



**Katalog produktów**

PRODUCT CATALOGUE / КАТАЛОГ ПРОДУКТОВ





Wyobraź sobie linię światła, która nie ma zdefiniowanego początku i końca. Oświetlenie LED, które możesz dostosować do swoich potrzeb. Poczuj radość z montażu opraw z gotowych elementów niczym z klocków i otwórz się na czerpanie osobistych wrażeń z produktów.

Trzymasz w ręku najnowszy katalog produktów LUMINES Lighting.

Pracę nad produktami rozpoczęliśmy w roku 2012. Stopniowo rozwijając portfolio oraz odważnie wdrażając nowe rozwiązania, dotarliśmy do momentu, w którym możemy mówić o sobie, jako o jednym z liderów w tym segmencie rynku LED.

Mamy nadzieję, że uda nam się Ciebie zaskoczyć.

Dziękujemy za zaufanie.

*zespół Lumines Lighting*

Imagine a line of light, which has no beginning nor ending. LED Lighting, which can be customized according to your needs. Feel the joy of assembling lighting fixture from ready-made items like building bricks and open yourself to derive personal sensations from the products.

You are now holding the newest LUMINES Lighting product catalogue.

We have started working on our products in 2012. Gradually expanding our portfolio and bravely implementing new solutions, we have reached the point where we can talk about ourselves as one of the leaders in this segment of LED Lighting market.

We sincerely hope to surprise you.

Thank you for your trust.

*team Lumines Lighting*

Представьте себе линию света, которая не имеет ни начала, ни конца.

Светодиодное освещение, подстраивающееся под Ваши индивидуальные потребности. Готовые элементы светильников собираются, как конструктор – почувствуйте радость от их монтажа и откройтесь к получению новых впечатлений от продуктов.

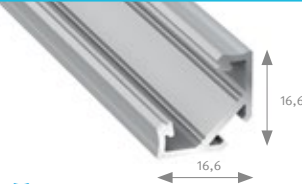
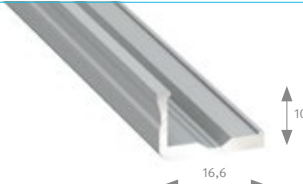
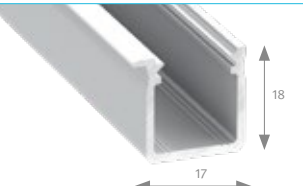
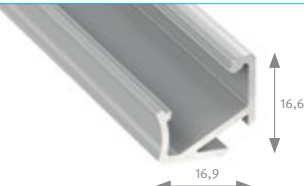
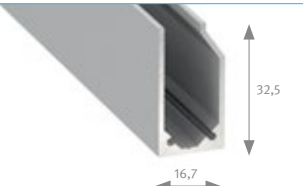
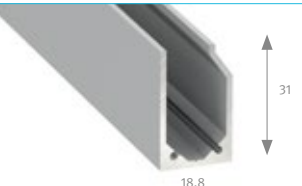
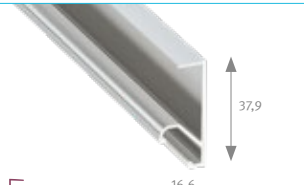
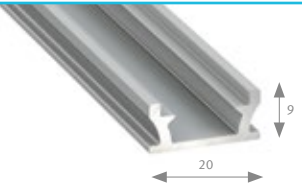
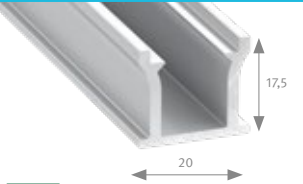
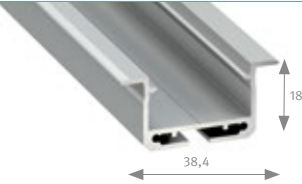
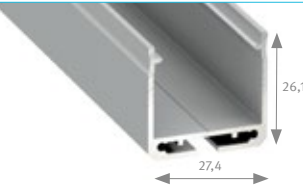
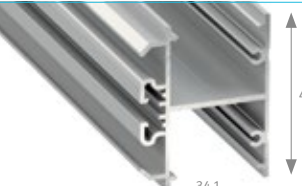
Вы держите в руках новейший каталог продукции LUMINES Lighting.

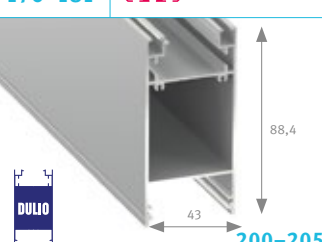
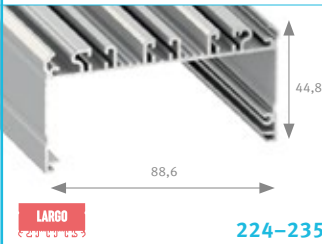
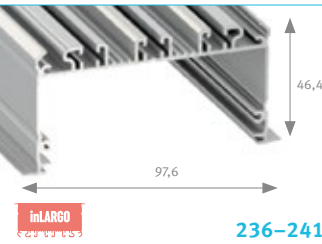
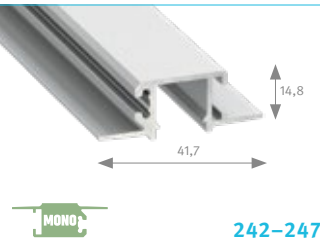
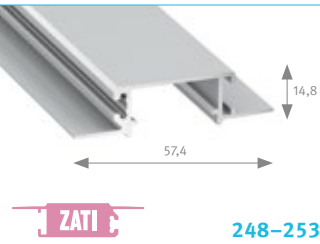
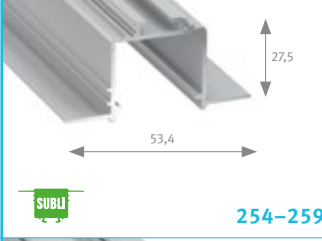
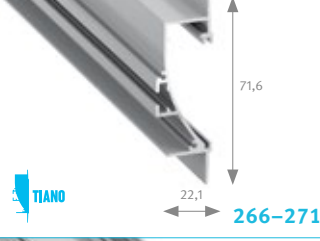
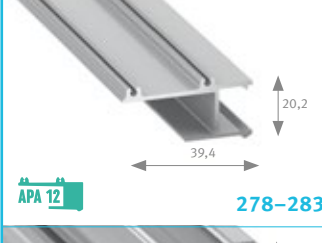
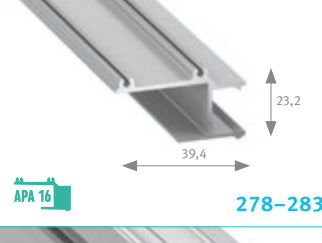
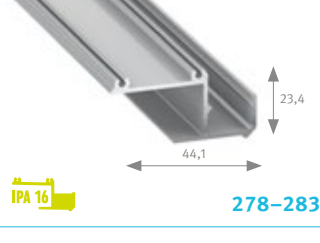
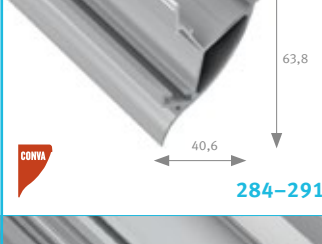
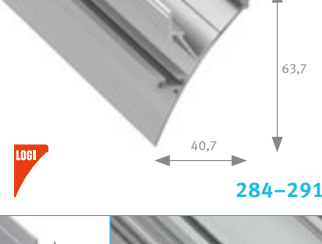
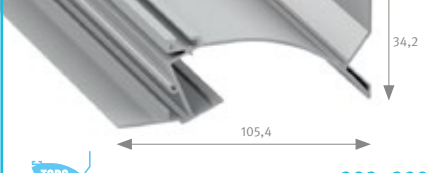
Работу над продуктами мы начали в 2012 году. Постепенно развивая портфолио и смело внедряя новые решения, мы достигли момента, когда можем говорить о себе, как об одном из лидеров в этом сегменте рынка LED.

Мы надеемся, что нам удастся Вас удивить.

Благодарим за доверие.

*команда LUMINES Lighting*

|                                                                                                                     |                                                                                                                      |                                                                                                                      |                                                                                                                         |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>PROFILE MEBLOWE</b><br><b>14-121</b><br><b>FURNITURE PROFILES /</b><br><b>ПРОФИЛИ МЕБЕЛЬНЫЕ</b>                  |  <b>A</b><br><b>14-19</b>           |  <b>B</b><br><b>20-25</b>          |  <b>C</b><br><b>26-31</b>            |
|  <b>D</b><br><b>32-37</b>          |  <b>E</b><br><b>38-43</b>           |  <b>F</b><br><b>38-43</b>          |  <b>G</b><br><b>44-49</b>            |
|  <b>J</b><br><b>50-55</b>          |  <b>H</b><br><b>56-61</b>           |  <b>I6</b><br><b>62-67</b>         |  <b>I10</b><br><b>62-67</b>          |
|  <b>O16</b><br><b>68-73</b>       |  <b>O30</b><br><b>68-73</b>        |  <b>W</b><br><b>74-79</b>         |  <b>X</b><br><b>80-85</b>           |
|  <b>Y</b><br><b>86-91</b>        |  <b>Z</b><br><b>92-97</b>         |  <b>DUAL</b><br><b>98-103</b>    |  <b>MICO</b><br><b>104-109</b>     |
|  <b>COSMO</b><br><b>110-115</b>  |  <b>RETO</b><br><b>116-121</b>    | <b>PROFILE ARCHITEKTONICZNE</b><br><b>122-299</b><br><b>ARCHITECTURAL PROFILES /</b><br><b>ПРОФИЛИ АРХИТЕКТУРНЫЕ</b> |  <b>TERRA</b><br><b>122-127</b>    |
|  <b>RUNO</b><br><b>128-133</b>   |  <b>SCALA</b><br><b>134-139</b>   |  <b>SILEDA</b><br><b>140-145</b> |  <b>inSILEDA</b><br><b>146-151</b> |
|  <b>DILEDA</b><br><b>152-157</b> |  <b>inKLEDA</b><br><b>158-163</b> |  <b>UNICO</b><br><b>164-169</b>  |  <b>DOPRO</b><br><b>170-175</b>    |

|                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                   |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  <p>43</p> <p>9,3</p> <p><b>SOLIS</b></p> <p>176-181</p>       |  <p>43</p> <p>30</p> <p><b>ILEDO</b></p> <p>182-187</p>        |  <p>51</p> <p>30</p> <p><b>INSO</b></p> <p>188-193</p>        |                                                                                                                                                   |
|  <p>43</p> <p>73</p> <p><b>CLARO</b></p> <p>194-199</p>        |  <p>43</p> <p>88,4</p> <p><b>DULIO</b></p> <p>200-205</p>      |  <p>36</p> <p>31,6</p> <p><b>TALIA</b></p> <p>206-217</p>      |  <p>48,8</p> <p>31,6</p> <p><b>inTALIA</b></p> <p>218-223</p>  |
|  <p>88,6</p> <p>44,8</p> <p><b>LARGO</b></p> <p>224-235</p>    |  <p>97,6</p> <p>46,4</p> <p><b>inLARGO</b></p> <p>236-241</p>  |  <p>41,7</p> <p>14,8</p> <p><b>MONO</b></p> <p>242-247</p>     |  <p>57,4</p> <p>14,8</p> <p><b>ZATI</b></p> <p>248-253</p>     |
|  <p>53,4</p> <p>27,5</p> <p><b>SUBLI</b></p> <p>254-259</p>   |  <p>117,6</p> <p>43,7</p> <p><b>SORGA</b></p> <p>260-265</p>  |  <p>22,1</p> <p>71,6</p> <p><b>TIANO</b></p> <p>266-271</p>   |  <p>18,1</p> <p>72,4</p> <p><b>FLARO</b></p> <p>272-277</p>   |
|  <p>39,4</p> <p>20,2</p> <p><b>APA 12</b></p> <p>278-283</p> |  <p>39,4</p> <p>23,2</p> <p><b>APA 16</b></p> <p>278-283</p> |  <p>44,1</p> <p>20,4</p> <p><b>IPA 12</b></p> <p>278-283</p> |  <p>44,1</p> <p>23,4</p> <p><b>IPA 16</b></p> <p>278-283</p> |
|  <p>40,6</p> <p>63,8</p> <p><b>CONVA</b></p> <p>284-291</p>  |  <p>40,7</p> <p>63,7</p> <p><b>LOGI</b></p> <p>284-291</p>   |                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                   |
|  <p>105,4</p> <p>34,2</p> <p><b>TOPO</b></p> <p>292-299</p>  |  <p>124,1</p> <p>35,7</p> <p><b>PERO</b></p> <p>293-299</p>  |  <p>152,6</p> <p>42,3</p> <p><b>VEDA</b></p> <p>294-299</p> |                                                                                                                                                   |

KLOSZE  
300-306  
COVERS /  
РАССЕИВАТЕЛИ

| Szerokość / Width /<br>Ширина [mm] | Ilość taśm / Number of<br>tapes / Количество лент | Profil wpuszczany /<br>Recessed profile / Углублен-<br>ный профиль | Profil nawierzchniowy /<br>Surface profile / Профиль<br>поверхности                         | Montaż w gipsie / Instal-<br>lation in plaster / | Kątowe                 | Szybowe / nabijane na<br>płyte     | Okrągłe         | Schodowe        | Montażowe                        |
|------------------------------------|---------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|------------------------|------------------------------------|-----------------|-----------------|----------------------------------|
| 12,0                               | 1                                                 |                                                                    | X (80–85)                                                                                   |                                                  |                        |                                    |                 |                 |                                  |
| 13,0                               | 1                                                 |                                                                    |                                                                                             |                                                  |                        | APA12 (278–283)<br>IPA12 (278–283) |                 |                 |                                  |
| 16,0                               | 1                                                 | B (20–25)                                                          | A (14–19)<br>D (32–37)<br>Z (92–97)                                                         |                                                  | C (26–31)<br>H (56–61) | IPA16 (278–283)<br>APA16 (278–283) | MICO (104–109)  |                 |                                  |
| 16,7                               | 1                                                 |                                                                    | F (38–43)                                                                                   |                                                  |                        | I6 (62–67)                         |                 |                 |                                  |
| 17,0                               | 1                                                 | G (44–49)<br>J (50–55)<br>W (74–79)                                | Y (86–91)                                                                                   |                                                  |                        |                                    |                 |                 |                                  |
| 18,2                               | 1                                                 |                                                                    |                                                                                             |                                                  |                        | Q18 (68–73)                        |                 |                 |                                  |
| 18,8                               | 1                                                 |                                                                    |                                                                                             |                                                  |                        | I10 (62–67)                        |                 |                 |                                  |
| 19,4                               | 1                                                 |                                                                    | E (38–43)                                                                                   |                                                  |                        |                                    |                 |                 |                                  |
| 20,0                               | 1                                                 |                                                                    | TERRA (122–127)<br>RUNO (128–133)                                                           |                                                  |                        |                                    |                 |                 |                                  |
| 20,2                               | 1                                                 |                                                                    |                                                                                             |                                                  |                        | Q20 (68–73)                        |                 |                 |                                  |
| 23,3                               | 1                                                 |                                                                    |                                                                                             | MONO (242–247)                                   |                        |                                    |                 |                 |                                  |
| 25,0                               | 1                                                 |                                                                    |                                                                                             |                                                  |                        |                                    | COSMO (110–115) |                 |                                  |
| 27,4                               | 2                                                 |                                                                    | DUAL (98–103)                                                                               |                                                  |                        |                                    |                 |                 |                                  |
| 27,4                               | 2                                                 | inSILEDA (146–151)<br>inDILEDA (158–163)                           | SILEDA (140–145)<br>DILEDA (152–157)                                                        | SUBLI (254–259)                                  |                        |                                    |                 |                 |                                  |
| 34,0                               | 2                                                 |                                                                    |                                                                                             | ZATI (248–253)                                   |                        |                                    |                 |                 |                                  |
| 36,0                               | 2                                                 | inTALIA (218–223)                                                  | UNICO (164–169)<br>TALIA (206–217)                                                          |                                                  |                        |                                    |                 |                 | TALIA M1 (210)<br>TALIA M2 (211) |
| 43,0                               | 3                                                 | INSO (188–193)                                                     | DOPIO (170–175)<br>SOLIS (176–181)<br>ILED0 (182–187)<br>CLARO (194–199)<br>DULIO (200–205) |                                                  |                        |                                    |                 |                 |                                  |
| 52,3                               | 1                                                 | TIANO (266–271)                                                    |                                                                                             |                                                  |                        |                                    |                 |                 |                                  |
| 54,9                               | 3                                                 |                                                                    | RETO (116–121)                                                                              |                                                  |                        |                                    |                 |                 | TALIA M3 (212)                   |
| 63,0                               | 2                                                 |                                                                    | CONVA (284–291)<br>LOGI (284–291)                                                           |                                                  |                        |                                    |                 |                 |                                  |
| 65,3                               | 1                                                 | FLARO (272–277)                                                    |                                                                                             |                                                  |                        |                                    |                 |                 |                                  |
| 72,0                               | 4                                                 |                                                                    |                                                                                             |                                                  |                        |                                    |                 | SCALA (134–139) | TALIA M4 (213)                   |
| 85,4                               | 2                                                 | TOPO (292–299)                                                     |                                                                                             |                                                  |                        |                                    |                 |                 | LARGO M3 (230)<br>LARGO M4 (231) |
| 85,4                               | 2                                                 | PERO (293–299)                                                     |                                                                                             |                                                  |                        |                                    |                 |                 |                                  |
| 87,6                               | 6–8                                               | SORGA (260–265)                                                    |                                                                                             |                                                  |                        |                                    |                 |                 |                                  |
| 88,0                               | 6–8                                               | inLARGO (236–241)                                                  | LARGO (224–235)                                                                             |                                                  |                        |                                    |                 |                 | LARGO M1 (228)<br>LARGO M2 (229) |
| 112,6                              | 4                                                 | VEDA (294–299)                                                     |                                                                                             |                                                  |                        |                                    |                 |                 |                                  |

# Przewodnik inspiracji

Inspiration guide / Руководство для вдохновения

PL

Zapraszamy Cię do obejrzenia kilku naszych inspirujących wnętrz. Pokażemy Ci, jak możesz wykorzystać nasze produkty, aby Twoja przestrzeń dawała Ci najlepsze światło.

GB

We invite you to see a dozen of our inspiring interiors. We will show you how you can use our products so that your space gives you the best light.

RU

Приглашаем вас увидеть более десятка наших вдохновляющих интерьеров. Мы покажем вам, как вы можете использовать наши продукты, чтобы ваше пространство освещалось наилучшим образом.







## Kuchnia

Kitchen / Кухня

PL

W tej przestrzeni wykorzystaliśmy dwa nasze profile: profil nawierzchniowy DUAL oraz profil kątowy H. Ich połączenie pozwoliło na dyskretne rozłożenie akcentów i podkreślenie najbardziej charakterystycznych linii wnętrza.

GB

In this space, we used several of our profiles: the DUAL surface profile and the H corner profile. The combination of these two profiles allowed for a discreet arrangement of accents and emphasizing the most characteristic lines of the interior.

RU

В этом пространстве мы использовали несколько наших профилей: накладной профиль DUAL и угловой профиль H. Комбинация этих двух профилей позволила расставить акценты и подчеркнуть наиболее характерные линии интерьера.



## Jadalnia

Dining room / Столовая

PL

Oświetlenie części jadalnianej to ważny element tego pomieszczenia. Poza funkcjonalnością, warto zwrócić uwagę na element dekoracyjny. W tym pomieszczeniu, zastosowaliśmy profil wpuszczany SUBLI, wąski profil wpuszczany G oraz oprawę LED wykonaną z profilu CLARO.

GB

Dining room lighting is an important element of the decor of this room. Apart from functionality, it is good to think about the decorative aspect. In this room we used: SUBLI plaster-in recessed profile, G recessed profile and CLARO luminaire. The CLARO lamp illuminates the dining area of the room, while the recessed profiles play a decorative role.

RU

Освещение столовой это важный элемент декора этой комнаты. Помимо функциональности, стоит также подумать и о декоративном аспекте. В этом помещении мы использовали: встраиваемый профиль SUBLI, встраиваемый профиль G и светильник CLARO. Светильник CLARO освещает обеденную зону комнаты, а встраиваемые профили отыгрывают декоративную роль.





## Łazienka

Bathroom / Ванная комната

PL

W tej łazience wykorzystaliśmy podłogowy profil RUNO oraz nawierzchniowy profil SILEDA. Profile dyskretnie wyznaczają strefy w łazience, wprowadzając elementy dekoracyjne w postaci subtelnych linii światła.

GB

In the bathroom, we used: the RUNO recessed profile and the inSILEDA profile. Profiles discreetly delineate zones in the bathroom introducing decorative elements in the form of a subtle line of light in the floor and ceiling.

RU

В ванной комнате мы использовали: встраиваемый профиль RUNO и профиль inSILEDA. Профили деликатно подчеркивают зоны в ванной комнате, привнося декоративные элементы в виде тонких линий света на потолке и на половой поверхности.



## Gabinet

Office / Офис

PL

Delikatnie zarysowana linia sufitu, subtelne linie schodów, odpowiednie oświetlenie biurka. Warto takie detale planować na etapie projektu. Dobrze wyważone światło sprawi, że chętnie będziemy pracować i nie będziemy obciążać wzroku. W tym pomieszczeniu wykorzystaliśmy profile: SOLIS jako lampę, profil A umieszczony na schodach oraz profil ZATI w suficie.

GB

A delicately marked line of the ceiling, subtle lines of stairs, adequate lighting of the desk. It is worth planning such details at the design stage. Well-balanced light will encourage us to work and will not tire our eyesight. In this room we used profiles: SOLIS as a lamp, profile A placed on the stairs and profile ZATI in the ceiling.

RU

Деликатная линия освещения потолка, тонкие линии освещения лестницы, соответствующие освещение письменного стола. Такие детали стоит запланировать еще на этапе проектирования. Сбалансированное освещение помещения обеспечит нам комфортные условия для работы и позволит избежать напряжения зрения. В этом помещении мы использовали профили: SOLIS в качестве светильника, профиль А для освещения лестницы и профиль ZATI для освещения потолка.



## Warsztat

Workshop / Мастерская

PL

Profile LUMINES doskonale sprawdzają się w warsztatach, halach produkcyjnych czy magazynowych. Szerokie profile, jak np. inLARGO, dające możliwość wykorzystania do 8 taśm LED zapewnią w Twoim warsztacie wyjątkowo mocne oświetlenie.

GB

LUMINES profiles are perfect for workshops, production halls or warehouses. Wide profiles, such as inLARGO, which enable the use of up to 8 rows of LED strips, will provide your work space with exceptionally strong lighting.

RU

Профили LUMINES идеально подходят для мастерских, производственных цехов или складов. Широкие профили, такие как inLARGO, позволяют использовать даже 8 шт. светодиодных лент, обеспечивая вашей мастерской исключительно мощное и экономное освещение.





## Garaż

Garage / Гараж

**PL**  
Oświetlenie garażu zostało zaprojektowane przy użyciu profili podłogowych, ściennych i sufitowych. W ścianach i suficie zamontowaliśmy szeroki profil wpuszczany SORGA. Światło podłogowe dzieli przestrzeń garażu na części użytkowe. W podłogowym profilu TERRA zastosowaliśmy taśmę LED emitującą barwy RGB.

**GB**  
The garage lighting was designed using floor, wall and ceiling profiles. We installed a wide SORGA recessed profile in the walls and ceiling. Floor light divides the garage space into lanes. In the TERRA floor profile, we used an LED strip that emits RGB colors.

**RU**  
Освещение гаража выполнено с использованием напольных, стеновых и потолочных профилей. Мы установили широкий встраиваемый профиль SORGA в стены и в потолок. Напольный светильник разделяет пространство гаража на хозяйственные зоны. В напольном профиле TERRA мы использовали светодиодную ленту, излучающую цвета RGB.

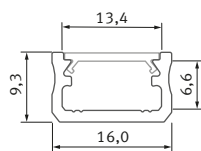
# A

## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

**PL**  
Profil nawierzchniowy – do podświetlenia dekoracyjnego pomieszczeń biurowych oraz domowych.

**GB**  
Surface-mounted – for decorative lighting in offices and homes.

**RU**  
Накладной – для декоративной подсветки офисных и жилых помещений.



**LUMINES®**  
LIGHTING



## A

## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| Kolory profilu<br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | BIAŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) /<br>белый (лакированный) | CZARNY (anodowany)<br>black (anodized) /<br>черный (анодированный) | INOX (anodowany)<br>inox (anodized) /<br>inox (анодированный) | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) /<br>серебряный (анодированный) | SUROWY<br>raw / сырой |
|--------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0011-10                                                         | 10-0012-10                                                         | 10-0013-10                                                    | 10-0014-10                                                               | 10-0010-10            |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0011-20                                                         | 10-0012-20                                                         | 10-0013-20                                                    | 10-0014-20                                                               | 10-0010-20            |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0011-30                                                         | 10-0012-30                                                         | 10-0013-30                                                    | 10-0014-30                                                               | 10-0010-30            |
| Szerokość taśmy LED (mm)<br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | do 12<br>up to 12 / до 12                                          |                                                                    |                                                               |                                                                          |                       |

## Klosze (PVC/PMMA/PC) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| TRANSPARENTNY<br>transparent / прозрачный | MROŻONY<br>frozen / изморозь             | MLECZNY<br>milky / молочный              | FROSTED MLECZNY<br>milky frosted /<br>матовый молочный | CZARNY PMMA<br>black PMMA /<br>черный PMMA | LENS 15<br>lens 15 / lens 15 | LENS 30<br>lens 30 / lens 30 |
|-------------------------------------------|------------------------------------------|------------------------------------------|--------------------------------------------------------|--------------------------------------------|------------------------------|------------------------------|
| BASIC                                     |                                          |                                          |                                                        |                                            |                              |                              |
| 1 m/PMMA 11-2013-10<br>1 m/PC 11-3013-10  | 1 m/PMMA 11-2012-10<br>1 m/PC 11-3012-10 | 1 m/PMMA 11-2011-10<br>1 m/PC 11-3011-10 | 1 m/PMMA 11-2016-10                                    | 1 m/PMMA 11-2017-10                        | 1 m/PMMA 11-2060-10          | 1 m/PMMA 11-2080-10          |
| HIGH                                      |                                          |                                          |                                                        |                                            |                              |                              |
| 1 m/PMMA 11-2053-10                       | 1 m/PMMA 11-2052-10                      | 1 m/PMMA 11-2051-10                      | 1 m/PMMA 11-2056-10                                    | 1 m/PMMA 11-2057-10                        |                              |                              |

## Zaślepki (aluminium i tworzywo sztuczne) / End caps (aluminum and plastic) / Заглушки (алюминий и пластик)

| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием |                                  |                     |                                                          | BEZ OTWORU<br>without a hole / без отверстия |                                  |                     |                                                          |
|-----------------------------------------|----------------------------------|---------------------|----------------------------------------------------------|----------------------------------------------|----------------------------------|---------------------|----------------------------------------------------------|
| BIAŁY<br>white / белый                  | CZARNY<br>black / черный         | INOX<br>inox / inox | SREBRNY / SZARY<br>silver / gray /<br>серебряный / серый | BIAŁY<br>white / белый                       | CZARNY<br>black / черный         | INOX<br>inox / inox | SREBRNY / SZARY<br>silver / gray /<br>серебряный / серый |
| BASIC                                   |                                  |                     |                                                          |                                              |                                  |                     |                                                          |
| ALU 12-0011-10<br>ABS 12-0011-00        | ALU 12-0012-10<br>ABS 12-0012-00 | ABS 12-0013-00      | ALU 12-0015-10<br>ABS 12-0014-00                         | ALU 12-0011-11<br>ABS 12-0011-01             | ALU 12-0012-11<br>ABS 12-0012-01 | ABS 12-0013-01      | ALU 12-0015-11<br>ABS 12-0014-01                         |
| HIGH                                    |                                  |                     |                                                          |                                              |                                  |                     |                                                          |
| ALU 12-0021-10<br>ABS 12-0021-00        | ALU 12-0022-10<br>ABS 12-0022-00 | ABS 12-0023-00      | ALU 12-0025-10<br>ABS 12-0024-00                         | ALU 12-0021-11<br>ABS 12-0021-01             | ALU 12-0022-11<br>ABS 12-0022-01 | ABS 12-0023-01      | ALU 12-0025-11<br>ABS 12-0024-01                         |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

| TRANSPARENTNY, BIAŁY, CZARNY<br>transparent, white, black / прозрачный, белый, черный |                                              |                                                             |                                                                              |                                                                    |                         |                                                                           |                                                 |
|---------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|
| UCHWYT A MINI<br>mounting clip A MINI /<br>крепление A MINI                           | UCHWYT A<br>mounting clip A /<br>крепление A | UCHWYT A HIGH<br>mounting clip A HIGH /<br>крепление A HIGH | UCHWYT A METALOWY<br>metal mounting<br>clip A / крепление A<br>металлическое | UCHWYT A KĄTOWY<br>angled mounting clip A /<br>крепление A угловое | ZAWIAS<br>hinge / петля | WŁĄCZNIK BEZDOTYKOWY<br>contactless switch /<br>бесконтактный выключатель | ZAWIESIA<br>pendants / подвесы                  |
| 13-0023-00                                                                            | 13-0013-00                                   | 13-0033-00                                                  | 13-0110-02                                                                   | 13-0093-00                                                         | 14-6045-00              | 14-7052-00                                                                | *S 14-2011-02<br>*B 14-2076-00<br>*W 14-2075-00 |

\* S SREBRNY silver / серебряный; \* B CZARNY black / черный; \* W BIAŁY white / белый

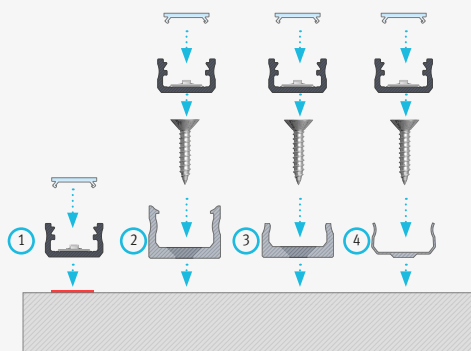




A

LUMINES

1.

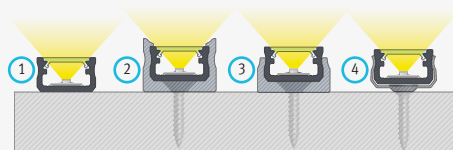


**PL**  
Instrukcja montażu profilu A z kloszem BASIC, (1) z taśmą dwustronną, (2) z uchwytem montażowym A, (3) z uchwytem A MINI, (4) z uchwytem metalowym A.

**GB**  
Installation manual for A profile with BASIC cover, (1) with double-sided tape, (2) with a mounting clip for A, (3) with A MINI mounting clip, (4) with metal mounting clip A.

**RU**  
Инструкция монтажа профиля А с рассеивателем BASIC, (1) с двухсторонним скотчем, (2) с монтажным креплением А, (3) с креплением А MINI, (4) с металлическим креплением А.

2.

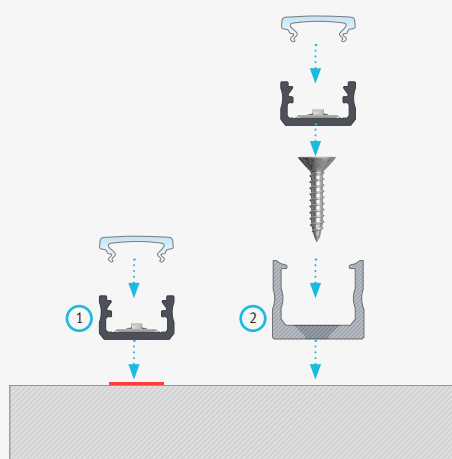


**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu A z kloszem BASIC, (1) z taśmą dwustronną, (2) z uchwytem montażowym A, (3) z uchwytem A MINI, (4) z uchwytem metalowym A.

**GB**  
The result of installation of profile A with BASIC cover, (1) with double-sided tape, (2) with a mounting clip for A, (3) with A MINI mounting clip, (4) with metal mounting clip for A.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля А с рассеивателем BASIC, (1) с двухсторонним скотчем, (2) с монтажным креплением А, (3) с креплением А MINI, (4) с металлическим креплением А.

3.

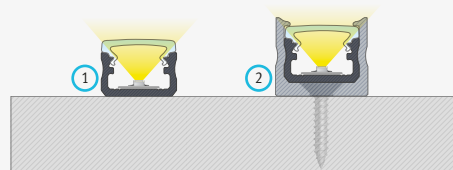


**PL**  
Instrukcja montażu profilu A z kloszem HIGH, (1) z taśmą dwustronną, (2) z uchwytem montażowym A HIGH.

**GB**  
Installation manual for A profile with HIGH cover, (1) with double-sided tape (2) with a mounting clip for A HIGH.

**RU**  
Инструкция монтажа профиля А с рассеивателем HIGH, (1) с двухсторонним скотчем, (2) с монтажным креплением А HIGH.

4.

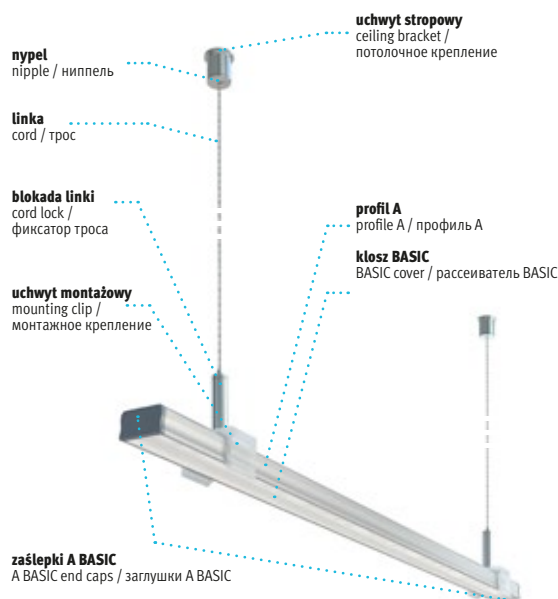


**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu A z kloszem HIGH, (1) z taśmą dwustronną, (2) z uchwytem montażowym A HIGH.

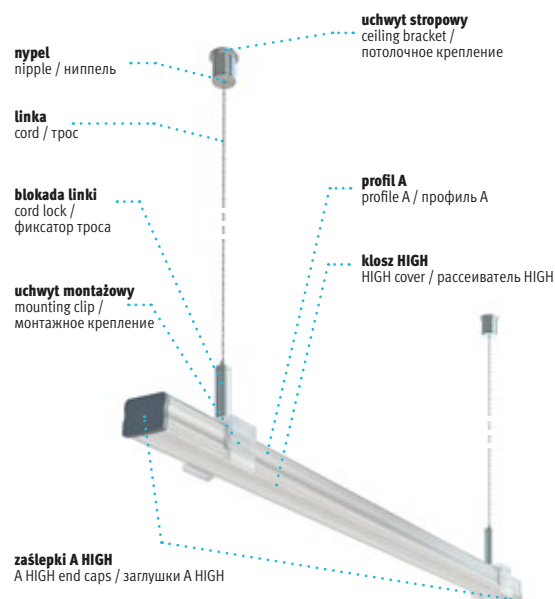
**GB**  
The result of installation of profile A with HIGH cover, (1) with double-sided tape (2) with a mounting clip for A HIGH.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля А с рассеивателем HIGH, (1) с двухсторонним скотчем, (2) с монтажным креплением А HIGH.

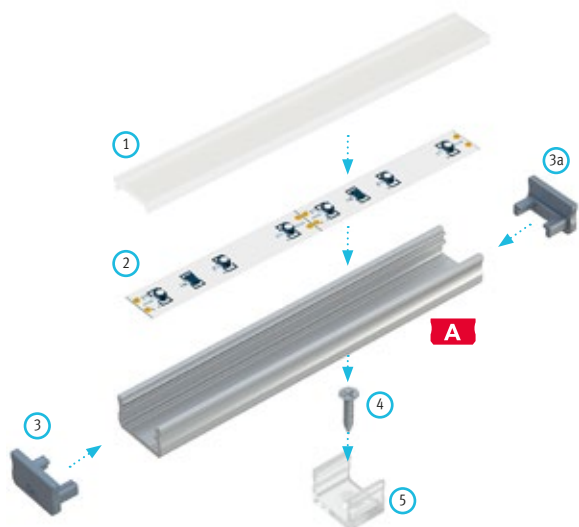
5.



6.



7.



PL

**Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu A oraz (1) klosza BASIC, (2) taśmy LED, (3) zaślepki z otworem, (3a) zaślepki bez otworu, (4) wkrętu montażowego, (5) uchwyty montażowego A MINI.**

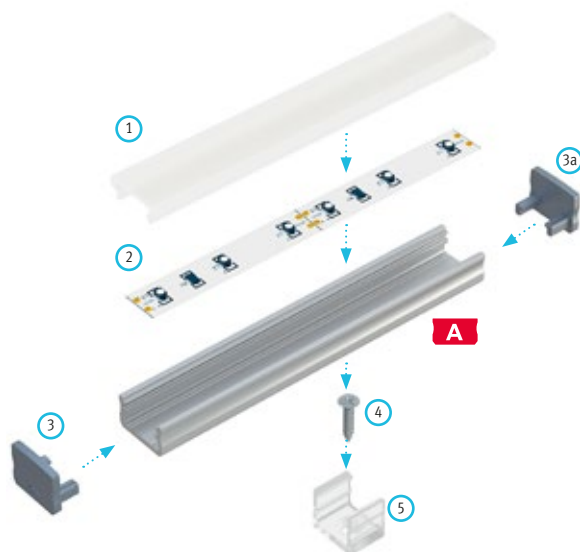
GB

Assembly scheme for elements of the lighting system using a profile A and (1) a BASIC cover, (2) a LED strip, (3) an end cap with hole, (3a) an end cap without hole, (4) a mounting screw, (5) a MINI mounting clip for profile A.

RU

Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля А и (1) рассеивателя BASIC, (2) ленты LED, (3) заглушки с отверстием, (3a) заглушки без отверстия, (4) самореза, (5) монтажного крепления А MINI.

8.



PL

**Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu A oraz (1) klosza HIGH, (2) taśmy LED, (3) zaślepki z otworem, (3a) zaślepki bez otworu, (4) wkrętu montażowego, (5) uchwyty montażowego A HIGH.**

GB

Assembly scheme for elements of the lighting system using a profile A and (1) a HIGH cover, (2) a LED strip, (3) an end cap with hole, (3a) an end cap without hole, (4) a mounting screw, (5) a mounting clip High for profile A.

RU

Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля А и (1) рассеивателя HIGH, (2) ленты LED, (3) заглушки с отверстием, (3a) заглушки без отверстия, (4) самореза, (5) монтажного крепления А HIGH.





## B

### Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

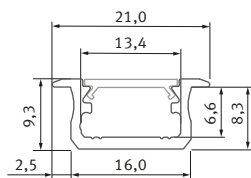
Profil wpuszczany – do oświetlenia pomieszczeń kuchennych, sklepowych – oświetlenie półek, blatów.

GB

Groove mounted profile – for lighting kitchens and stores – lighting for shelves, countertops.

RU

Встраиваемый профиль – для освещения кухонных и магазинных помещений – освещение полок, столешниц.



**LUMINES®**  
LIGHTING

## B

### Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): **1000, 2020, 3000**

| Kolory profili<br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | BIĄŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) /<br>белый (лакированный) | CZARNY (anodowany)<br>black (anodized) /<br>черный (анодированный) | INOX (anodowany)<br>inox (anodized) /<br>inox (анодированный) | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) /<br>серебряный (анодированный) | SUROWY<br>raw / сырой |
|--------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0021-10                                                         | 10-0022-10                                                         | 10-0023-10                                                    | 10-0024-10                                                               | 10-0020-10            |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0021-20                                                         | 10-0022-20                                                         | 10-0023-20                                                    | 10-0024-20                                                               | 10-0020-20            |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0021-30                                                         | 10-0022-30                                                         | 10-0023-30                                                    | 10-0024-30                                                               | 10-0020-30            |
| Szerokość taśmy LED (mm)<br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | do 12<br>up to 12 / до 12                                          |                                                                    |                                                               |                                                                          |                       |

### Klosze (PVC/PMMA/PC) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): **1000, 2020, 3000**

| TRANSPARENTNY<br>transparent / розрачный | MROŻONY<br>frozen / изморозь             | MLECZNY<br>milky / молочный              | FROSTED MLECZNY<br>milky frosted /<br>матовый молочный | CZARNY PMMA<br>black PMMA /<br>черный PMMA | LENS 15<br>lens 15 / lens 15 | LENS 30<br>lens 30 / lens 30 |
|------------------------------------------|------------------------------------------|------------------------------------------|--------------------------------------------------------|--------------------------------------------|------------------------------|------------------------------|
| BASIC                                    |                                          |                                          |                                                        |                                            |                              |                              |
| 1 m/PMMA 11-2013-10<br>1 m/PC 11-3013-10 | 1 m/PMMA 11-2012-10<br>1 m/PC 11-3012-10 | 1 m/PMMA 11-2011-10<br>1 m/PC 11-3011-10 | 1 m/PMMA 11-2016-10                                    | 1 m/PMMA 11-2017-10                        | 1 m/PMMA 11-2060-10          | 1 m/PMMA 11-2080-10          |

### Zaślepki (aluminium i tworzywo sztuczne) / End caps (aluminum and plastic) / Заглушки (алюминий и пластик)

| WYKOŃCZENIE PŁASKIE<br>flat finish / исполнение плоское |                          |                     |                       | WYKOŃCZENIE OKRĄGŁE<br>round finish / исполнение круглое |                                  |                     |                                                          |
|---------------------------------------------------------|--------------------------|---------------------|-----------------------|----------------------------------------------------------|----------------------------------|---------------------|----------------------------------------------------------|
| BIĄŁY<br>white / белый                                  | CZARNY<br>black / черный | INOX<br>inox / inox | SZARY<br>gray / серый | BIĄŁY<br>white / белый                                   | CZARNY<br>black / черный         | INOX<br>inox / inox | SREBRNY / SZARY<br>silver / gray /<br>серебряный / серый |
| BASIC                                                   |                          |                     |                       |                                                          |                                  |                     |                                                          |
| ABS 12-0151-00                                          | ABS 12-0152-00           | ABS 12-0153-00      | ABS 12-0154-00        | ALU 12-0031-10<br>ABS 12-0031-00                         | ALU 12-0032-10<br>ABS 12-0032-00 | ABS 12-0033-00      | ALU 12-0035-10<br>ABS 12-0034-00                         |

### Dodatki / Accessories / Аксессуары

#### WŁĄCZNIK BEZDOTYKOWY

contactless switch / бесконтактный выключатель



14-7052-00

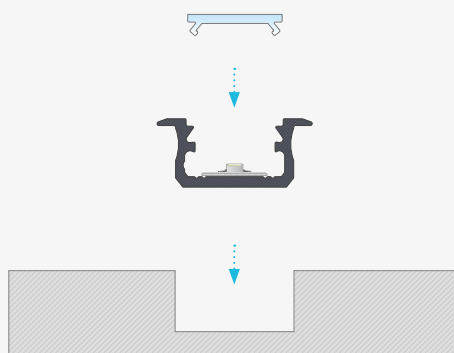
B  
LUMINES<sup>®</sup>







1.

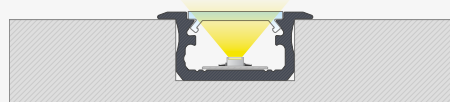


**PL**  
**Instrukcja montażu**  
**profilu B wpuszczanego**  
**z kloszem BASIC.**

**GB**  
Installation instructions  
for recessed profile B with  
a BASIC cover.

**RU**  
Инструкция монтажа  
встраиваемого профи-  
ля В с рассеивателем  
BASIC.

2.

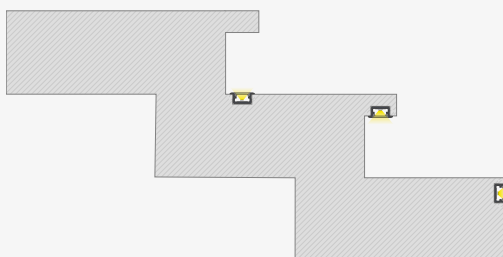


**PL**  
**Efekt końcowy montażu**  
**profilu B wpuszczanego**  
**z kloszem BASIC.**

**GB**  
The end result of installa-  
tion of recessed profile B  
with a BASIC cover.

**RU**  
Конечный результат  
монтажа встраиваемого  
профиля В с рассеивате-  
лем BASIC.

3.

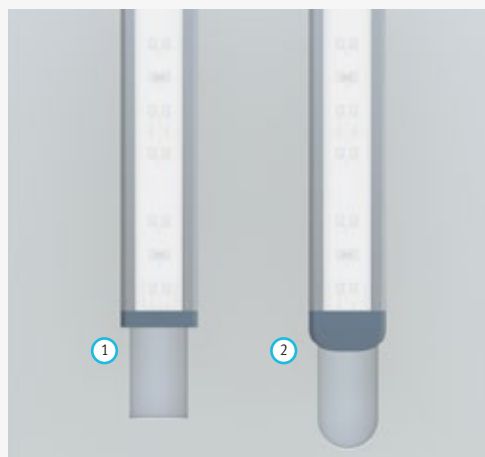


**PL**  
**Sposoby montażu profilu**  
**B wewnątrz wyfrezowa-**  
**nych otworów na przy-**  
**kładzie schodów.**

**GB**  
Installation of profile B in-  
side a milled groove using  
stairs as an example.

**RU**  
Способы монтажа  
профиля В в фрезеро-  
ванных отверстиях на  
примере лестницы.

4.

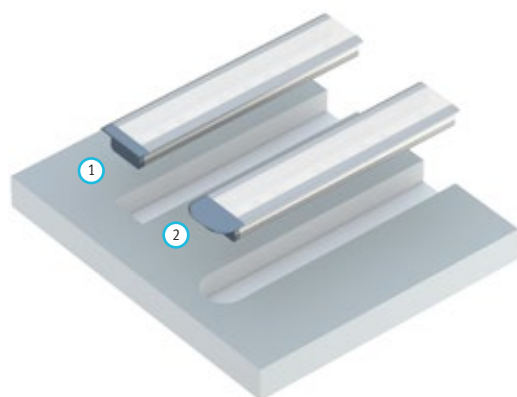


**PL**  
**Montaż profilu B we-**  
**wnątrz wyfrezowanego**  
**otworu (1) z zaślepką**  
**płaską, (2) z zaślepką**  
**okrągłą.**

**GB**  
Installation of profile B  
inside a milled groove (1)  
with flat end cap, (2) with  
round end cap.

**RU**  
Монтаж профиля В  
в фрезерованных  
отверстиях (1) с плоской  
заглушкой, (2) с круглой  
заглушкой.

5.

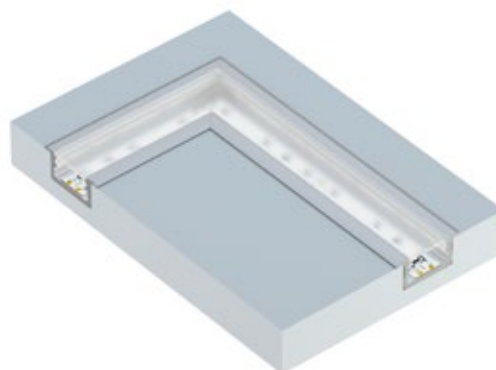


**PL**  
**Rzut aksonometrycz-**  
**ny przed montażem**  
**profilu B wewnątrz**  
**wyfrezowanego otworu**  
**(1) z zaślepką płaską,**  
**(2) z zaślepką okrągłą.**

**GB**  
Isometric view before  
mounting profile B inside  
the milled groove (1)  
with flat end cap, (2) with  
round end cap.

**RU**  
Аксонметрическая  
проекция перед монта-  
жом профиля В во фре-  
зерованное отверстие  
(1) с плоской заглушкой,  
(2) с круглой заглушкой.

6.



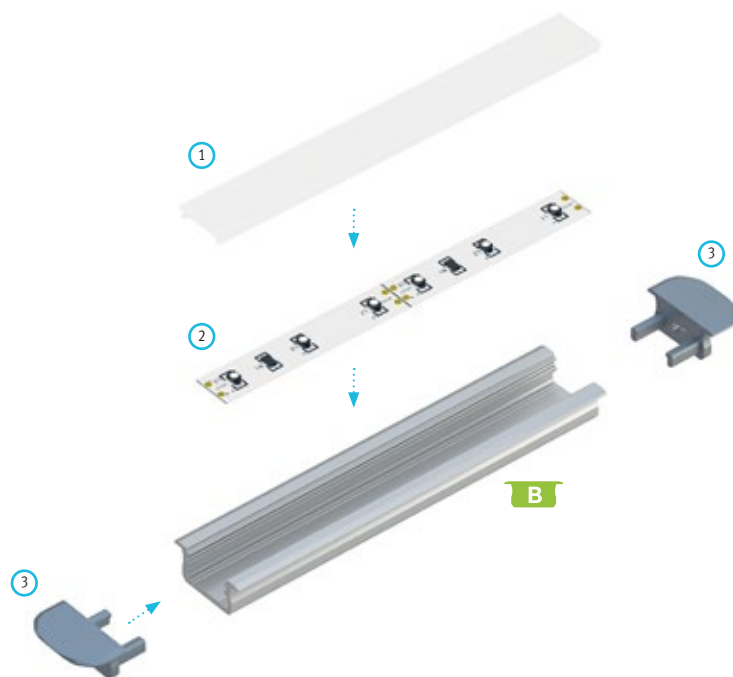
**PL**  
**Łączenie profili B we-**  
**wnątrz wyfrezowanego**  
**otworu pod kątem 90°.**

**GB**  
Connecting profiles B  
inside milled groove at an  
angle of 90 degrees.

**RU**  
Соединение профилей  
В в фрезерованных  
отверстиях под углом 90  
градусов.



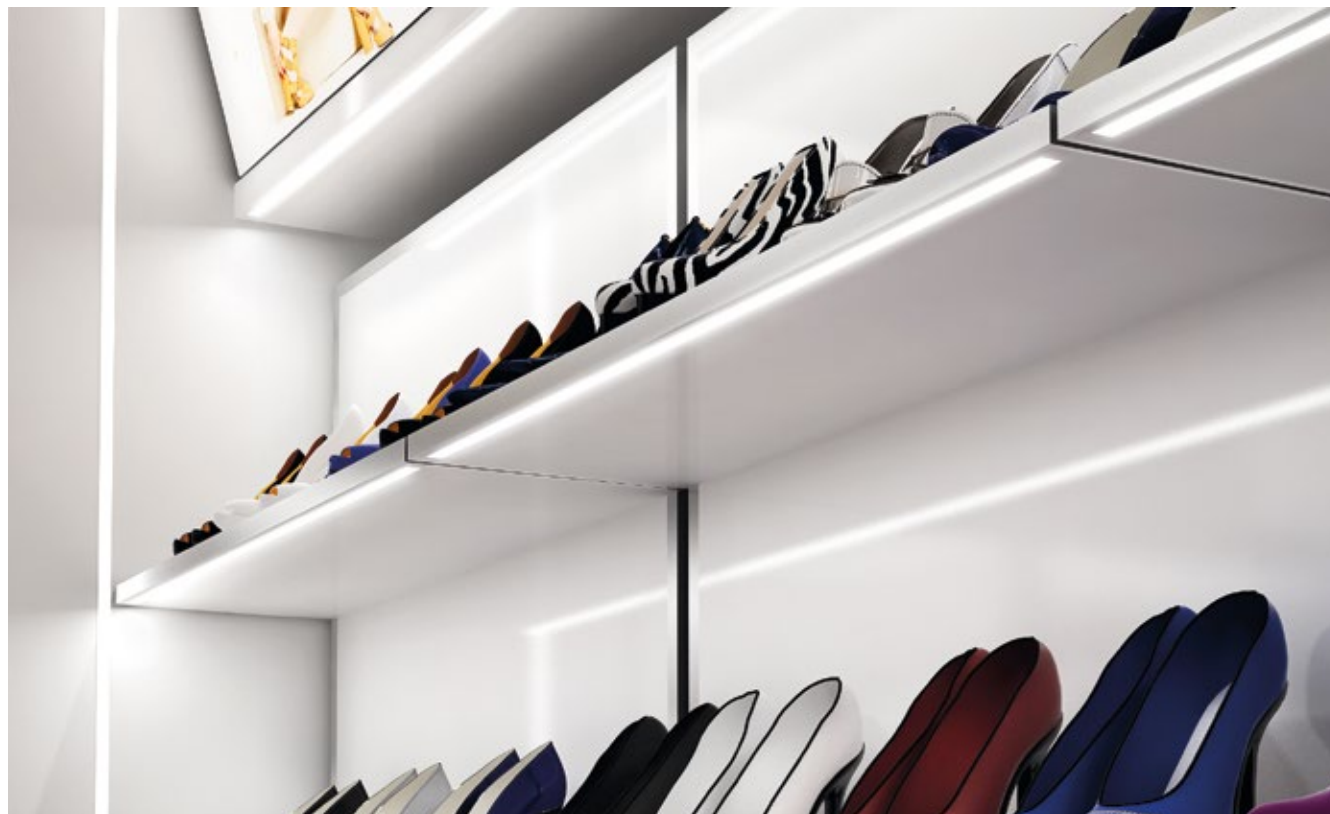
# 7.

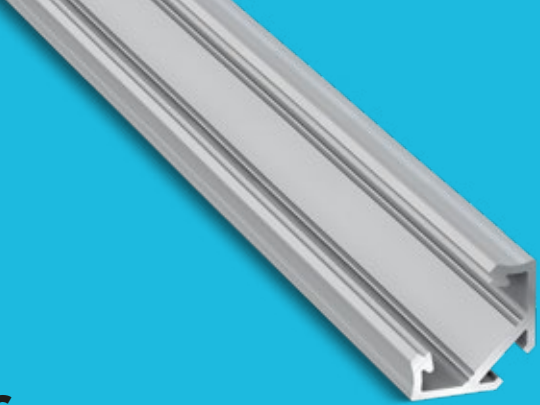


**PL**  
Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu B oraz (1) klosza BASIC, (2) taśmy LED, (3) zaślepek z wykończeniem okrągłym z otworami.

**GB**  
Assembly scheme for elements of the lighting system using profile B and (1) a BASIC cover, (2) a LED strip, (3) rounded caps with hole.

**RU**  
Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля В и (1) рассеивателя BASIC, (2) ленты LED, (3) заглушек с закругленным окончанием с отверстиями.





**C**

**Profil LED / Profile LED / Профиль LED**

**PL**

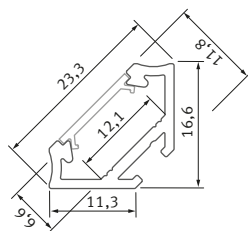
Profil kątowy 45° – do oświetlenia pomieszczeń kuchennych, sklepowych – oświetlenie szaf, blatów.

**GB**

Angle profile 45 degrees – for lighting kitchens and stores – lighting for shelves, countertops.

**RU**

Угловой профиль 45 градусов – для освещения кухонных и магазинных помещений – освещение шкафов, столешниц.



**LUMINES®**  
LIGHTING

C

**Profil LED / Profile LED / Профиль LED**

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): **1000, 2020, 3000**

| Kolory profilu<br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | BIAŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) /<br>белый (лакированный) | CZARNY (anodowany)<br>black (anodized) /<br>черный (анодированный) | INOX (anodowany)<br>inox (anodized) /<br>inox (анодированный) | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) /<br>серебряный (анодированный) | SUROWY<br>raw / сырой |
|--------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0031-10                                                         | 10-0032-10                                                         | 10-0033-10                                                    | 10-0034-10                                                               | 10-0030-10            |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0031-20                                                         | 10-0032-20                                                         | 10-0033-20                                                    | 10-0034-20                                                               | 10-0030-20            |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0031-30                                                         | 10-0032-30                                                         | 10-0033-30                                                    | 10-0034-30                                                               | 10-0030-30            |
| Szerokość taśmy LED (mm)<br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | do 12<br>up to 12 / до 12                                          |                                                                    |                                                               |                                                                          |                       |

**Klosze (PVC/PMMA/PC) / Covers / Рассеиватели**

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): **1000, 2020, 3000**

| TRANSPARENTNY<br>transparent / роззрачный | MROŻONY<br>frozen / изморозь             | MLECZNY<br>milky / молочный              | FROSTED MLECZNY<br>milky frosted /<br>матовый молочный | CZARNY PMMA<br>black PMMA /<br>черный PMMA | LENS 15<br>lens 15 / lens 15 | LENS 30<br>lens 30 / lens 30 |
|-------------------------------------------|------------------------------------------|------------------------------------------|--------------------------------------------------------|--------------------------------------------|------------------------------|------------------------------|
| BASIC                                     |                                          |                                          |                                                        |                                            |                              |                              |
| 1 m/PMMA 11-2013-10<br>1 m/PC 11-3013-10  | 1 m/PMMA 11-2012-10<br>1 m/PC 11-3012-10 | 1 m/PMMA 11-2011-10<br>1 m/PC 11-3011-10 | 1 m/PMMA 11-2016-10                                    | 1 m/PMMA 11-2017-10                        | 1 m/PMMA 11-2060-10          | 1 m/PMMA 11-2080-10          |

**Zaślepki (aluminium i tworzywo sztuczne) / End caps (aluminum and plastic) / Заглушки (алюминий и пластик)**

| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием |                                  |                     |                                                          | BEZ OTWORU<br>without a hole / без отверстия |                                  |                     |                                                          |
|-----------------------------------------|----------------------------------|---------------------|----------------------------------------------------------|----------------------------------------------|----------------------------------|---------------------|----------------------------------------------------------|
| BIAŁY<br>white / белый                  | CZARNY<br>black / черный         | INOX<br>inox / inox | SREBRNY / SZARY<br>silver / gray /<br>серебряный / серый | BIAŁY<br>white / белый                       | CZARNY<br>black / черный         | INOX<br>inox / inox | SREBRNY / SZARY<br>silver / gray /<br>серебряный / серый |
| BASIC                                   |                                  |                     |                                                          |                                              |                                  |                     |                                                          |
| ALU 12-0041-10<br>ABS 12-0041-00        | ALU 12-0042-10<br>ABS 12-0042-00 | ABS 12-0043-00      | ALU 12-0045-10<br>ABS 12-0044-00                         | ALU 12-0041-11<br>ABS 12-0041-01             | ALU 12-0042-11<br>ABS 12-0042-01 | ABS 12-0043-01      | ALU 12-0045-11<br>ABS 12-0044-01                         |

**Dodatki / Accessories / Аксессуары**

| TRANSPARENTNY, BIAŁY, CZARNY<br>transparent, white, black / прозрачный, белый, черный |                                                                              |                                                                       |                         |                                                                           |                                                 |
|---------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|
| UCHWYT CH<br>mounting clip CH / крепление CH                                          | UCHWYT CH METALOWY<br>metal mounting clip CH /<br>крепление CH металлическое | UCHWYT CH KĄTOWY<br>angled mounting clip CH /<br>крепление CH угловое | ZAWIAS<br>hinge / петля | WŁĄCZNIK BEZDOTYKOWY<br>contactless switch /<br>бесконтактный выключатель | ZAWIESIA<br>pendants / подвесы                  |
| 13-0043-00                                                                            | 13-0120-02                                                                   | 13-0103-00                                                            | 14-6045-00              | 14-7052-00                                                                | *S 14-2011-02<br>*B 14-2076-00<br>*W 14-2075-00 |

\* S SREBRNY silver / серебряный; \* B CZARNY black / черный; \* W BIAŁY white / белый

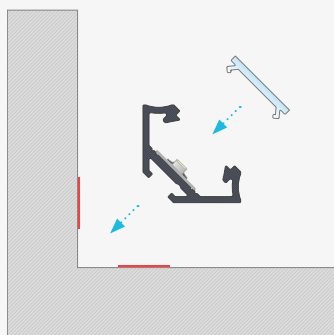






C  
LUMINES

1.

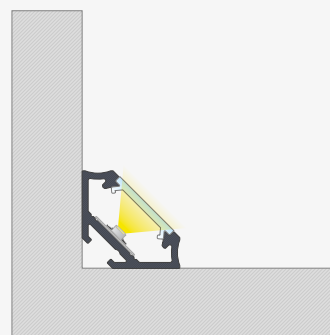


**PL**  
Instrukcja montażu  
profilu C kątownego z kło-  
szem BASIC za pomocą  
taśmy dwustronnej.

**GB**  
Installation manual for C  
profile with BASIC cover,  
using double-sided tape.

**RU**  
Инструкция монтажа  
углового профиля C  
с рассеивателем BASIC  
с помощью двусторон-  
него скотча.

2.

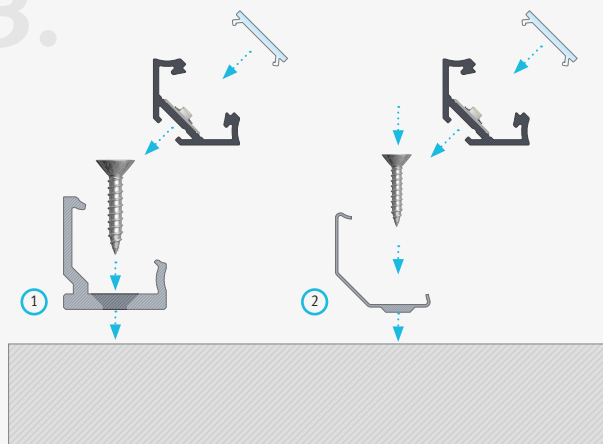


**PL**  
Efekt końcowy montażu  
profilu C kątownego z kło-  
szem BASIC za pomocą  
taśmy dwustronnej.

**GB**  
The end result of assem-  
bly of corner profile C  
with a BASIC cover using  
double-sided tape.

**RU**  
Конечный результат  
монтажа углового  
профиля C с рассеива-  
телем BASIC с помощью  
двустороннего скотча.

3.

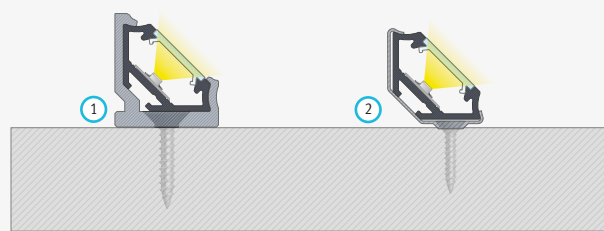


**PL**  
Instrukcja montażu  
profilu C kątownego z kło-  
szem BASIC za pomocą  
(1) uchwyty montažo-  
wego CH z tworzywa, (2)  
uchwyty montażowego  
metalowego CH.

**GB**  
Installation manual for  
corner C profile with  
BASIC cover, using (1)  
plastic mounting clip  
CH, (2) metal mounting  
clip CH.

**RU**  
Инструкция монтажа  
углового профиля C  
с рассеивателем BASIC с  
помощью (1) пласти-  
кового монтажного  
крепления CH, (2) метал-  
лического монтажного  
крепления CH.

4.

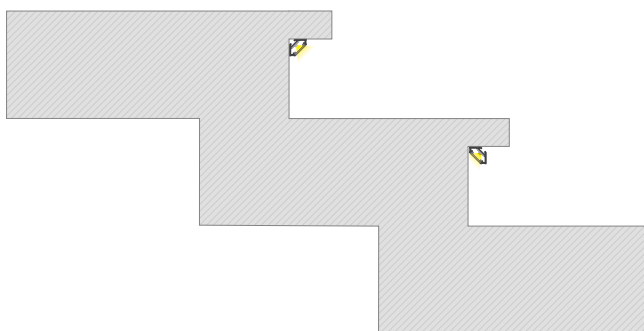


**PL**  
Efekt końcowy montażu  
profilu C kątownego  
z kłoszem BASIC za  
pomocą (1) uchwyty  
montażowego CH  
z tworzywa, (2) uchwyty  
montażowego metalo-  
wego CH.

**GB**  
The end result of assem-  
bly of corner profile C with  
a BASIC cover using using  
(1) plastic mounting clip  
CH, (2) metal mounting  
clip CH.

**RU**  
Конечный результат  
монтажа углового про-  
филя C с рассеивателем  
BASIC с помощью (1) пла-  
стикового монтажного  
крепления CH, (2) метал-  
лического монтажного  
крепления CH.

5.



**PL**  
Sposoby montażu profilu  
C na powierzchni stopni  
schodów.

**GB**  
Examples of mounting the  
profile C on the surface  
of a step.

**RU**  
Способы монтажа  
профиля C на ступени  
лестницы.

6.

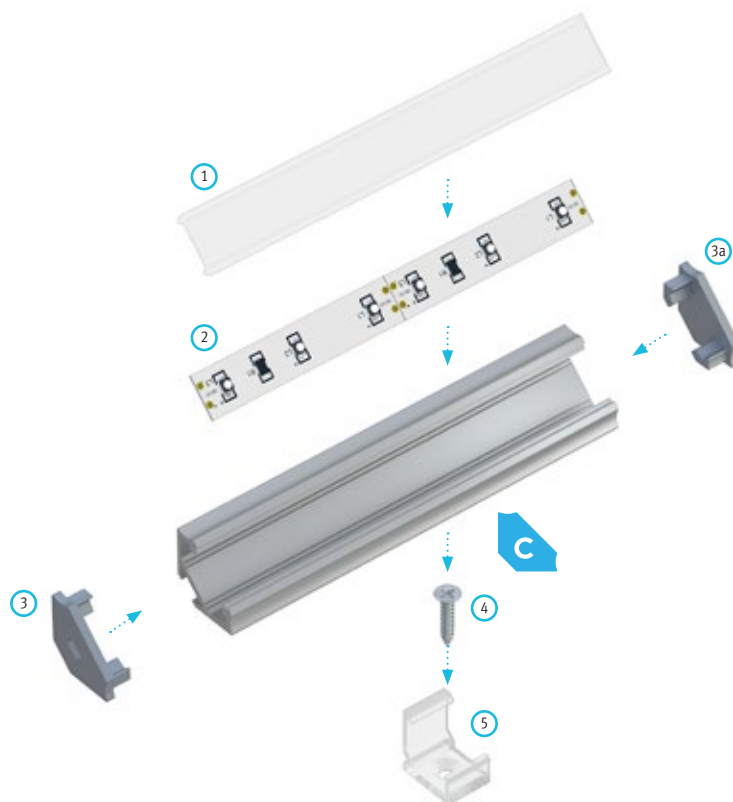


**PL**  
Łączenie profili C z kło-  
szem BASIC pod kątem  
90°.

**GB**  
Connecting profiles C  
with a BASIC cover at 90  
degrees.

**RU**  
Соединение профилей  
C с рассеивателем BASIC  
под углом 90 градусов.

# 7.



**PL**

Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu C kątownego oraz (1) klosza BASIC, (2) taśmy LED, (3) zaślepki z otworem, (3a) zaślepki bez otworu (4) wkrętu montażowego, (5) uchwyty montażowego CH.

**GB**

Assembly scheme for elements of the lighting system using profile C and (1) a BASIC cover, (2) a LED strip, (3) an end cap with hole, (3a) an end cap without hole, (4) a screw, (5) a mounting clip CH.

**RU**

Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием углового профиля C и (1) рассеивателя BASIC, (2) ленты LED, (3) заглушки с отверстием, (3a) заглушки без отверстия (4) монтажного самореза, (5) монтажного крепления CH.



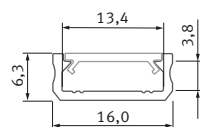
## D

### Profil LED / Profile LED / Профиль LED

**PL**  
Profil nawierzchniowy – do oświetlenia pomieszczeń kuchennych, sklepowych – oświetlenie szaf, blatów, schodów.

**GB**  
Surface-mounted profile – for lighting kitchens and stores – lighting for shelves, countertops, stairs.

**RU**  
Накладной профиль – для освещения кухонных и магазинных помещений – освещение шкафов, столешниц, лестниц.





## D

### Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| Kolory profilu<br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | BIAŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) /<br>белый (лакированный) | CZARNY (anodowany)<br>black (anodized) /<br>черный (анодированный) | INOX (anodowany)<br>inox (anodized) /<br>inox (анодированный) | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) /<br>серебряный (анодированный) | SUROWY<br>raw / сырой |
|--------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0041-10                                                         | 10-0042-10                                                         | 10-0043-10                                                    | 10-0044-10                                                               | 10-0040-10            |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0041-20                                                         | 10-0042-20                                                         | 10-0043-20                                                    | 10-0044-20                                                               | 10-0040-20            |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0041-30                                                         | 10-0042-30                                                         | 10-0043-30                                                    | 10-0044-30                                                               | 10-0040-30            |
| Szerokość taśmy LED (mm)<br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | do 12<br>up to 12 / до 12                                          |                                                                    |                                                               |                                                                          |                       |

### Klosze (PVC/PMMA/PC) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| TRANSPARENTNY<br>transparent / прозрачный | MROŻONY<br>frozen / изморозь             | MLECZNY<br>milky / молочный              | FROSTED MLECZNY<br>milky frosted /<br>матовый молочный | CZARNY PMMA<br>black PMMA /<br>черный PMMA | LENS 15<br>lens 15 / lens 15 | LENS 30<br>lens 30 / lens 30 |
|-------------------------------------------|------------------------------------------|------------------------------------------|--------------------------------------------------------|--------------------------------------------|------------------------------|------------------------------|
| BASIC                                     |                                          |                                          |                                                        |                                            |                              |                              |
| 1 m/PMMA 11-2013-10<br>1 m/PC 11-3013-10  | 1 m/PMMA 11-2012-10<br>1 m/PC 11-3012-10 | 1 m/PMMA 11-2011-10<br>1 m/PC 11-3011-10 | 1 m/PMMA 11-2016-10                                    | 1 m/PMMA 11-2017-10                        | 1 m/PMMA 11-2060-10          | 1 m/PMMA 11-2080-10          |
| HIGH                                      |                                          |                                          |                                                        |                                            |                              |                              |
| 1 m/PMMA 11-2053-10                       | 1 m/PMMA 11-2052-10                      | 1 m/PMMA 11-2051-10                      | 1 m/PMMA 11-2056-10                                    | 1 m/PMMA 11-2057-10                        |                              |                              |

### Zaślepki (aluminium i tworzywo sztuczne) / End caps (aluminum and plastic) / Заглушки (алюминий и пластик)

| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием |                                  |                     |                                                          | BEZ OTWORU<br>without a hole / без отверстия |                                  |                     |                                                          |
|-----------------------------------------|----------------------------------|---------------------|----------------------------------------------------------|----------------------------------------------|----------------------------------|---------------------|----------------------------------------------------------|
| BIAŁY<br>white / белый                  | CZARNY<br>black / черный         | INOX<br>inox / inox | SREBRNY / SZARY<br>silver / gray /<br>серебряный / серый | BIAŁY<br>white / белый                       | CZARNY<br>black / черный         | INOX<br>inox / inox | SREBRNY / SZARY<br>silver / gray /<br>серебряный / серый |
| BASIC                                   |                                  |                     |                                                          |                                              |                                  |                     |                                                          |
| ALU 12-0051-10<br>ABS 12-0051-00        | ALU 12-0052-10<br>ABS 12-0052-00 | ABS 12-0053-00      | ALU 12-0055-10<br>ABS 12-0054-00                         | ALU 12-0051-11<br>ABS 12-0051-01             | ALU 12-0052-11<br>ABS 12-0052-01 | ABS 12-0053-01      | ALU 12-0055-11<br>ABS 12-0054-01                         |
| HIGH                                    |                                  |                     |                                                          |                                              |                                  |                     |                                                          |
| ALU 12-0061-10<br>ABS 12-0061-00        | ALU 12-0062-10<br>ABS 12-0062-00 | ABS 12-0063-00      | ALU 12-0065-10<br>ABS 12-0064-00                         | ALU 12-0061-11<br>ABS 12-0061-01             | ALU 12-0062-11<br>ABS 12-0062-01 | ABS 12-0063-01      | ALU 12-0065-11<br>ABS 12-0064-01                         |

### Dodatki / Accessories / Аксессуары

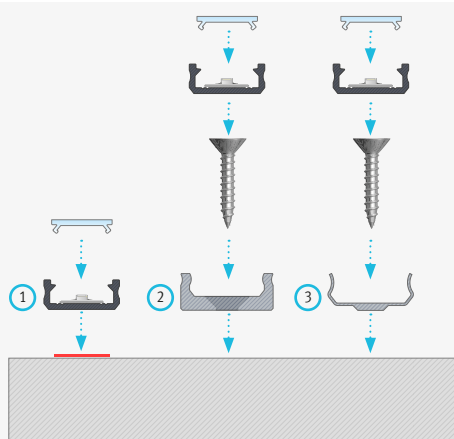
| UCHWYT D MINI<br>mounting clip D MINI /<br>крепление D MINI | UCHWYT D HIGH<br>mounting clip D HIGH /<br>крепление D HIGH | UCHWYT D METALOWY<br>metal mounting clip D /<br>крепление D металлическое | ZAWIAS<br>hinge / петля |
|-------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|-------------------------|
| 13-0053-00                                                  | 13-0063-00                                                  | 13-0140-02                                                                | 14-6045-00              |

D  
LUMINES<sup>®</sup>





1.

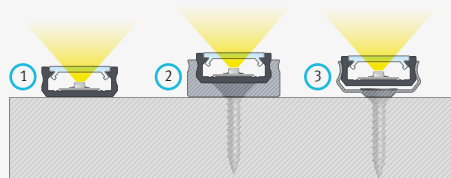


**PL**  
Instrukcja montażu profilu D z kloszem BASIC za pomocą (1) taśmy dwustronnej, (2) uchwyty montażowego D MINI, (3) uchwyty montażowego metalowego D.

**GB**  
Installation instructions for profile D with a BASIC cover using (1) a double-sided tape, (2) a D MINI mounting clip and (3) a metal D mounting clip.

**RU**  
Инструкция монтажа профиля D с рассеивателем BASIC с помощью (1) двустороннего скотча (2) монтажного крепления D MINI (3) металлического монтажного крепления D.

2.

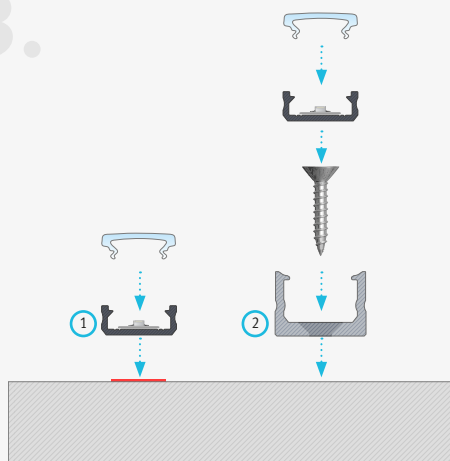


**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu D z kloszem BASIC za pomocą (1) taśmy dwustronnej, (2) uchwyty montażowego D MINI, (3) uchwyty montażowego metalowego D.

**GB**  
The end result of installation of profile D with a BASIC cover using (1) a double-sided tape, (2) a D MINI mounting clip and (3) a metal D mounting clip.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля D с рассеивателем BASIC с помощью (1) двустороннего скотча, (2) монтажного крепления D MINI, (3) металлического крепления D.

3.

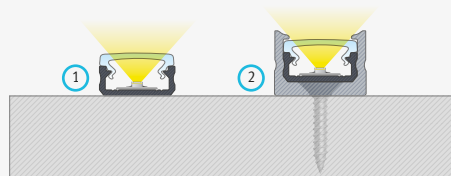


**PL**  
Instrukcja montażu profilu D z kloszem HIGH za pomocą (1) taśmy dwustronnej, (2) uchwyty montażowego D HIGH.

**GB**  
Installation instructions for profile D with a HIGH cover using (1) a double-sided tape, (2) a D HIGH mounting clip.

**RU**  
Инструкция монтажа профиля D с рассеивателем HIGH с помощью (1) двустороннего скотча, (2) монтажного крепления D.

4.



**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu D z kloszem HIGH za pomocą (1) taśmy dwustronnej, (2) uchwyty montażowego D HIGH.

**GB**  
The end result of installation of profile D with a HIGH cover using (1) a double-sided tape, (2) a D HIGH mounting clip.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля D с рассеивателем HIGH с помощью (1) двустороннего скотча, (2) монтажного крепления D.

5.



**PL**  
Łączenie profili D z kloszem HIGH pod kątem 90°.

**GB**  
Connecting profiles D with a HIGH cover at 90 degrees.

**RU**  
Соединение профилей D с рассеивателем HIGH под углом 90 градусов.

6.



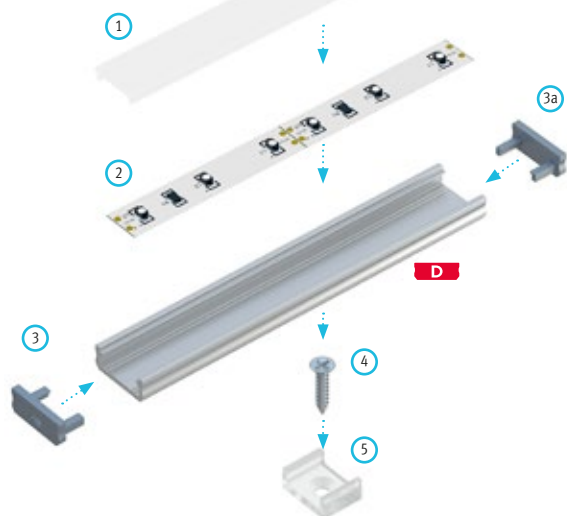
**PL**  
Złożenie profilu D z kloszem BASIC z uchwyty D MINI.

**GB**  
Assembly of profile D with a BASIC cover with D MINI mounting clips.

**RU**  
Складывание профиля D с рассеивателем BASIC с креплением D MINI.



7.

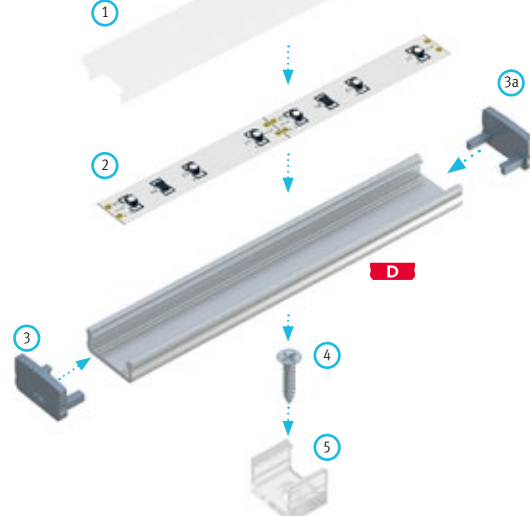


**PL**  
Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu D oraz (1) klosza BASIC, (2) taśmy LED, (3) zaślepki z otworem, (3a) zaślepki bez otworu, (4) wkrętu montażowego, (5) uchwytem montażowego D MINI.

**GB**  
Assembly scheme for elements of the lighting system using (1) a BASIC cover, (2) a LED strip, (3) an end cap with hole, (3a) an end cap without hole, (4) a mounting screw, (5) with a D MINI mounting clip.

**RU**  
Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля D и (1) рассеивателя BASIC, (2) ленты LED, (3) заглушки с отверстием, (3a) заглушки без отверстия, (4) самореза, (5) монтажного крепления D MINI.

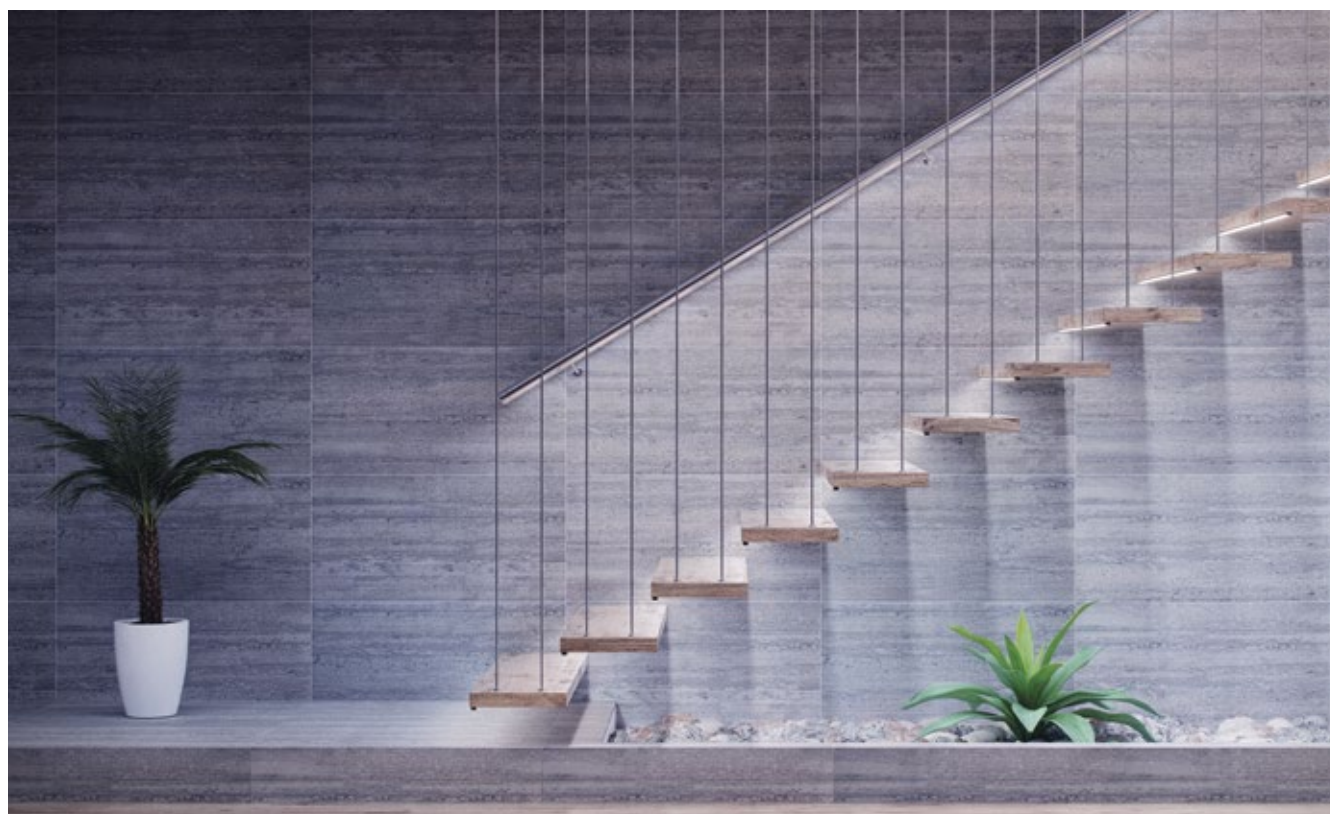
8.



**PL**  
Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu D oraz (1) klosza HIGH, (2) taśmy LED, (3) zaślepki z otworem, (3a) zaślepki bez otworu, (4) wkrętu montażowego, (5) uchwytem montażowego D HIGH.

**GB**  
Assembly scheme for elements of the lighting system using (1) a HIGH cover, (2) a LED strip, (3) an end cap with hole, (3a) an end cap without hole, (4) a mounting screw, (5) with a D HIGH mounting clip.

**RU**  
Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля D и (1) рассеивателя HIGH, (2) ленты LED, (3) заглушки с отверстием, (3a) заглушки без отверстия, (4) самореза, (5) монтажного крепления D HIGH.





## E / F

### Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

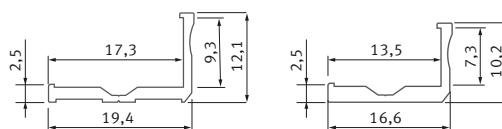
Profil nawierzchniowy – do oświetlenia pomieszczeń gospodarczych, domowych – we wnękach, do półek meblowych.

GB

Surface-mounted profile – for lighting utility rooms, homes – in niches, shelves.

RU

Накладной профиль – для освещения подсобных и жилых помещений – в нишах, для мебельных полок.



## E / F

**LUMINES**<sup>®</sup>  
LIGHTING

## E

### Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): **1000, 2020, 3000**

|                                                                                             | <b>BIAŁY (lakierowany)</b><br>white (lacquered) / белый (лакированный)            | <b>SREBRNY (anodowany)</b><br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)       | <b>SUROWY</b><br>raw / сырой                                                        |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Kolory profilu</b><br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  |  |  |  |
| 1,0 m (m)                                                                                   | 10-0051-10                                                                        | 10-0054-10                                                                         | 10-0050-10                                                                          |
| 2,02 m (m)                                                                                  | 10-0051-20                                                                        | 10-0054-20                                                                         | 10-0050-20                                                                          |
| 3,0 m (m)                                                                                   | 10-0051-30                                                                        | 10-0054-30                                                                         | 10-0050-30                                                                          |
| <b>Szerokość taśmy LED (mm)</b><br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | <b>do 16</b><br>up to 16 / до 16                                                  |                                                                                    |                                                                                     |

## F

### Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): **1000, 2020, 3000**

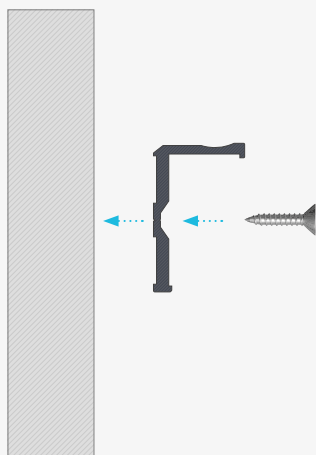
|                                                                                             | <b>BIAŁY (lakierowany)</b><br>white (lacquered) / белый (лакированный)             | <b>SREBRNY (anodowany)</b><br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)        | <b>SUROWY</b><br>raw / сырой                                                         |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Kolory profilu</b><br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  |  |  |  |
| 1,0 m (m)                                                                                   | 10-0061-10                                                                         | 10-0064-10                                                                          | 10-0060-10                                                                           |
| 2,02 m (m)                                                                                  | 10-0061-20                                                                         | 10-0064-20                                                                          | 10-0060-20                                                                           |
| 3,0 m (m)                                                                                   | 10-0061-30                                                                         | 10-0064-30                                                                          | 10-0060-30                                                                           |
| <b>Szerokość taśmy LED (mm)</b><br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | <b>do 12</b><br>up to 12 / до 12                                                   |                                                                                     |                                                                                      |







1.

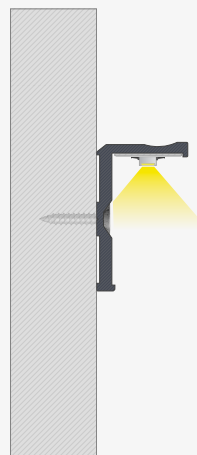


**PL**  
Instrukcja montażu profilu E za pomocą wkrętu montażowego.

**GB**  
Installation Instruction for profile E using a mounting screw.

**RU**  
Инструкция монтажа профиля Е с помощью самореза.

2.

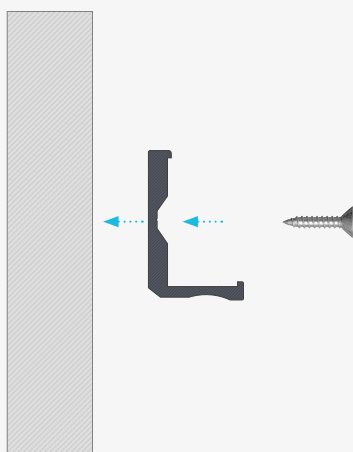


**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu E za pomocą wkrętu montażowego.

**GB**  
The end result of the installation of profile E using a mounting screw.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля Е с помощью самореза.

3.

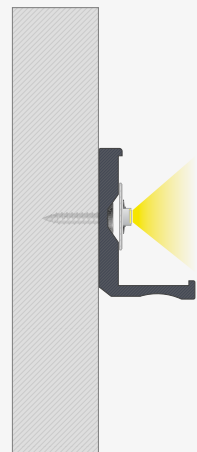


**PL**  
Instrukcja montażu profilu F za pomocą wkrętu montażowego.

**GB**  
Installation Instruction for profile F using a mounting screw.

**RU**  
Инструкция монтажа профиля F с помощью самореза.

4.



**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu F za pomocą wkrętu montażowego.

**GB**  
The end result of the installation of profile F using a mounting screw.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля F с помощью самореза.

5.

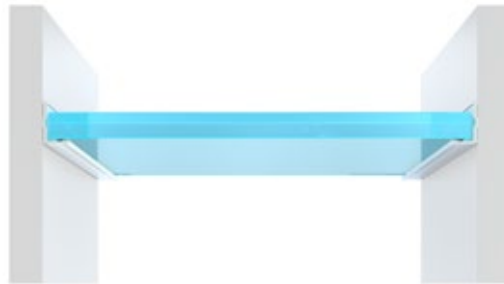


**PL**  
Schemat montażu profilu E pod półkami.

**GB**  
Installation scheme for profile E under shelves.

**RU**  
Схема монтажа профиля Е под полками.

6.



**PL**  
Schemat montażu profilu F do półek szklanych.

**GB**  
Installation scheme for profile F for glass shelves.

**RU**  
Схема монтажа профиля F к стеклянным полкам.



# G

## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

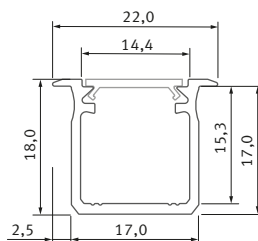
Profil wpuszczany – do oświetlenia pomieszczeń kuchennych, sklepowych – oświetlenie szaf, blatów, schodów.

GB

Groove mounted profile – for lighting kitchens and stores – lighting for shelves, countertops, stairs.

RU

Встраиваемый профиль – для освещения кухонных и магазинных помещений – освещение шкафов, столешниц, лестниц.



**LUMINES®**  
LIGHTING

# G

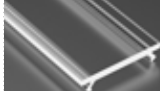
## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): **1000, 2020, 3000**

| Kolory profilu<br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | BIAŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) /<br>белый (лакированный)                | CZARNY (anodowany)<br>black (anodized) /<br>черный (анодированный)                | INOX (anodowany)<br>inox (anodized) /<br>inox (анодированный)                     | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) /<br>серебряный (анодированный)            | SUROWY<br>raw / сырой                                                               |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                      |  |  |  |  |  |
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0071-10                                                                        | 10-0072-10                                                                        | 10-0073-10                                                                        | 10-0074-10                                                                          | 10-0070-10                                                                          |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0071-20                                                                        | 10-0072-20                                                                        | 10-0073-20                                                                        | 10-0074-20                                                                          | 10-0070-20                                                                          |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0071-30                                                                        | 10-0072-30                                                                        | 10-0073-30                                                                        | 10-0074-30                                                                          | 10-0070-30                                                                          |
| Szerokość taśmy LED (mm)<br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | do 12<br>up to 12 / до 12                                                         |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |

## Klosze (PVC/PMMA/PC) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): **1000, 2020, 3000**

| TRANSPARENTNY<br>transparent / розрачный                                          | MROŻONY<br>frozen / изморозь                                                      | MLECZNY<br>milky / молочный                                                       | FROSTED MLECZNY<br>milky frosted /<br>матовый молочный                            | CZARNY PMMA<br>black PMMA /<br>черный PMMA                                         | LENS 15<br>lens 15 / lens 15                                                        | LENS 30<br>lens 30 / lens 30                                                        |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| BASIC                                                                             |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                     |
|  |  |  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2013-10<br>1 m/PC 11-3013-10                                          | 1 m/PMMA 11-2012-10<br>1 m/PC 11-3012-10                                          | 1 m/PMMA 11-2011-10<br>1 m/PC 11-3011-10                                          | 1 m/PMMA 11-2016-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2017-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2060-10                                                                 | 1 m/PMMA 11-2080-10                                                                 |

## Zaślepki (aluminium i tworzywo sztuczne) / End caps (aluminum and plastic) / Заглушки (алюминий и пластик)

| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием                                             |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| BIAŁY<br>white / белый                                                              | CZARNY<br>black / черный                                                            | INOX<br>inox / inox                                                                  | SREBRNY / SZARY<br>silver / gray / серебряный / серый                                 |
| BASIC                                                                               |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |
|  |  |  |  |
| ALU 12-0071-10<br>ABS 12-0071-00                                                    | ALU 12-0072-10<br>ABS 12-0072-00                                                    | ABS 12-0073-00                                                                       | ALU 12-0075-10<br>ABS 12-0074-00                                                      |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

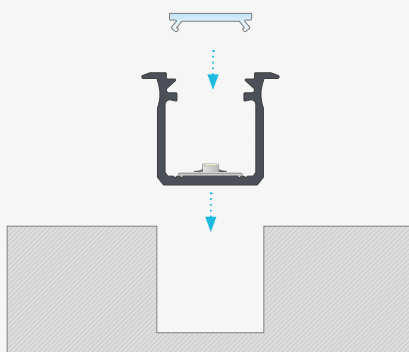
| PROFIL MONTAŻOWY Y M1<br>assembly profile Y M1 / монтажный профиль Y M1             | WŁĄCZNIK BEZDOTYKOWY<br>contactless switch / бесконтактный выключатель              |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|  |  |
| 10-0654-10                                                                          | 14-7052-00                                                                          |







1.

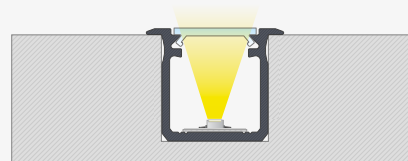


**PL**  
Instrukcja montażu  
profilu G wpuszczanego  
z kloszem BASIC.

**GB**  
Installation instruction for  
recessed profile G with a  
BASIC cover.

**RU**  
Инструкция монтажа  
встраиваемого профи-  
ля G с рассеивателем  
BASIC.

2.

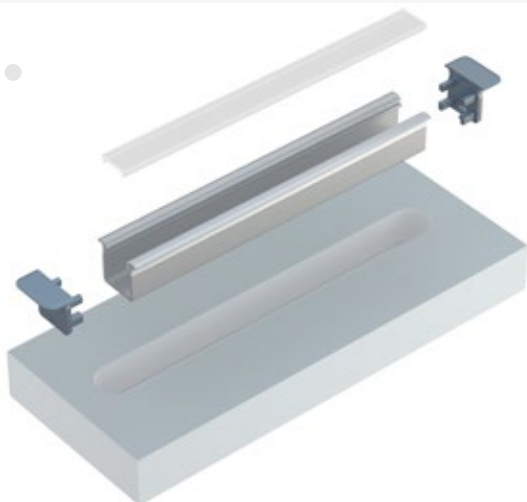


**PL**  
Efekt końcowy montażu  
profilu G wpuszczanego  
z kloszem BASIC.

**GB**  
The end result of installa-  
tion of recessed profile G  
with a BASIC cover.

**RU**  
Конечный результат  
монтажа встраиваемого  
профиля G с рассеива-  
телем BASIC.

3.



**PL**  
Rzut aksonometryczny  
przed montażem profilu  
G wewnątrz wyfrezowa-  
nego otworu z kloszem  
BASIC oraz zaślepkami  
bocznymi.

**GB**  
Isometric view before  
mounting profile G inside  
a milled groove with BA-  
SIC cover and end caps.

**RU**  
Аксонметрическая  
проекция перед мон-  
тажом профиля G во фре-  
зерованное отверстие с  
рассеивателем BASIC и  
боковыми заглушками.

4.

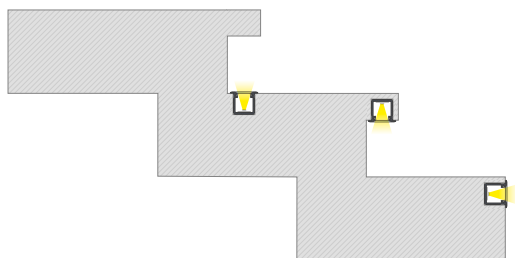


**PL**  
Efekt końcowy montażu  
profilu G wpuszczanego  
z kloszem BASIC w płycie  
gipsowej.

**GB**  
The end result of instal-  
lation of recessed profile  
G with a BASIC cover in a  
plasterboard.

**RU**  
Конечный результат  
монтажа встраиваемого  
профиля G с рассеива-  
телем BASIC в гипсокар-  
тонной плите.

5.



**PL**  
Sposoby montażu profilu  
G wewnątrz wyfrezowa-  
nych otworów na przy-  
kładzie schodów.

**GB**  
Methods of installing  
profile G inside milled  
groove using stairs as an  
example.

**RU**  
Способы монтажа  
профиля G в фрезеро-  
ванных отверстиях на  
примере лестницы.

6.



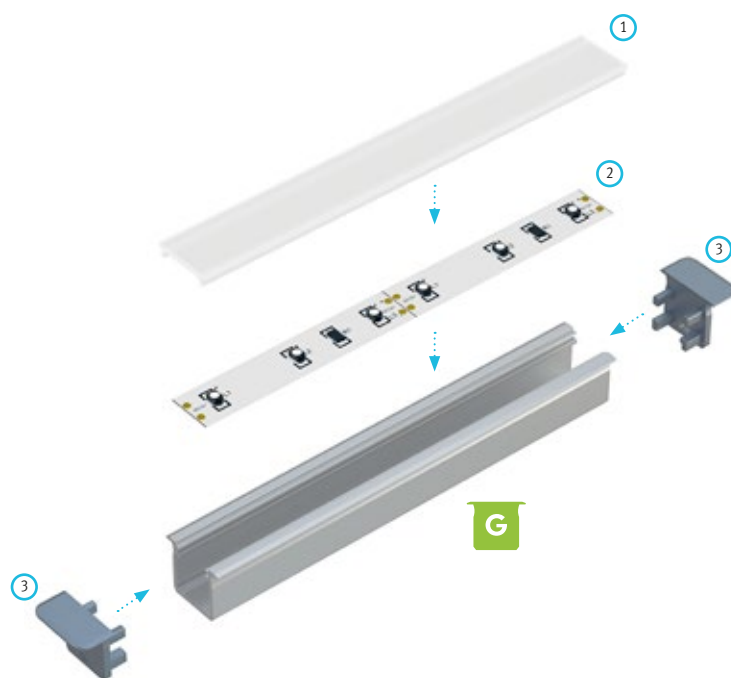
**PL**  
Łączenie profili G z klo-  
szem BASIC pod kątem  
90° w płycie gipsowej.

**GB**  
Connecting profiles G  
with a BASIC cover at 90  
degrees in plasterboard.

**RU**  
Соединение профилей  
G с рассеивателем BASIC  
под углом 90 градусов в  
гипсокартонной плите.



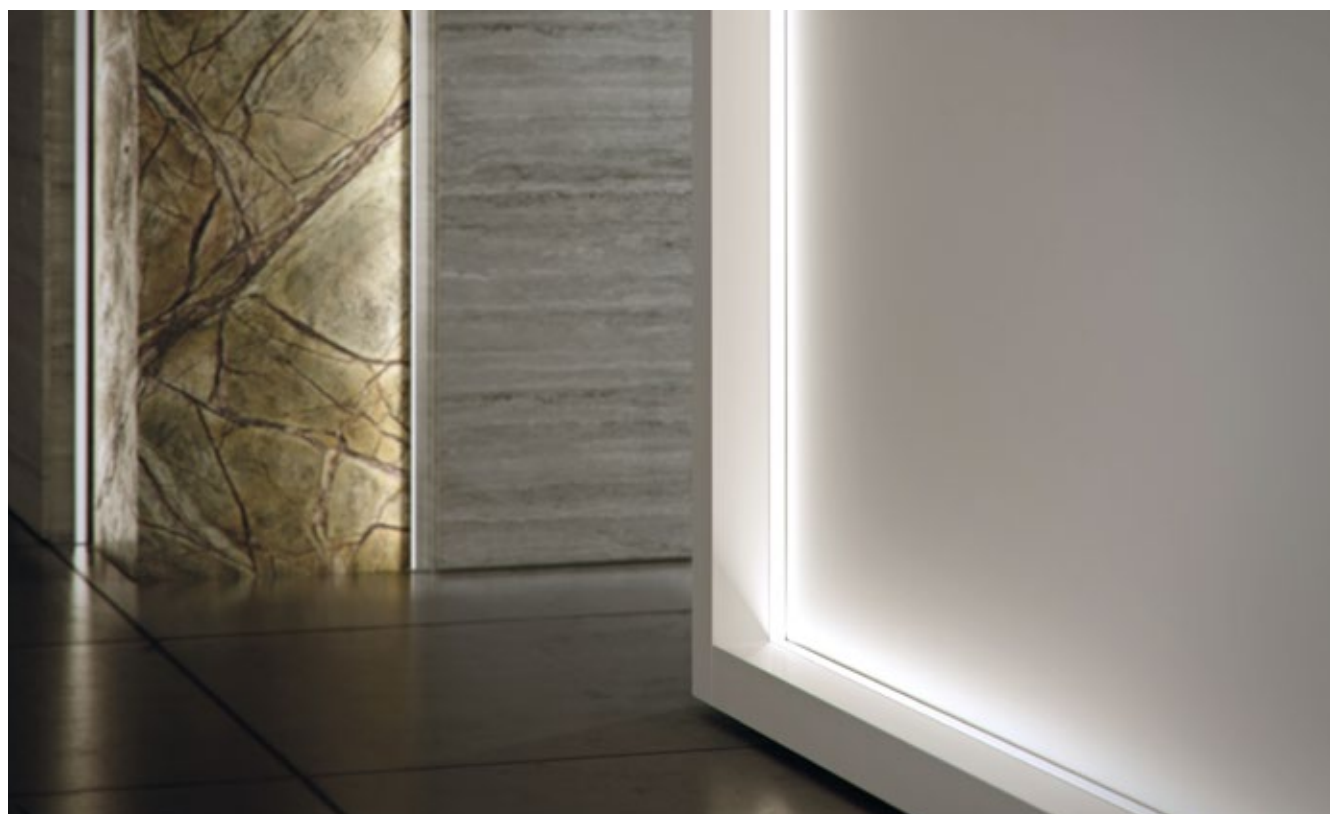
# 7.



**PL**  
Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu G oraz (1) klosza BASIC, (2) taśmy LED, (3) zaślepek z otworami.

**GB**  
Assembly schematic for the elements of the lighting system using recessed profile G and (1) a BASIC cover, (2) a LED strip, (3) end caps with hole.

**RU**  
Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля G и (1) рассеивателя BASIC, (2) ленты LED, (3) заглушек с отверстиями.





J

# Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

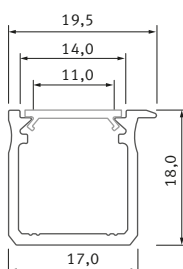
Profil wpuszczany – do umieszczenia w wyfrezowanym otworze. Profil jest wykończony jednostronnie, dzięki czemu pozwala na spasowanie z prostopadłą powierzchnią.

GB

Recessed profile – to be installed in a milled groove. The profile is finished on one side, which allows it to fit with a perpendicular surface.

RU

Встраиваемый профиль – для установки во внутрь фрезерованного отверстия. Профиль обработан с одной стороны, что позволяет ему укладываться в перпендикулярную поверхность.



## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| Kolory profilu<br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | BIAŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) /<br>белый (лакированный) | CZARNY (anodowany)<br>black (anodized) /<br>черный (анодированный) | INOX (anodowany)<br>inox (anodized) /<br>inox (анодированный) | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) /<br>серебряный (анодированный) | SUROWY<br>raw / сырой |
|--------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0000-88                                                         | 10-0000-93                                                         | 10-0000-98                                                    | 10-0001-03                                                               | 10-0001-08            |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0000-89                                                         | 10-0000-94                                                         | 10-0000-99                                                    | 10-0001-04                                                               | 10-0001-09            |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0000-90                                                         | 10-0000-95                                                         | 10-0000-01                                                    | 10-0001-05                                                               | 10-0001-10            |
| Szerokość taśmy LED (mm)<br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | do 12<br>up to 12 / до 12                                          |                                                                    |                                                               |                                                                          |                       |

## Klosze (PVC/PMMA/PC) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| TRANSPARENTNY<br>transparent / розрачный | MROŻONY<br>frozen / изморозь             | MLECZNY<br>milky / молочный              | FROSTED MLECZNY<br>milky frosted /<br>матовый молочный | CZARNY PMMA<br>black PMMA /<br>черный PMMA | LENS 15<br>lens 15 / lens 15 | LENS 30<br>lens 30 / lens 30 |
|------------------------------------------|------------------------------------------|------------------------------------------|--------------------------------------------------------|--------------------------------------------|------------------------------|------------------------------|
| BASIC                                    |                                          |                                          |                                                        |                                            |                              |                              |
| 1 m/PMMA 11-2013-10<br>1 m/PC 11-3013-10 | 1 m/PMMA 11-2012-10<br>1 m/PC 11-3012-10 | 1 m/PMMA 11-2011-10<br>1 m/PC 11-3011-10 | 1 m/PMMA 11-2016-10                                    | 1 m/PMMA 11-2017-10                        | 1 m/PMMA 11-2060-10          | 1 m/PMMA 11-2080-10          |

## Zaślepki (aluminium i tworzywo sztuczne) / End caps (aluminum and plastic) / Заглушки (алюминий и пластик)

| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием |                          |                      |                                                       |                      |                         |                      |                         |
|-----------------------------------------|--------------------------|----------------------|-------------------------------------------------------|----------------------|-------------------------|----------------------|-------------------------|
| BIAŁY<br>white / белый                  | CZARNY<br>black / черный | INOX<br>inox / inox  | SREBRNY / SZARY<br>silver / gray / серебряный / серый | BASIC                |                         |                      |                         |
| LEWA<br>left / левая                    | PRAWA<br>right / правая  | LEWA<br>left / левая | PRAWA<br>right / правая                               | LEWA<br>left / левая | PRAWA<br>right / правая | LEWA<br>left / левая | PRAWA<br>right / правая |
| 12-0000-63                              | 12-0000-64               | 12-0000-65           | 12-0000-66                                            | 12-0000-67           | 12-0000-68              | 12-0000-69           | 12-0000-70              |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

| PROFIL MONTAŻOWY Y M1<br>assembly profile Y M1 / монтажный профиль Y M1 | WŁĄCZNIK BEZDOTYKOWY<br>contactless switch / бесконтактный выключатель |
|-------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|
| 10-0654-10                                                              | 14-7052-00                                                             |

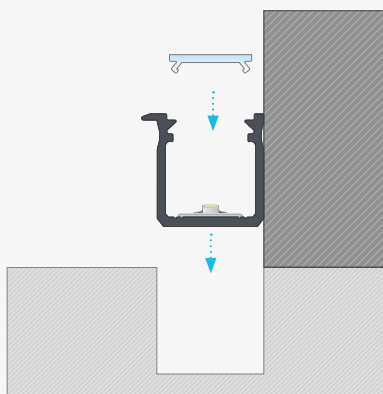








1.

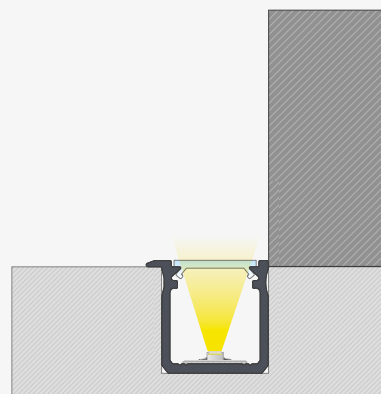


**PL**  
Instrukcja montażu  
profilu J wpuszczanego  
z kloszem BASIC.

**GB**  
Installation instruction  
for recessed profile J with  
a BASIC cover.

**RU**  
Инструкция монтажа  
встраиваемого профи-  
ля J с рассеивателем  
BASIC.

2.

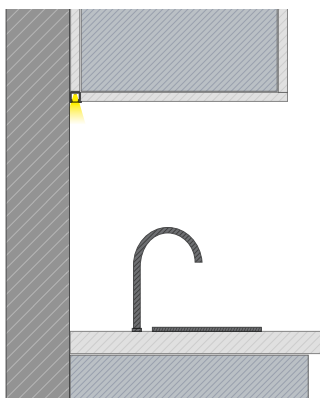


**PL**  
Efekt końcowy montażu  
profilu J wpuszczanego  
z kloszem BASIC.

**GB**  
The end result of installa-  
tion of recessed profile J  
with a BASIC cover.

**RU**  
Конечный результат  
монтажа встраиваемого  
профиля J с рассеивате-  
лем BASIC.

3.

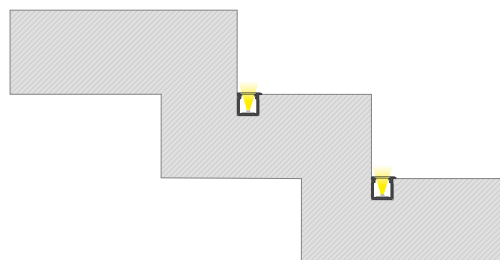


**PL**  
Montaż profilu J we-  
wnątrz wyfrezowanego  
otworu nad blatem  
kuchennym.

**GB**  
Installation of profile  
J inside the milled  
groove over the Kitchen  
countertop.

**RU**  
Монтаж профиля J  
в фрезерованных от-  
верстиях над кухонной  
столешницей.

4.

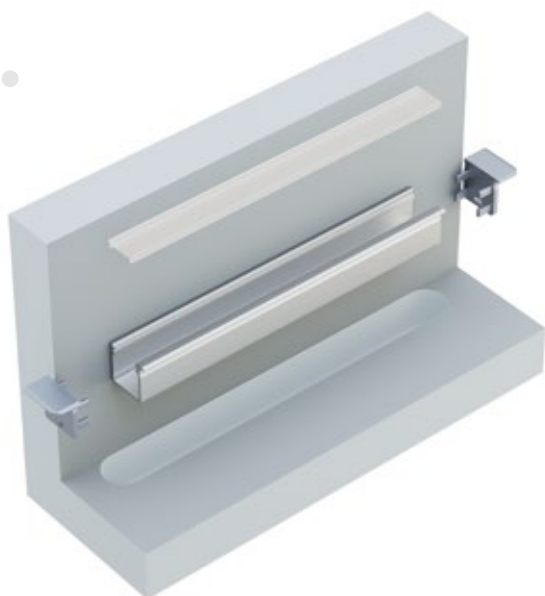


**PL**  
Sposoby montażu  
profilu J wewnątrz wy-  
frezowanych otworów na  
przykładzie schodów.

**GB**  
Methods of installing  
profile J inside milled  
groove using stairs as an  
example.

**RU**  
Способы монтажа про-  
филя J в фрезерованных  
отверстиях на примере  
лестницы.

5.



**PL**  
Rzut aksonometryczny  
przed montażem profilu  
J wewnątrz wyfrezowa-  
nego otworu z zaślepką  
okrągłą.

**GB**  
Isometric view before  
mounting profile J inside  
a milled groove with the  
round end cap.

**RU**  
Аксонметрическая  
проекция перед монта-  
жом профиля J в фрезе-  
рованном отверстии с  
круглой заглушкой.

6.

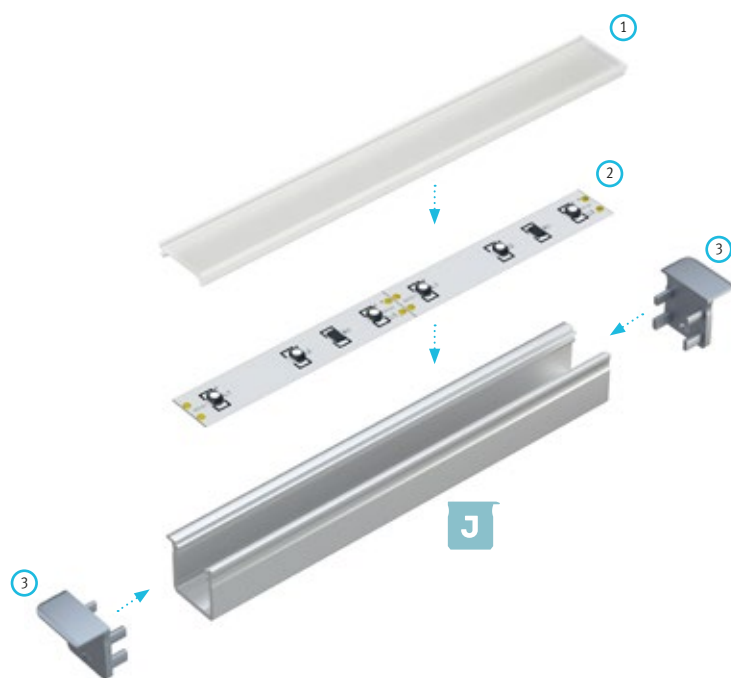


**PL**  
Montaż profilu J  
wewnątrz wyfrezowa-  
nego otworu w płycie  
gipsowej.

**GB**  
Installation of profile J  
inside a milled groove in  
a plasterboard.

**RU**  
Монтаж профиля J  
в фрезерованных от-  
верстиях в гипскартонной  
плите.

# 7.



**PL**  
Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu J oraz (1) klosza BASIC, (2) taśmy LED, (3) zaślepek z otworami.

**GB**  
Assembly schematic for the elements of the lighting system using recessed profile J and (1) a BASIC cover, (2) a LED strip, (3) end caps with hole.

**RU**  
Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля J и (1) рассеивателя BASIC, (2) ленты LED, (3) заглушек с отверстиями.



# H

## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

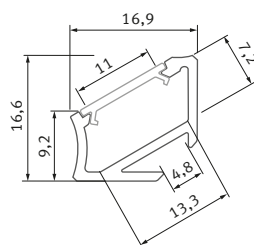
Profil kątowy 30°/60° – do oświetlenia pomieszczeń kuchennych, wnęk szaf, schodów. Zbudowany niesymetrycznie, do stosowania różnych kątów świecenia.

GB

Corner profile 30°/60° – for lighting kitchens, closets and stairs. Built as asymmetrical, to be used for various lighting angle.

RU

Угловой профиль 30°/60° – для освещения кухонных помещений, ниш шкафов, лестниц. Асимметрической конструкции, для применения разных углов освещения.



**LUMINES**<sup>®</sup>  
LIGHTING

## H

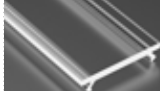
## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| Kolory profilu<br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | BIAŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) /<br>белый (лакированный)                | CZARNY (anodowany)<br>black (anodized) /<br>черный (анодированный)                | INOX (anodowany)<br>inox (anodized) /<br>inox (анодированный)                      | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) /<br>серебряный (анодированный)            | SUROWY<br>raw / сырой                                                               |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                      |  |  |  |  |  |
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0451-10                                                                        | 10-0452-10                                                                        | 10-0453-10                                                                         | 10-0454-10                                                                          | 10-0450-10                                                                          |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0451-20                                                                        | 10-0452-20                                                                        | 10-0453-20                                                                         | 10-0454-20                                                                          | 10-0450-20                                                                          |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0451-30                                                                        | 10-0452-30                                                                        | 10-0453-30                                                                         | 10-0454-30                                                                          | 10-0450-30                                                                          |
| Szerokość taśmy LED (mm)<br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | do 12<br>up to 12 / до 12                                                         |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                     |

## Klosze (PVC/PMMA/PC) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| TRANSPARENTNY<br>transparent / розрачный                                          | MROŻONY<br>frozen / изморозь                                                      | MLECZNY<br>milky / молочный                                                       | FROSTED MLECZNY<br>milky frosted /<br>матовый молочный                            | CZARNY PMMA<br>black PMMA /<br>черный PMMA                                         | LENS 15<br>lens 15 / lens 15                                                        | LENS 30<br>lens 30 / lens 30                                                        |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| BASIC                                                                             |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                     |
|  |  |  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2013-10<br>1 m/PC 11-3013-10                                          | 1 m/PMMA 11-2012-10<br>1 m/PC 11-3012-10                                          | 1 m/PMMA 11-2011-10<br>1 m/PC 11-3011-10                                          | 1 m/PMMA 11-2016-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2017-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2060-10                                                                 | 1 m/PMMA 11-2080-10                                                                 |

## Zaślepki (aluminium i tworzywo sztuczne) / End caps (aluminum and plastic) / Заглушки (алюминий и пластик)

| BASIC                                                                               |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием                                             |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     | BEZ OTWORU<br>without a hole / без отверстия                                        |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
| CZARNY<br>black / черный                                                            | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      | CZARNY<br>black / черный                                                            | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      | CZARNY<br>black / черный                                                            | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                       | CZARNY<br>black / черный                                                              | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                        |
| LEWA<br>left / левая                                                                | PRAWA<br>right / правая                                                             | LEWA<br>left / левая                                                                | PRAWA<br>right / правая                                                             | LEWA<br>left / левая                                                                | PRAWA<br>right / правая                                                              | LEWA<br>left / левая                                                                  | PRAWA<br>right / правая                                                               |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
| ALU 12-0262-10                                                                      | ALU 12-1012-10                                                                      | ALU 12-0265-10                                                                      | ALU 12-1015-10                                                                      | ALU 12-0262-11                                                                      | ALU 12-1012-11                                                                       | ALU 12-0265-11                                                                        | ALU 12-1015-11                                                                        |
| BASIC                                                                               |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
| Z OTWOREM TRASOWANYM<br>with push-hole / с размеченным отверстием                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
| BIAŁY<br>white / белый                                                              | CZARNY<br>black / черный                                                            | INOX<br>inox / inox                                                                 | SZARY<br>gray / серый                                                               | BIAŁY<br>white / белый                                                              | CZARNY<br>black / черный                                                             | INOX<br>inox / inox                                                                   | SZARY<br>gray / серый                                                                 |
| LEWA<br>left / левая                                                                | PRAWA<br>right / правая                                                             | LEWA<br>left / левая                                                                | PRAWA<br>right / правая                                                             | LEWA<br>left / левая                                                                | PRAWA<br>right / правая                                                              | LEWA<br>left / левая                                                                  | PRAWA<br>right / правая                                                               |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
| ABS 12-0941-01                                                                      | ABS 12-0951-01                                                                      | ABS 12-0942-01                                                                      | ABS 12-0952-01                                                                      | ABS 12-0943-01                                                                      | ABS 12-0953-01                                                                       | ABS 12-0944-01                                                                        | ABS 12-0954-01                                                                        |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

| TRANSPARENTNY, BIAŁY, CZARNY<br>transparent, white, black / прозрачный, белый, черный |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| UCHWYT CH<br>mounting clip CH / крепление CH                                          | UCHWYT CH METALOWY<br>metal mounting clip CH /<br>крепление CH металлическое        | UCHWYT CH KĄTOWY<br>angled mounting clip CH /<br>крепление CH угловое               | ZAWIAS<br>hinge / петля                                                              | WŁĄCZNIK BEZDOTYKOWY<br>contactless switch /<br>бесконтактный выключатель             | ZAWIESIA<br>pendants / подвесы                                                        |
|    |  |  |  |  |  |
| 13-0043-00                                                                            | 13-0120-02                                                                          | 13-0103-00                                                                          | 14-6045-00                                                                           | 14-7052-00                                                                            | *S 14-2011-02<br>*B 14-2076-00<br>*W 14-2075-00                                       |

\* S SREBRNY silver / серебряный; \* B CZARNY black / черный; \* W BIAŁY white / белый

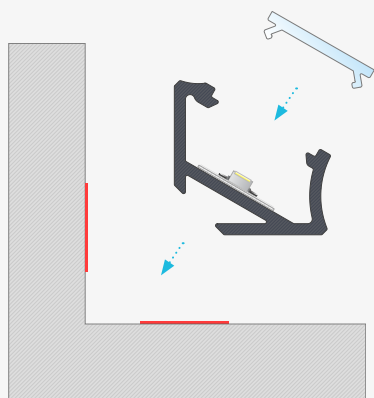








1.

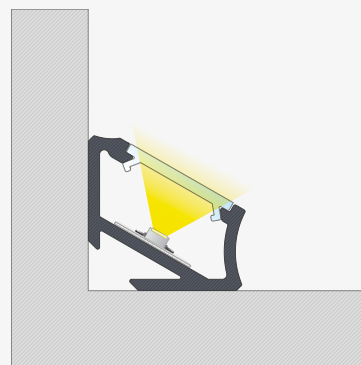


**PL**  
Instrukcja montażu  
profilu H z kloszem  
BASIC za pomocą taśmy  
dwustronnej.

**GB**  
Installation instruction  
for corner profile H with  
a BASIC cover using a  
double-sided tape.

**RU**  
Инструкция монтажа  
профиля H с рассеива-  
телем BASIC с помощью  
двустороннего скотча.

2.

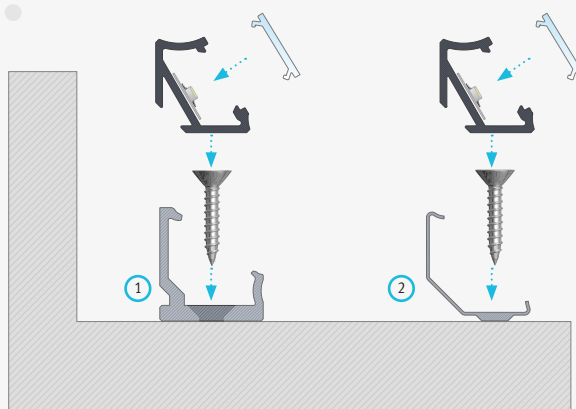


**PL**  
Efekt końcowy montażu  
profilu H z kloszem  
BASIC za pomocą taśmy  
dwustronnej.

**GB**  
The end result of  
installation of profile H  
with a BASIC cover using a  
double-sided tape.

**RU**  
Конечный результат  
монтажа профиля H  
с рассеивателем BASIC  
с помощью двусторон-  
него скотча.

3.

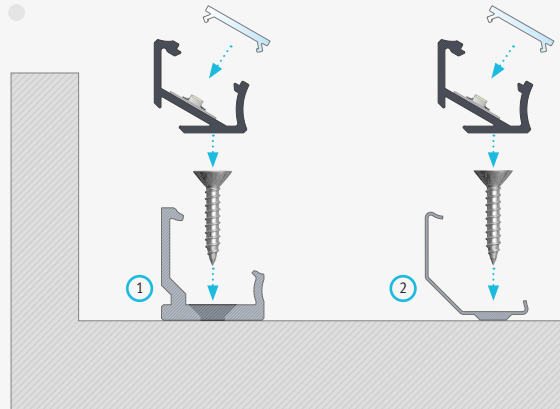


**PL**  
Instrukcja montażu  
profilu H pod kątem 60°  
z kloszem BASIC za po-  
mocą (1) uchwyty mon-  
tażowego CH z tworzywa,  
(2) metalowego uchwyty  
montażowego CH.

**GB**  
Installation instructions  
for profile H at 60 degrees  
with BASIC cover using (1)  
a plastic mounting clip  
CH, (2) a metal mounting  
clip CH.

**RU**  
Инструкция монтажа  
профиля H под углом 60  
градусов с рассеивате-  
лем BASIC с помощью (1)  
пластикового монтаж-  
ного крепления CH, (2)  
металлического мон-  
тажного крепления CH.

4.

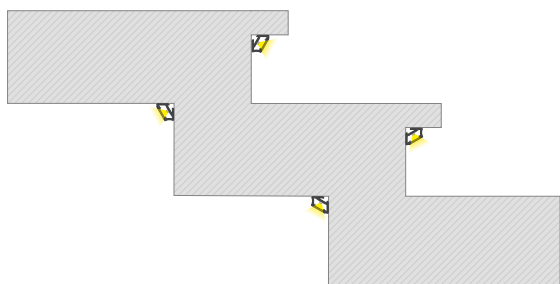


**PL**  
Instrukcja montażu pro-  
filu CH pod kątem 30°  
z kloszem BASIC za po-  
mocą (1) uchwyty mon-  
tażowego CH z tworzywa,  
(2) metalowego uchwyty  
montażowego CH.

**GB**  
Installation instructions  
for profile H at 30 degrees  
with BASIC cover using (1)  
a plastic mounting clip  
CH, (2) a metal mounting  
clip CH.

**RU**  
Инструкция монтажа  
профиля CH под углом  
30 градусов с рассеива-  
телем BASIC с помощью  
(1) пластикового мон-  
тажного крепления CH,  
(2) металлического мон-  
тажного крепления CH.

5.



**PL**  
Sposoby montażu profilu  
H na powierzchni stopni  
schodów pod kątem 30°  
oraz 60°.

**GB**  
Methods of installing  
profile H on the surface of  
stair steps at 30 and 60  
degrees.

**RU**  
Способы монтажа  
профиля H на ступени  
лестницы под углом 30  
градусов и 60 градусов.

6.



**PL**  
Sposób łączenia profili  
H (wersja 60°) z kloszem  
BASIC ciętych pod kątem  
45°.

**GB**  
Methods of connecting  
profiles H (30 degrees)  
with BASIC cover – cut-  
ting at 45 degrees.

**RU**  
Способ соединения про-  
филей H (версия 30 гра-  
дусов) с рассеивателем  
BASIC резанных под  
углом 45 градусов.

7.

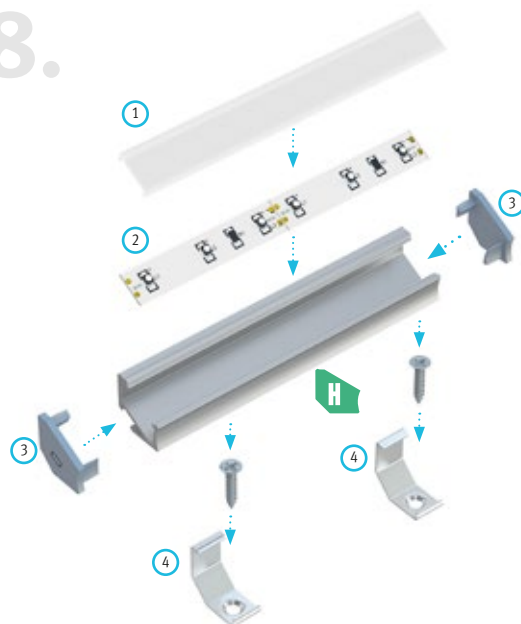


**PL**  
**Sposób łączenia profili H (wersja 30°) z kloszem BASIC ciętych pod kątem 45°.**

**GB**  
Methods of connecting profiles H (30 degrees) with BASIC cover – cutting at 45 degrees.

**RU**  
Способ соединения профилей H (версия 60 градусов) с рассеивателем BASIC резаных под углом 45 градусов.

8.



**PL**  
**Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu H oraz (1) klosza BASIC, (2) taśmy LED, (3) zaślepek z otworem trasowanym, (4) metalowych uchwytów montażowych CH.**

**GB**  
Assembly schematic for the elements of the lighting system using profile H and (1) a BASIC cover, (2) a LED strip, (3) end caps with push hole, (4) metal mounting clips CH.

**RU**  
Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля H и (1) рассеивателя BASIC, (2) ленты LED, (3) заглушек с проталкиваемым отверстием, (4) металлических монтажных креплений CH.





## I6 / I10

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

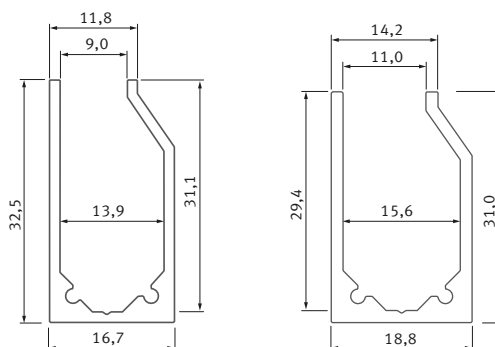
Profil szybowy/plexi – do mocowania i oświetlenia półek sklepowych, tabliczek informacyjnych i ozdobnych.

GB

Glass / plexi profile – for mounting and lighting store shelves, informative and decorative plates.

RU

Профиль стекольный / плексиглас. Для крепления и освещения магазинных полок, информационных и декоративных табличек.



## I6 / I10

**LUMINES®**  
LIGHTING

## I6

### Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

|                                                                                             |                                                                              |                                                                                   |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Kolory profili</b><br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | <b>SREBRNY (anodowany)</b><br>silver (anodized) / серебряный (анодированный) |  |
|                                                                                             | 1,0 m (m)                                                                    | 10-0474-10                                                                        |
|                                                                                             | 2,02 m (m)                                                                   | 10-0474-20                                                                        |
|                                                                                             | 3,0 m (m)                                                                    | 10-0474-30                                                                        |
| <b>Szerokość taśmy LED (mm)</b><br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) |                                                                              | <b>do 10</b><br>up to 10 / до 10                                                  |

### Dodatki / Accessories / Аксессуары

|                                                   |            |                                                                                     |
|---------------------------------------------------|------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>PROFIL FARI</b><br>Profile FARI / Профиль FARI |            |  |
| 1,0 m (m)                                         | 10-0434-10 |                                                                                     |
| 2,02 m (m)                                        | 10-0434-20 |                                                                                     |
| 3,0 m (m)                                         | 10-0434-30 |                                                                                     |

### Zaślepki (aluminium) / End caps (aluminum) / Заглушки (алюминий)

| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием                                             |                         | BEZ OTWORU<br>without a hole / без отверстия                                        |                         | Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием                                             |                         | BEZ OTWORU<br>without a hole / без отверстия                                        |                         |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|
| SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      |                         | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      |                         | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      |                         | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      |                         |
| Z PODPORĄ<br>with support / с опорой                                                |                         |                                                                                     |                         | BEZ PODPORY<br>without support / без опоры                                          |                         |                                                                                     |                         |
| LEWA<br>left / левая                                                                | PRAWA<br>right / правая | LEWA<br>left / левая                                                                | PRAWA<br>right / правая | LEWA<br>left / левая                                                                | PRAWA<br>right / правая | LEWA<br>left / левая                                                                | PRAWA<br>right / правая |
|    |                         |    |                         |    |                         |    |                         |
| 12-0325-10                                                                          | 12-0345-10              | 12-0325-11                                                                          | 12-0345-11              | 12-0315-10                                                                          | 12-0335-10              | 12-0315-11                                                                          | 12-0335-11              |
|  |                         |  |                         |  |                         |  |                         |
| 12-0365-10                                                                          | 12-0385-10              | 12-0365-11                                                                          | 12-0385-11              | 12-0355-10                                                                          | 12-0375-10              | 12-0355-11                                                                          | 12-0375-11              |

## I10

### Profil LED / Profile LED / Профиль LED

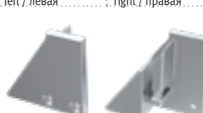
Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

|                                                                                             |                                                                              |                                                                                     |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Kolory profili</b><br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | <b>SREBRNY (anodowany)</b><br>silver (anodized) / серебряный (анодированный) |  |
|                                                                                             | 1,0 m (m)                                                                    | 10-0464-10                                                                          |
|                                                                                             | 2,02 m (m)                                                                   | 10-0464-20                                                                          |
|                                                                                             | 3,0 m (m)                                                                    | 10-0464-30                                                                          |
| <b>Szerokość taśmy LED (mm)</b><br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) |                                                                              | <b>do 10</b><br>up to 10 / до 10                                                    |

### Dodatki / Accessories / Аксессуары

|                                                                                                                               |  |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|---------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>GUMA DO PROFILI I6 / I10 (CZARNA)</b><br>Rubber tape for profiles I6 / I10 (black) / Резина для профилей I6 / I10 (черная) |  |  |
|                                                                                                                               |  | 1 m / 14-5057-01                                                                      |

### Zaślepki (aluminium) / End caps (aluminum) / Заглушки (алюминий)

| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием                                             |                         | BEZ OTWORU<br>without a hole / без отверстия                                        |                         | Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием                                             |                         | BEZ OTWORU<br>without a hole / без отверстия                                        |                         |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|
| SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      |                         | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      |                         | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      |                         | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      |                         |
| Z PODPORĄ<br>with support / с опорой                                                |                         |                                                                                     |                         | BEZ PODPORY<br>without support / без опоры                                          |                         |                                                                                     |                         |
| LEWA<br>left / левая                                                                | PRAWA<br>right / правая | LEWA<br>left / левая                                                                | PRAWA<br>right / правая | LEWA<br>left / левая                                                                | PRAWA<br>right / правая | LEWA<br>left / левая                                                                | PRAWA<br>right / правая |
|  |                         |  |                         |  |                         |  |                         |
| 12-0285-10                                                                          | 12-0305-10              | 12-0285-11                                                                          | 12-0305-11              | 12-0275-10                                                                          | 12-0295-10              | 12-0275-11                                                                          | 12-0295-11              |

I10  
LUMINES





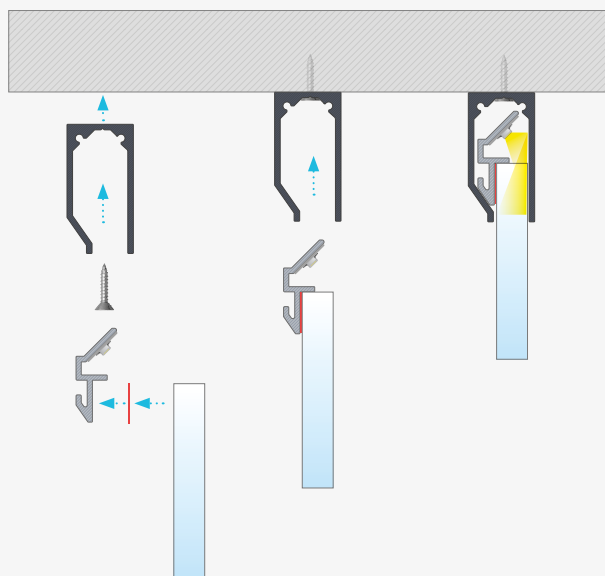


16

LUMINES



1.



**PL**  
Schemat kolejności montażu profili szybowych I6/I10 za pomocą taśmy dwustronnej, profilu pomocniczego FARI i wkrętu montażowego.

**GB**  
Installation sequence diagram for glass I6/I10 profiles using a double-sided tape, assembly profile FARI and mounting screw.

**RU**  
Схема очередности монтажа стекольных профилей I6/I10 с помощью двустороннего скотча, вспомогательного профиля FARI и самореза.

2.

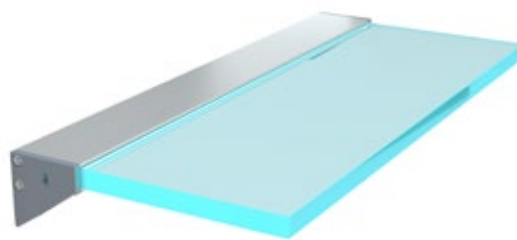


**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu I6 jako element wiszącego systemu oświetleniowego do podświetleń krawędziowych.

**GB**  
End result of the installation of I6 glass profile as the element of pendant lighting system for edge lighting.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля I6 как элемент подвесной системы освещения для торцевой подсветки.

3.

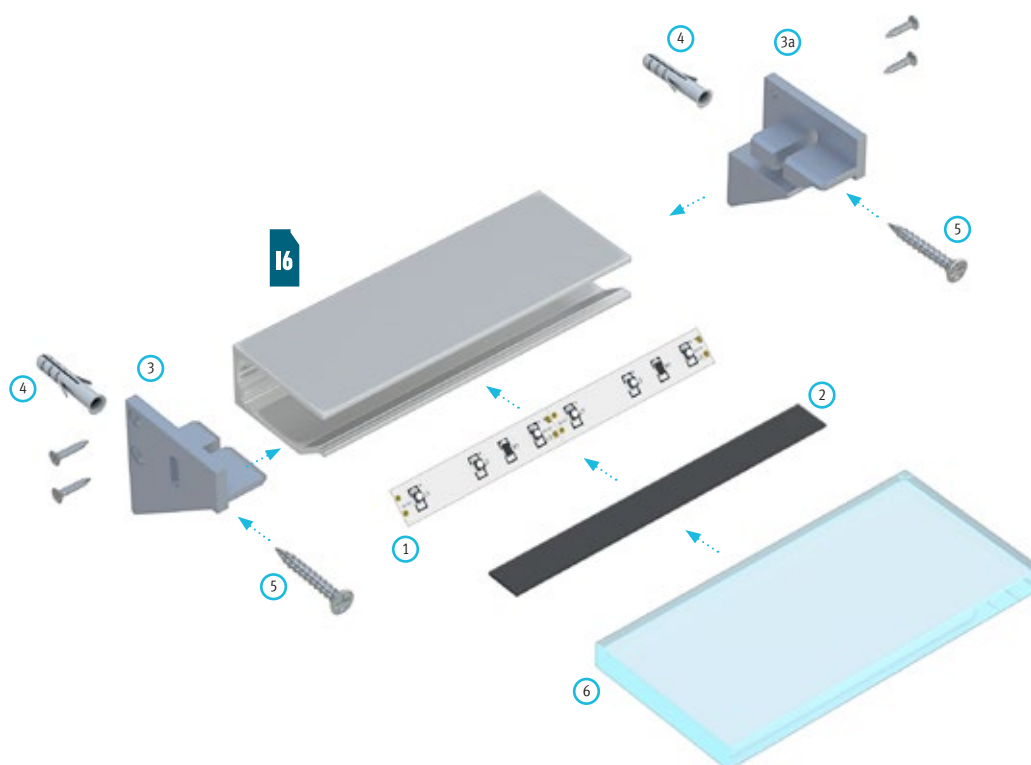


**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu I10 z szybą jako element stały przytwierdzony do powierzchni pionowej za pomocą dedykowanych zaślepek z podporami.

**GB**  
End result of the installation of I10 glass profile as the fixed element, mounted to the vertical surface using dedicated end caps with support.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля I10 со стеклом как неподвижным элементом, закрепленным на вертикальной поверхности с помощью специальных заглушек с опорами.

4.



**PL**

Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu I6 oraz (1) taśmy LED, (2) gumy do profili, (3) zaślepki montażowej z podporą z otworem, (3a) zaślepki montażowej z podporą bez otworu, (4) kołków montażowych, (5) wkrętów montażowych, (6) plexi/szyby.

**GB**

Assembly scheme for elements of the lighting system using profile I6 and (1) a LED strip, (2) a rubber tape for profiles, (3) a mounting cap with support with hole, (3a) a mounting cap with support without hole, (4) mounting pins, (5) mounting screws, (6) glass or plexiglass.

**RU**

Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля I6 и (1) ленты LED, (2) резина для профилей, (3) специальной монтажной заглушки с опорой и отверстием, (3a) монтажной заглушки с опорой без отверстия, (4) монтажных дюбелей, (5) монтажных саморезов, (6) плексигласа/стекла.



## Q18 / Q20

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

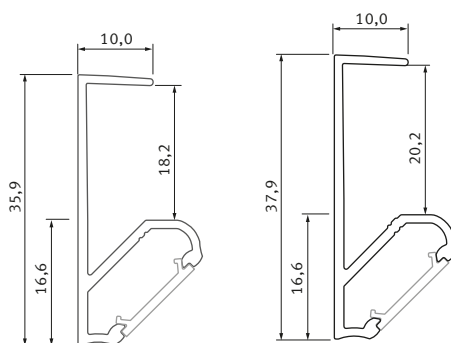
Profil kątowy 45° – oświetlenie szaf, blatów.

GB

Angle profile 45 degrees – lighting for shelves, countertops.

RU

Угловой профиль 45 градусов – освещение шкафов, столешниц.



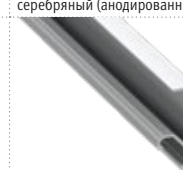
## Q18 / Q20



## Q18

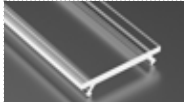
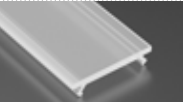
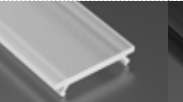
### Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

|                                                                                      | BIŁY (lakierowany)<br>white (lacquered)<br>белый (лакированный)                   | CZARNY (anodowany)<br>black (anodized)<br>черный (аниодированный)                 | INOX (anodowany)<br>inox (anodized)<br>inox (аниодированный)                      | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized)<br>серебряный (аниодированный)             | SUROWY<br>raw / сырой                                                               |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| Kolory profili<br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  |  |  |  |  |  |
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0691-10                                                                        | 10-0692-10                                                                        | 10-0693-10                                                                        | 10-0694-10                                                                          | 10-0690-10                                                                          |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0691-20                                                                        | 10-0692-20                                                                        | 10-0693-20                                                                        | 10-0694-20                                                                          | 10-0690-20                                                                          |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0691-30                                                                        | 10-0692-30                                                                        | 10-0693-30                                                                        | 10-0694-30                                                                          | 10-0690-30                                                                          |
| Szerokość taśmy LED (mm)<br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | do 12<br>up to 12 / до 12                                                         |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |

### Klosze (PVC/PMMA/PC) / Covers / Рассеиватели

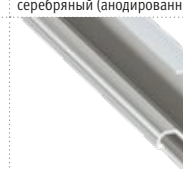
Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| TRANSPARENTNY<br>transparent / розрачный                                          | MROŻONY<br>frozen / изморозь                                                      | MLECZNY<br>milky / молочный                                                       | FROSTED MLECZNY<br>milky frosted /<br>матовый молочный                            | CZARNY PMMA<br>black PMMA /<br>черный PMMA                                         | LENS 15<br>lens 15 / lens 15                                                        | LENS 30<br>lens 30 / lens 30                                                        |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| BASIC                                                                             |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                     |
|  |  |  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2013-10<br>1 m/PC 11-2013-10                                          | 1 m/PMMA 11-2012-10<br>1 m/PC 11-2012-10                                          | 1 m/PMMA 11-2011-10<br>1 m/PC 11-2011-10                                          | 1 m/PMMA 11-2016-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2017-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2060-10                                                                 | 1 m/PMMA 11-2080-10                                                                 |

## Q20

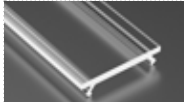
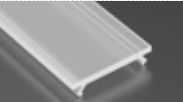
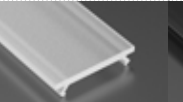
### Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

|                                                                                      | BIŁY (lakierowany)<br>white (lacquered)<br>белый (лакированный)                     | CZARNY (anodowany)<br>black (anodized)<br>черный (аниодированный)                   | INOX (anodowany)<br>inox (anodized)<br>inox (аниодированный)                        | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized)<br>серебряный (аниодированный)               | SUROWY<br>raw / сырой                                                                 |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| Kolory profili<br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  |  |  |  |  |  |
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0001-13                                                                          | 10-0001-18                                                                          | 10-0001-23                                                                          | 10-0001-27                                                                            | 10-0001-32                                                                            |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0001-14                                                                          | 10-0001-19                                                                          | 10-0001-24                                                                          | 10-0001-28                                                                            | 10-0001-33                                                                            |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0001-15                                                                          | 10-0001-20                                                                          | 10-0001-25                                                                          | 10-0001-29                                                                            | 10-0001-34                                                                            |
| Szerokość taśmy LED (mm)<br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | do 12<br>up to 12 / до 12                                                           |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                       |                                                                                       |

### Klosze (PVC/PMMA/PC) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

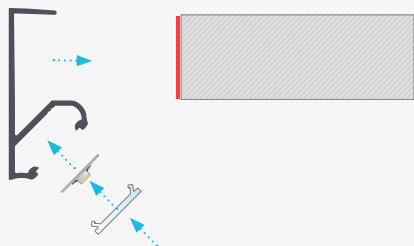
| TRANSPARENTNY<br>transparent / розрачный                                            | MROŻONY<br>frozen / изморозь                                                        | MLECZNY<br>milky / молочный                                                         | FROSTED MLECZNY<br>milky frosted /<br>матовый молочный                              | CZARNY PMMA<br>black PMMA /<br>черный PMMA                                           | LENS 15<br>lens 15 / lens 15                                                          | LENS 30<br>lens 30 / lens 30                                                          |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| BASIC                                                                               |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
|  |  |  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2013-10<br>1 m/PC 11-2013-10                                            | 1 m/PMMA 11-2012-10<br>1 m/PC 11-2012-10                                            | 1 m/PMMA 11-2011-10<br>1 m/PC 11-2011-10                                            | 1 m/PMMA 11-2016-10                                                                 | 1 m/PMMA 11-2017-10                                                                  | 1 m/PMMA 11-2060-10                                                                   | 1 m/PMMA 11-2080-10                                                                   |







1.

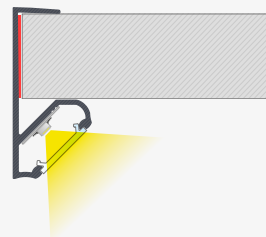


**PL**  
Instrukcja montażu  
profilu Q18 z kloszem  
BASIC za pomocą taśmy  
dwustronnej.

**GB**  
Installation instruction  
for corner profile Q18  
with a BASIC cover using  
a double-sided tape.

**RU**  
Инструкция монтажа  
профиля Q18 с рас-  
сеивателем BASIC с  
помощью двусторонне-  
го скотча.

2.

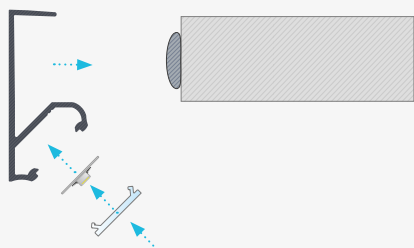


**PL**  
Efekt końcowy montażu  
profilu Q18 z kloszem  
BASIC za pomocą taśmy  
dwustronnej.

**GB**  
The end result of instal-  
lation of profile Q18 with  
a BASIC cover using a  
double-sided tape.

**RU**  
Конечный результат  
монтажа профиля Q18  
с рассеивателем BASIC  
с помощью двусторон-  
него скотча.

3.

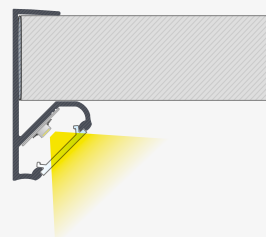


**PL**  
Instrukcja montażu  
profilu Q18 z kloszem  
BASIC z dodatkiem kleju  
montażowego.

**GB**  
Installation instruction  
for corner profile Q18  
with a BASIC cover using  
a mounting glue.

**RU**  
Инструкция монтажа  
профиля с рассеива-  
телем с добавлением  
монтажного клея.

4.



**PL**  
Efekt końcowy montażu  
profilu Q18 z kloszem  
BASIC z dodatkiem kleju  
montażowego.

**GB**  
The end result of instal-  
lation of profile Q18 with  
a BASIC cover using a  
mounting glue.

**RU**  
Конечный результат  
монтажа профиля с рас-  
сеивателем с добавлени-  
ем монтажного клея.

5.



**PL**  
Sposób łączenia profili Q18 z kloszem BASIC z półką.

**GB**  
The method of connecting Q18 profiles with a BASIC cover with a shelf.

**RU**  
Способ стыковки профилей Q18 с экраном BASIC с полкой.

6.

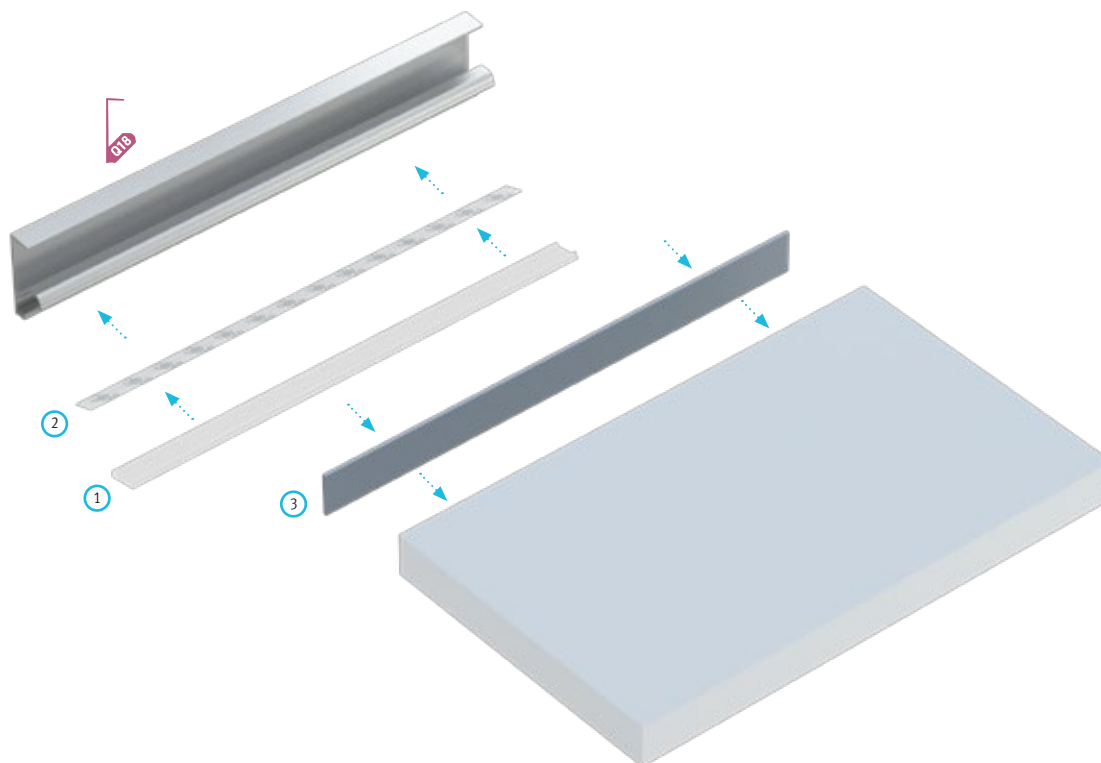


**PL**  
Schemat przeprowadzenia przewodu zasilającego wraz ze złożeniem systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu Q18, taśmy LED i klosza Basic.

**GB**  
Diagram of the power cord routing with the assembly of the lighting system with the use of the Q18 profile, LED strip and Basic cover.

**RU**  
Схема прокладки шнура питания при сборке системы освещения с использованием профиля Q18, LED ленты и экраном BASIC.

7.



**PL**  
Schemat złożenia systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu Q18, (2) taśmy LED, (1) klosza Basic i (3) dwustronnej taśmy montażowej.

**GB**  
Assembly diagram of the lighting system using the Q18 profile, (2) LED strip, (1) Basic cover and (3) double-sided mounting tape.

**RU**  
Схема сборки системы освещения с использованием профиля Q18, (2) LED ленты, (1) экраном BASIC и (3) двусторонняя монтажная лента.



# W

## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

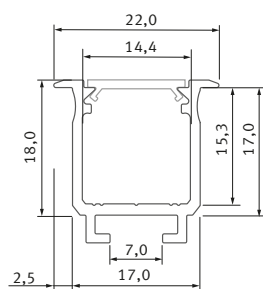
Profil wpuszczany – do montażu w lekkich konstrukcjach z zastosowaniem sprężyn montażowych.

GB

Recessed profile – for installation in light-weight structures with the use of mounting springs.

RU

Встраиваемый профиль – для установки в легкие конструкции с использованием монтажных пружин.



**LUMINES®**  
LIGHTING

# W

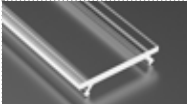
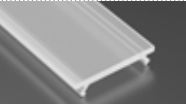
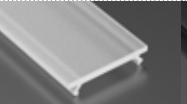
## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| Kolory profili<br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | BIŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) /<br>белый (лакированный)                 | CZARNY (anodowany)<br>black (anodized) /<br>черный (анодированный)                | INOX (anodowany)<br>inox (anodized) /<br>inox (анодированный)                      | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) /<br>серебряный (анодированный)            | SUROWY<br>raw / сырой                                                               |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                      |  |  |  |  |  |
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0701-10                                                                        | 10-0702-10                                                                        | 10-0703-10                                                                         | 10-0704-10                                                                          | 10-0700-10                                                                          |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0701-20                                                                        | 10-0702-20                                                                        | 10-0703-20                                                                         | 10-0704-20                                                                          | 10-0700-20                                                                          |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0701-30                                                                        | 10-0702-30                                                                        | 10-0703-30                                                                         | 10-0704-30                                                                          | 10-0700-30                                                                          |
| Szerokość taśmy LED (mm)<br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | do 12<br>up to 12 / до 12                                                         |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                     |

## Klosze (PVC/PMMA/PC) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| TRANSPARENTNY<br>transparent / розрачный                                          | MROŻONY<br>frozen / изморозь                                                      | MLECZNY<br>milky / молочный                                                       | FROSTED MLECZNY<br>milky frosted /<br>матовый молочный                            | CZARNY PMMA<br>black PMMA /<br>черный PMMA                                         | LENS 15<br>lens 15 / lens 15                                                        | LENS 30<br>lens 30 / lens 30                                                        |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| BASIC                                                                             |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                     |
|  |  |  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2013-10<br>1 m/PC 11-2013-10                                          | 1 m/PMMA 11-2012-10<br>1 m/PC 11-2012-10                                          | 1 m/PMMA 11-2011-10<br>1 m/PC 11-2011-10                                          | 1 m/PMMA 11-2016-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2017-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2060-10                                                                 | 1 m/PMMA 11-2080-10                                                                 |

## Zaślepki (aluminium i tworzywo sztuczne) / End caps (aluminum and plastic) / Заглушки (алюминий и пластик)

| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием                                             |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| BIŁY<br>white / белый                                                               | CZARNY<br>black / черный                                                            | INOX<br>inox / inox                                                                  | SREBRNY / SZARY<br>silver / gray / серебряный / серый                                 |
| BASIC                                                                               |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |
|  |  |  |  |
| ALU 12-0071-10<br>ABS 12-0071-00                                                    | ALU 12-0072-10<br>ABS 12-0072-00                                                    | ABS 12-0073-00                                                                       | ALU 12-0075-10<br>ABS 12-0074-00                                                      |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

| SPRĘŻYNY MONTAŻOWE<br>mounting springs /<br>монтажная пружина                       | ŁĄCZNIK PROSTY<br>straight connector /<br>прямой соединитель                        | ŁĄCZNIK KĄTOWY 90°<br>angular connector 90° /<br>угловой соединитель 90°            | ŁĄCZNIK POPRZECZNY<br>KĄTOWY<br>angular transverse<br>connector / угловой<br>соединитель поперечный | ŁĄCZNIK KĄTOWY 120°<br>angular connector 120° /<br>угловой соединитель 120°          | PROFIL MONTAŻOWY Y M1<br>assembly profile Y M1 /<br>монтажный профиль Y M1            | WŁĄCZNIK BEZDOTYKOWY<br>contactless switch /<br>бесконтактный<br>выключатель          |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
|  |  |  |                  |  |  |  |
| 14-5001-00                                                                          | 14-3032-02                                                                          | 14-3030-01                                                                          | 14-3038-01                                                                                          | 14-3036-01                                                                           | 10-0654-10                                                                            | 14-7052-00                                                                            |

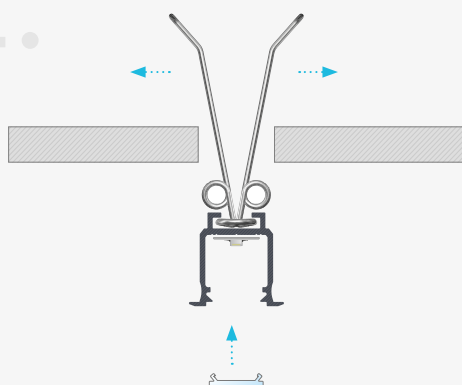








1.

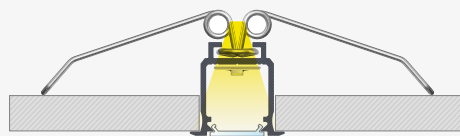


**PL**  
Instrukcja montażu  
profilu W wpuszczanego  
z kloszem BASIC w sufi-  
cie za pomocą sprężyn  
montażowych.

**GB**  
Instruction of the assem-  
bly of profile W with BASIC  
cover in the ceiling using  
mounting springs.

**RU**  
Инструкция монтажа  
профиля W с рассеива-  
телем BASIC в потолке  
с помощью монтажных  
пружин.

2.



**PL**  
Efekt końcowy montażu  
profilu W wpuszczanego  
z kloszem BASIC.

**GB**  
The end result of installa-  
tion of recessed profile W  
with a BASIC cover.

**RU**  
Конечный результат  
монтажа встраиваемого  
профиля W с рассеива-  
телем BASIC.

3.



**PL**  
Łączenie profili W za  
pomocą łącznika pro-  
stego w wyfrezowanym  
otworze.

**GB**  
Connecting W profiles  
using straight connector  
in a milled groove.

**RU**  
Соединение профилей  
W с помощью прямого  
соединителя в фрезеро-  
ванном отверстии.

4.



**PL**  
Efekt końcowy montażu  
profilu W z wykorzysta-  
niem sprężyn monta-  
żowych.

**GB**  
The final result of the  
assembly of W profiles  
with the use of assembly  
springs.

**RU**  
Конечный результат  
сборки W-профилей  
с помощью монтажных  
пружин.

5.

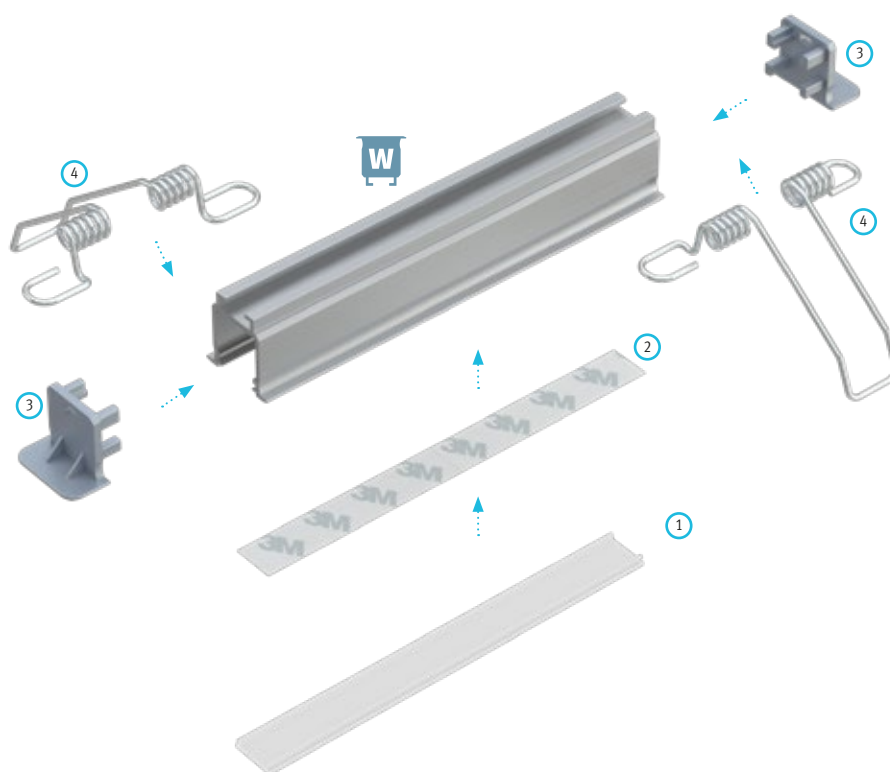


**PL**  
Efekt końcowy montażu  
profilu W z wykorzysta-  
niem sprężyn monta-  
żowych.

**GB**  
The final result of the  
assembly of W profiles  
with the use of assembly  
springs.

**RU**  
Конечный результат  
сборки W-профилей  
с помощью монтажных  
пружин.

# 6.



**PL**  
Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu W oraz (1) klosza BASIC, (2) taśm LED, (3) zaślepek z otworem, oraz (4) sprężyn montażowych.

**GB**  
Assembly scheme for elements of the lighting system using profile W and (1) BASIC cover (2), LED strips, (3) end caps with hole and (4) mounting springs.

**RU**  
Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля W и (1) рассеивателя BASIC, (2) лент LED, (3) заглушек с отверстием, и (4) монтажных пружин.



# X

## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

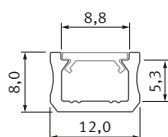
Profil nawierzchniowy – do dyskretnego oświetlenia pomieszczeń kuchennych, sklepowych – oświetlenie blatów, poręczy.

GB

Surface-mounted profile – for discrete lighting in kitchens, stores – lighting countertops, handrails.

RU

Накладной профиль – для дискретного освещения кухонных и магазинных помещений – освещение столешниц, перил.



**LUMINES**<sup>®</sup>  
LIGHTING

# X

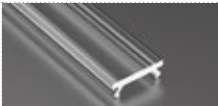
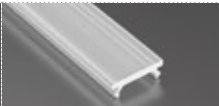
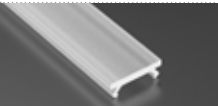
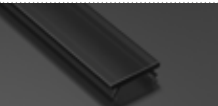
## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): **1000, 2020, 3000**

| Kolory profilu<br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | BIAŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) /<br>белый (лакированный) | CZARNY (anodowany)<br>black (anodized) /<br>черный (анодированный) | INOX (anodowany)<br>inox (anodized) /<br>inox (анодированный) | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) /<br>серебряный (анодированный) | SUROWY<br>raw / сырой |
|--------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0081-10                                                         | 10-0082-10                                                         | 10-0083-10                                                    | 10-0084-10                                                               | 10-0080-10            |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0081-20                                                         | 10-0082-20                                                         | 10-0083-20                                                    | 10-0084-20                                                               | 10-0080-20            |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0081-30                                                         | 10-0082-30                                                         | 10-0083-30                                                    | 10-0084-30                                                               | 10-0080-30            |
| Szerokość taśmy LED (mm)<br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | do 8<br>up to 8 / до 8                                             |                                                                    |                                                               |                                                                          |                       |

## Klosze (PVC/PMMA/PC) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): **1000, 2020, 3000**

| TRANSPARENTNY<br>transparent / прозрачный                                         | MROŻONY<br>frozen / изморозь                                                      | MLECZNY<br>milky / молочный                                                       | FROSTED MLECZNY<br>milky frosted /<br>матовый молочный                             | CZARNY PMMA<br>black PMMA / черный PMMA                                             | LENS 15<br>lens 15 / lens 15                                                        |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| SLIM                                                                              |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                     |
|  |  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2023-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2022-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2021-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2026-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2027-10                                                                 | 1 m/PMMA 11-2060-10                                                                 |

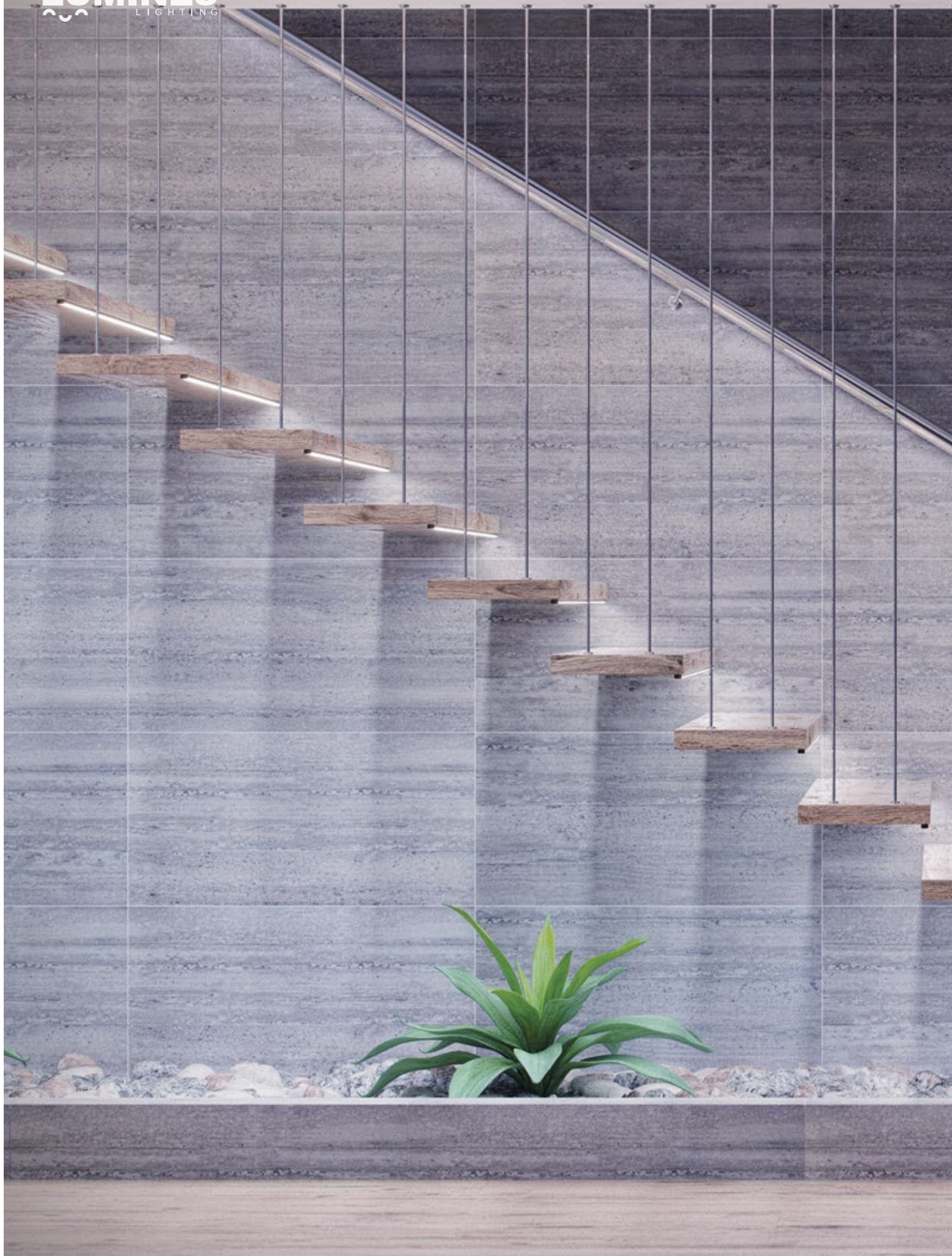
## Zaślepki (aluminium i tworzywo sztuczne) / End caps (aluminum and plastic) / Заглушки (алюминий и пластик)

| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием                                             |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     | BEZ OTWORU<br>without a hole / без отверстия                                        |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| BIAŁY<br>white / белый                                                              | CZARNY<br>black / черный                                                            | INOX<br>inox / inox                                                                 | SREBRNY / SZARY<br>silver / gray /<br>серебряный / серый                            | BIAŁY<br>white / белый                                                              | CZARNY<br>black / черный                                                             | INOX<br>inox / inox                                                                   | SREBRNY / SZARY<br>silver / gray /<br>серебряный / серый                              |
| SLIM                                                                                |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
| ALU 12-0081-10<br>ABS 12-0081-00                                                    | ALU 12-0082-10<br>ABS 12-0082-00                                                    | ABS 12-0083-00                                                                      | ALU 12-0085-10<br>ABS 12-0084-00                                                    | ALU 12-0081-11<br>ABS 12-0081-01                                                    | ALU 12-0082-11<br>ABS 12-0082-01                                                     | ABS 12-0083-01                                                                        | ALU 12-0085-11<br>ABS 12-0084-01                                                      |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

| TRANSPARENTNY, BIAŁY, CZARNY<br>transparent, white, black / прозрачный, белый, черный |                                                                                     |                                                                                     |
|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| UCHWYT X MINI<br>mounting clip X MINI / крепление X MINI                              | UCHWYT X METALOWY<br>metal mounting clip X / крепление X<br>X металлическое         | ZAWIAS<br>hinge / петля                                                             |
|    |  |  |
| 13-0073-00                                                                            | 13-0160-02                                                                          | 14-6045-00                                                                          |



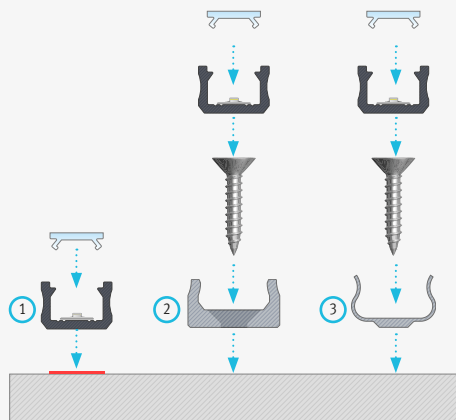






X  
LUMINES

1.

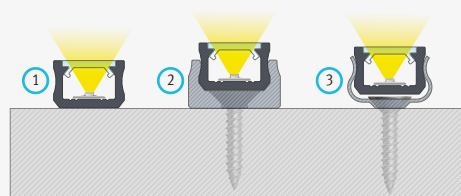


**PL**  
**Instrukcja montażu profilu X z kloszem SLIM za pomocą (1) taśmy dwustronnej, (2) uchwyty montażowego X, (3) uchwyty montażowego metalowego X.**

**GB**  
Installation instructions for profile X with a SLIM cover using (1) a double-sided tape, (2) a mounting clip X and (3) a metal mounting clip X.

**RU**  
Инструкция монтажа профиля X с рассеивателем SLIM с помощью (1) двустороннего скотча, (2) монтажного крепления X, (3) металлического монтажного крепления X.

2.

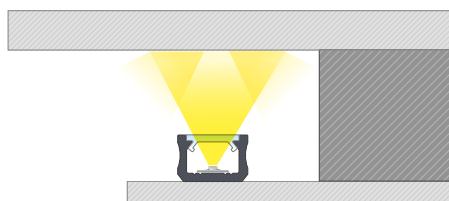


**PL**  
**Efekt końcowy montażu profilu X z kloszem SLIM za pomocą (1) taśmy dwustronnej (2) uchwyty montażowego X, (3) uchwyty montażowego metalowego X.**

**GB**  
The end result of installation of profile X with a SLIM cover using (1) a double-sided tape, (2) a mounting clip X and (3) a metal mounting clip X.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля X с рассеивателем SLIM с помощью (1) двустороннего скотча (2) монтажного крепления X, (3) металлического монтажного крепления X.

3.



**PL**  
**Efekt dekoracyjny montażu profilu X za krawędzią lustra.**

**GB**  
Decorative effect of installing profile X behind the edge of a mirror.

**RU**  
Декоративный эффект монтажа профиля X за торцом зеркала.

4.



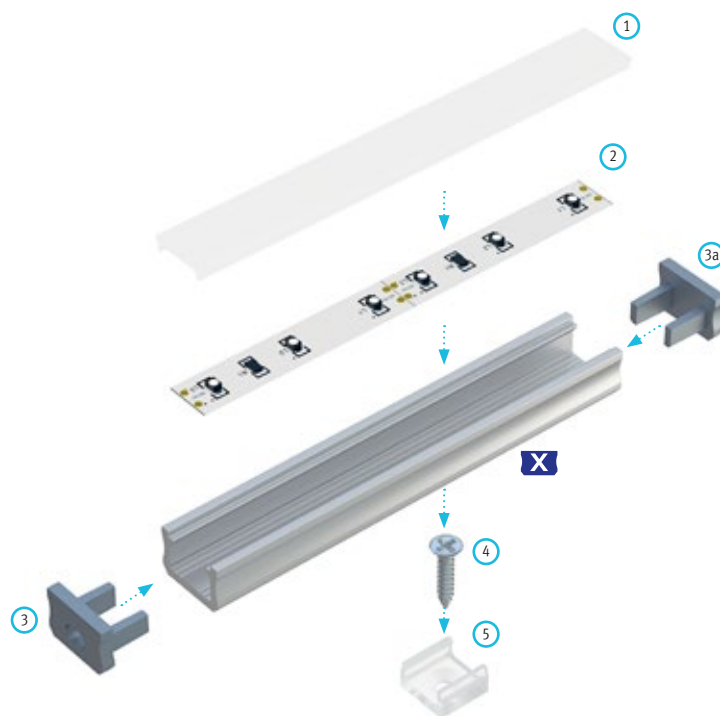
**PL**  
**Łączenie profili X z kloszem SLIM pod kątem 90°.**

**GB**  
Connecting profiles X with a SLIM cover at 90 degrees.

**RU**  
Соединение профилей X с рассеивателем SLIM под углом 90 градусов.



# 5.



**PL**

Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu X oraz (1) klosza SLIM, (2) taśmy LED, (3) zaślepki z otworem, (3a) zaślepki bez otworu, (4) wkrętu montażowego, (5) uchwyty montażowego X.

**GB**

Assembly scheme for elements of the lighting system using profile X and (1) a SLIM cover, (2) a LED strip, (3) an end cap with hole, (3a) an end cap without hole, (4) a mounting screw, (5) a mounting clip X.

**RU**

Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля X и (1) рассеивателя SLIM, (2) ленты LED, (3) заглушки с отверстием, (3a) заглушки без отверстия, (4) самореза, (5) монтажного крепления X.





# Y

## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

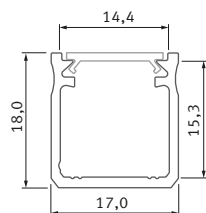
Profil nawierzchniowy – do oświetlenia pomieszczeń domowych, biurowych – oświetlenie kolumn, blatów.

GB

Surface-mounted profile – for household and office room illumination – lighting of columns, countertops.

RU

Накладной профиль – для освещения жилых и офисных помещений – освещение колонн, столешниц.



**LUMINES**<sup>®</sup>  
LIGHTING

# Y

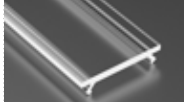
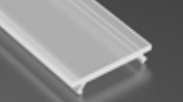
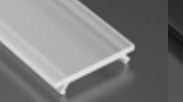
## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): **1000, 2020, 3000**

| Kolory profilu<br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | BIAŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) /<br>белый (лакированный)                | CZARNY (anodowany)<br>black (anodized) /<br>черный (анодированный)                | INOX (anodowany)<br>inox (anodized) /<br>inox (анодированный)                      | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) /<br>серебряный (анодированный)            | SUROWY<br>raw / сырой                                                               |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                      |  |  |  |  |  |
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0091-10                                                                        | 10-0092-10                                                                        | 10-0093-10                                                                         | 10-0094-10                                                                          | 10-0090-10                                                                          |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0091-20                                                                        | 10-0092-20                                                                        | 10-0093-20                                                                         | 10-0094-20                                                                          | 10-0090-20                                                                          |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0091-30                                                                        | 10-0092-30                                                                        | 10-0093-30                                                                         | 10-0094-30                                                                          | 10-0090-30                                                                          |
| Szerokość taśmy LED (mm)<br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | do 12<br>up to 12 / до 12                                                         |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                     |

## Klosze (PVC/PMMA/PC) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): **1000, 2020, 3000**

| TRANSPARENTNY<br>transparent / прозрачный                                         | MROŻONY<br>frozen / изморозь                                                      | MLECZNY<br>milky / молочный                                                       | FROSTED MLECZNY<br>milky frosted /<br>матовый молочный                            | CZARNY PMMA<br>black PMMA /<br>черный PMMA                                         | LENS 15<br>lens 15 / lens 15                                                        | LENS 30<br>lens 30 / lens 30                                                        |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| BASIC                                                                             |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                     |
|  |  |  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2013-10<br>1 m/PC 11-2013-10                                          | 1 m/PMMA 11-2012-10<br>1 m/PC 11-2012-10                                          | 1 m/PMMA 11-2011-10<br>1 m/PC 11-2011-10                                          | 1 m/PMMA 11-2016-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2017-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2060-10                                                                 | 1 m/PMMA 11-2080-10                                                                 |

## Zaślepki (aluminium i tworzywo sztuczne) / End caps (aluminum and plastic) / Заглушки (алюминий и пластик)

| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием                                             |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     | BEZ OTWORU<br>without a hole / без отверстия                                        |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| BIAŁY<br>white / белый                                                              | CZARNY<br>black / черный                                                            | INOX<br>inox / inox                                                                 | SREBRNY / SZARY<br>silver / gray /<br>серебряный / серый                            | BIAŁY<br>white / белый                                                              | CZARNY<br>black / черный                                                             | INOX<br>inox / inox                                                                   | SREBRNY / SZARY<br>silver / gray /<br>серебряный / серый                              |
| BASIC                                                                               |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
| ALU 12-0091-10<br>ABS 12-0091-00                                                    | ALU 12-0092-10<br>ABS 12-0092-00                                                    | ABS 12-0093-00                                                                      | ALU 12-0095-10<br>ABS 12-0094-00                                                    | ALU 12-0091-11<br>ABS 12-0091-01                                                    | ALU 12-0092-11<br>ABS 12-0092-01                                                     | ABS 12-0093-01                                                                        | ALU 12-0095-11<br>ABS 12-0094-01                                                      |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

| TRANSPARENTNY, BIAŁY, CZARNY<br>transparent, white, black / прозрачный, белый, черный | UCHWYT METALOWY Y<br>metal mounting clip Y /<br>крепление Y металлическое           | ZAWIAS<br>hinge / петля                                                             | PROFIL MONTAŻOWY Y M1<br>assembly profile Y M1 /<br>монтажный профиль Y M1           | WŁĄCZNIK BEZDOTYKOWY<br>contactless switch /<br>бесконтактный выключатель             | ZAWIESIA<br>pendants / подвесы                                                        |
|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
|    |  |  |  |  |  |
| 13-0083-00                                                                            | 13-0170-02                                                                          | 14-6045-00                                                                          | 10-0654-10                                                                           | 14-7052-00                                                                            | *S 14-2011-02<br>*B 14-2076-00<br>*W 14-2075-00                                       |

\* S SREBRNY silver / серебряный; \* B CZARNY black / черный; \* W BIAŁY white / белый

RECEPTION

Y

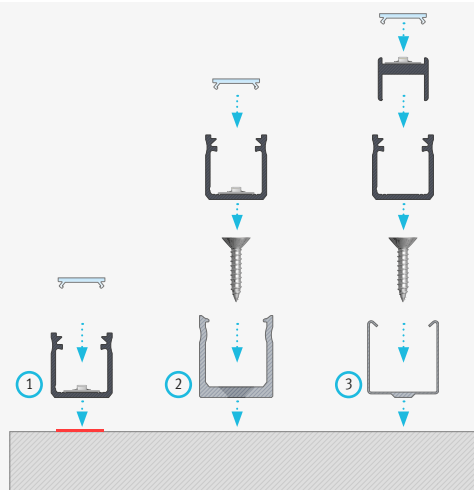
LUMINES







1.



PL

Instrukcja montażu profilu Y z kloszem BASIC za pomocą (1) taśmy dwustronnej, (2) uchwyty montażowego Y, (3) profilu pomocniczego Y M1 oraz uchwyty metalowego Y.

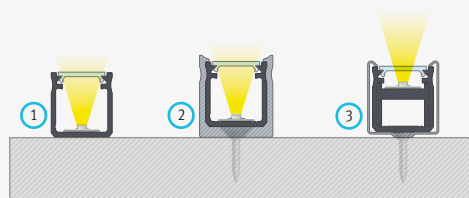
GB

Installation instructions for profile Y with a BASIC cover using (1) a double-sided tape, (2) a mounting clip Y, (3) an assembly profile Y M1 and a metal mounting clip Y.

RU

Инструкция монтажа профиля Y с рассеивателем BASIC с помощью (1) двустороннего скотча, (2) монтажного крепления Y, (3) вспомогательного профиля Y M1 и металлического крепления Y.

2.



PL

Efekt końcowy montażu profilu Y z kloszem BASIC za pomocą (1) taśmy dwustronnej, (2) uchwyty montażowego Y, (3) profilu pomocniczego Y M1 oraz uchwyty metalowego Y.

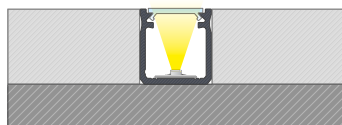
GB

The result of installation of profile Y with a BASIC cover, using (1) a double-sided tape, (2) a mounting clip Y, (3) an assembly profile Y M1 and a metal mounting clip Y.

RU

Конечный результат монтажа профиля Y с рассеивателем BASIC с помощью (1) двустороннего скотча (2) монтажного крепления Y, (3) вспомогательного профиля Y M1 и металлического крепления Y.

3.



PL

Efekt końcowy montażu profilu Y z kloszem BASIC wpuszczonego pomiędzy płytami.

GB

The end result of installation of recessed profile Y with BASIC cover between two plasterboards.

RU

Конечный результат монтажа профиля Y с рассеивателем BASIC встроенного между плитами.

4.



PL

Łączenie profili Y z kloszem BASIC pod kątem 90°.

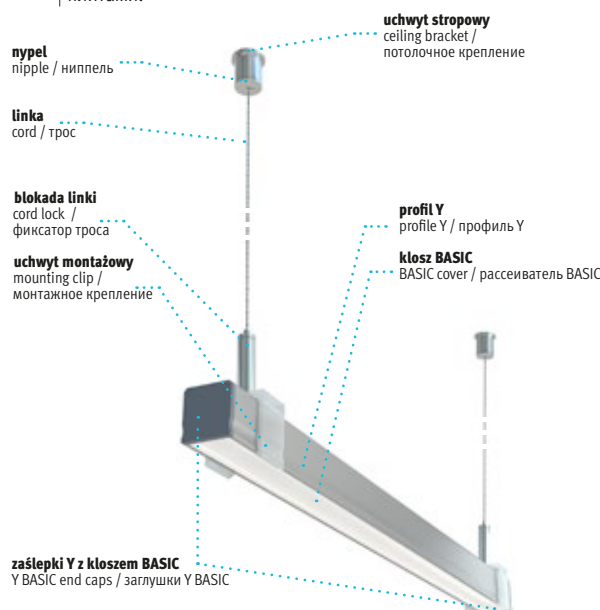
GB

Connecting profiles Y with a BASIC cover at 90 degrees.

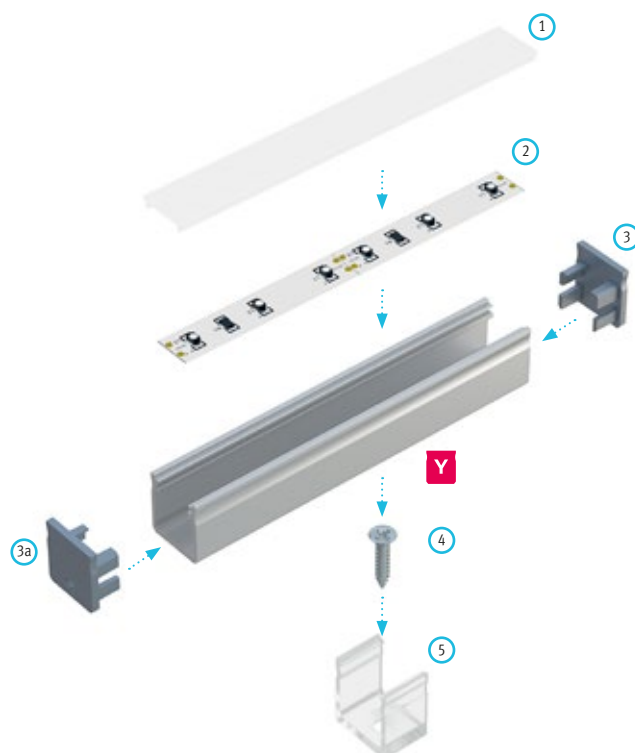
RU

Соединение профилей Y с рассеивателем BASIC под углом 90 градусов.

5.



6.



**PL**

Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu Y oraz (1) klosza BASIC, (2) taśmy LED, (3) zaślepki bez otworu, (3a) zaślepki z otworem, (4) wkrętu, (5) uchwyty montażowego Y.

**GB**

Assembly scheme for elements of the lighting system using profile Y and (1) a BASIC cover, (2) a LED strip, (3) an end cap without hole, (3a) an end cap with hole, (4) a mounting screw, (5) a mounting clip Y.

**RU**

Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля Y и (1) рассеивателя BASIC, (2) ленты LED, (3) заглушки без отверстия, (3a) заглушки с отверстием, (4) самореза, (5) монтажного крепления Y.



# Z

## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

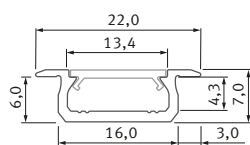
Profil wpuszczany – do oświetlenia pomieszczeń kuchennych, sklepowych – oświetlenie półek, blatów.

GB

Groove mounted profile – for lighting kitchens and stores – lighting for shelves, countertops.

RU

Встраиваемый – для освещения кухонных и магазинных помещений – освещение полок, столешниц.



**LUMINES**<sup>®</sup>  
LIGHTING

# Z

## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): **1000, 2020, 3000**

| Kolory profilu<br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | BIŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) /<br>белый (лакированный) | CZARNY (anodowany)<br>black (anodized) /<br>черный (анодированный) | INOX (anodowany)<br>inox (anodized) /<br>inox (анодированный) | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) /<br>серебряный (анодированный) | SUROWY<br>raw / сырой |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0101-10                                                        | 10-0102-10                                                         | 10-0103-10                                                    | 10-0104-10                                                               | 10-0100-10            |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0101-20                                                        | 10-0102-20                                                         | 10-0103-20                                                    | 10-0104-20                                                               | 10-0100-20            |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0101-30                                                        | 10-0102-30                                                         | 10-0103-30                                                    | 10-0104-30                                                               | 10-0100-30            |
| Szerokość taśmy LED (mm)<br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | do 12<br>up to 12 / до 12                                         |                                                                    |                                                               |                                                                          |                       |

## Klosze (PVC/PMMA/PC) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): **1000, 2020, 3000**

| TRANSPARENTNY<br>transparent / розрачный | MROŻONY<br>frozen / изморозь             | MLECZNY<br>milky / молочный              | FROSTED MLECZNY<br>milky frosted /<br>матовый молочный | CZARNY PMMA<br>black PMMA /<br>черный PMMA | LENS 15<br>lens 15 / lens 15 | LENS 30<br>lens 30 / lens 30 |
|------------------------------------------|------------------------------------------|------------------------------------------|--------------------------------------------------------|--------------------------------------------|------------------------------|------------------------------|
| BASIC                                    |                                          |                                          |                                                        |                                            |                              |                              |
| 1 m/PMMA 11-2013-10<br>1 m/PC 11-3013-10 | 1 m/PMMA 11-2012-10<br>1 m/PC 11-3012-10 | 1 m/PMMA 11-2011-10<br>1 m/PC 11-3011-10 | 1 m/PMMA 11-2016-10                                    | 1 m/PMMA 11-2017-10                        | 1 m/PMMA 11-2060-10          | 1 m/PMMA 11-2080-10          |

## Zaślepki (aluminium i tworzywo sztuczne) / End caps (aluminum and plastic) / Заглушки (алюминий и пластик)

| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием |                                  |                     |                                                       |
|-----------------------------------------|----------------------------------|---------------------|-------------------------------------------------------|
| BIŁY<br>white / белый                   | CZARNY<br>black / черный         | INOX<br>inox / inox | SREBRNY / SZARY<br>silver / gray / серебряный / серый |
| BASIC                                   |                                  |                     |                                                       |
| ALU 12-0101-10<br>ABS 12-0101-00        | ALU 12-0102-10<br>ABS 12-0102-00 | ABS 12-0103-00      | ALU 12-0105-10<br>ABS 12-0104-00                      |



**LUMINES®**  
LIGHTING

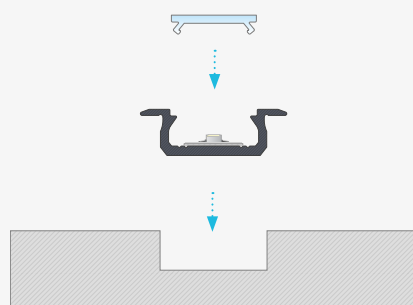
**Z**  
LUMINES







1.

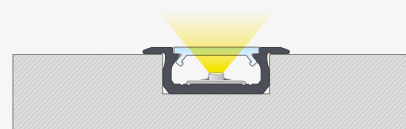


**PL**  
Instrukcja montażu  
profilu Z wpuszczanego  
z kloszem BASIC.

**GB**  
Installation instruction  
for recessed profile Z with  
a BASIC cover.

**RU**  
Инструкция монтажа  
встраиваемого профи-  
ля Z с рассеивателем  
BASIC.

2.

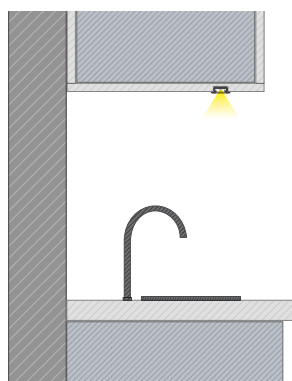


**PL**  
Efekt końcowy montażu  
profilu Z wpuszczanego  
z kloszem BASIC.

**GB**  
The end result of installa-  
tion of recessed profile Z  
with a BASIC cover.

**RU**  
Конечный результат  
монтажа встраиваемого  
профиля Z с рассеивате-  
лем BASIC.

3.

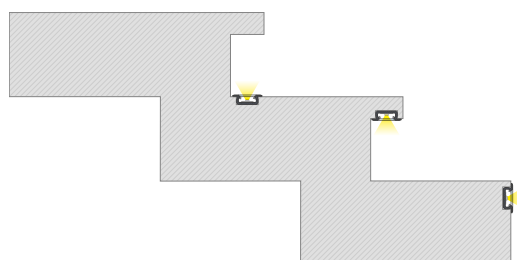


**PL**  
Montaż profilu Z we-  
wnątrz wyfrezowanego  
otworu nad blatem ku-  
chennym.

**GB**  
Installation of profile  
Z inside the milled  
groove over the Kitchen  
countertop.

**RU**  
Монтаж профиля Z  
в фрезерованных от-  
верстиях над кухонной  
столешницей.

4.

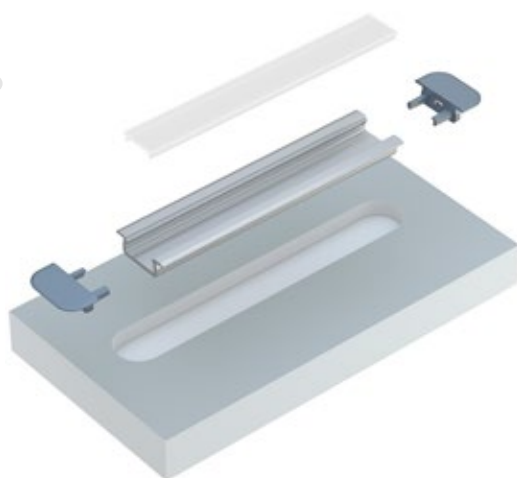


**PL**  
Sposoby montażu pro-  
filu Z wewnątrz wyfre-  
zowanych otworów na  
przykładzie schodów.

**GB**  
Methods of installing  
profile Z inside milled  
groove using stairs as an  
example.

**RU**  
Способы монтажа про-  
филя Z в фрезерованных  
отверстиях на примере  
лестницы.

5.



**PL**  
Rzut aksonometryczny  
przed montażem profilu  
Z wewnątrz wyfrezowa-  
nego otworu z zaślepką  
okrągłą.

**GB**  
Isometric view before  
mounting profile Z inside  
a milled groove with the  
round end cap.

**RU**  
Аксонметрическая  
проекция перед монта-  
жом профиля Z в фре-  
зерованном отверстии с  
круглой заглушкой.

6.

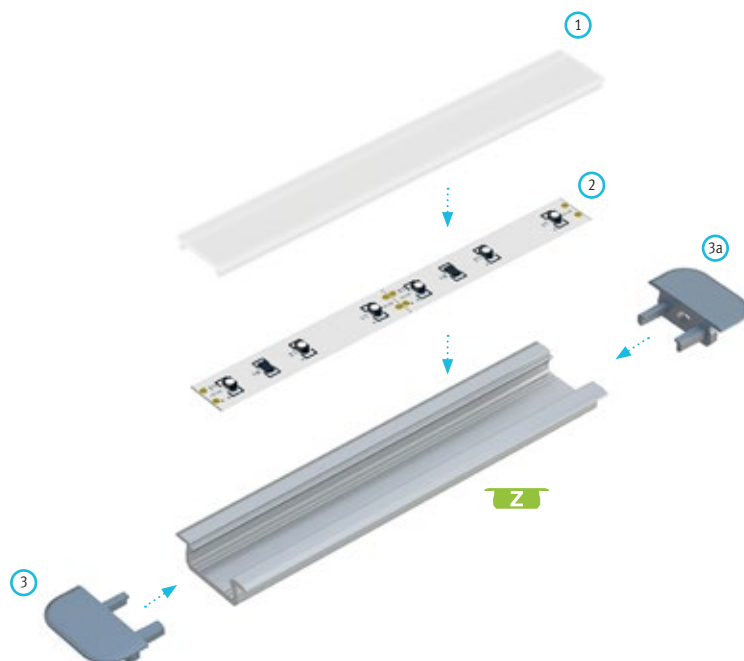


**PL**  
Montaż profilu Z we-  
wnątrz wyfrezowanego  
otworu w płycie gips-  
sowej.

**GB**  
Installation of profile Z  
inside a milled groove in  
a plasterboard.

**RU**  
Монтаж профиля Z  
в фрезерованных отве-  
рстиях в гипсокартонной  
плите.

# 7.



**PL**  
Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu Z wpuszczanego oraz (1) klosza BASIC, (2) taśmy LED, (3) zaślepek z otworami.

**GB**  
Assembly scheme for elements of the lighting system using recessed profile Z and (1) a BASIC cover, (2) a LED strip, (3) end caps with hole.

**RU**  
Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием встраиваемого профиля Z и (1) рассеивателя BASIC, (2) ленты LED, (3) заглушек с отверстиями.







## DUAL

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

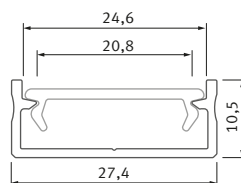
Profil nawierzchniowy, dwutaśmowy – do podświetlenia dekoracyjnego pomieszczeń biurowych oraz domowych.

GB

A surface profile, suitable for two rows of a LED strips – for decorative illumination of office and home spaces.

RU

Накладной профиль для двух рядов светодиодных лент предназначен для декоративного освещения офисных и домашних помещений.



**LUMINES**<sup>®</sup>  
LIGHTING

## DUAL

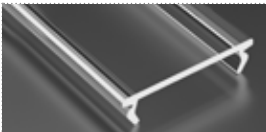
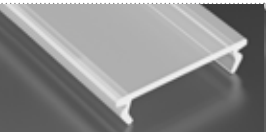
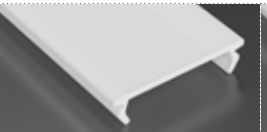
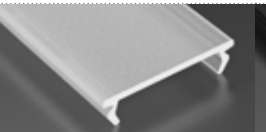
### Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): **1000, 2020, 3000**

| Kolory profilu<br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | BIŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) /<br>белый (лакированный) | CZARNY (anodowany)<br>black (anodized) /<br>черный (анодированный) | INOX (anodowany)<br>inox (anodized) /<br>inox (анодированный) | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) /<br>серебряный (анодированный) | SUROWY<br>raw / сырой |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0000-64                                                        | 10-0000-69                                                         | 10-0000-74                                                    | 10-0000-78                                                               | 10-0000-83            |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0000-65                                                        | 10-0000-70                                                         | 10-0000-75                                                    | 10-0000-79                                                               | 10-0000-84            |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0000-66                                                        | 10-0000-71                                                         | 10-0000-76                                                    | 10-0000-80                                                               | 10-0000-85            |
| Szerokość taśmy LED (mm)<br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) |                                                                   |                                                                    |                                                               |                                                                          |                       |

### Klosze (PMMA) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): **1000, 2020, 3000**

| TRANSPARENTNY<br>transparent / прозрачный                                         | MROŻONY<br>frozen / изморозь                                                      | MLECZNY<br>milky / молочный                                                       | FROSTED MLECZNY<br>milky frosted / матовый молочный                                | CZARNY PMMA<br>black PMMA / черный PMMA                                             |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| DOUBLE                                                                            |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                     |
|  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2073-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2072-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2071-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2076-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2077-10                                                                 |

### Zaślepki (aluminium i tworzywo sztuczne) / End caps (aluminum and plastic) / Заглушки (алюминий и пластик)

| Z OTWOREM TRASOWANYM<br>with push-hole / с размеченным отверстием                   |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| BIŁY<br>white / белый                                                               | CZARNY<br>black / черный                                                            | INOX<br>inox / inox                                                                  | SZARY<br>gray / серый                                                                 |
| BASIC                                                                               |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |
|  |  |  |  |
| 12-0000-59                                                                          | 12-0000-60                                                                          | 12-0000-61                                                                           | 12-0000-62                                                                            |

### Dodatki / Accessories / Аксессуары

| UCHWYT DUAL METALOWY<br>metal mounting clip DUAL / крепление DUAL металлическое     | WŁĄCZNIK BEZDOTYKOWY<br>contactless switch / бесконтактный выключатель              |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|  |  |
| 13-0000-01                                                                          | 14-7052-00                                                                          |

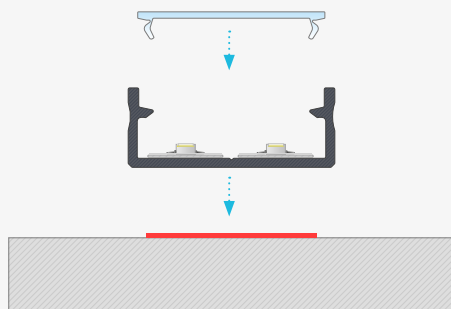
DUAL  
LUMINES







1.

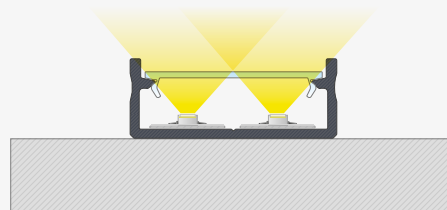


**PL**  
Instrukcja montażu  
profilu DUAL z kloszem  
DOUBLE, z taśmą dwu-  
stronną.

**GB**  
Installation manual for  
DUAL profile with DOUBLE  
cover with double-sided  
tape.

**RU**  
Инструкция монтажа  
профиля DUAL с рассеи-  
вателем DOUBLE, с двух-  
сторонним скотчем.

2.

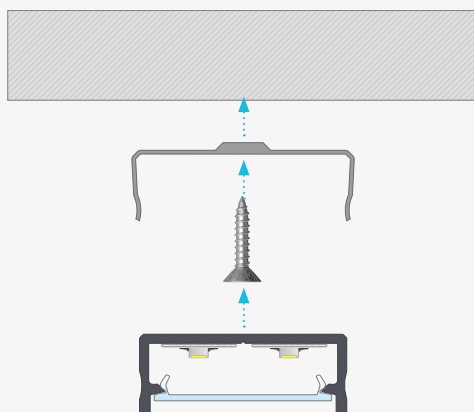


**PL**  
Efekt końcowy montażu  
profilu DUAL z kloszem  
DOUBLE z taśmą dwu-  
stronną.

**GB**  
The result of instal-  
lation of profile DUAL  
with DOUBLE cover with  
double-sided tape.

**RU**  
Конечный результат  
монтажа профиля  
DUAL с рассеивателем  
DOUBLE с двухсторон-  
ним скотчем.

3.

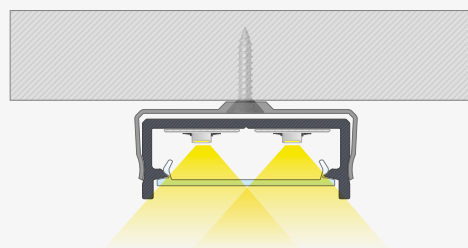


**PL**  
Instrukcja montażu  
profilu DUAL z kloszem  
DOUBLE z uchwytem  
montażowym DUAL.

**GB**  
Installation manual for  
DUAL profile with DOUBLE  
cover with a mounting clip  
for DUAL.

**RU**  
Инструкция монтажа  
профиля DUAL с рассеи-  
вателем DOUBLE с мон-  
тажным креплением  
DUAL.

4.

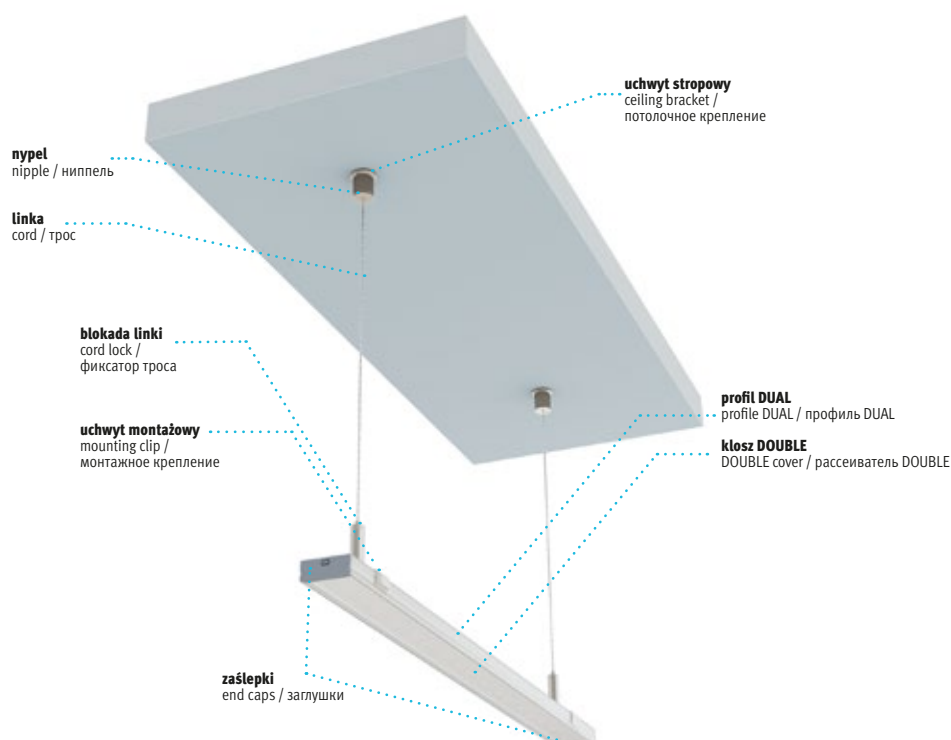


**PL**  
Efekt końcowy montażu  
profilu DUAL z kloszem  
DOUBLE z uchwytem  
montażowym DUAL.

**GB**  
The result of installation  
of profile DUAL with DOU-  
BLE cover with a mounting  
clip for DUAL.

**RU**  
Конечный результат  
монтажа профиля  
DUAL с рассеивателем  
DOUBLE с монтажным  
креплением DUAL.

5.



# 7.



PL

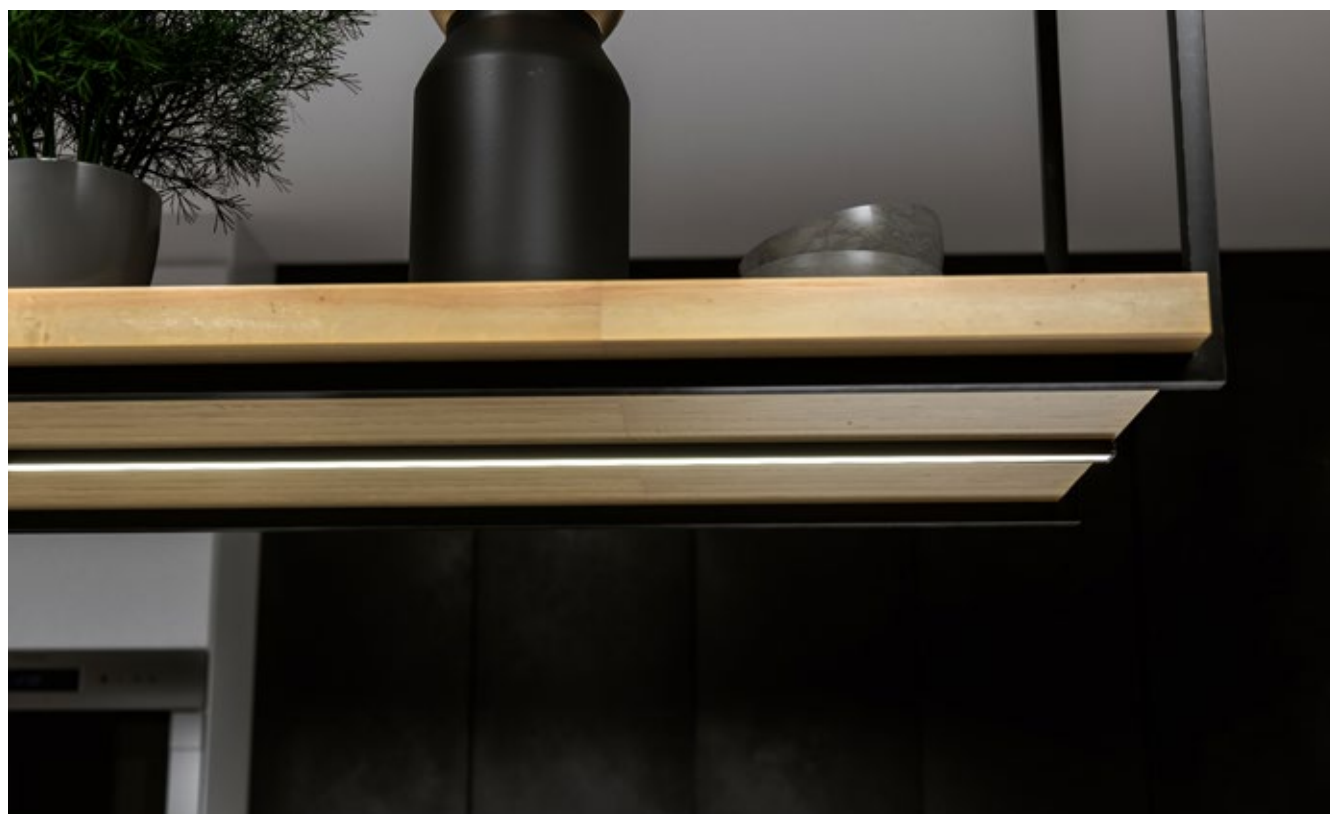
Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu DUAL oraz (1) klosza DOUBLE, (2) dwóch taśm LED i (3) zaślepek z otworem trasowanym.

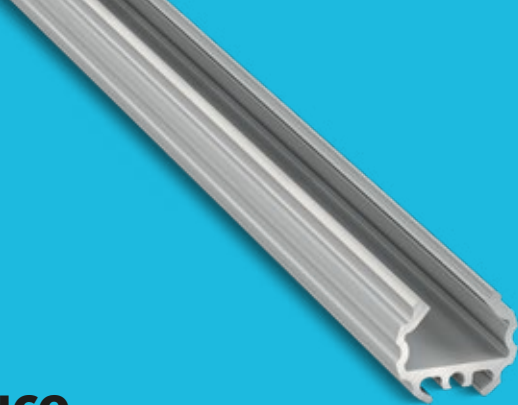
GB

Assembly schematic for the elements of the lighting system using profile H and (1) a BASIC cover, (2) two LED strips and (3) end caps with push hole.

RU

Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля H и (1) рассеивателя BASIC, (2) двух лент LED и (3) заглушек с проталкиваемым отверстием.





## MICO

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

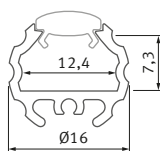
Profil okrągły – do punktowego oświetlenia dekoracyjnego obrazów, witryn sklepowych, wystawowych.

GB

Round profile – for the spot decorative lighting of pictures, shop windows, exhibitions.

RU

Круглый профиль. Для декоративного точечного освещения картин, магазинных, выставочных витрин.



**LUMINES**<sup>®</sup>  
LIGHTING

## MICO

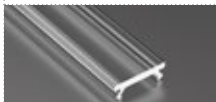
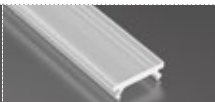
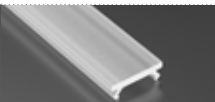
## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| Kolory profilu<br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | BIĄŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) /<br>белый (лакированный)                | CZARNY (anodowany)<br>black (anodized) /<br>черный (анодированный)                | INOX (anodowany)<br>inox (anodized) /<br>inox (анодированный)                      | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) /<br>серебряный (анодированный)            | SUROWY<br>raw / сырой                                                               |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                      |  |  |  |  |  |
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0301-10                                                                        | 10-0302-10                                                                        | 10-0303-10                                                                         | 10-0304-10                                                                          | 10-0300-10                                                                          |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0301-20                                                                        | 10-0302-20                                                                        | 10-0303-20                                                                         | 10-0304-20                                                                          | 10-0300-20                                                                          |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0301-30                                                                        | 10-0302-30                                                                        | 10-0303-30                                                                         | 10-0304-30                                                                          | 10-0300-30                                                                          |
| Szerokość taśmy LED (mm)<br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | do 10<br>up to 10 / до 10                                                         |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                     |

## Klosze (PVC/PMMA/PC) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| TRANSPARENTNY<br>transparent / прозрачный                                         | MROŻONY<br>frozen / изморозь                                                      | MLECZNY<br>milky / молочный                                                       | FROSTED MLECZNY<br>milky frosted /<br>матовый молочный                            | CZARNY PMMA<br>black PMMA / черный PMMA                                             | LENS 15<br>lens 15 / lens 15                                                        |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| SLIM                                                                              |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |
|  |  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2023-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2022-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2021-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2026-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2027-10                                                                 | 1 m/PMMA 11-2060-10                                                                 |

## Zaślepki (aluminium, tworzywo sztuczne, tworzywo sztuczne lakierowane\*) /

End caps (aluminum, plastic, plastic lacquered\*) / Заглушки (алюминий, пластик, пластик лакированный\*)

| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием                                             |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     | BEZ OTWORU<br>without a hole / без отверстия                                        |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| BIĄŁY<br>white / белый                                                              | CZARNY<br>black / черный                                                            | INOX<br>inox / inox                                                                 | SREBRNY / SZARY<br>silver / gray /<br>серебряный / серый                            | BIĄŁY<br>white / белый                                                              | CZARNY<br>black / черный                                                             | INOX<br>inox / inox                                                                   | SREBRNY / SZARY<br>silver / gray /<br>серебряный / серый                              |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
| ABS 12-0981-00                                                                      | ABS 12-0982-00                                                                      | ABS 12-0983-00                                                                      | ABS 12-0984-00                                                                      | ABS 12-0981-01                                                                      | ABS 12-0982-01                                                                       | ABS 12-0983-01                                                                        | ABS 12-0984-01                                                                        |
|                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     | *ABS lacq. 12-0985-00                                                               |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       | *ABS lacq. 12-0985-01                                                                 |
|                                                                                     |  |                                                                                     |  |                                                                                     |  |                                                                                       |  |
|                                                                                     | ALU 12-0542-10                                                                      |                                                                                     | ALU 12-0545-10                                                                      |                                                                                     | ALU 12-0542-11                                                                       |                                                                                       | ALU 12-0545-11                                                                        |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

| UCHWYT MICO METALOWY<br>metal mounting clip<br>MICO / крепление MICO<br>металлическое | PODSTAWKA<br>hinge joint base / подставка                                           | PRZEGUB ŻEŃSKI<br>female hinge joint / шарнир<br>типа мама                          | PRZEGUB MĘSKI<br>male hinge joint / шарнир<br>типа папа                             | ZAWIAS<br>hinge / петля                                                              | PROFIL POMOCNICZY METRO<br>assembly profile METRO /<br>вспомогательный профиль<br>METRO | ŚRUBA RADEKOWANA<br>knurled screw /<br>винт с накатанной<br>головкой                  |
|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
|    |  |  |  |  |    |  |
| 13-0150-02                                                                            | 14-6044-02                                                                          | 14-6044-04                                                                          | 14-6044-03                                                                          | 14-6045-00                                                                           | 10-0294-10                                                                              | 14-6044-06                                                                            |



LUMINES<sup>®</sup>  
LIGHTING

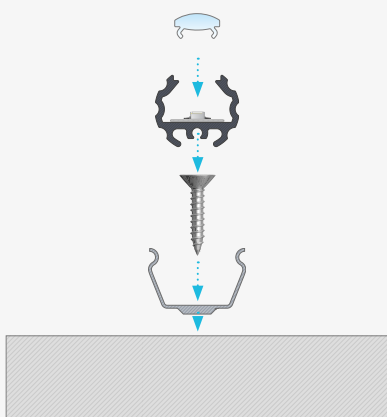
MICO  
LUMINES







1.

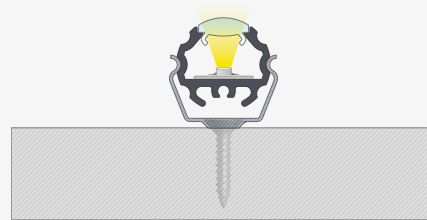


**PL**  
Instrukcja montażu profilu okrągłego MICO z kloszem SLIM LENS 15 i uchwytem montażowym metalowym MICO.

**GB**  
Installation instruction for the round profile MICO with SLIM cover LENS 15 and a metal mounting clip MICO.

**RU**  
Инструкция монтажа круглого профиля MICO с рассеивателем SLIM LENS 15 и металлическим монтажным креплением MICO.

2.



**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu okrągłego MICO z kloszem SLIM LENS 15 i uchwytem montażowym metalowym MICO.

**GB**  
The end result of the installation of MICO round profile with SLIM cover LENS 15 and a metal mounting clip MICO.

**RU**  
Конечный результат монтажа круглого профиля MICO с рассеивателем SLIM LENS 15 и металлическим монтажным креплением MICO.

3.



**PL**  
Przykład montażu profilu MICO z wykorzystaniem systemu przegubowego na ścianie.

**GB**  
Example of the installation of MICO profile on the wall using the rigid system.

**RU**  
Пример монтажа профиля MICO с использованием шарнирной системы на стене.

4.

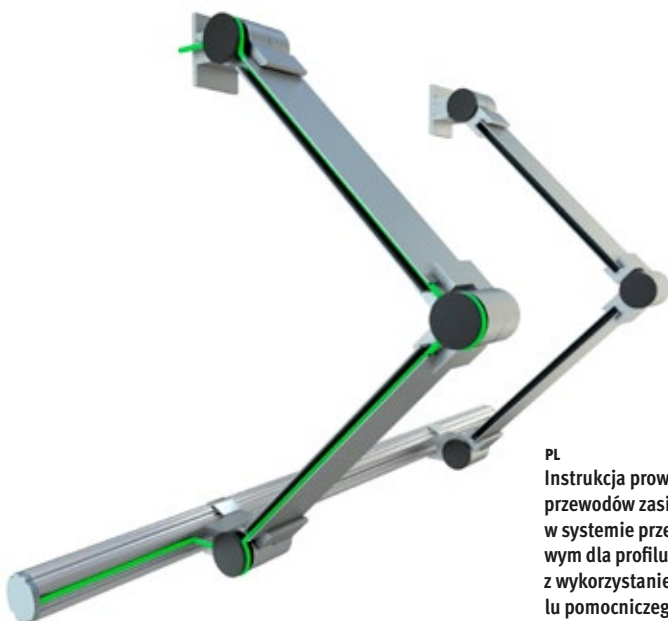


**PL**  
Przykład montażu profilu MICO z wykorzystaniem systemu przegubowego na suficie.

**GB**  
Example of the installation of MICO profile on the ceiling using the rigid system.

**RU**  
Пример монтажа профиля MICO с использованием шарнирной системы на потолке.

5.



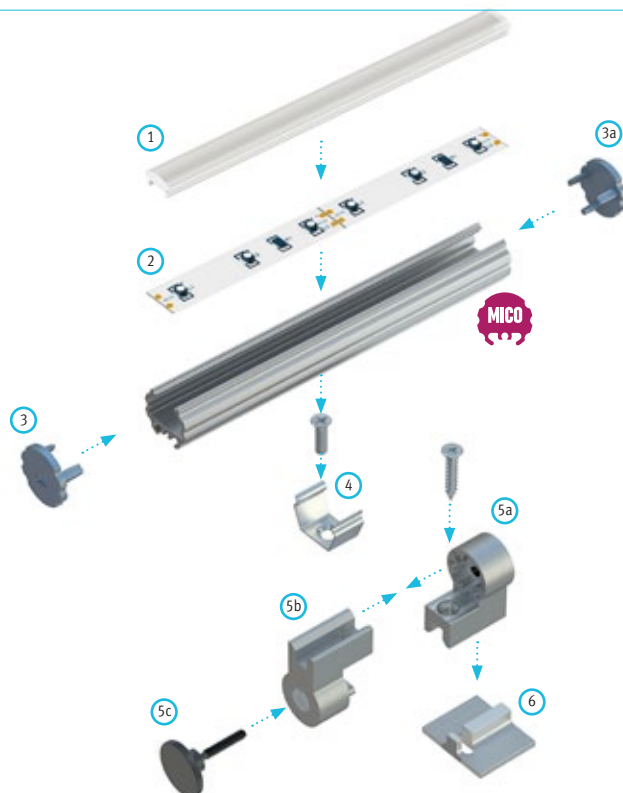
**PL**  
Instrukcja prowadzenia przewodów zasilających w systemie przegubowym dla profilu MICO z wykorzystaniem profilu pomocniczego METRO.

**GB**  
Instruction of hiding power supply wires using the rigid system for MICO profile, inside of assembly METRO profile.

**RU**  
Инструкция прокладки проводов питания в шарнирной системе для профиля MICO с использованием вспомогательного профиля METRO.



# 6.



PL

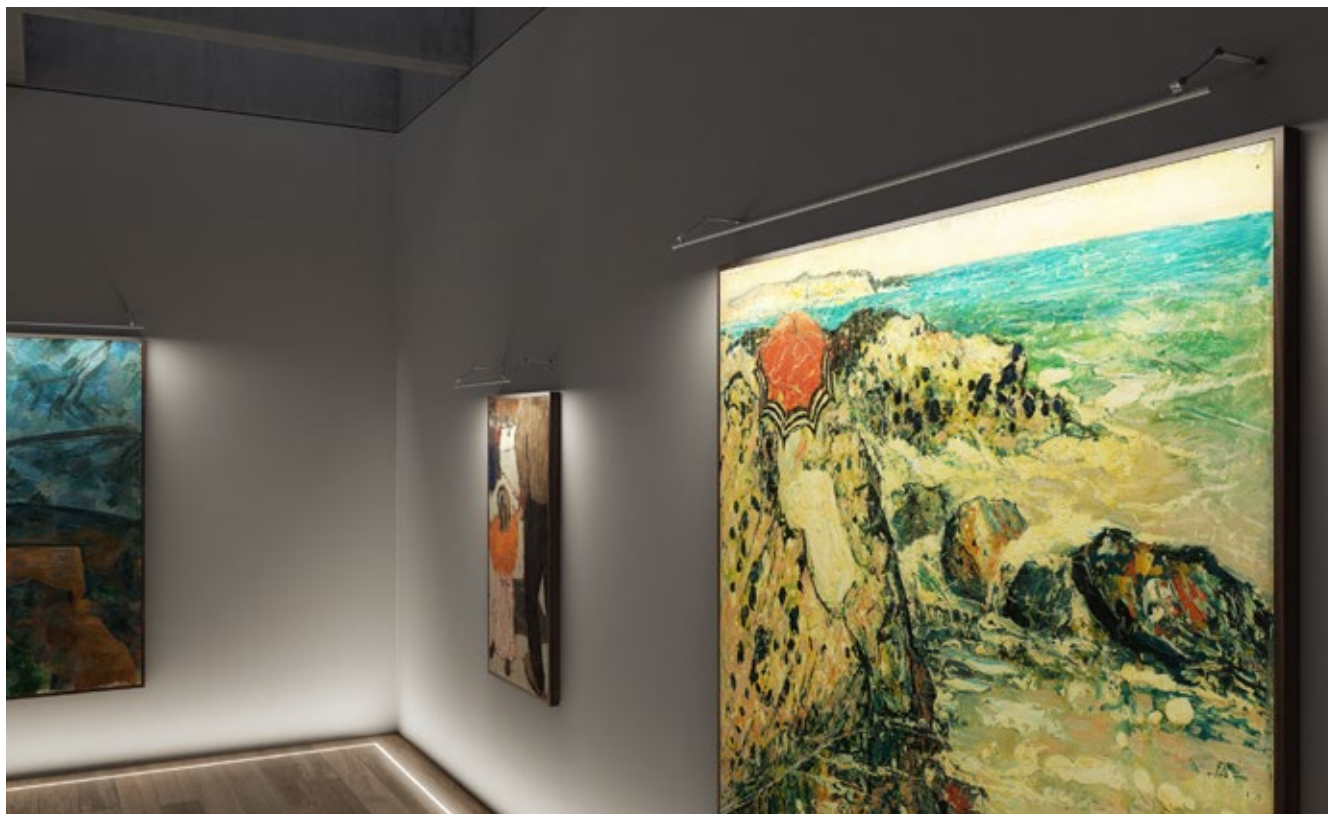
Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu okrągłego MICO oraz (1) klosza SLIM LENS 15, (2) taśmy LED, (3) zaślepki z otworem, (3a) zaślepki bez otworu, (4) uchwyty montażowego MICO, (5a) elementu przegubu żeńskiego, (5b) elementu przegubu męskiego, (5c) śruby ra-  
dętkowanej, (6) podstawki.

GB

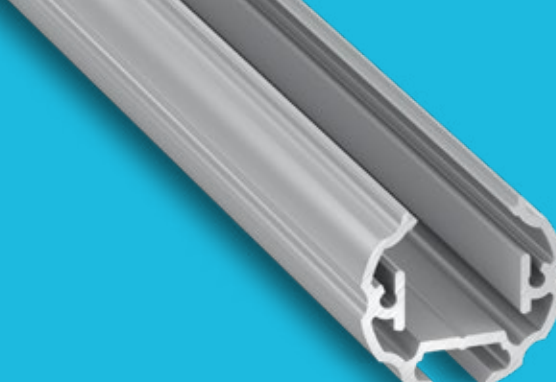
Assembly scheme for elements of the lighting system using round profile MICO and (1) a SLIM LENS cover, (2) a LED strip, (3) an end cap with hole, (3a) an end cap without hole, (4) a MICO mounting clip, (5a) female hinge joint, (5b) male hinge joint, (5c) knurled screw, (6) hinge joint base.

RU

Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием круглого профиля MICO и (1) рассеивателя SLIM LENS 15, (2) ленты LED, (3) заглушки с отверстием, (3a) заглушки без отверстия, (4) монтажного крепления MICO, (5a) элемента шарнира типа мама, (5b) элемента шарнира типа папа, (5c) винта с накатанной головкой, (6) подставки.







## COSMO

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

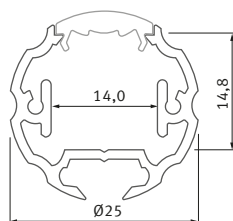
Profil okrągły/regulowany – do oświetlenia wnętrza szaf, zastępujący podstawową budowę drążka. Do oświetlenia dekoracyjnego i punktowego.

GB

Round / adjustable profile. For lighting the interior of closets - used instead of the basic construction of the closet bar. For the spot and decorative lighting.

RU

Профиль круглый/регулируемый. Для внутреннего освещения шкафов, заменяющий базовую конструкцию штанги. Для декоративного и точечного освещения.



**LUMINES**<sup>®</sup>  
LIGHTING

## COSMO

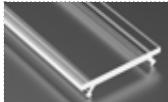
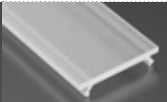
## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| Kolory profili<br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | BIĄŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) /<br>белый (лакированный)                | CZARNY (anodowany)<br>black (anodized) /<br>черный (аниодированный)               | INOX (anodowany)<br>inox (anodized) /<br>inox (аниодированный)                    | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) /<br>серебряный (аниодированный)           | SUROWY<br>raw / сырой                                                               |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                      |  |  |  |  |  |
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0171-10                                                                        | 10-0172-10                                                                        | 10-0173-10                                                                        | 10-0174-10                                                                          | 10-0170-10                                                                          |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0171-20                                                                        | 10-0172-20                                                                        | 10-0173-20                                                                        | 10-0174-20                                                                          | 10-0170-20                                                                          |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0171-30                                                                        | 10-0172-30                                                                        | 10-0173-30                                                                        | 10-0174-30                                                                          | 10-0170-30                                                                          |
| Szerokość taśmy LED (mm)<br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | do 12<br>up to 12 / до 12                                                         |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |

## Klosze (PVC/PMMA/PC) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| TRANSPARENTNY<br>transparent / роззрачный                                         | MROŻONY<br>frozen / изморозь                                                      | MLECZNY<br>milky / молочный                                                       | FROSTED MLECZNY<br>milky frosted /<br>матовый молочный                            | CZARNY PMMA<br>black PMMA /<br>черный PMMA                                         | LENS 15<br>lens 15 / lens 15                                                        | LENS 30<br>lens 30 / lens 30                                                        |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| BASIC                                                                             |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                     |
|  |  |  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2013-10<br>1 m/PC 11-3013-10                                          | 1 m/PMMA 11-2012-10<br>1 m/PC 11-3012-10                                          | 1 m/PMMA 11-2011-10<br>1 m/PC 11-3011-10                                          | 1 m/PMMA 11-2016-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2017-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2060-10                                                                 | 1 m/PMMA 11-2080-10                                                                 |

## Zaślepki (aluminium, tworzywo sztuczne, tworzywo sztuczne lakierowane\*) /

End caps (aluminum, plastic, plastic lacquered\*) / Заглушки (алюминий, пластик, пластик лакированный\*)

| CZARNY<br>black / черный                                                            | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      | CZARNY<br>black / черный                                                                | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      | BIĄŁY<br>white / белый                                                               | CZARNY<br>black / черный                                                             | INOX<br>inox / inox                                                                   | SREBRNY / SZARY<br>silver / gray /<br>серебряный / серый                              |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием                                             |                                                                                     | BEZ OTWORU<br>without a hole / без отверстия                                            |                                                                                     | Z OTWOREM TRASOWANYM<br>with push-hole / с размеченным отверстием                    |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
|  |  |      |  |   |  |  |  |
| ALU 12-0172-10                                                                      | ALU 12-0175-10                                                                      | ALU 12-0172-11                                                                          | ALU 12-0175-11                                                                      | ABS 12-0921-01                                                                       | ABS 12-0922-01                                                                       | ABS 12-0923-01                                                                        | ABS 12-0924-01<br>*ABS lacq. 12-0925-01                                               |
| REGULACYJNA Z OTWOREM<br>adjustment cap with hole / регулировочная с<br>отверстием  |                                                                                     | REGULACYJNA BEZ OTWORU<br>adjustment cap without hole / регулировочная без<br>отверстия |                                                                                     | REGULACYJNA<br>adjusting ring / регулировочная                                       |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
|  |  |      |  |  |                                                                                      |  |                                                                                       |
| ALU 12-0182-10                                                                      | ALU 12-0185-10                                                                      | ALU 12-0182-11                                                                          | ALU 12-0185-11                                                                      | ALU 14-5042-02                                                                       |                                                                                      | ALU 14-5042-04                                                                        |                                                                                       |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

| UCHWYT COSMO METALOWY<br>metal mounting clip COSMO /<br>крепление COSMO<br>металлическое        | PODSTAWKA<br>hinge base /<br>подставка                                              | PRZEGUB ŻEŃSKI<br>female hinge joint /<br>шарнир типа мама                                         | PRZEGUB MĘSKI<br>male hinge joint /<br>шарнир типа папа                                      | ZAWIAS<br>hinge / петля                                                                                  | PROFIL POMOCNICZY<br>METRO<br>METRO assembly<br>profile METRO /<br>вспомогательный<br>профиль METRO | PROFIL MONTAŻOWY<br>COSMO M1<br>COSMO M1 mounting profile<br>COSMO M1                 | ŚRUBA RADEKOWANA<br>knurled screw /<br>винт с накатанной<br>головкой                  |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
|              |  |                 |           |                       |                 |  |  |
| 13-0130-02                                                                                      | 14-6044-02                                                                          | 14-6044-04                                                                                         | 14-6044-03                                                                                   | 14-6045-00                                                                                               | 10-0294-10                                                                                          | 10-0164-10                                                                            | 14-6044-06                                                                            |
| ROZETA – KOŁNIERZ CHROM<br>Ø 25 MM<br>BASIC collar Ø 25 mm chrome /<br>держатель штанги Ø 25 mm | ROZETA – WYSOKA<br>PEŁNA<br>HIGH collar – full end /<br>держатель высокий<br>глухой | ROZETA – WYSOKA<br>PRZELOTOWA<br>HIGH collar – with<br>hole / держатель<br>высокий<br>с отверстием | ROZETA – NISKA<br>PEŁNA<br>LOW collar – full<br>end / держатель<br>выносной низкий<br>глухой | ROZETA – NISKA<br>PRZELOTOWA<br>LOW collar – with<br>hole / держатель<br>выносной<br>низкий с отверстием | ŁĄCZNIK KĄTOWY 120°<br>angular connector 120° /<br>угловой соединитель<br>120°                      | ŁĄCZNIK KĄTOWY 90°<br>angular connector 90° /<br>угловой соединитель 90°              | ŁĄCZNIK PROSTY<br>straight connector /<br>прямой соединитель                          |
|              |  |                 |           |                       |                 |  |  |
| 14-5043-00                                                                                      | 14-5047-01                                                                          | 14-5047-02                                                                                         | 14-5043-01                                                                                   | 14-5043-02                                                                                               | 14-3036-01                                                                                          | 14-3030-01                                                                            | 14-3032-02                                                                            |





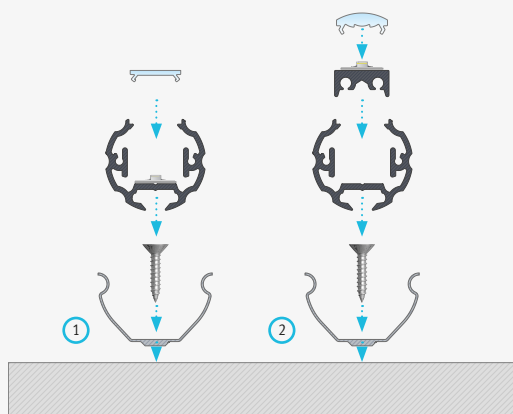
COSMO  
LUMINES







1.



PL

Instrukcja montażu profilu okrągłego COSMO z (1) kloszem BASIC, (2) kloszem BASIC LENS 30 z wykorzystaniem profilu pomocniczego COSMO M1 oraz uchwytu montażowego metalowego COSMO.

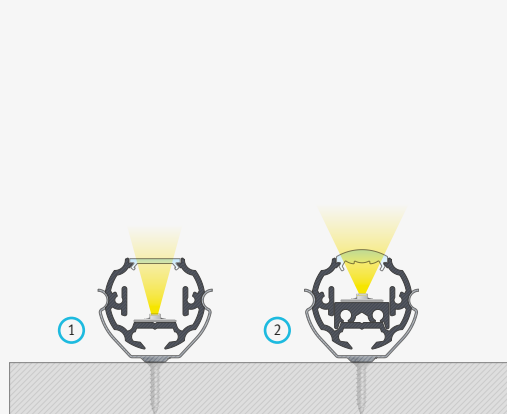
GB

Instruction of assembly of the round COSMO profile with (1) a BASIC cover, (2) a BASIC LENS 30 cover using an assembly profile COSMO M1 and a COSMO metal mounting clip.

RU

Инструкция монтажа круглого профиля COSMO с (1) рассеивателем BASIC, (2) рассеивателем BASIC LENS 30 с использованием вспомогательного профиля COSMO M1 и металлического монтажного крепления COSMO.

2.



PL

Efekt końcowy montażu profilu okrągłego COSMO z (1) kloszem BASIC, (2) kloszem BASIC LENS 30 z wykorzystaniem profilu pomocniczego COSMO M1 oraz uchwytu montażowego metalowego COSMO.

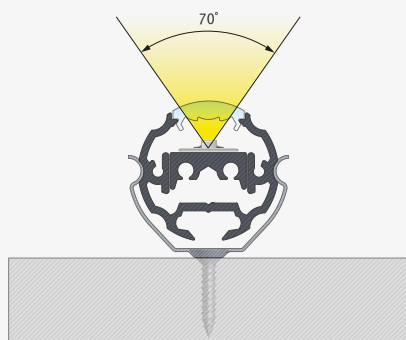
GB

The end result of the round COSMO profile with (1) a BASIC cover, (2) a BASIC LENS 30 cover using an assembly profile COSMO M1 and a COSMO metal mounting clip.

RU

Конечный результат монтажа круглого профиля COSMO с (1) рассеивателем BASIC, (2) рассеивателем BASIC LENS 30 с использованием вспомогательного профиля COSMO M1 и металлического монтажного крепления COSMO.

3.



PL

Przykład zastosowania profilu pomocniczego COSMO M1 zmieniającego kąt świecenia taśmy LED – położenie górne.

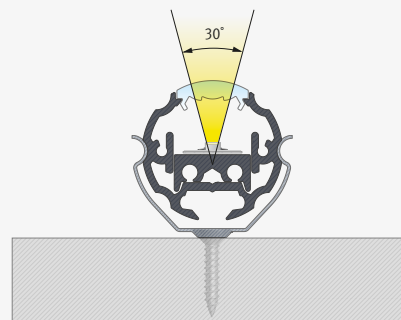
GB

Example of using the assembly profile COSMO M1, which changes the beam angle – LED strip on the top.

RU

Пример применения вспомогательного профиля COSMO M1 изменяющего угол свечения ленты LED – верхнее положение.

4.



PL

Przykład zastosowania profilu pomocniczego COSMO M1 zmieniającego kąt świecenia taśmy LED – położenie dolne.

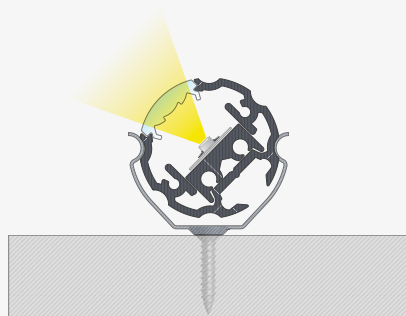
GB

Example of using the assembly profile COSMO M1, which changes the beam angle – LED strip at the bottom.

RU

Пример применения вспомогательного профиля COSMO M1 изменяющего угол свечения ленты LED – нижнее положение.

5.



PL

Przykład zmiany położenia o +45° profilu COSMO przy wykorzystaniu uchwytu montażowego metalowego COSMO.

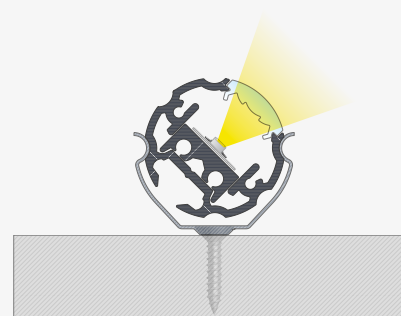
GB

Example of changing the position by +45 degrees of COSMO profile by moving the profile inside of the metal COSMO mounting clip.

RU

Пример изменения положения на +45 градусов профиля COSMO с использованием металлического монтажного крепления COSMO.

6.



PL

Przykład zmiany położenia o -45° profilu COSMO przy wykorzystaniu uchwytu montażowego metalowego COSMO.

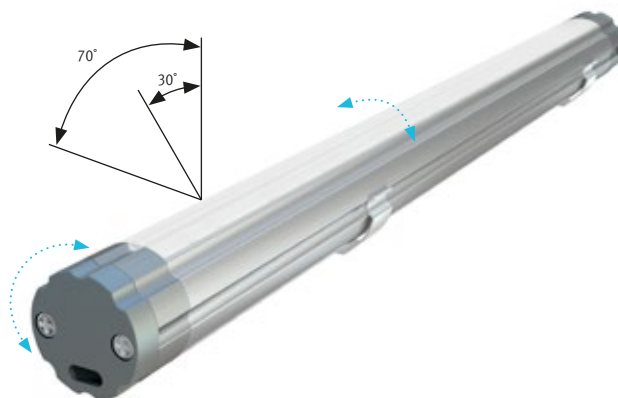
GB

Example of changing the position by -45 degrees of COSMO profile by moving the profile inside of the metal COSMO mounting clip.

RU

Пример изменения положения на -45 градусов профиля COSMO с использованием металлического монтажного крепления COSMO.

7.

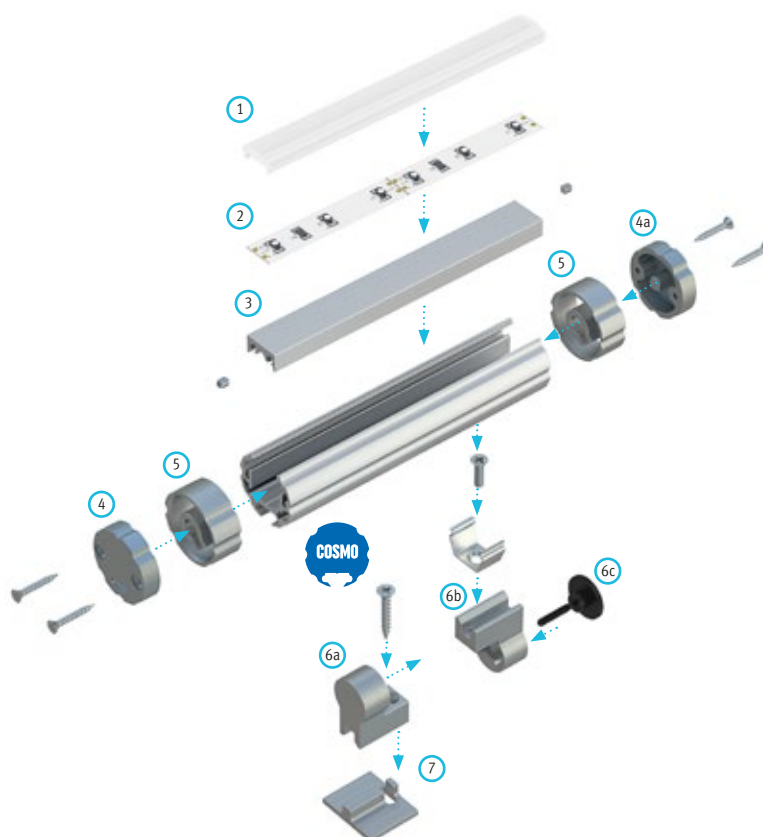


**PL**  
Złożenie profilu COSMO z kloszem BASIC LENS 30, uchwyty, zaślepkami oraz pierścieniem regulacyjnym.

**GB**  
Assembly of profile COSMO with BASIC LENS 30 cover, mounting clips, end caps and adjusting ring.

**RU**  
Складывание профиля COSMO с рассеивателем BASIC LENS 30, креплениями, заглушками и регулировочным кольцом.

8.



**PL**  
Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu okrągłego COSMO oraz (1) klosza BASIC LENS 30, (2) taśmy LED, (3) profilu COSMO M1, (4) zaślepki regulacyjnej z otworem, (4a) zaślepki regulacyjnej bez otworu, (5) pierścieni regulacyjnych, (6a) elementu przegubu żeńskiego, (6b) elementu przegubu męskiego, (6c) śruby radełkowej, (7) podstawki.

**GB**  
Assembly scheme of the lighting system using COSMO round profile and (1) a BASIC LENS 30 cover, (2) a LED strip, (3) a COSMO M1 assembly profile, (4) an adjusting end cap with hole, (4a) an adjusting end cap without hole, (5) adjusting rings, (6a) female hinge joint, (6b) male hinge joint, (6c) knurled screw, (7) hinge joint base.

**RU**  
Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием круглого профиля COSMO и (1) рассеивателя BASIC LENS 30, (2) ленты LED, (3) профиля COSMO M1, (4) регулировочной заглушки с отверстием (4a) регулировочной заглушки без отверстия, (5) регулировочных колец, (6a) элемента шарнира типа мама, (6b) элемента шарнира типа папа, (6c) винта с накатанной головкой, (7) подставки.

## RETO

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

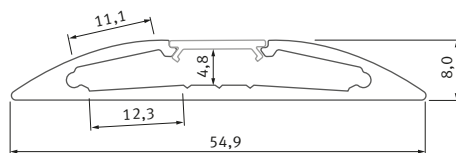
Profil nawierzchniowy z możliwością regulowania kąta świecenia, przy zastosowaniu różnych zaślepek końcowych. Do stosowania w kuchni i pomieszczeniach domowych.

GB

Surface profile with the possibility to adjust the lighting angle, using various end caps. To be used in the kitchen and household compartments.

RU

Накладной профиль с возможностью регулировки угла свечения, с использованием разных торцевых заглушек. Для применения в кухне и домашних помещениях.



**LUMINES**<sup>®</sup>  
LIGHTING

# RETO

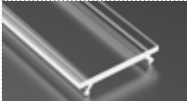
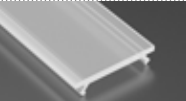
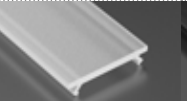
## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): **1000, 2020, 3000**

| Kolory profili<br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | BIAŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) / белый<br>(лакированный)                | CZARNY (anodowany)<br>black (anodized) / черный<br>(анодированный)                | INOX (anodowany)<br>inox (anodized) / inox (анодированный)                         | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) / серебряный<br>(анодированный)            |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                      |  |  |  |  |
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0521-10                                                                        | 10-0522-10                                                                        | 10-0523-10                                                                         | 10-0524-10                                                                          |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0521-20                                                                        | 10-0522-20                                                                        | 10-0523-20                                                                         | 10-0524-20                                                                          |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0521-30                                                                        | 10-0522-20                                                                        | 10-0523-30                                                                         | 10-0524-30                                                                          |
| Szerokość taśmy LED (mm)<br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | 2 x 10                                                                            |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                     |

## Klosze (PVC/PMMA/PC) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): **1000, 2020, 3000**

| TRANSPARENTNY<br>transparent / прозрачный                                         | MROŻONY<br>frozen / изморозь                                                      | MLECZNY<br>milky / молочный                                                       | FROSTED MLECZNY<br>milky frosted /<br>матовый молочный                            | CZARNY PMMA<br>black PMMA /<br>черный PMMA                                         | LENS 15<br>lens 15 / lens 15                                                        | LENS 30<br>lens 30 / lens 30                                                        |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| BASIC                                                                             |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                     |
|  |  |  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2013-10<br>1 m/PC 11-3013-10                                          | 1 m/PMMA 11-2012-10<br>1 m/PC 11-3012-10                                          | 1 m/PMMA 11-2011-10<br>1 m/PC 11-3011-10                                          | 1 m/PMMA 11-2016-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2017-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2060-10                                                                 | 1 m/PMMA 11-2080-10                                                                 |

## Zaślepki (aluminium, tworzywo sztuczne, tworzywo sztuczne lakierowane\*) /

End caps (aluminum, plastic, plastic lacquered\*) / Заглушки (алюминий, пластик, пластик лакированный\*)

| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием                                                    |                                                                                     | BEZ OTWORU<br>without a hole / без отверстия                                        |                                                                                     | Z OTWOREM TRASOWANYM<br>with push-hole / с размеченным отверстием                    |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |
|--------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| CZARNY<br>black / черный                                                                   | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      | CZARNY<br>black / черный                                                            | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      | BIAŁY<br>white / белый                                                               | CZARNY<br>black / черный                                                              | INOX<br>inox / inox                                                                   | SREBRNY / SZARY<br>silver / gray /<br>серебряный / серый                              |
| 0°<br>  |  |  |  |   |   |  |  |
| ALU 12-0572-10                                                                             | ALU 12-0575-10                                                                      | ALU 12-0572-11                                                                      | ALU 12-0575-11                                                                      | ABS 12-0991-01                                                                       | ABS 12-0992-01                                                                        | ABS 12-0993-01                                                                        | ABS 12-0994-01<br>*ABS lacq. 12-0995-01                                               |
| Z PODPORĄ<br>with support / с опорой                                                       |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |
| LEWA<br>left / левая                                                                       |                                                                                     | PRAWA<br>right / правая                                                             |                                                                                     | LEWA<br>left / левая                                                                 |                                                                                       | PRAWA<br>right / правая                                                               |                                                                                       |
| 15°<br> |  |  |  |  |  |  |  |
| ALU 12-0585-10ALU 12-0595-10                                                               |                                                                                     | ALU 12-0585-11ALU 12-0595-11                                                        |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |
| 30°<br> |  |  |  |  |  |  |  |
| ALU 12-0605-10ALU 12-0615-10                                                               |                                                                                     | ALU 12-0605-11ALU 12-0615-11                                                        |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |



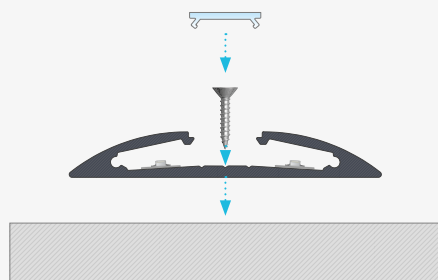




RETO

LUMINES

1.

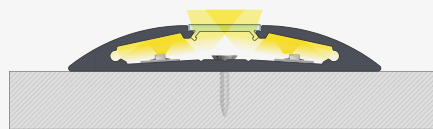


**PL**  
Instrukcja montażu  
profilu RETO z kloszem  
BASIC za pomocą wkrętu  
montażowego.

**GB**  
Installation instruction  
for profile RETO with a  
BASIC cover using mount-  
ing screw.

**RU**  
Инструкция монтажа  
профиля RETO с рассе-  
ивателем BASIC с помо-  
щью самореза.

2.

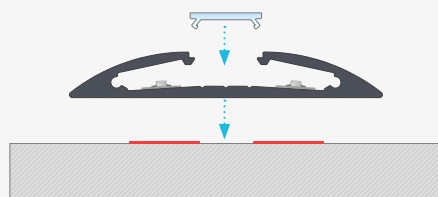


**PL**  
Efekt końcowy montażu  
profilu RETO z kloszem  
BASIC za pomocą wkrętu  
montażowego.

**GB**  
End result of the instal-  
lation of profile RETO  
with a BASIC cover using  
mounting screw.

**RU**  
Конечный результат  
монтажа профиля RETO  
с рассеивателем BASIC  
с помощью самореза.

3.

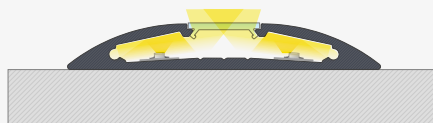


**PL**  
Instrukcja montażu  
profilu RETO z kloszem  
BASIC za pomocą taśmy  
dwustronnej.

**GB**  
Installation instruction  
for profile RETO with  
a BASIC cover using  
double-sided tape.

**RU**  
Инструкция монтажа  
профиля RETO с рассе-  
ивателем BASIC с по-  
мощью двустороннего  
скотча.

4.

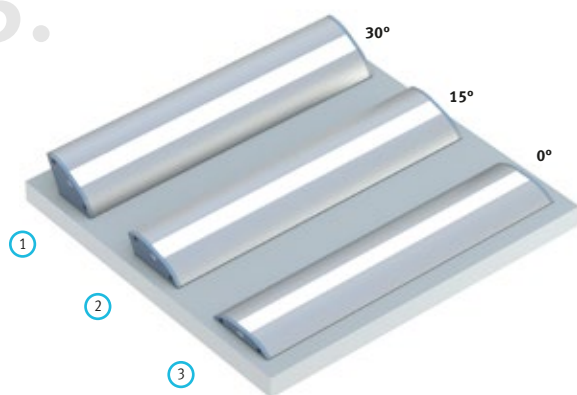


**PL**  
Efekt końcowy montażu  
profilu RETO z kloszem  
BASIC za pomocą taśmy  
dwustronnej.

**GB**  
End result of the instal-  
lation of profile RETO  
with a BASIC cover using  
double-sided tape.

**RU**  
Конечный результат  
монтажа профиля RETO  
с рассеивателем BASIC  
с помощью двусторонне-  
го скотча.

5.



**PL**  
Montaż profilu RETO  
z wykorzystaniem (1)  
zaślepek pod kątem 30°,  
(2) zaślepek pod kątem  
15°, (3) zaślepek pod  
kątem 0°.

**GB**  
Installation of RETO pro-  
file using (1) end caps at  
30 degrees, (2) end caps  
at 15 degrees, (3) end  
caps at 0 degrees.

**RU**  
Монтаж профиля RETO  
с использованием (1)  
заглушек под углом 30  
градусов, (2) заглушек  
под углом 15 градусов,  
(3) заглушек под углом  
0 градусов.

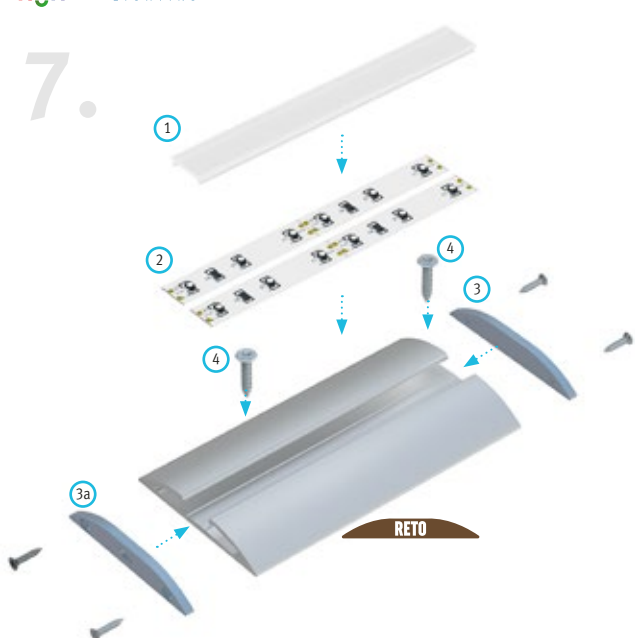
6.



**PL**  
Złożenie profilu RETO.  
Widok od góry.

**GB**  
Assembly of RETO profile.  
Top view.

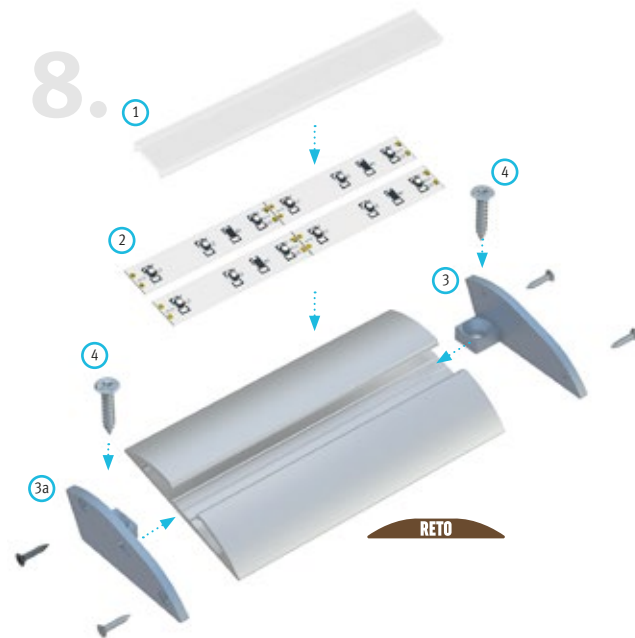
**RU**  
Складывание профиля  
RETO. Вид сверху.



**PL**  
Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu RETO oraz (1) klosza BASIC, (2) dwóch taśm LED, (3) zaślepek bez otworu, (3a) zaślepek z otworem, oraz (4) wkrętów.

**GB**  
Assembly scheme for elements of the lighting system using RETO profile and (1) a BASIC cover (2) two LED strips, (3) an end cap without hole, (3a) an end cap with hole, (4) and mounting screws.

**RU**  
Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля RETO и (1) рассеивателя BASIC, (2) двух лент LED, (3) заглушки без отверстия, (3a) заглушки с отверстием, и (4) саморезов.



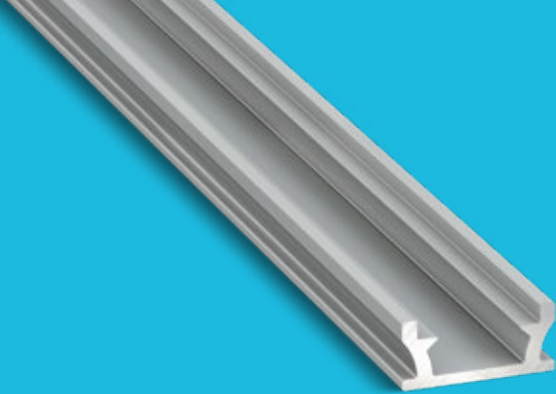
**PL**  
Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu RETO pod kątem 30° oraz (1) klosza BASIC, (2) dwóch taśm LED, (3) zaślepek z podporą 30° bez otworu, (3a) zaślepek z podporą 30° z otworem, oraz (4) wkrętów.

**GB**  
Assembly scheme for elements of the lighting system using RETO profile at 30 degrees and (1) a BASIC cover, (2) two LED strips, (3) an end cap with support at 30 degrees without a hole (3a) an end cap with support at 30 degrees and with hole (3a) and mounting screws.

**RU**  
Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля RETO под углом 30 градусов и (1) рассеивателя BASIC, (2) двух лент LED, (3) заглушки с опорой 30 градусов без отверстия, (3a) заглушки с опорой 30 градусов с отверстием, и (4) саморезов.







## TERRA

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

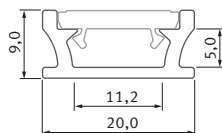
Płytki profil wpuszczany do montażu w podłodze. Oświetlenie dekoracyjne do biur, hoteli, łazienek.

GB

Groove mounted profile – floor lighting, decorative – bathrooms, offices, hotels.

RU

Встраиваемый профиль – напольное, декоративное освещение – ванных комнат, офисов, гостиниц.

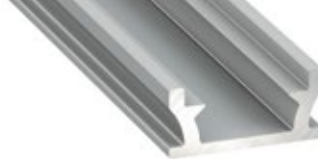


LUMINES®  
LIGHTING

# TERRA

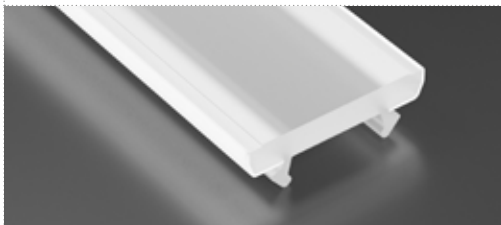
## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): **1000, 2020, 3000**

| Kolory profili<br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | BIAŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) / белый (лакированный)                   | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)              |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                      |  |  |
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0151-10                                                                        | 10-0154-10                                                                         |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0151-20                                                                        | 10-0154-20                                                                         |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0151-30                                                                        | 10-0154-30                                                                         |
| Szerokość taśmy LED (mm)<br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | 10 mm                                                                             |                                                                                    |

## Klosze (PVC/PC) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): **1000, 2020, 3000**

| MLECZNY PC<br>milky / молочный                                                     |
|------------------------------------------------------------------------------------|
|  |
| TERRA                                                                              |
| 1 m/PC 11-3041-10                                                                  |

## Zaślepki (aluminium, tworzywo sztuczne, tworzywo sztuczne lakierowane\*) /

End caps (aluminum, plastic, plastic lacquered\*) / Заглушки (алюминий, пластик, пластик лакированный\*)

| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием                                             |                                                                                     | BEZ OTWORU<br>without a hole / без отверстия                                         |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| BIAŁY<br>white / белый                                                              | SREBRNY / SZARY<br>silver / gray /<br>серебряный / серый                            | BIAŁY<br>white / белый                                                               | SREBRNY / SZARY<br>silver / gray /<br>серебряный / серый                              |
|  |  |  |  |
| ALU 12-0141-10<br>ABS 12-0141-001-10                                                | ALU 12-0145-10<br>ABS 12-0144-00<br>*ABS lacq. 12-0145-00                           | ALU 12-0141-11<br>ABS 12-0141-01                                                     | ALU 12-0145-11<br>ABS 12-0144-01<br>*ABS lacq. 12-0145-01                             |







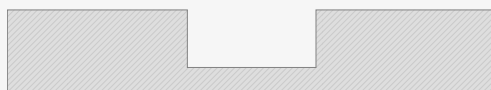


1.

**PL**  
Uszczelki zapobiegające zawilgoceniu taśmy LED.

**GB**  
Floor cover with rubber seals protecting the LED strip inside from the splashing water.

**RU**  
Прокладки для предотвращения сырости ленты LED.

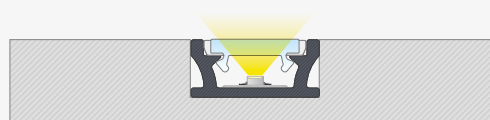


**PL**  
Instrukcja montażu profilu TERRA z kloszem podłogowym.

**GB**  
Installation instruction for the TERRA profile with a floor cover.

**RU**  
Инструкция монтажа профиля TERRA с напольным рассеивателем.

2.

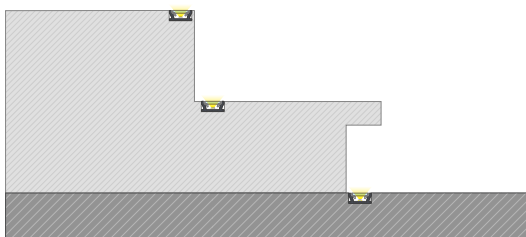


**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu TERRA z kloszem podłogowym.

**GB**  
The end result of installing a TERRA profile with a floor cover.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля TERRA с напольным рассеивателем.

3.



**PL**  
Sposób montażu profili TERRA wewnątrz wyfrezowanych otworów na przykładzie schodów.

**GB**  
Methods of installing TERRA profiles inside milled grooves, using stairs as an example.

**RU**  
Способ монтажа профилей TERRA в фрезерованных отверстиях на примере лестницы.

4.



**PL**  
Łączenie profili TERRA w płaszczyźnie pionowej pod kątem 90°.

**GB**  
Vertical connection of TERRA profiles at 90 degrees angle.

**RU**  
Соединение профилей TERRA в вертикальной плоскости под углом 90 градусов.

5.



**PL**  
Łączenie profili TERRA w płaszczyźnie poziomej pod kątem 90°.

**GB**  
Horizontal connection of TERRA profiles at 90 degrees angle.

**RU**  
Соединение профилей TERRA в горизонтальной плоскости под углом 90 градусов.

# 6.



**PL**

Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu TERRA oraz (1) klosza podłogowego, (2) taśmy LED, (3) zaślepki bez otworu, (3a) zaślepki z otworem.

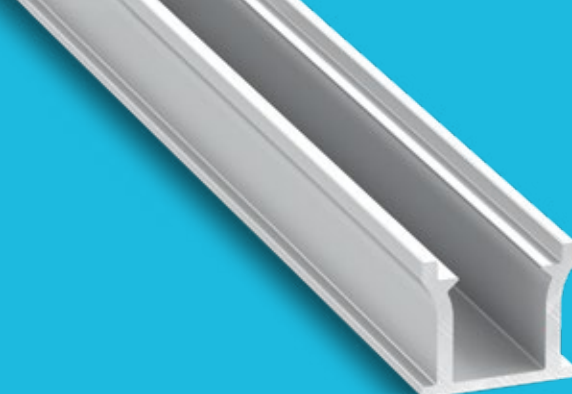
**GB**

Assembly scheme for the elements of the lighting system using TERRA profile and (1) a floor cover, (2) a LED strip, (3) an end cap without hole, (3a) an end cap with hole.

**RU**

Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля TERRA и (1) напольного рассеивателя, (2) ленты LED, (3) заглушки без отверстия, (3a) заглушки с отверстием.





## RUNO

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

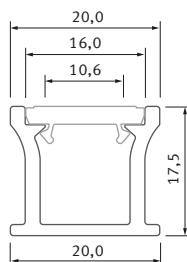
Głęboki profil wpuszczany do montażu w podłodze. Oświetlenie dekoracyjne do biur, hoteli, łazienek.

GB

Groove mounted profile – floor lighting, decorative – bathrooms, offices, hotels.

RU

Встраиваемый профиль – напольное, декоративное освещение – ванных комнат, офисов, гостиниц.

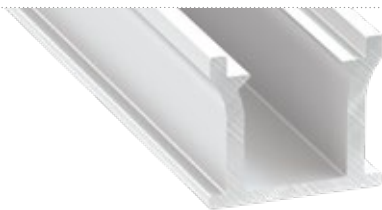
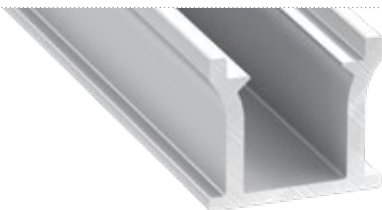


**LUMINES**<sup>®</sup>  
LIGHTING

## RUNO

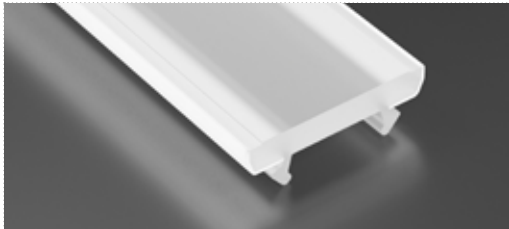
## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| Kolory profili<br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | BIAŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) / белый (лакированный)                   | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)              |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                      |  |  |
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0001-37                                                                        | 10-0001-42                                                                         |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0001-38                                                                        | 10-0001-43                                                                         |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0001-39                                                                        | 10-0001-44                                                                         |
| Szerokość taśmy LED (mm)<br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | 10 mm                                                                             |                                                                                    |

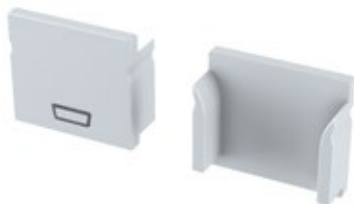
## Klosze (PVC/PC) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

|                                                                                    |
|------------------------------------------------------------------------------------|
| MLECZNY PC<br>milky / молочный                                                     |
| TERRA                                                                              |
|  |
| 1 m/PC 11-3041-10                                                                  |

## Zaślepki (aluminium, tworzywo sztuczne, tworzywo sztuczne lakierowane\*) /

End caps (aluminum, plastic, plastic lacquered\*) / Заглушки (алюминий, пластик, пластик лакированный\*)

| Z OTWOREM TRASOWANYM<br>with push-hole / с размеченным отверстием                   |                                                                                      |
|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| BIAŁY<br>white / белый                                                              | SREBRNY / SZARY<br>silver / gray / серебряный / серый                                |
|  |  |
| 12-0000-57                                                                          | 12-0000-58                                                                           |



**LUMINES**<sup>®</sup>  
LIGHTING

**RUNO**  
LUMINES<sup>®</sup>  
LIGHTING

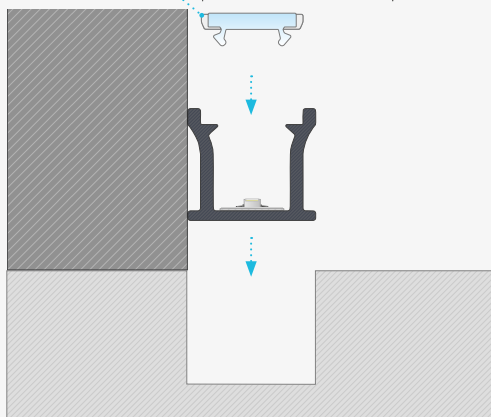


1.

**PL**  
Uszczelki zapobiegające zawilgoceniu taśmy LED.

**GB**  
Floor cover with rubber seals protecting the LED strip inside from the splashing water.

**RU**  
Прокладки для предотвращения сырости ленты LED.

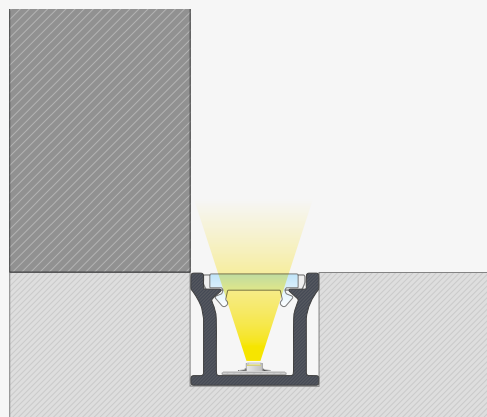


**PL**  
Instrukcja montażu profilu RUNO z kloszem podłogowym.

**GB**  
Installation instruction for the RUNO profile with a floor cover.

**RU**  
Инструкция монтажа профиля RUNO с напольным рассеивателем.

2.

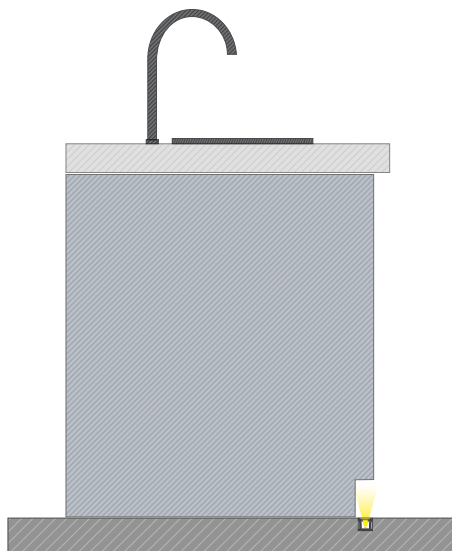


**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu RUNO z kloszem podłogowym.

**GB**  
The end result of installing a RUNO profile with a floor cover.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля RUNO с напольным рассеивателем.

3.



**PL**  
Montaż profilu RUNO wewnątrz wyfrezowanego otworu.

**GB**  
Installation of profile RUNO inside the milled groove.

**RU**  
Монтаж профиля RUNO в фрезерованных отверстиях.

4.



**PL**  
Rzut aksonometryczny przed montażem profilu RUNO wewnątrz wyfrezowanego otworu.

**GB**  
Isometric view before mounting profile RUNO inside a milled groove.

**RU**  
Аксонметрическая проекция перед монтажом профиля RUNO в фрезерованном отверстии.

5.



**PL**  
Montaż profilu RUNO wewnątrz wyfrezowanego otworu w płycie gipsowej.

**GB**  
Installation of profile RUNO inside a milled groove in a plasterboard.

**RU**  
Монтаж профиля RUNO в фрезерованных отверстиях в гипсокартонной плите.

# 6.



**PL**  
Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu RUNO oraz (1) klosza podłogowego, (2) taśmy LED, (3) zaślepek z otworem trasowanym.

**GB**  
Assembly scheme for the elements of the lighting system using TERRA profile and (1) a floor cover, (2) a LED strip, (3) end caps with push hole.

**RU**  
Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля TERRA и (1) напольного рассеивателя, (2) ленты LED, (3) заглушек с проталкиваемым отверстием.





# SCALA

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

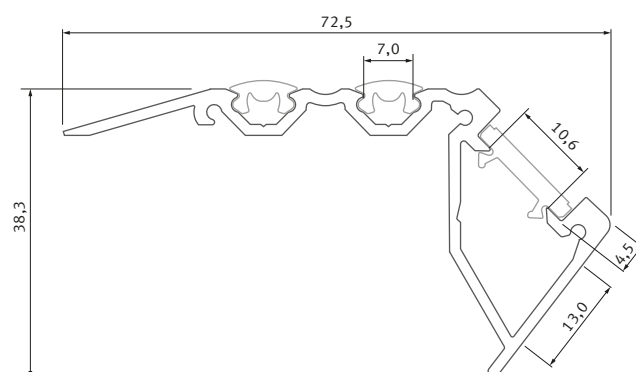
Profil schodowy z wmontowanym sznurem antypoślizgowym – do oświetlenia schodów w przestrzeni publicznej.

GB

Stairs profile with built-in anti-slippery rope. To be used for lighting of stairs in public spaces.

RU

Лестничный профиль с встроенной противоскользящей вставкой. Для применения в промышленном строительстве.

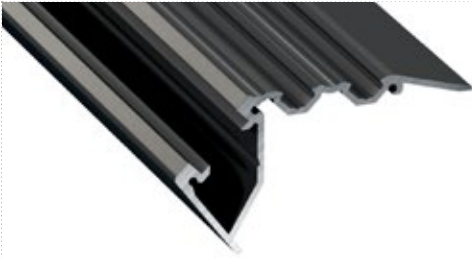
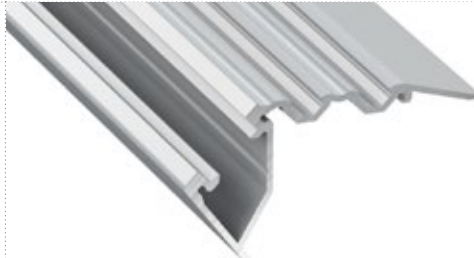


**LUMINES®**  
LIGHTING

## SCALA

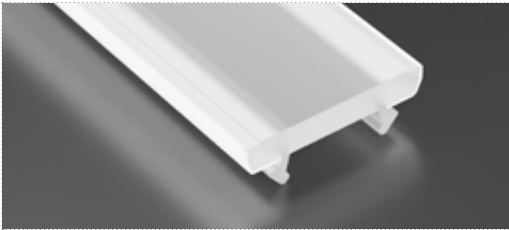
## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

|                                                                                             |                                                                                   |                                                                                    |            |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------|
| <b>Kolory profili</b><br>Prolife colors /<br>Цвета профиля                                  | <b>CZARNY (anodowany)</b><br>black (anodized) /<br>черный (анодированный)         | <b>SREBRNY (anodowany)</b><br>silver (anodized) /<br>серебряный (анодированный)    |            |
|                                                                                             |  |  |            |
|                                                                                             | 1,0 m (m)                                                                         | 10-0322-10                                                                         | 10-0324-10 |
|                                                                                             | 2,02 m (m)                                                                        | 10-0322-20                                                                         | 10-0324-20 |
|                                                                                             | 3,0 m (m)                                                                         | 10-0322-30                                                                         | 10-0324-30 |
| <b>Szerokość taśmy LED (mm)</b><br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | 4 × 12                                                                            |                                                                                    |            |

## Klosze (PVC/PC) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

|                                                                                    |              |
|------------------------------------------------------------------------------------|--------------|
| <b>MLECZNY PC</b><br>milky / молочный                                              | <b>TERRA</b> |
|  |              |
| 1 m/PC 11-3041-10                                                                  |              |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

**SZNUR ANTYPOŚLIZGOWY ANTI**  
 anti-slippery rope / противоскользящая вставка ANTI

|                                                                                       |
|---------------------------------------------------------------------------------------|
|  |
| 14-5031-01                                                                            |

## Zaślepki (aluminium) / End caps (aluminum) / Заглушки (алюминий)

| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием                                             |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     | BEZ OTWORU<br>without a hole / без отверстия                                        |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный                                               |                                                                                     | <b>CZARNY</b><br>black / черный                                                     |                                                                                     | <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный                                               |                                                                                      | <b>CZARNY</b><br>black / черный                                                       |                                                                                       |
| <b>LEWA</b><br>left / левая                                                         | <b>PRAWA</b><br>right / правая                                                      | <b>LEWA</b><br>left / левая                                                         | <b>PRAWA</b><br>right / правая                                                      | <b>LEWA</b><br>left / левая                                                         | <b>PRAWA</b><br>right / правая                                                       | <b>LEWA</b><br>left / левая                                                           | <b>PRAWA</b><br>right / правая                                                        |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
| 12-0625-10                                                                          | 12-0635-10                                                                          | 12-0622-10                                                                          | 12-0632-10                                                                          | 12-0625-11                                                                          | 12-0635-11                                                                           | 12-0622-11                                                                            | 12-0632-11                                                                            |

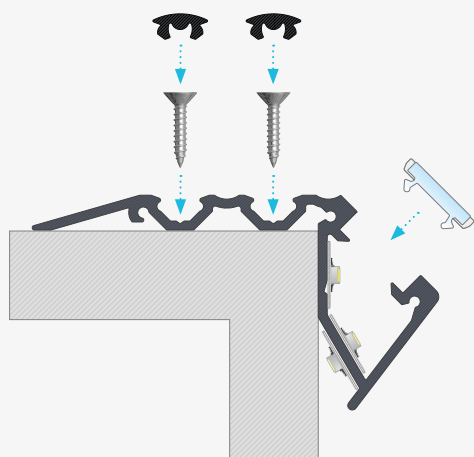








1.

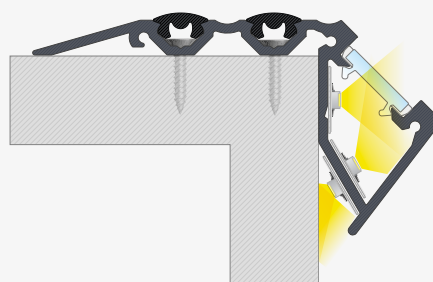


**PL**  
Instrukcja montażu profilu schodowego SCALA z kłosem TERRA oraz sznurem antypoślizgowym ANTI.

**GB**  
Instruction of the assembly of SCALA stair profile with TERRA cover and anti-slippery rope.

**RU**  
Инструкция монтажа лестничного профиля SCALA с рассеивателем TERRA и противоскользящей вставкой ANTI.

2.



**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu schodowego SCALA z kłosem TERRA oraz sznurem antypoślizgowym ANTI.

**GB**  
End result of the assembly of SCALA stair profile with TERRA cover and anti-slippery rope.

**RU**  
Конечный результат монтажа лестничного профиля SCALA с рассеивателем TERRA и противоскользящей вставкой ANTI.

3.

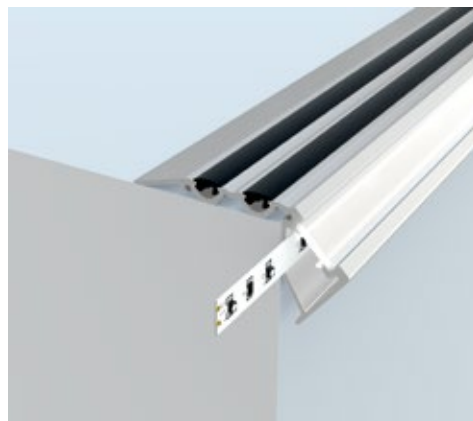


**PL**  
Przykład sposobu montażu taśmy LED w profilu SCALA – 1.

**GB**  
Example of LED strip assembly inside of profile SCALA – 1.

**RU**  
Пример способа монтажа ленты LED в профиле SCALA – 1.

4.

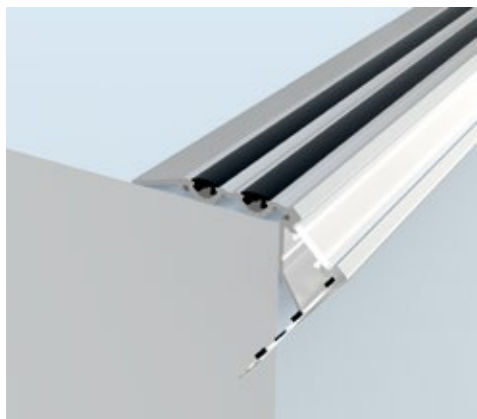


**PL**  
Przykład sposobu montażu taśmy LED w profilu SCALA – 2.

**GB**  
Example of LED strip assembly inside of profile SCALA – 2.

**RU**  
Пример способа монтажа ленты LED в профиле SCALA – 2.

5.

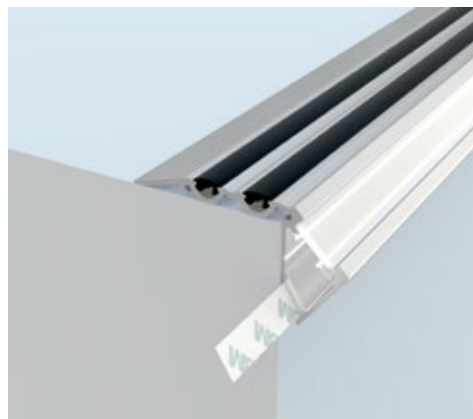


**PL**  
Przykład sposobu montażu taśmy LED w profilu SCALA – 3.

**GB**  
Example of LED strip assembly inside of profile SCALA – 3.

**RU**  
Пример способа монтажа ленты LED в профиле SCALA – 3.

6.

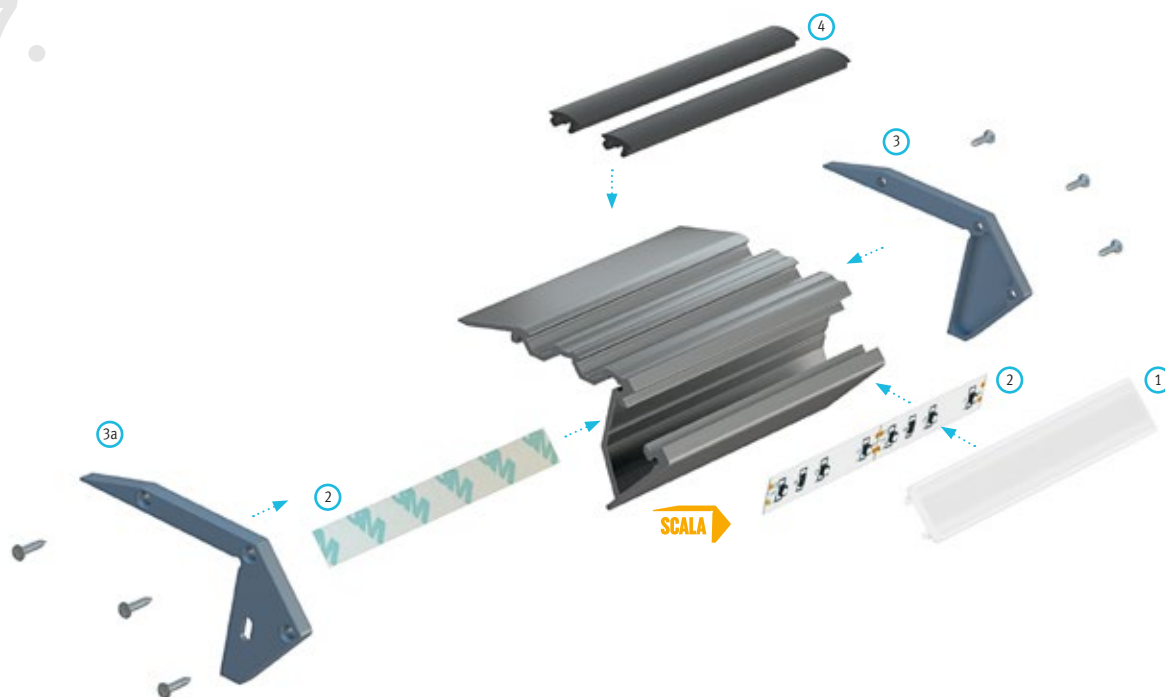


**PL**  
Przykład sposobu montażu taśmy LED w profilu SCALA – 4.

**GB**  
Example of LED strip assembly inside of profile SCALA – 4.

**RU**  
Пример способа монтажа ленты LED в профиле SCALA – 4.

# 7.



PL

Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu schodowego SCALA oraz (1) kłosa podłogowego TERRA, (2) taśm LED, (3) zaślepki bez otworu, (3a) zaślepki z otworem, oraz (4) sznura antypoślizgowego ANTI.

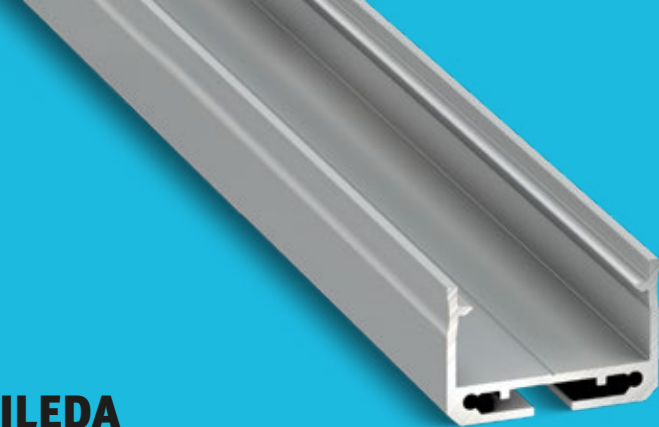
GB

Assembly scheme for the elements of the lighting system using SCALA stair profile and (1) TERRA floor cover, (2) LED strips, (3) end cap without hole, (3a) end cap with hole and (4) anti-slippery rope.

RU

Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием лестничного профиля SCALA и (1) напольного рассеивателя TERRA, (2) ленты LED, (3) заглушки без отверстия, (3a) заглушки с отверстием, и (4) противоскользящей вставки ANTI.





## SILED A

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

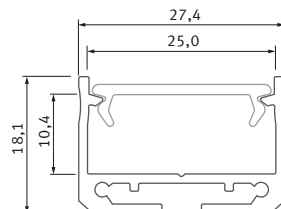
Profil nawierzchniowy, dwutaśmowy.

GB

Two LED strips surface mounted profile spaces.

RU

Накладной профиль, двуленточный.



**LUMINES**<sup>®</sup>  
LIGHTING

## SILED A

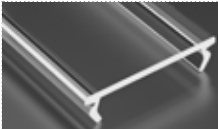
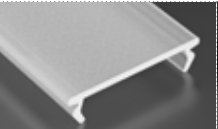
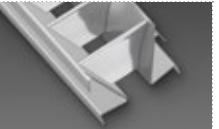
## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

|                                                                                             |                                                                                   |                                                                                    |            |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------|
| <b>Kolory profilu</b><br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | <b>BIAŁY (lakierowany)</b><br>white (lacquered) / белый (лакированный)            | <b>SREBRNY (anodowany)</b><br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)       |            |
|                                                                                             |  |  |            |
|                                                                                             | 1,0 m (m)                                                                         | 10-0331-10                                                                         | 10-0334-10 |
|                                                                                             | 2,02 m (m)                                                                        | 10-0331-20                                                                         | 10-0334-20 |
|                                                                                             | 3,0 m (m)                                                                         | 10-0331-30                                                                         | 10-0334-30 |
| <b>Szerokość taśmy LED (mm)</b><br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | 2 × 12                                                                            |                                                                                    |            |

## Klosze (PMMA) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

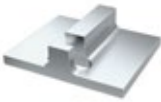
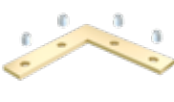
|                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                     |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>TRANSPARENTNY</b><br>transparent / прозрачный                                  | <b>MROŻONY</b><br>frozen / изморозь                                               | <b>MLECZNY</b><br>milky / молочный                                                | <b>FROSTED MLECZNY</b><br>milky frosted / матовый молочный                         | <b>CZARNY PMMA</b><br>black PMMA / черный PMMA                                      | <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный                                               |
| <b>DOUBLE</b>                                                                     |                                                                                   |                                                                                   | <b>RASTER DOUBLE</b>                                                               |                                                                                     |                                                                                     |
|  |  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2073-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2072-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2071-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2076-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2077-10                                                                 | 1m/ 14-0000-48                                                                      |

## Zaślepki (aluminium, tworzywo sztuczne, tworzywo sztuczne lakierowane\*) /

End caps (aluminum, plastic, plastic lacquered\*) / Заглушки (алюминий, пластик, пластик лакированный\*)

|                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                       |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Z OTWOREM</b><br>with a hole / с отверстием                                      |                                                                                     | <b>BEZ OTWORU</b><br>without a hole / без отверстия                                 |                                                                                     | <b>Z OTWOREM TRASOWANYM</b><br>with push-hole / с размеченным отверстием              |                                                                                       |
| <b>BIAŁY</b><br>white / белый                                                       | <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный                                               | <b>BIAŁY</b><br>white / белый                                                       | <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный                                               | <b>BIAŁY</b><br>white / белый                                                         | <b>SREBRNY / SZARY</b><br>silver / gray /<br>серебряный / серый                       |
|  |  |  |  |  |  |
| ALU 12-0641-10                                                                      | ALU 12-0645-10                                                                      | ALU 12-0641-11                                                                      | ALU 12-0645-11                                                                      | ABS 12-1001-01                                                                        | ABS 12-1004-01<br>*ABS lacq. 12-1005-01                                               |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

|                                                                                     |                                                                                     |                                                                                                      |                                                                                      |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>WŁĄCZNIK BEZDOTYKOWY</b><br>contactless switch /<br>бесконтактный выключатель    | <b>PODSTAWKA</b><br>hinge joint base / подставка                                    | <b>PRZĘGUB ŻEŃSKI</b><br>female hinge joint / шарнир типа мама                                       | <b>PRZĘGUB MĘSKI</b><br>male hinge joint / шарнир типа папа                          | <b>ZAWIAS</b><br>hinge / петля                                                        |
|  |  |                   |  |  |
| 14-7052-00                                                                          | 14-6044-02                                                                          | 14-6044-04                                                                                           | 14-6044-03                                                                           | 14-6045-00                                                                            |
| <b>ŁĄCZNIK PROSTY</b><br>straight connector /<br>прямой соединитель                 | <b>ŁĄCZNIK KĄTOWY 90°</b><br>angular connector 90° /<br>угловой соединитель 90°     | <b>ŁĄCZNIK POPRZECZNY KĄTOWY</b><br>angular transverse connector /<br>угловой соединитель поперечный | <b>ŁĄCZNIK KĄTOWY 120°</b><br>angular connector 120° /<br>угловой соединитель 120°   | <b>ZAWIESIA</b><br>pendants / подвесы                                                 |
|  |  |                   |  |  |
| 14-3032-02                                                                          | 14-3030-01                                                                          | 14-3038-01                                                                                           | 14-3036-01                                                                           | *S 14-2011-02<br>*B 14-2076-00<br>*W 14-2075-00                                       |

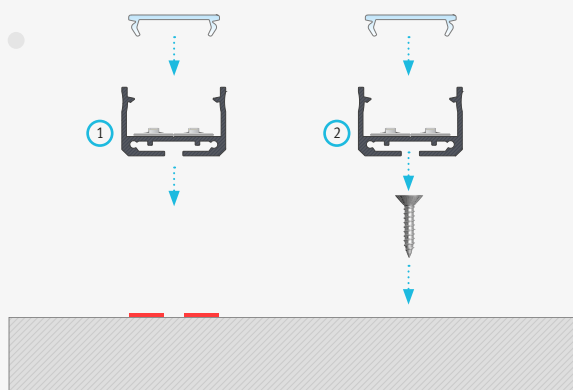
\* S SREBRNY silver / серебряный; \* B CZARNY black / черный; \* W BIAŁY white / белый







1.

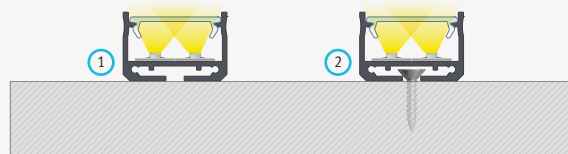


**PL**  
Instrukcja montażu profilu SILED A z kloszem DOUBLE z wykorzystaniem (1) taśmy dwustronnej, (2) wkrętu montażowego.

**GB**  
Instruction of the assembly of SILED A profile with DOUBLE cover using (1) double-sided tape, (2) mounting screw.

**RU**  
Инструкция монтажа профиля SILED A с рассеивателем DOUBLE с использованием (1) двустороннего скотча, (2) самореза.

2.

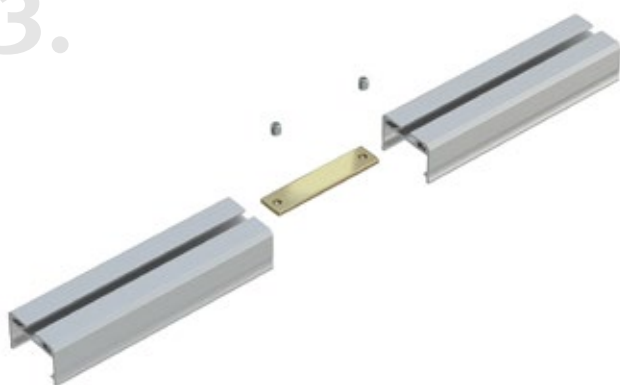


**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu SILED A z kloszem DOUBLE z wykorzystaniem (1) taśmy dwustronnej, (2) wkrętu montażowego.

**GB**  
End result of the assembly of SILED A profile with DOUBLE cover using (1) double-sided tape, (2) mounting screw.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля SILED A с рассеивателем DOUBLE с использованием (1) двустороннего скотча, (2) самореза.

3.

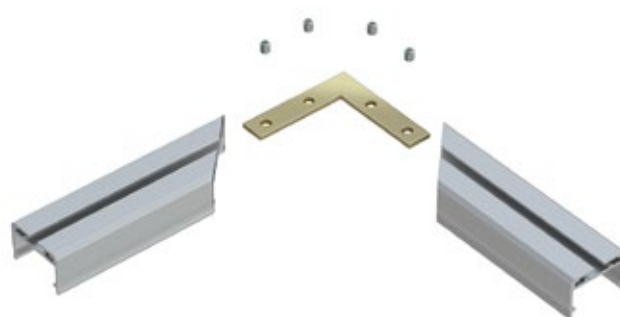


**PL**  
Łączenie profili SILED A za pomocą łącznika prostego.

**GB**  
Connecting profiles SILED A using straight connector.

**RU**  
Соединение профилей SILED A с помощью прямого соединителя.

4.

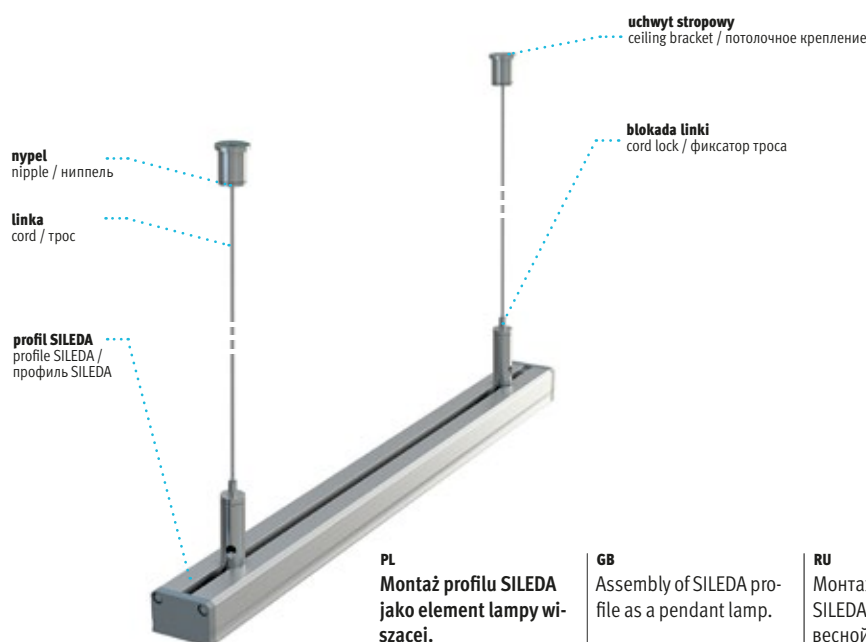


**PL**  
Łączenie profili SILED A za pomocą łącznika kątownego.

**GB**  
Connecting profiles SILED A using angular connector.

**RU**  
Соединение профилей SILED A с помощью углового соединителя.

5.



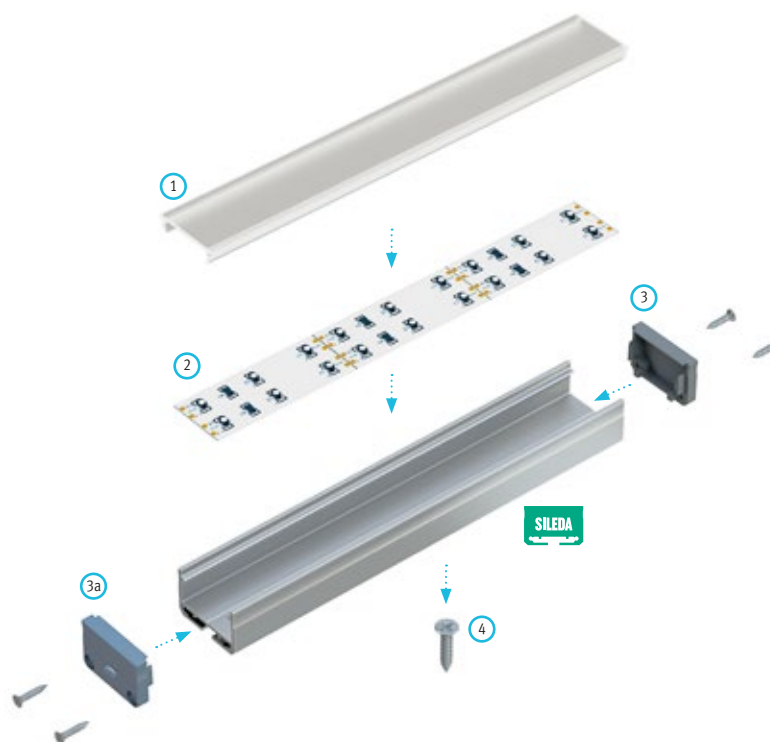
**PL**  
Montaż profilu SILED A jako element lampy wiszącej.

**GB**  
Assembly of SILED A profile as a pendant lamp.

**RU**  
Монтаж профиля SILED A как элемент подвесной лампы.



# 6.



**PL**  
Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu SILEDA oraz (1) klosza DOUBLE, (2) taśm LED, (3) zaślepki bez otworu, (3a) zaślepki z otworem, oraz (4) wkrętu montażowego.

**GB**  
Assembly scheme for elements of the lighting system using profile SILEDA and (1) DOUBLE cover (2), LED strips, (3) end cap without hole and (4) mounting screw.

**RU**  
Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля SILEDA и (1) рассеивателя DOUBLE, (2) лент LED, (3) заглушки без отверстия, (3a) заглушки с отверстием, и (4) самореза.







## inSILEDA

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

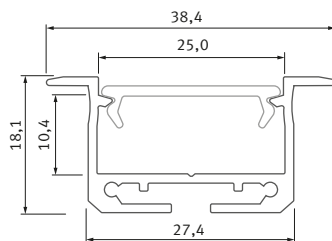
Profil wpuszczany, architektoniczny – do stosowania sufitowego i ściennego w wyfrezowanym otworze.

GB

Recessed architectural profile – to be used in ceilings and walls in the milled groove.

RU

Встраиваемый профиль, архитектурный. Для потолочного и настенного применения в фрезерованном отверстии.



**LUMINES®**  
LIGHTING

## inSILEDA

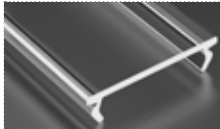
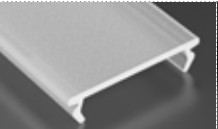
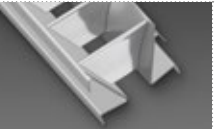
## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

|                                                                                             |                                                                                   |                                                                                    |            |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------|
| <b>Kolory profilu</b><br>Prolife colors /<br>Цвета профиля                                  | <b>BIAŁY (lakierowany)</b><br>white (lacquered) / белый (лакированный)            | <b>SREBRNY (anodowany)</b><br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)       |            |
|                                                                                             |  |  |            |
|                                                                                             | 1,0 m (m)                                                                         | 10-0221-10                                                                         | 10-0224-10 |
|                                                                                             | 2,02 m (m)                                                                        | 10-0221-20                                                                         | 10-0224-20 |
|                                                                                             | 3,0 m (m)                                                                         | 10-0221-30                                                                         | 10-0224-30 |
| <b>Szerokość taśmy LED (mm)</b><br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | 2 × 12                                                                            |                                                                                    |            |

## Klosze (PMMA) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

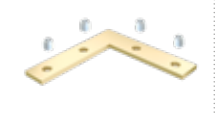
|                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                     |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>TRANSPARENTNY</b><br>transparent / прозрачный                                  | <b>MROŻONY</b><br>frozen / изморозь                                               | <b>MLECZNY</b><br>milky / молочный                                                | <b>FROSTED MLECZNY</b><br>milky frosted / матовый молочный                         | <b>CZARNY PMMA</b><br>black PMMA / черный PMMA                                      | <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный                                               |
| <b>DOUBLE</b>                                                                     |                                                                                   |                                                                                   | <b>RASTER DOUBLE</b>                                                               |                                                                                     |                                                                                     |
|  |  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2073-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2072-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2071-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2076-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2077-10                                                                 | 1m/ 14-0000-48                                                                      |

## Zaślepki (aluminium, tworzywo sztuczne, tworzywo sztuczne lakierowane\*) /

End caps (aluminum, plastic, plastic lacquered\*) / Заглушки (алюминий, пластик, пластик лакированный\*)

|                                                                                     |                                                                                      |
|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Z OTWOREM</b><br>with a hole / с отверстием                                      |                                                                                      |
| <b>BIAŁY</b><br>white / белый                                                       | <b>SREBRNY / SZARY</b><br>silver / gray /<br>серебряный / серый                      |
|  |   |
|  |  |
| ALU 12-0411-10<br>ABS 12-0971-00                                                    | ALU 12-0415-10<br>ABS 12-0974-00<br>*ABS lacq. 12-0975-00                            |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

|                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>SPRĘŻYNY MONTAŻOWE</b><br>mounting springs /<br>монтажная пружина                | <b>ŁĄCZNIK PROSTY</b><br>straight connector /<br>прямой соединитель                 | <b>ŁĄCZNIK KĄTOWY 90°</b><br>angular connector 90° /<br>угловой соединитель 90°     | <b>ŁĄCZNIK POPRZECZNY KĄTOWY</b><br>angular transverse connector /<br>угловой соединитель поперечный | <b>ŁĄCZNIK KĄTOWY 120°</b><br>angular connector 120° /<br>угловой соединитель 120°    | <b>WŁĄCZNIK BEZDOTYKOWY</b><br>contactless switch /<br>бесконтактный выключатель      |
|  |  |  |                  |  |  |
| 14-5001-00                                                                          | 14-3032-02                                                                          | 14-3030-01                                                                          | 14-3038-01                                                                                           | 14-3036-01                                                                            | 14-7052-00                                                                            |

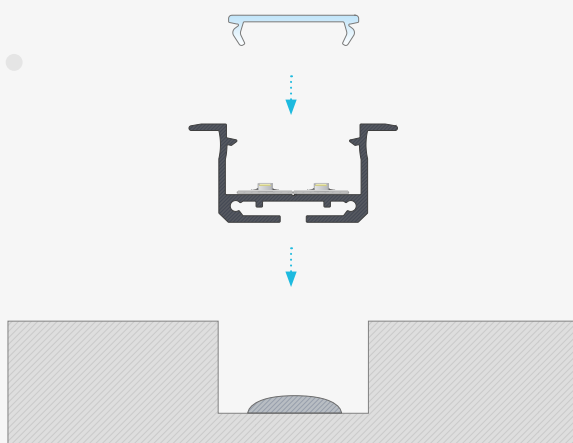
inSILEDA  
LUMINES







1.

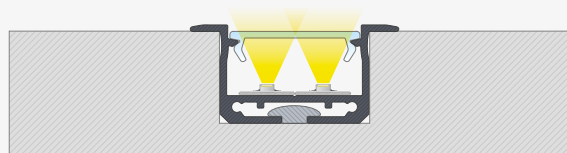


**PL**  
Instrukcja montażu profilu inSILEDA z kloszem DOUBLE w wyfrezowanym otworze z dodatkem kleju montażowego.

**GB**  
Instruction of assembly of inSILEDA profile with DOUBLE cover in milled groove with mounting glue.

**RU**  
Инструкция монтажа профиля inSILEDA с рассеивателем DOUBLE в фрезерованном отверстии с добавлением монтажного клея.

2.

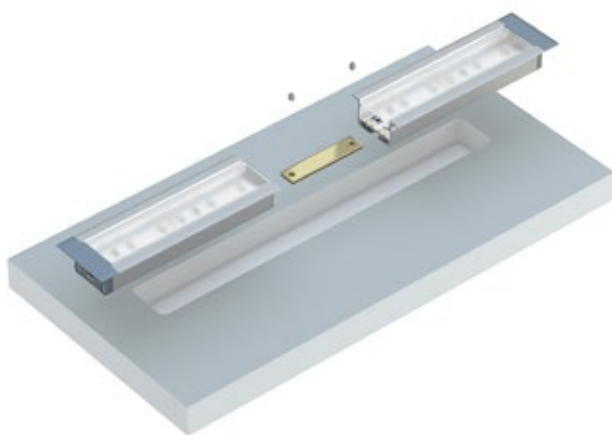


**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu inSILEDA z kloszem DOUBLE w wyfrezowanym otworze z dodatkem kleju montażowego.

**GB**  
End result of the assembly of inSILEDA profile with DOUBLE cover using (1) double-sided tape, (2) mounting screw.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля inSILEDA с рассеивателем DOUBLE в фрезерованном отверстии с добавлением монтажного клея.

3.

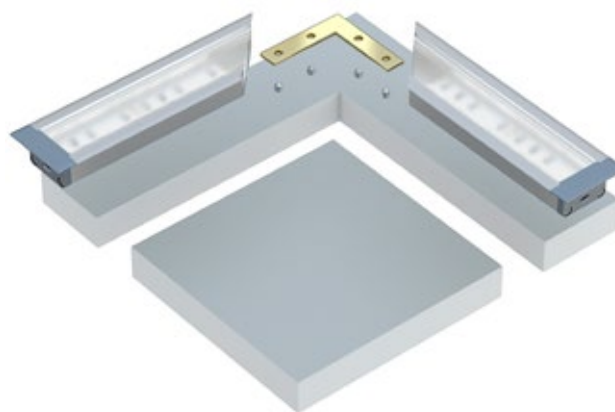


**PL**  
Łączenie profili inSILEDA za pomocą łącznika prostego w wyfrezowanym otworze.

**GB**  
Connecting inSILEDA profiles using straight connector in the milled groove.

**RU**  
Соединение профилей inSILEDA с помощью прямого соединителя в фрезерованном отверстии.

4.

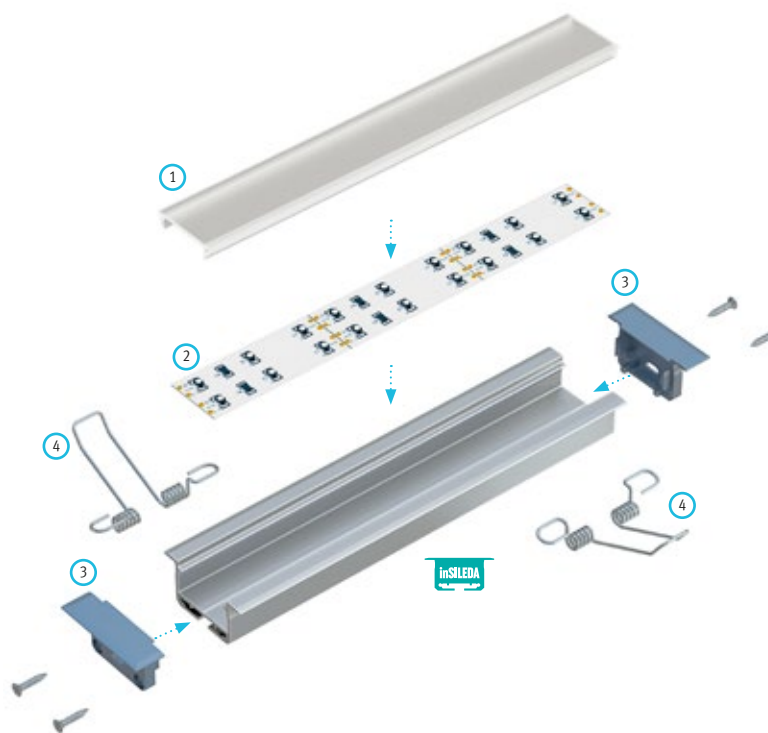


**PL**  
Łączenie profili inSILEDA za pomocą łącznika kąтового w wyfrezowanym otworze.

**GB**  
Connecting inSILEDA profiles using angular connector in the milled groove.

**RU**  
Соединение профилей inSILEDA с помощью углового соединителя в фрезерованном отверстии.

# 5.



## PL

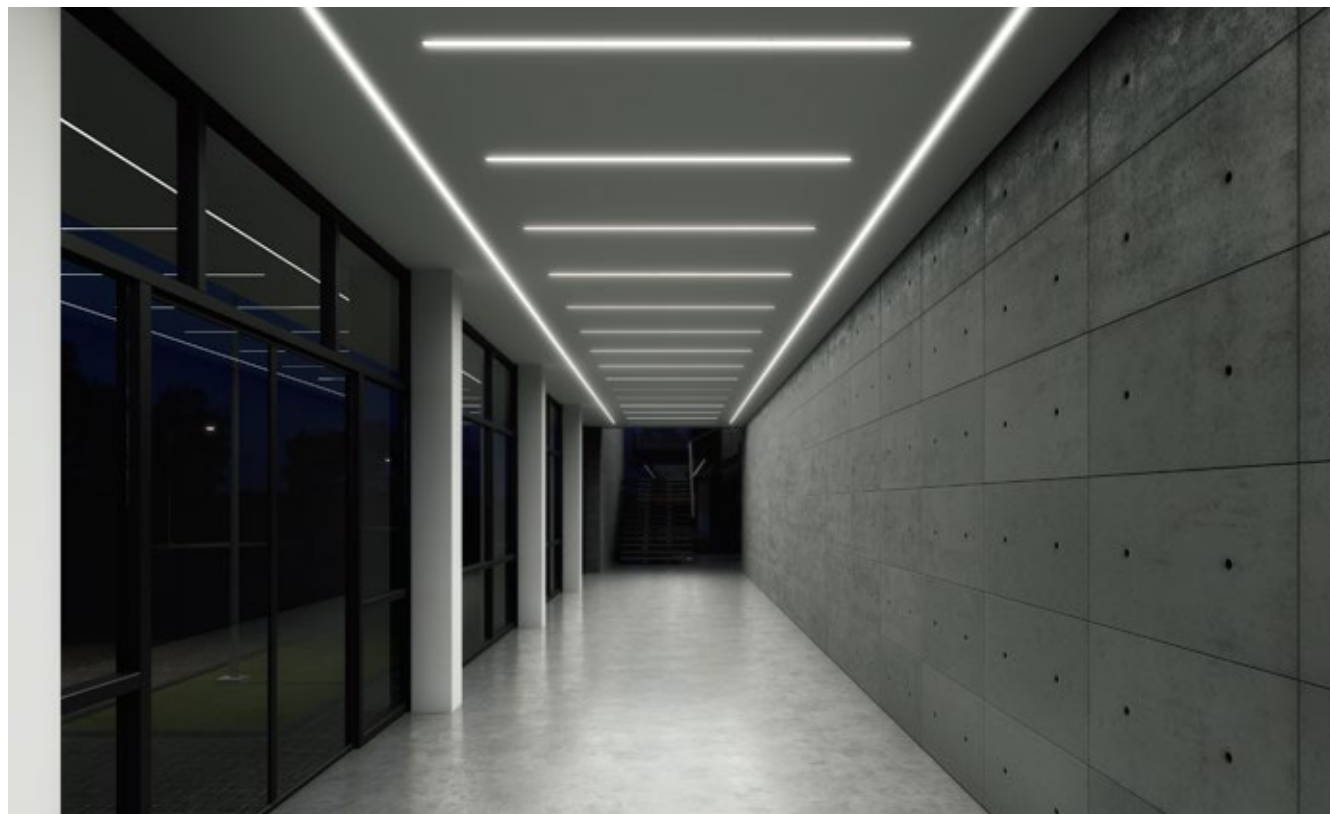
Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu inSILEDA oraz (1) kłosa DOUBLE, (2) taśm LED, (3) zaślepek z otworem, oraz (4) sprężyn montażowych.

## GB

Assembly scheme for elements of the lighting system using profile inSILEDA and (1) DOUBLE cover (2), LED strips, (3) end caps with hole and (4) mounting springs.

## RU

Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля inSILEDA и (1) рассеивателя DOUBLE, (2) лент LED, (3) заглушек с отверстием, и (4) монтажных пружин.





## DILEDA

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

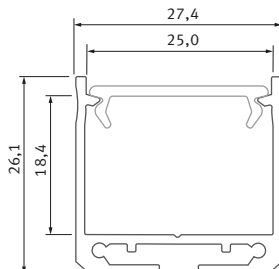
Profil nawierzchniowy – do budowy oświetlenia z użyciem dwóch taśm.

GB

Surface profile for line lighting with two LED strips.

RU

Накладной профиль, для конструкции освещения с использованием двух лент.



**LUMINES**<sup>®</sup>  
LIGHTING

## DILEDA

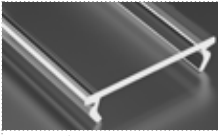
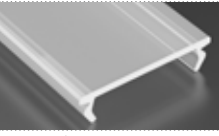
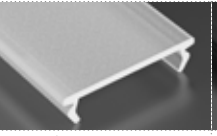
## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

|                                                                                             |                                                                                   |                                                                                    |            |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------|
| <b>Kolory profilu</b><br>Prolife colors /<br>Цвета профиля                                  | <b>BIAŁY (lakierowany)</b><br>white (lacquered) / белый (лакированный)            | <b>SREBRNY (anodowany)</b><br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)       |            |
|                                                                                             |  |  |            |
|                                                                                             | 1,0 m (m)                                                                         | 10-0181-10                                                                         | 10-0184-10 |
|                                                                                             | 2,02 m (m)                                                                        | 10-0181-20                                                                         | 10-0184-20 |
|                                                                                             | 3,0 m (m)                                                                         | 10-0181-30                                                                         | 10-0184-30 |
| <b>Szerokość taśmy LED (mm)</b><br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | 2 × 12                                                                            |                                                                                    |            |

## Klosze (PMMA) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

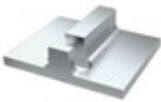
|                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                     |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>TRANSPARENTNY</b><br>transparent / прозрачный                                  | <b>MROŻONY</b><br>frozen / изморозь                                               | <b>MLECZNY</b><br>milky / молочный                                                | <b>FROSTED MLECZNY</b><br>milky frosted / матовый молочный                         | <b>CZARNY PMMA</b><br>black PMMA / черный PMMA                                      | <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный                                               |
| DOUBLE                                                                            |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                     | RASTER DOUBLE                                                                       |
|  |  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2073-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2072-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2071-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2076-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2077-10                                                                 | 1 m/ 14-0000-48                                                                     |

## Zaślepki (aluminium, tworzywo sztuczne, tworzywo sztuczne lakierowane\*) /

End caps (aluminum, plastic, plastic lacquered\*) / Заглушки (алюминий, пластик, пластик лакированный\*)

|                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Z OTWOREM</b><br>with a hole / с отверстием                                      |                                                                                     | <b>BEZ OTWORU</b><br>without a hole / без отверстия                                 |                                                                                     | <b>Z OTWOREM TRASOWANYM</b><br>with push-hole / с размеченным отверстием            |                                                                                     |
| <b>BIAŁY</b><br>white / белый                                                       | <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный                                               | <b>BIAŁY</b><br>white / белый                                                       | <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный                                               | <b>BIAŁY</b><br>white / белый                                                       | <b>SREBRNY / SZARY</b><br>silver / gray /<br>серебряный / серый                     |
|  |  |  |  |  |  |
| ALU 12-0191-10                                                                      | ALU 12-0195-10                                                                      | ALU 12-0191-11                                                                      | ALU 12-0195-11                                                                      | ABS 12-0931-01                                                                      | ABS 12-0934-01<br>*ABS lacq. 12-0935-01                                             |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

|                                                                                     |                                                                                     |                                                                                                      |                                                                                      |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>WŁĄCZNIK BEZDOTYKOWY</b><br>contactless switch /<br>бесконтактный выключатель    | <b>PODSTAWKA</b><br>hinge joint base / подставка                                    | <b>PRZĘGUB ŻEŃSKI</b><br>female hinge joint / шарнир типа мама                                       | <b>PRZĘGUB MĘSKI</b><br>male hinge joint / шарнир типа папа                          | <b>ZAWIAS</b><br>hinge / петля                                                        |
|  |  |                   |  |  |
| 14-7052-00                                                                          | 14-6044-02                                                                          | 14-6044-04                                                                                           | 14-6044-03                                                                           | 14-6045-00                                                                            |
| <b>ŁĄCZNIK PROSTY</b><br>straight connector /<br>прямой соединитель                 | <b>ŁĄCZNIK KĄTOWY 90°</b><br>angular connector 90° /<br>угловой соединитель 90°     | <b>ŁĄCZNIK POPRZECZNY KĄTOWY</b><br>angular transverse connector /<br>угловой соединитель поперечный | <b>ŁĄCZNIK KĄTOWY 120°</b><br>angular connector 120° /<br>угловой соединитель 120°   | <b>ZAWIESIA</b><br>pendants / подвесы                                                 |
|  |  |                   |  |  |
| 14-3032-02                                                                          | 14-3030-01                                                                          | 14-3038-01                                                                                           | 14-3036-01                                                                           | *S 14-2011-02<br>*B 14-2076-00<br>*W 14-2075-00                                       |

\* S SREBRNY silver / серебряный; \* B CZARNY black / черный; \* W BIAŁY white / белый

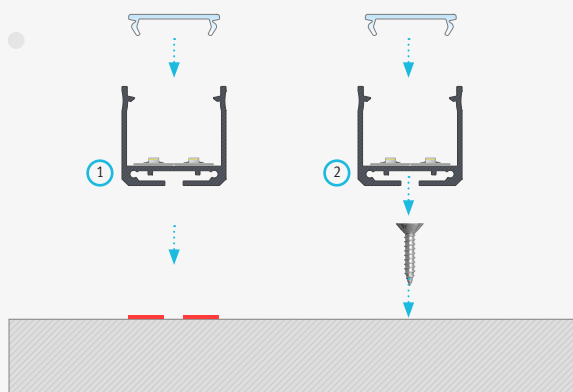


**LUMINES®**  
LIGHTING





1.

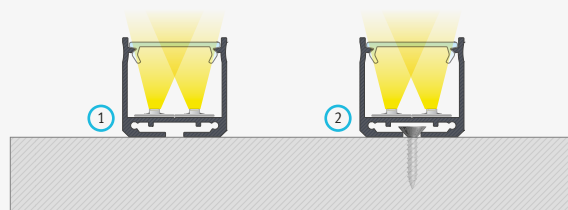


**PL**  
Instrukcja montażu profilu DILEDA z kloszem DOUBLE z wykorzystaniem (1) taśmy dwustronnej, (2) wkrętu montażowego.

**GB**  
Instruction of the assembly of DILEDA profile with DOUBLE cover using (1) double-sided tape, (2) mounting screw.

**RU**  
Инструкция монтажа профиля DILEDA с рассеивателем DOUBLE с использованием (1) двустороннего скотча, (2) самореза.

2.

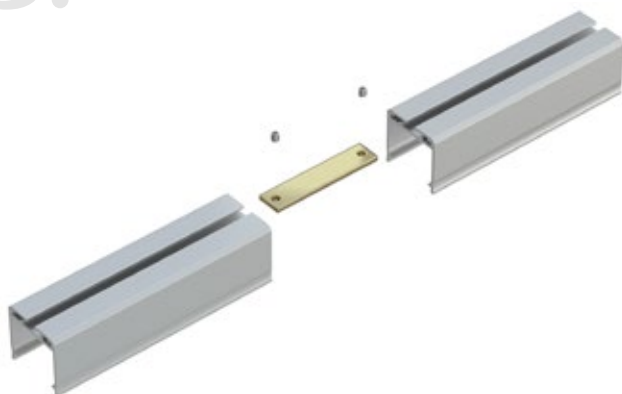


**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu DILEDA z kloszem DOUBLE z wykorzystaniem (1) taśmy dwustronnej, (2) wkrętu montażowego.

**GB**  
End result of the assembly of DILEDA profile with DOUBLE cover using (1) double-sided tape, (2) mounting screw.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля DILEDA с рассеивателем DOUBLE с использованием (1) двустороннего скотча, (2) самореза.

3.

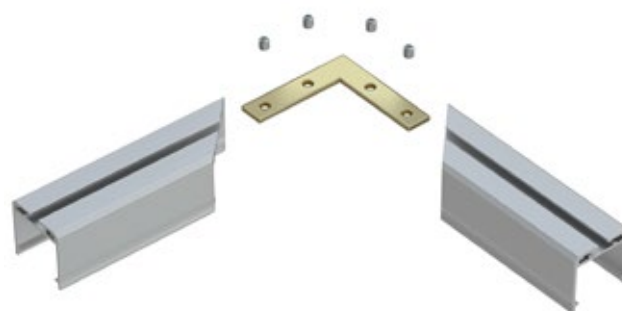


**PL**  
Łączenie profili DILEDA za pomocą łącznika prostego.

**GB**  
Connecting profiles DILEDA using straight connector.

**RU**  
Соединение профилей DILEDA с помощью прямого соединителя.

4.

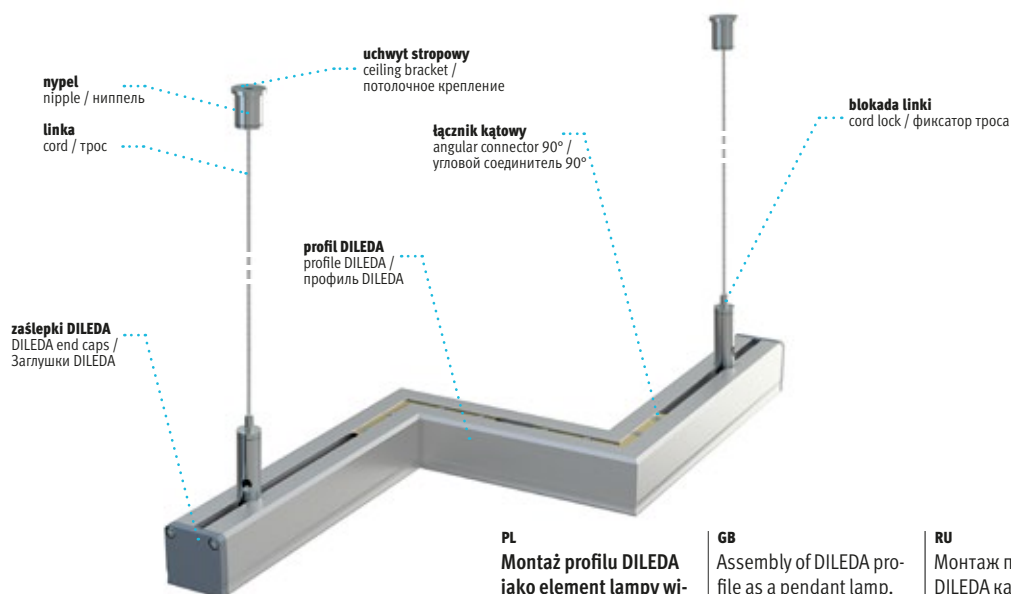


**PL**  
Łączenie profili DILEDA za pomocą łącznika kątownego.

**GB**  
Connecting profiles DILEDA using angular connector.

**RU**  
Соединение профилей DILEDA с помощью углового соединителя.

5.

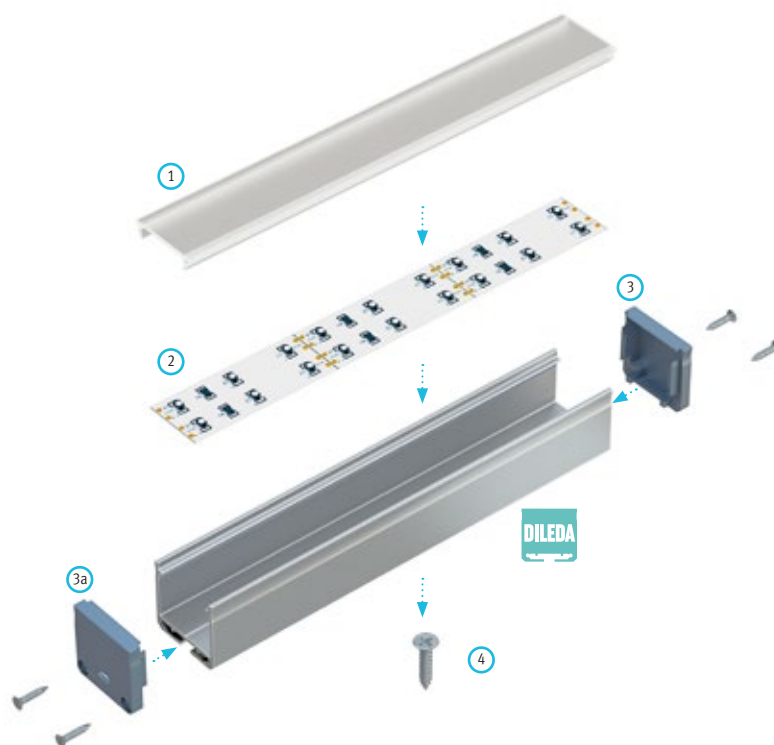


**PL**  
Montaż profilu DILEDA jako element lampy wiszącej.

**GB**  
Assembly of DILEDA profile as a pendant lamp.

**RU**  
Монтаж профиля DILEDA как элемент подвесной лампы.

# 6.



**PL**  
Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu DILEDA oraz (1) klosza DOUBLE, (2) taśm LED, (3) zaślepki bez otworu, (3a) zaślepki z otworem, oraz (4) wkrętu montażowego.

**GB**  
Assembly scheme for elements of the lighting system using profile DILEDA and (1) DOUBLE cover (2), LED strips, (3) end cap without hole, (3a) end cap with hole and (4) mounting screw.

**RU**  
Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля DILEDA и (1) рассеивателя DOUBLE, (2) лент LED, (3) заглушки без отверстия, (3a) заглушки с отверстием, и (4) самореза.







## inDILEDA

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

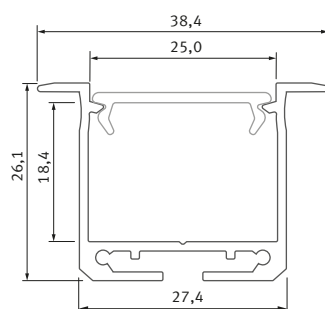
Profil wpuszczany architektoniczny, do montażu oświetlenia z użyciem dwóch taśm. Do zastosowań w biurach i budynkach przemysłowych.

GB

Recessed architectural profile – for line lighting with two LED strips. To be used in office spaces and industrial facilities.

RU

Встраиваемый архитектурный профиль, для монтажа освещения с использованием двух лент. Для использования в офисах и промышленных зданиях.



**LUMINES**  
LIGHTING

## inDILEDA

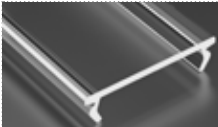
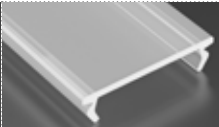
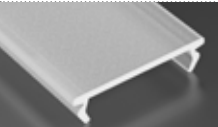
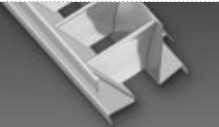
## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

|                                                                                             |                                                                                   |                                                                                    |            |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------|
| <b>Kolory profilu</b><br>Prolife colors /<br>Цвета профиля                                  | <b>BIAŁY (lakierowany)</b><br>white (lacquered) / белый (лакированный)            | <b>SREBRNY (anodowany)</b><br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)       |            |
|                                                                                             |  |  |            |
|                                                                                             | 1,0 m (m)                                                                         | 10-0201-10                                                                         | 10-0204-10 |
|                                                                                             | 2,02 m (m)                                                                        | 10-0201-20                                                                         | 10-0204-20 |
|                                                                                             | 3,0 m (m)                                                                         | 10-0201-30                                                                         | 10-0204-30 |
| <b>Szerokość taśmy LED (mm)</b><br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | 2 × 12                                                                            |                                                                                    |            |

## Klosze (PMMA) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

|                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                     |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>TRANSPARENTNY</b><br>transparent / прозрачный                                  | <b>MROŻONY</b><br>frozen / изморозь                                               | <b>MLECZNY</b><br>milky / молочный                                                | <b>FROSTED MLECZNY</b><br>milky frosted / матовый молочный                         | <b>CZARNY PMMA</b><br>black PMMA / черный PMMA                                      | <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный                                               |
| <b>DOUBLE</b>                                                                     |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                    | <b>RASTER DOUBLE</b>                                                                |                                                                                     |
|  |  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2073-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2072-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2071-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2076-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2077-10                                                                 | 1m/ 14-0000-48                                                                      |

## Zaślepki (aluminium, tworzywo sztuczne, tworzywo sztuczne lakierowane\*) /

End caps (aluminum, plastic, plastic lacquered\*) / Заглушки (алюминий, пластик, пластик лакированный\*)

|                                                                                     |                                                                                      |
|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Z OTWOREM</b><br>with a hole / с отверстием                                      |                                                                                      |
| <b>BIAŁY</b><br>white / белый                                                       | <b>SREBRNY / SZARY</b><br>silver / gray /<br>серебряный / серый                      |
|  |   |
|  |  |
| ALU 12-0391-10<br>ABS 12-0961-00                                                    | ALU 12-0395-10<br>ABS 12-0964-00<br>*ABS lacq. 12-0965-00                            |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

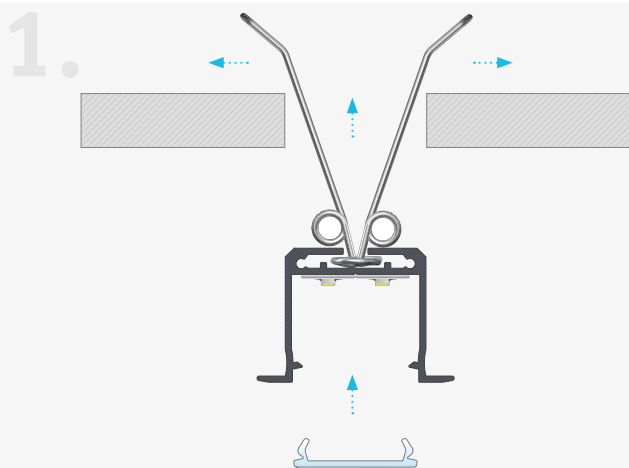
|                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>SPRĘŻYNY MONTAŻOWE</b><br>mounting springs /<br>монтажная пружина                | <b>ŁĄCZNIK PROSTY</b><br>straight connector /<br>прямой соединитель                 | <b>ŁĄCZNIK KĄTOWY 90°</b><br>angular connector 90° /<br>угловой соединитель 90°     | <b>ŁĄCZNIK POPRZECZNY KĄTOWY</b><br>angular transverse connector /<br>угловой соединитель поперечный | <b>ŁĄCZNIK KĄTOWY 120°</b><br>angular connector 120° /<br>угловой соединитель 120°    | <b>WŁĄCZNIK BEZDOTYKOWY</b><br>contactless switch /<br>бесконтактный выключатель      |
|  |  |  |                   |  |  |
| 14-5001-00                                                                          | 14-3032-02                                                                          | 14-3030-01                                                                          | 14-3038-01                                                                                           | 14-3036-01                                                                            | 14-7052-00                                                                            |







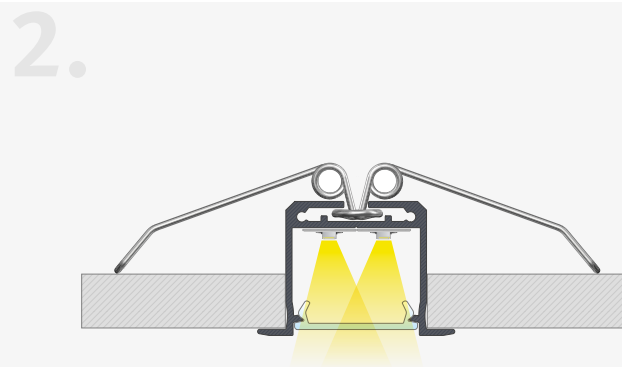




**PL**  
Instrukcja montażu profilu inDILEDA z kłosem DOUBLE w suficie za pomocą sprężyn montażowych.

**GB**  
Instruction of the assembly of profile inDILEDA with DOUBLE cover in the ceiling using mounting springs.

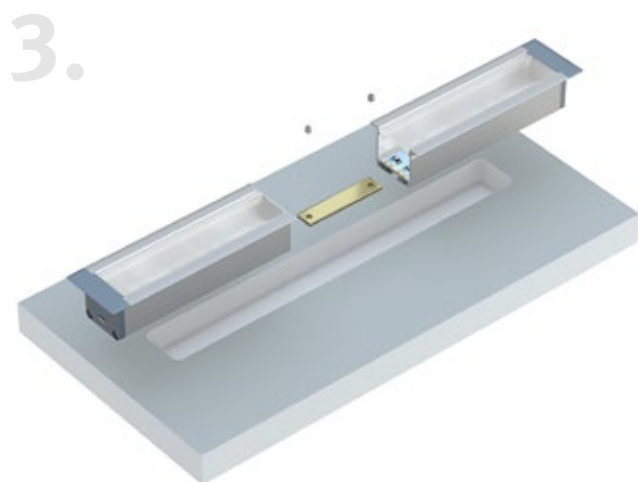
**RU**  
Инструкция монтажа профиля inDILEDA с рассеивателем DOUBLE в потолке с помощью монтажных пружин.



**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu inDILEDA z kłosem DOUBLE w suficie za pomocą sprężyn montażowych.

**GB**  
End result of the assembly of profile inDILEDA with DOUBLE cover in the ceiling using mounting springs.

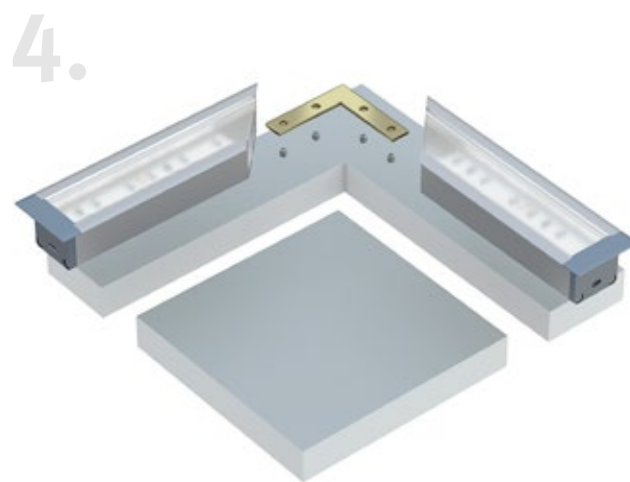
**RU**  
Конечный результат монтажа профиля inDILEDA с рассеивателем DOUBLE в потолке с помощью монтажных пружин.



**PL**  
Łączenie profili inDILEDA za pomocą łącznika prostego w wyfrezowanym otworze.

**GB**  
Connecting inDILEDA profiles using straight connector in a milled groove.

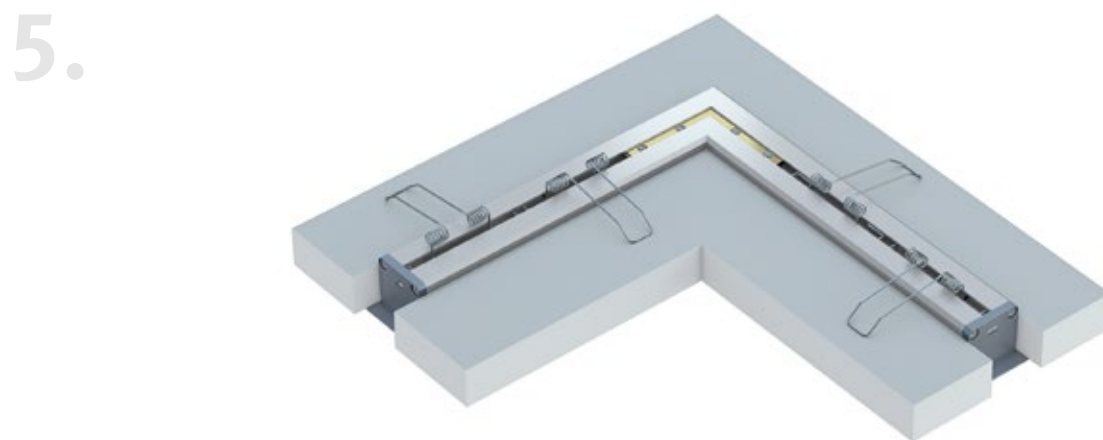
**RU**  
Соединение профилей inDILEDA с помощью прямого соединителя в фрезерованном отверстии.



**PL**  
Łączenie profili inDILEDA za pomocą łącznika kąтового w wyfrezowanym otworze.

**GB**  
Connecting inDILEDA profiles using angular connector in a milled groove.

**RU**  
Соединение профилей inDILEDA с помощью углового соединителя в фрезерованном отверстии.

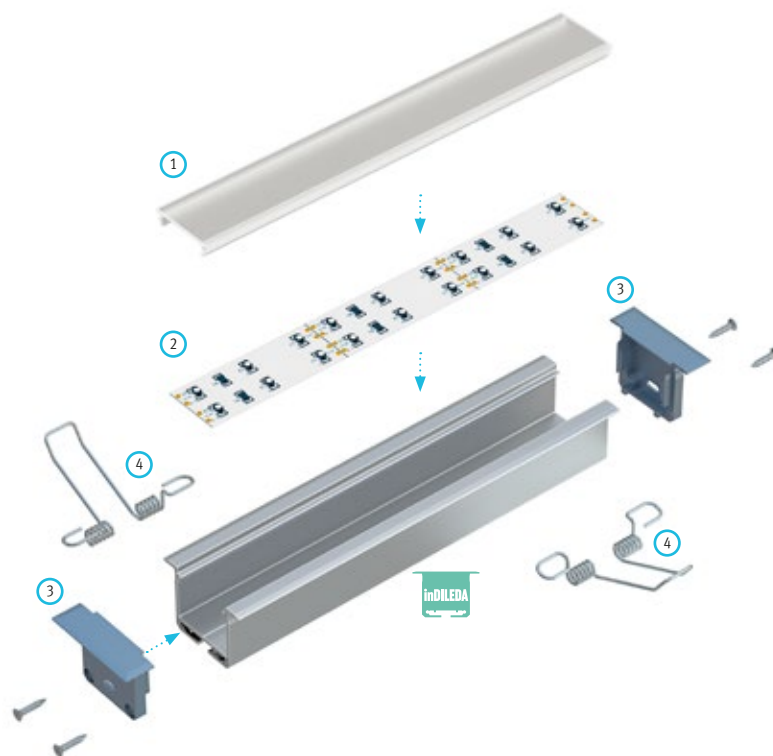


**PL**  
Efekt końcowy montażu profili inDILEDA za pomocą łącznika kąтового z wykorzystaniem sprężyn montażowych.

**GB**  
End result of the assembly of inDILEDA profiles using the angular connector and mounting springs.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля inDILEDA с помощью углового соединителя с использованием монтажных пружин.

# 5.



PL

Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu inDILEDA oraz (1) klosza DOUBLE, (2) taśm LED, (3) zaślepek z otworem, oraz (4) sprężyn montażowych.

GB

Assembly scheme for elements of the lighting system using profile inDILEDA and (1) DOUBLE cover (2), LED strips, (3) end caps with hole and (4) mounting springs.

RU

Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля inDILEDA и (1) рассеивателя DOUBLE, (2) лент LED, (3) заглушек с отверстием, и (4) монтажных пружин.





## UNICO

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

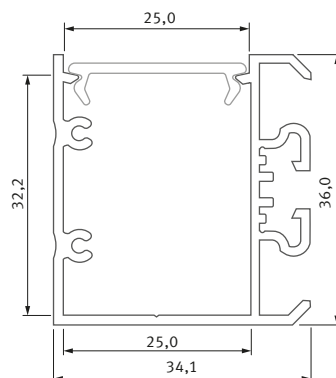
Profil nawierzchniowy jednostronny – do oświetlenia kierunkowego w pomieszczeniach użyteczności publicznej i biurowych.

GB

One-side surface profile – for the purpose of directional lighting like wallwasher effect inside the public utility premises and office spaces.

RU

Односторонний накладной профиль. Для направленного освещения в общественных и офисных помещениях.



**LUMINES**<sup>®</sup>  
LIGHTING

# UNICO

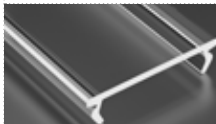
## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| Kolory profili<br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | BIAŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) / белый (лакированный)                   | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)              |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                      |  |  |
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0391-10                                                                        | 10-0394-10                                                                         |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0391-20                                                                        | 10-0394-20                                                                         |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0391-30                                                                        | 10-0394-30                                                                         |
| Szerokość taśmy LED (mm)<br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | 2 x 12                                                                            |                                                                                    |

## Klosze (PMMA) / Covers / Рассеиватели

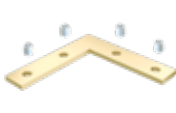
Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| TRANSPARENTNY<br>transparent / прозрачный                                         | MROŻONY<br>frozen / изморозь                                                      | MLECZNY<br>milky / молочный                                                       | FROSTED MLECZNY<br>milky frosted / матовый<br>молочный                            | CZARNY PMMA<br>black PMMA / черный PMMA                                             | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| DOUBLE                                                                            |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                     | RASTER DOUBLE                                                                       |
|  |  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2073-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2072-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2071-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2076-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2077-10                                                                 | 1m/ 14-0000-48                                                                      |

## Zaślepki (aluminium) / End caps (aluminum) / Заглушки (алюминий)

| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием                                             |                                                                                     | BEZ OTWORU<br>without a hole / без отверстия                                        |                                                                                     | Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием                                             |                                                                                     | BEZ OTWORU<br>without a hole / без отверстия                                        |                                                                                     |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| BIAŁY<br>white / белый                                                              | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      | BIAŁY<br>white / белый                                                              | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      | BIAŁY<br>white / белый                                                              | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      | BIAŁY<br>white / белый                                                              | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      |
| UNICO                                                                               |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     | UNICO + TALIA M2                                                                    |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| LEWA<br>left / левая                                                                | PRAWA<br>right / правая                                                             | LEWA<br>left / левая                                                                | PRAWA<br>right / правая                                                             | LEWA<br>left / левая                                                                | PRAWA<br>right / правая                                                             | LEWA<br>left / левая                                                                | PRAWA<br>right / правая                                                             |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
| ALU 12-0871-10                                                                      | ALU 12-0881-10                                                                      | ALU 12-0875-10                                                                      | ALU 12-0885-10                                                                      | ALU 12-0871-11                                                                      | ALU 12-0881-11                                                                      | ALU 12-0875-11                                                                      | ALU 12-0885-11                                                                      |
| ALU 12-1121-10                                                                      | ALU 12-1131-10                                                                      | ALU 12-1125-10                                                                      | ALU 12-1135-10                                                                      | ALU 12-1121-11                                                                      | ALU 12-1131-11                                                                      | ALU 12-1125-11                                                                      | ALU 12-1135-11                                                                      |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

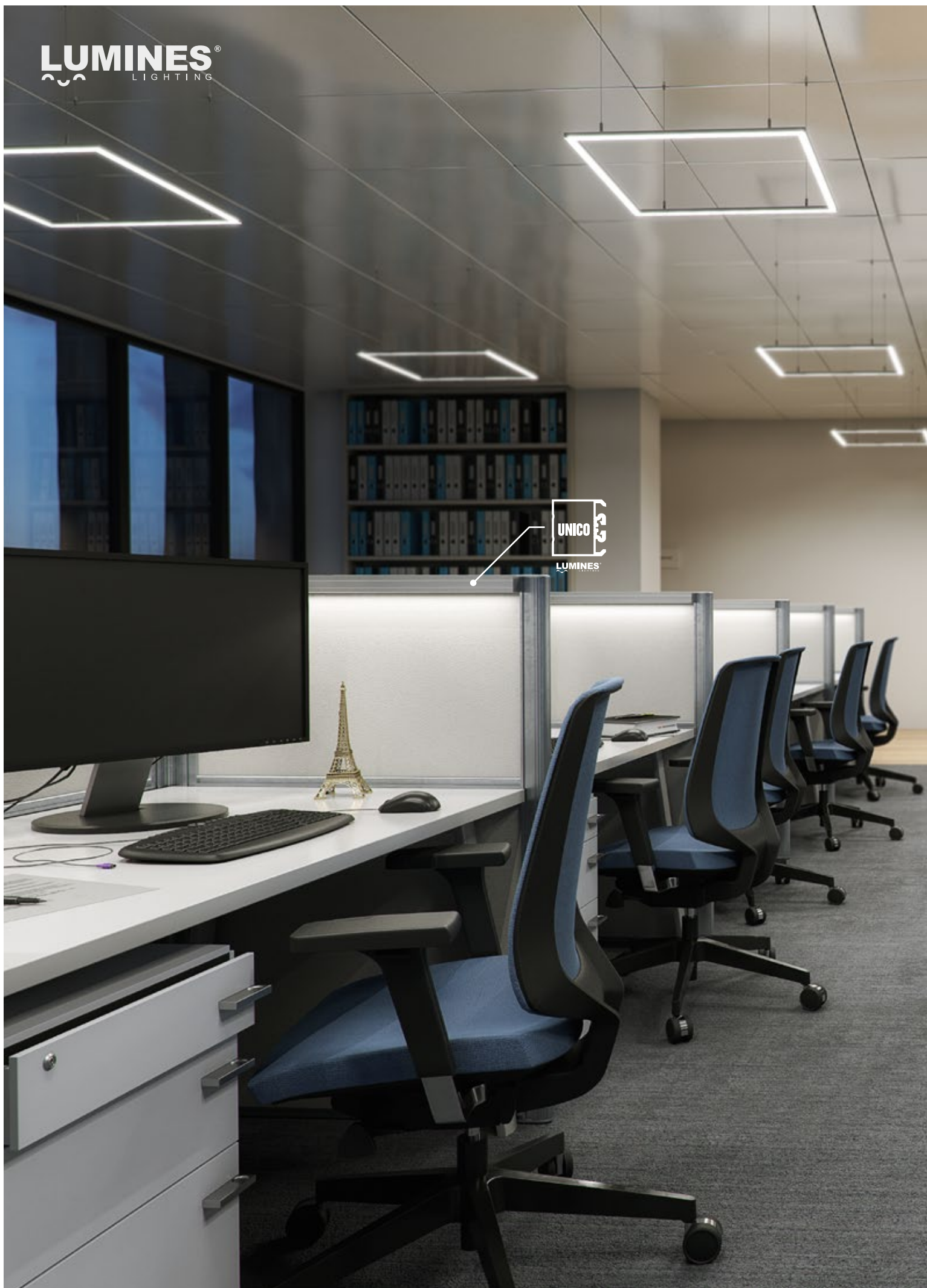
|                                                                                        |                                                                                        |                                                                                               |                                                                                      |
|----------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| ŁĄCZNIK PROSTY<br>straight connector /<br>прямой соединитель                           | ŁĄCZNIK KĄTOWY 90°<br>angular connector 90° /<br>угловой соединитель 90°               | ŁĄCZNIK POPRZECZNY KĄTOWY<br>angular transverse connector /<br>угловой соединитель поперечный | ŁĄCZNIK KĄTOWY 120°<br>angular connector 120° /<br>угловой соединитель 120°          |
|     |     |            |  |
| 14-3032-02                                                                             | 14-3030-01                                                                             | 14-3038-01                                                                                    | 14-3036-01                                                                           |
| PROFIL MONTAŻOWY TALIA M1<br>mounting profile TALIA M1 /<br>монтажный профиль TALIA M1 | PROFIL MONTAŻOWY TALIA M2<br>mounting profile TALIA M2 /<br>монтажный профиль TALIA M2 | DEŁAWNICA<br>cable gland / сальник                                                            | ZAWIESIA<br>pendants / подвесы                                                       |
|     |     |            |  |
| 10-0344-10                                                                             | 10-0354-10                                                                             | *B 14-5046-00<br>*W 14-5046-01                                                                | *S 14-2011-02<br>*B 14-2076-00<br>*W 14-2075-00                                      |

\* S SREBRNY silver / серебряный; \* B CZARNY black / черный; \* W BIAŁY white / белый



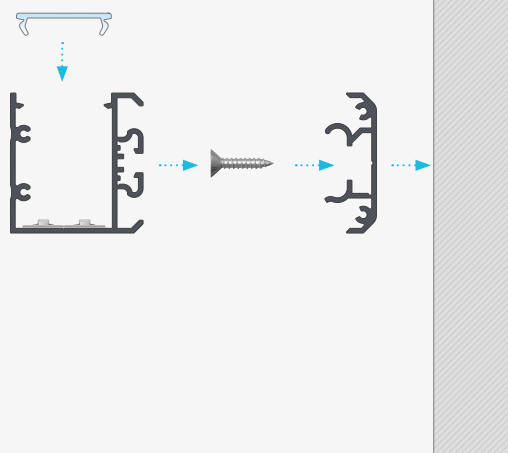
**LUMINES**<sup>®</sup>  
LIGHTING

UNICO  
LUMINES





1.

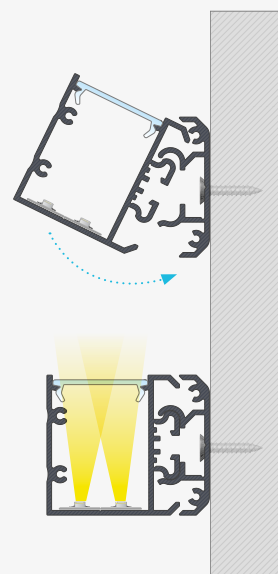


**PL**  
Instrukcja montażu profilu UNICO z kloszem DOUBLE z wykorzystaniem wkrętu montażowego oraz profilu montażowego TALIA M1.

**GB**  
Instruction of the assembly of UNICO profile with DOUBLE cover using the mounting screw and TALIA M1 mounting profile.

**RU**  
Инструкция монтажа профиля UNICO с рассеивателем DOUBLE с использованием самореза и монтажного профиля TALIA M1.

2.

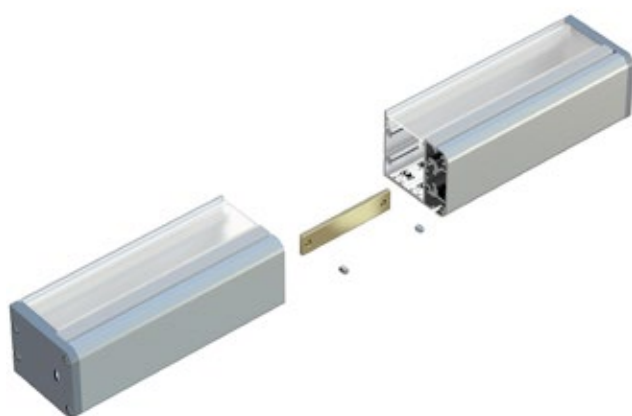


**PL**  
Montaż profilu UNICO z kloszem DOUBLE z wykorzystaniem wkrętu montażowego oraz profilu montażowego TALIA M1 oraz efekt końcowy.

**GB**  
Instruction of the assembly of UNICO profile with DOUBLE cover using the mounting screw and TALIA M1 mounting profile and the end result.

**RU**  
Монтаж профиля UNICO с рассеивателем DOUBLE с использованием самореза и монтажного профиля TALIA M1 и конечный результат.

3.



**PL**  
Łączenie profili UNICO za pomocą łącznika prostego.

**GB**  
Connecting profiles UNICO using straight connector.

**RU**  
Соединение профилей UNICO с помощью прямого соединителя.

4.



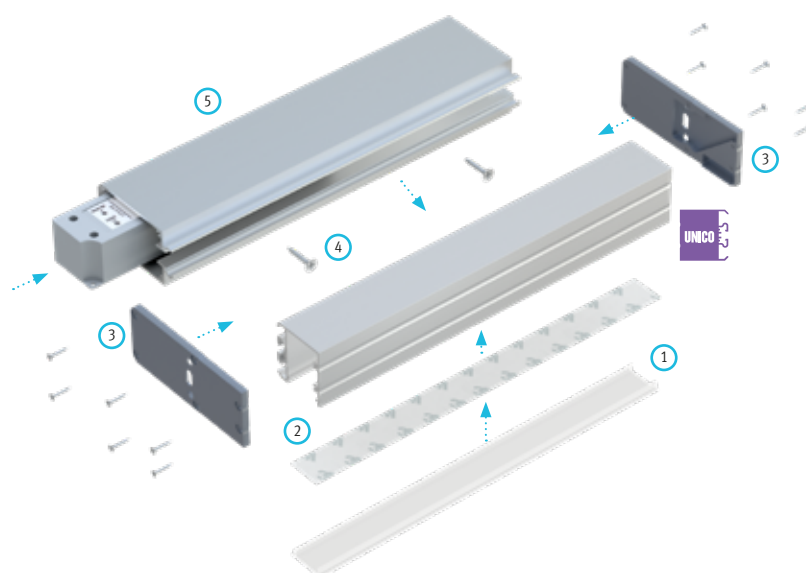
**PL**  
Łączenie profili UNICO za pomocą łącznika kątownego poprzecznego.

**GB**  
Connecting profiles UNICO using angular transverse connector.

**RU**  
Соединение профилей UNICO с помощью углового поперечного соединителя.



5.



**PL**

Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu UNICO oraz (1) klosza DOUBLE, (2) taśm LED, (3) zaślepki bez otworu, (4) wkrętu montażowego oraz (5) profilu montażowego TALIA M2.

**GB**

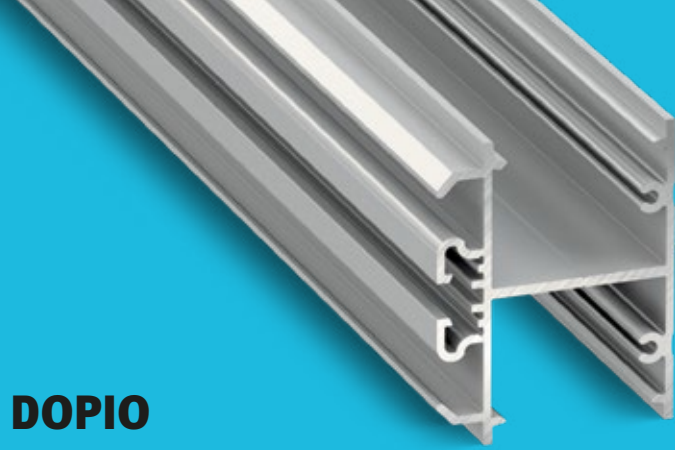
Assembly scheme for elements of the lighting system using profile UNICO and (1) DOUBLE cover, (2) LED strips, (3) end cap without hole, (4) mounting screw, (5) mounting profile TALIA M2.

**RU**

Схема сборки элементов системы освещения с использованием профиля UNICO и (1) рассеивателя DOUBLE, (2) LED ленты, (3) торцевых заглушек без отверстия, (4) монтажного винта и (5) монтажного профиля TALIA M2.







## DOPIO

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

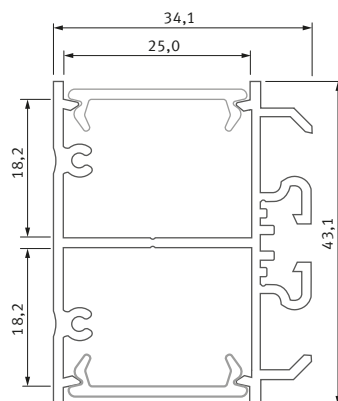
Profil nawierzchniowy dwustronny – do oświetlenia powierzchni biurowych, powierzchni typu open space i budownictwie przemysłowym.

GB

Two-side surface mounted profile – for the purpose of lighting office spaces, open space areas and in the field of engineering construction sector.

RU

Двусторонний накладной профиль. Для освещения офисных помещений, площадей типа open space и промышленных зданий.



**LUMINES**<sup>®</sup>  
LIGHTING

## DOPIO

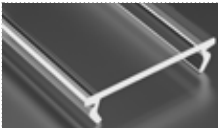
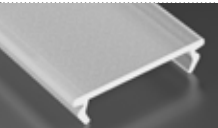
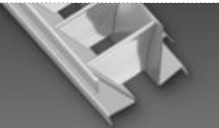
### Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): **1000, 2020, 3000**

|                                                                                             |                                                                                   |                                                                                    |            |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------|
| <b>Kolory profili</b><br>Prolife colors /<br>Цвета профиля                                  | <b>BIAŁY (lakierowany)</b><br>white (lacquered) / белый (лакированный)            | <b>SREBRNY (anodowany)</b><br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)       |            |
|                                                                                             |  |  |            |
|                                                                                             | 1,0 m (m)                                                                         | 10-0191-10                                                                         | 10-0194-10 |
|                                                                                             | 2,02 m (m)                                                                        | 10-0191-20                                                                         | 10-0194-20 |
|                                                                                             | 3,0 m (m)                                                                         | 10-0191-30                                                                         | 10-0194-30 |
| <b>Szerokość taśmy LED (mm)</b><br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | 4 × 12                                                                            |                                                                                    |            |

### Klosze (PMMA) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): **1000, 2020, 3000**

|                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                     |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>TRANSPARENTNY</b><br>transparent / прозрачный                                  | <b>MROŻONY</b><br>frozen / изморозь                                               | <b>MLECZNY</b><br>milky / молочный                                                | <b>FROSTED MLECZNY</b><br>milky frosted / матовый молочный                         | <b>CZARNY PMMA</b><br>black PMMA / черный PMMA                                      | <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный                                               |
| DOUBLE                                                                            |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                     | RASTER DOUBLE                                                                       |
|  |  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2073-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2072-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2071-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2076-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2077-10                                                                 | 1m/ 14-0000-48                                                                      |

### Zaśleпки (aluminium) / End caps (aluminum) / Заглушки (алюминий)

|                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Z OTWOREM</b><br>with a hole / с отверстием                                      |                                                                                     | <b>BEZ OTWORU</b><br>without a hole / без отверстия                                 |                                                                                     | <b>Z OTWOREM</b><br>with a hole / с отверстием                                      |                                                                                      | <b>BEZ OTWORU</b><br>without a hole / без отверстия                                   |                                                                                       |
| <b>BIAŁY</b><br>white / белый                                                       | <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный                                               | <b>BIAŁY</b><br>white / белый                                                       | <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный                                               | <b>BIAŁY</b><br>white / белый                                                       | <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный                                                | <b>BIAŁY</b><br>white / белый                                                         | <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный                                                 |
| DOPIO                                                                               |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     | DOPIO + TALIA M2                                                                    |                                                                                      | DOPIO + TALIA M2                                                                      |                                                                                       |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
| ALU 12-0201-10                                                                      | ALU 12-0205-10                                                                      | ALU 12-0201-11                                                                      | ALU 12-0205-11                                                                      | ALU 12-1111-10                                                                      | ALU 12-1115-10                                                                       | ALU 12-1111-11                                                                        | ALU 12-1115-11                                                                        |

### Dodatki / Accessories / Аксессуары

|                                                                                               |                                                                                               |                                                                                                      |                                                                                      |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>ŁĄCZNIK PROSTY</b><br>straight connector /<br>прямой соединитель                           | <b>ŁĄCZNIK KĄTOWY 90°</b><br>angular connector 90° /<br>угловой соединитель 90°               | <b>ŁĄCZNIK POPRZECZNY KĄTOWY</b><br>angular transverse connector /<br>угловой соединитель поперечный | <b>ŁĄCZNIK KĄTOWY 120°</b><br>angular connector 120° /<br>угловой соединитель 120°   |
|            |            |                   |  |
| 14-3032-02                                                                                    | 14-3030-01                                                                                    | 14-3038-01                                                                                           | 14-3036-01                                                                           |
| <b>PROFIL MONTAŻOWY TALIA M1</b><br>mounting profile TALIA M1 /<br>монтажный профиль TALIA M1 | <b>PROFIL MONTAŻOWY TALIA M2</b><br>mounting profile TALIA M2 /<br>монтажный профиль TALIA M2 | <b>DŁAWNICA</b><br>cable gland / сальник                                                             | <b>ZAWIESIA</b><br>pendants / подвесы                                                |
|            |            |                   |  |
| 10-0344-10                                                                                    | 10-0354-10                                                                                    | *B 14-5046-00<br>*W 14-5046-01                                                                       | *S 14-2011-02<br>*B 14-2076-00<br>*W 14-2075-00                                      |

\* S SREBRNY silver / серебряный; \* B CZARNY black / черный; \* W BIAŁY white / белый

221

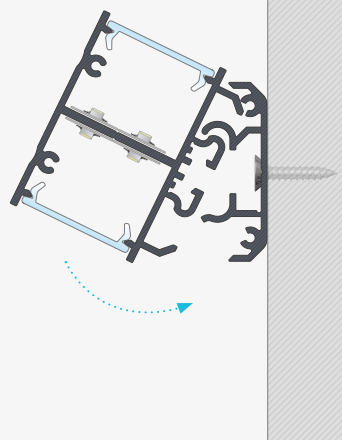
DOPIO  
LUMINES<sup>®</sup>







1.

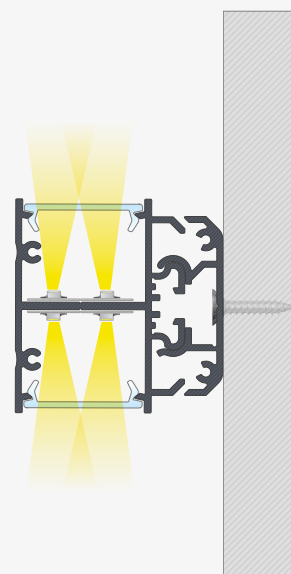


**PL**  
Zasada montażu profilu DOPIO z kłozami DOUBLE z wykorzystaniem wkrętu montażowego oraz profilu montażowego TALIA M1.

**GB**  
Instruction of the assembly of DOPIO profile with DOUBLE cover using the mounting screw and TALIA M1 mounting profile.

**RU**  
Принцип монтажа профиля DOPIO с рассеивателями DOUBLE с использованием самореза и монтажного профиля TALIA M1.

2.

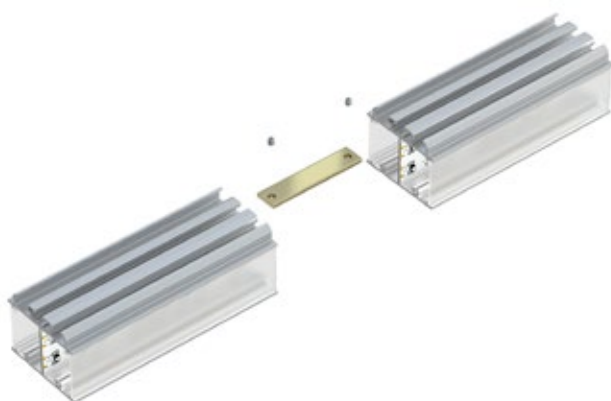


**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu DOPIO z kłozami DOUBLE z wykorzystaniem wkrętu montażowego oraz profilu montażowego TALIA M1.

**GB**  
End result of the assembly of DOPIO profile with DOUBLE cover using the mounting screw and TALIA M1 mounting profile.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля DOPIO с рассеивателями DOUBLE с использованием самореза и монтажного профиля TALIA M1.

3.



**PL**  
Łączenie profili DOPIO za pomocą łącznika prostego.

**GB**  
Connecting profiles DOPIO using straight connector.

**RU**  
Соединение профилей DOPIO с помощью прямого соединителя.

4.

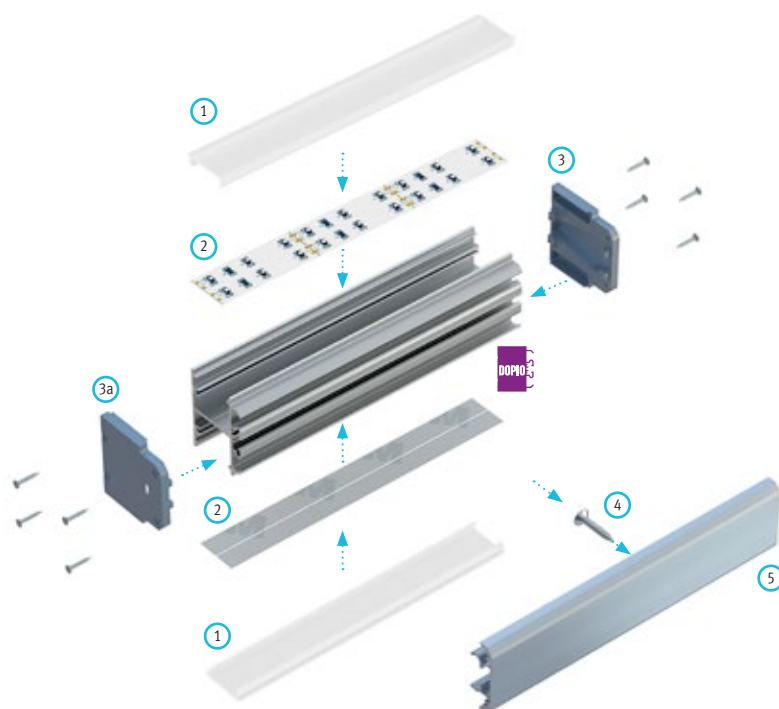


**PL**  
Łączenie profili DOPIO za pomocą łącznika kątownego.

**GB**  
Connecting profiles DOPIO using angular connector.

**RU**  
Соединение профилей DOPIO с помощью углового соединителя.

# 5.



**PL**

Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu DOPIO oraz (1) kloszy DOUBLE, (2) taśm LED, (3) zaśleпки bez otworu, (3a) zaśleпки z otworem, (4) wkrętu montażowego, oraz (5) profilu montażowego TALIA M1.

**GB**

Assembly scheme for elements of the lighting system using profile DOPIO and (1) DOUBLE cover, (2) LED strips, (3) end cap without hole, (3a) end cap with hole, (4) mounting screw, (5) mounting profile TALIA M1.

**RU**

Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля DOPIO и (1) рассеиватели DOUBLE, (2) ленты LED, (3) заглушки без отверстия, (3a) заглушки с отверстием, (4) самореза, и (5) монтажного профиля TALIA M1.



# SOLIS

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

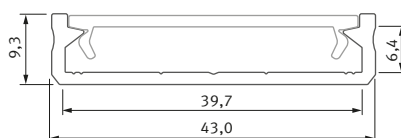
Profil nawierzchniowy – do oświetlenia pomieszczeń domowych, biurowych – oświetlenie wiszące.

GB

Surface-mounted profile – for household and office room illumination – hanging lighting.

RU

Накладной профиль – для освещения жилых и офисных помещений – подвесное освещение.



**LUMINES**<sup>®</sup>  
LIGHTING

## SOLIS

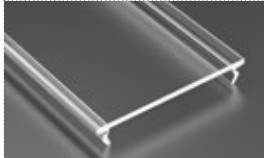
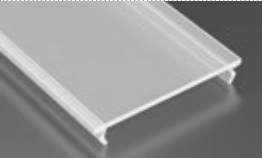
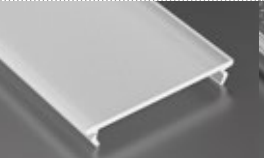
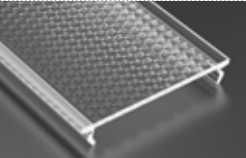
## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| Kolory profilu<br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | BIĄŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) /<br>белый (лакированный)                | CZARNY (anodowany)<br>black (anodized) /<br>черный (анодированный)                | INOX (anodowany)<br>inox (anodized) /<br>inox (анодированный)                     | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) /<br>серебряный (анодированный)            | SUROWY<br>raw / сырой                                                               |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                      |  |  |  |  |  |
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0141-10                                                                        | 10-0142-10                                                                        | 10-0143-10                                                                        | 10-0144-10                                                                          | 10-0140-10                                                                          |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0141-20                                                                        | 10-0142-20                                                                        | 10-0143-10                                                                        | 10-0144-20                                                                          | 10-0140-20                                                                          |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0141-30                                                                        | 10-0142-30                                                                        | 10-0143-10                                                                        | 10-0144-30                                                                          | 10-0140-30                                                                          |
| Szerokość taśmy LED (mm)<br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | 3 × 10                                                                            |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |

## Klosze (PVC/PMMA/PC) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| TRANSPARENTNY<br>transparent / прозрачный                                         | MROŻONY<br>frozen / изморозь                                                      | MLECZNY<br>milky / молочный                                                       | FROSTED MLECZNY<br>milky frosted / матовый молочный                                | TRANSPARENTNY<br>transparent / прозрачный                                           |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                   |                                                                                   | WIDE                                                                              |                                                                                    | PRISMATIC PC                                                                        |
|  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2033-10<br>1 m/PC 11-3033-10                                          | 1 m/PMMA 11-2032-10<br>1 m/PC 11-3032-10                                          | 1 m/PMMA 11-2031-10<br>1 m/PC 11-3031-10                                          | 1 m/PMMA 11-2036-10                                                                | 1 m/PC 11-3034-10                                                                   |

## Zaślepki (aluminium, tworzywo sztuczne, tworzywo sztuczne lakierowane\*) /

End caps (aluminum, plastic lacquered\*) / Заглушки (алюминий, пластик лакированный\*)

| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием                                             |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     | BEZ OTWORU<br>without a hole / без отверстия                                        |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| BIĄŁY<br>white / белый                                                              | CZARNY<br>black / черный                                                            | INOX<br>inox / inox                                                                 | SREBRNY / SZARY<br>silver / gray /<br>серебряный / серый                            | BIĄŁY<br>white / белый                                                              | CZARNY<br>black / черный                                                             | INOX<br>inox / inox                                                                   | SREBRNY / SZARY<br>silver / gray /<br>серебряный / серый                              |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
| ABS 12-0131-00                                                                      | ALU 12-0132-10<br>ABS 12-0132-00                                                    | ABS 12-0133-00                                                                      | ALU 12-0135-10<br>ABS 12-0134-00<br>*ABS lacq. 12-0135-00                           | ABS 12-0131-01                                                                      | ALU 12-0132-11<br>ABS 12-0132-01                                                     | ABS 12-0133-01                                                                        | ALU 12-0135-11<br>ABS 12-0134-01<br>*ABS lacq. 12-0135-01                             |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

## ZAWIESIA

pendants / подвесы



\*S 14-2011-02

\*B 14-2076-00

\*W 14-2075-00

\* S SREBRNY silver / серебряный; \* B CZARNY black / черный; \* W BIAŁY white / белый



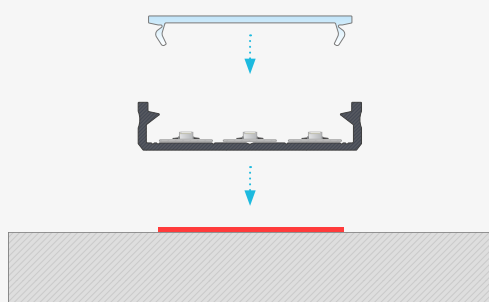
**SOLIS**

LUMINES





1.

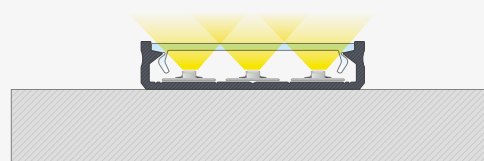


**PL**  
Instrukcja montażu  
profilu SOLIS z kloszem  
WIDE za pomocą taśmy  
dwustronnej.

**GB**  
Installation manual for  
SOLIS profile with WIDE  
cover, using double-sided  
tape.

**RU**  
Инструкция монтажа  
профиля SOLIS с рас-  
сеивателем WIDE с по-  
мощью двустороннего  
скотча.

2.

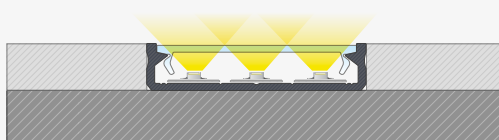


**PL**  
Efekt końcowy montażu  
profilu SOLIS z kloszem  
WIDE za pomocą taśmy  
dwustronnej.

**GB**  
End result of the assem-  
bly of SOLIS profile  
with WIDE cover, using  
double-sided tape.

**RU**  
Конечный результат  
монтажа профиля SOLIS  
с рассеивателем WIDE  
с помощью двусторон-  
него скотча.

3.

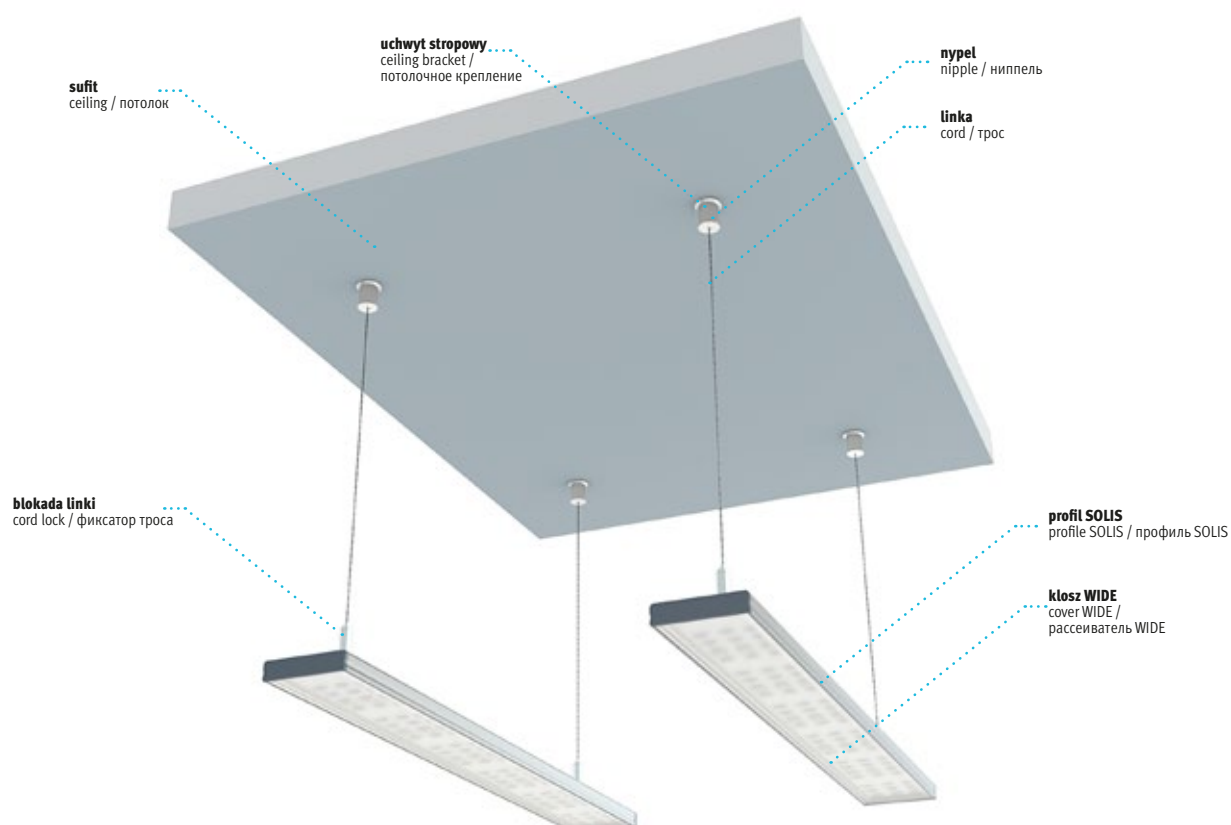


**PL**  
Efekt końcowy montażu  
profilu SOLIS z kloszem  
WIDE wpuszczonego po-  
między płytami.

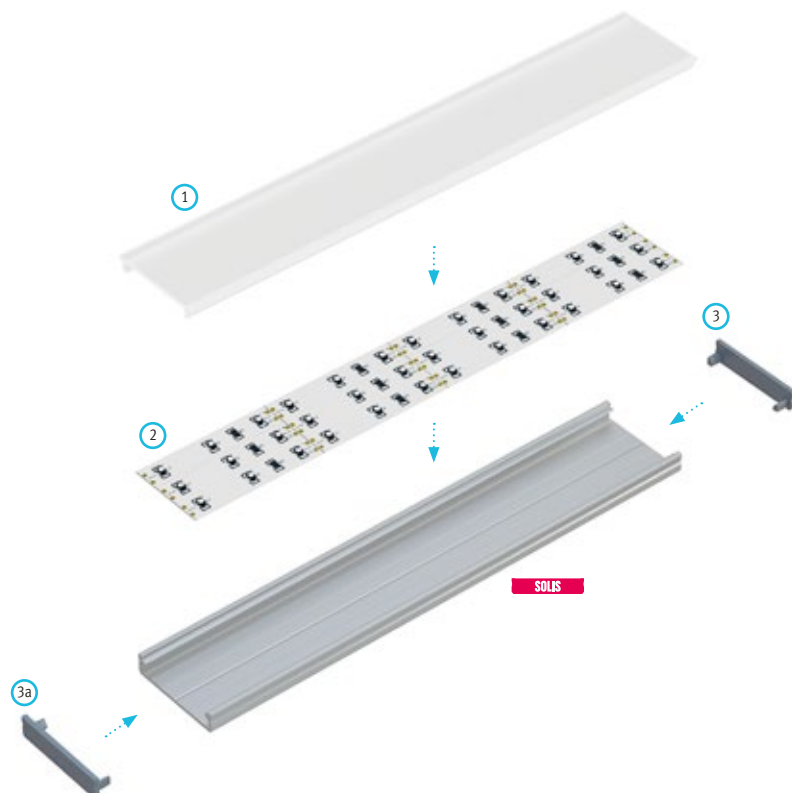
**GB**  
End result of the assem-  
bly of SOLIS profile with  
WIDE cover, between the  
plasterboards.

**RU**  
Конечный результат  
монтажа профиля SOLIS  
с рассеивателем WIDE  
встроенного между пли-  
тами.

4.



5.



PL

Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu SOLIS oraz (1) klosza WIDE, (2) trzech taśm LED, (3) zaślepki bez otworu, (3a) zaślepki z otworem.

GB

Assembly scheme for elements of the lighting system using profile SOLIS and (1) WIDE cover, (2) three LED strips, (3) end cap without hole, (3a) end cap with hole.

RU

Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля SOLIS и (1) рассеивателя WIDE, (2) трех лент LED, (3) заглушки без отверстия, (3a) заглушки с отверстием.





# ILED0

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

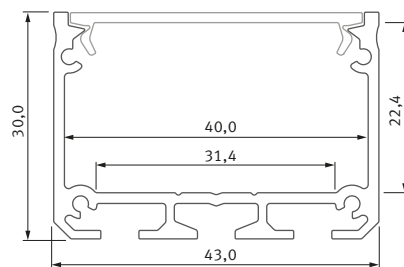
Do oświetlenia pomieszczeń biurowych, sklepowych oraz domowych – oświetlenie wiszące, architektoniczne.

GB

For lighting in offices, stores and homes – hanging, architectural lighting.

RU

Для освещения офисных, магазинных и жилых помещений – освещение подвесное, архитектурное.



**LUMINES**<sup>®</sup>  
LIGHTING

# ILED0

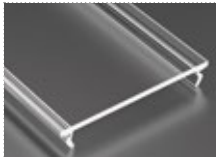
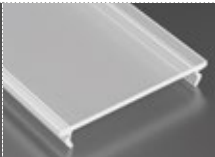
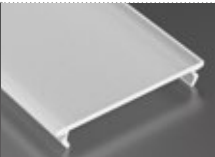
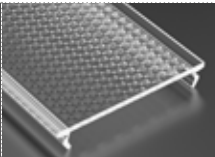
## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): **1000, 2020, 3000**

| Kolory profili<br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | BIAŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) / белый (лакированный)                   | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)              |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                      |  |  |
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0111-10                                                                        | 10-0114-10                                                                         |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0111-20                                                                        | 10-0114-20                                                                         |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0111-30                                                                        | 10-0114-30                                                                         |
| Szerokość taśmy LED (mm)<br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | 3 x 10                                                                            |                                                                                    |

## Klosze (PVC/PMMA/PC) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): **1000, 2020, 3000**

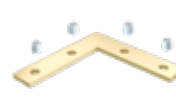
| TRANSPARENTNY<br>transparent / прозрачный                                         | MROŻONY<br>frozen / изморозь                                                      | MLECZNY<br>milky / молочный                                                       | FROSTED MLECZNY<br>milky frosted / матовый<br>молочный                            | TRANSPARENTNY<br>transparent / прозрачный                                           | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| WIDE                                                                              |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   | PRISMATIC PC                                                                        | RASTER WIDE                                                                         |
|  |  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2033-10<br>1 m/PC 11-3033-10                                          | 1 m/PMMA 11-2032-10<br>1 m/PC 11-3032-10                                          | 1 m/PMMA 11-2031-10<br>1 m/PC 11-3031-10                                          | 1 m/PMMA 11-2036-10                                                               | 1 m/PC 11-3034-10                                                                   | 1m/ 14-7068-00                                                                      |

## Zaślepki (aluminium, tworzywo sztuczne, tworzywo sztuczne lakierowane\*) /

End caps (aluminum, plastic, plastic lacquered\*) / Заглушки (алюминий, пластик, пластик лакированный\*)

| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием                                             |                                                                                     | BEZ OTWORU<br>without a hole / без отверстия                                         |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| BIAŁY<br>white / белый                                                              | SREBRNY / SZARY<br>silver / gray / серебряный / серый                               | BIAŁY<br>white / белый                                                               | SREBRNY / SZARY<br>silver / gray / серебряный / серый                                 |
|  |  |  |  |
| ALU 12-0111-10                                                                      | ALU 12-0115-10                                                                      | ALU 12-0111-11                                                                       | ALU 12-0115-11                                                                        |
|  |  |  |  |
| ABS 12-0111-00                                                                      | ABS 12-0114-00<br>*ABS lacq. 12-0115-00                                             | ABS 12-0111-01                                                                       | ABS 12-0114-01<br>*ABS lacq. 12-0115-01                                               |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

| ŁĄCZNIK PROSTY<br>straight connector /<br>прямой соединитель                        | ŁĄCZNIK KĄTOWY 90°<br>angular connector 90° /<br>угловой соединитель 90°            | ŁĄCZNIK POPRZECZNY KĄTOWY<br>angular transverse connector /<br>угловой соединитель поперечный | ŁĄCZNIK KĄTOWY 120°<br>angular connector 120° /<br>угловой соединитель 120°          |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
|  |  |            |  |
| 14-3032-02                                                                          | 14-3030-01                                                                          | 14-3038-01                                                                                    | 14-3036-01                                                                           |
| PROFIL MONTAŻOWY MODI<br>mounting profile MODI /<br>монтажный профиль MODI          | SPRĘŻYNY MONTAŻOWE<br>mounting springs /<br>монтажная пружина                       | ZAWIESIA<br>pendants / подвесы                                                                |                                                                                      |
|  |  |            |                                                                                      |
| 1 m/10-0134-10                                                                      | 14-5001-00                                                                          | *S 14-2011-02<br>*B 14-2076-00<br>*W 14-2075-00                                               |                                                                                      |

\* S SREBRNY silver / серебряный; \* B CZARNY black / черный; \* W BIAŁY white / белый

ILEDO  
LUMINES

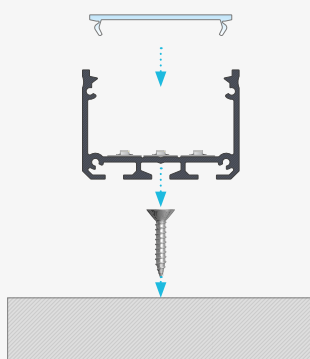








1.

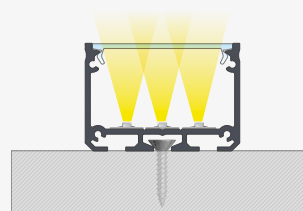


**PL**  
Instrukcja montażu  
profilu ILEDO z kloszem  
WIDE za pomocą wkrętu  
montażowego.

**GB**  
Installation manual for  
ILEDO profile with WIDE  
cover, using mounting  
screw.

**RU**  
Инструкция монтажа  
профиля ILEDO с рассе-  
ивателем WIDE с помо-  
щью самореза.

2.

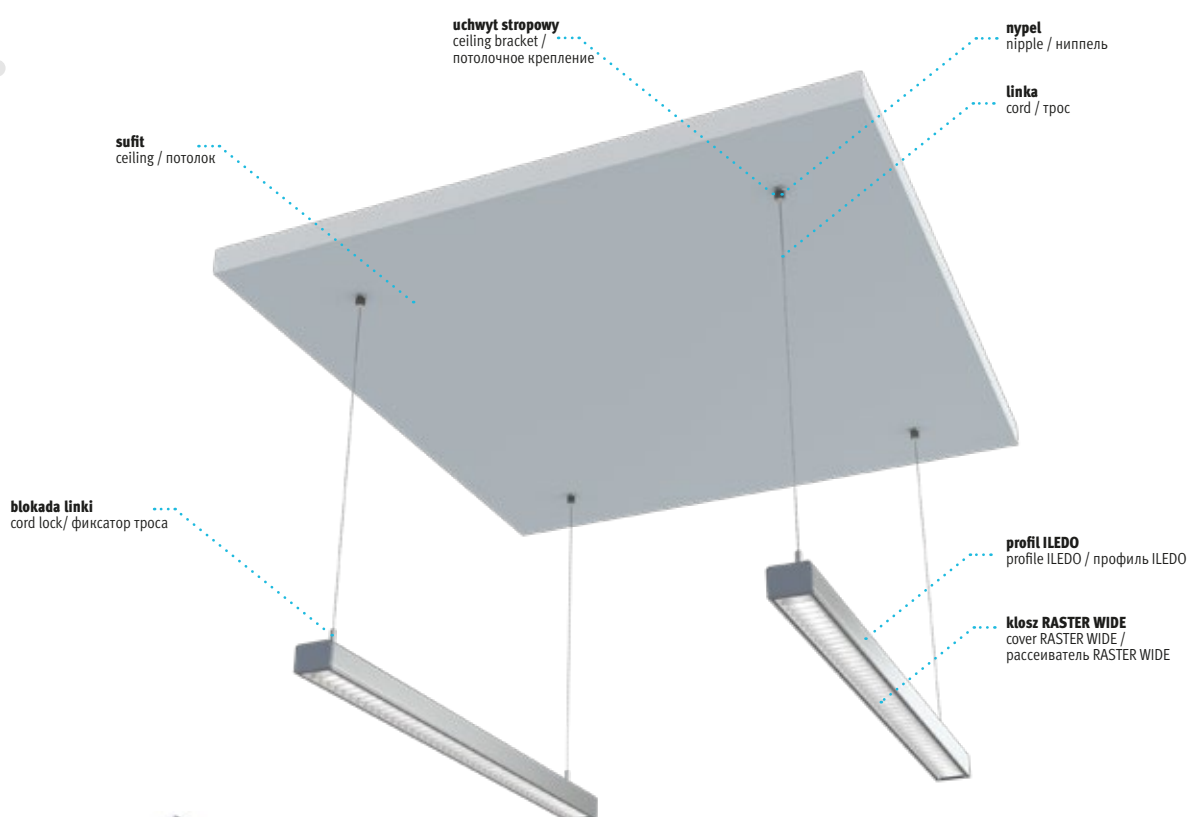


**PL**  
Efekt końcowy montażu  
profilu ILEDO z kloszem  
WIDE za pomocą wkrętu  
montażowego.

**GB**  
End result of the as-  
sembly of ILEDO profile  
with WIDE cover, using  
mounting screw.

**RU**  
Конечный результат  
монтажа профиля  
ILEDO с рассеивателем  
WIDE с помощью само-  
реза.

3.



4.



**PL**  
Łączenie profili  
ILEDO w płaszczyźnie pionowej pod kątem  
90°.

**GB**  
Vertical connec-  
tion of ILEDO  
profiles at 90  
degrees angle.

**RU**  
Соединение  
профилей  
ILEDO в верти-  
кальной плоскости под  
углом 90 гра-  
дусов.

5.



**PL**  
Łączenie profili  
ILEDO w płaszczyźnie poziomej pod kątem  
90°.

**GB**  
Horizontal connec-  
tion of ILEDO  
profiles at 90  
degrees angle.

**RU**  
Соединение  
профилей  
ILEDO в гори-  
зонтальной  
плоскости под  
углом 90 гра-  
дусов.

6.

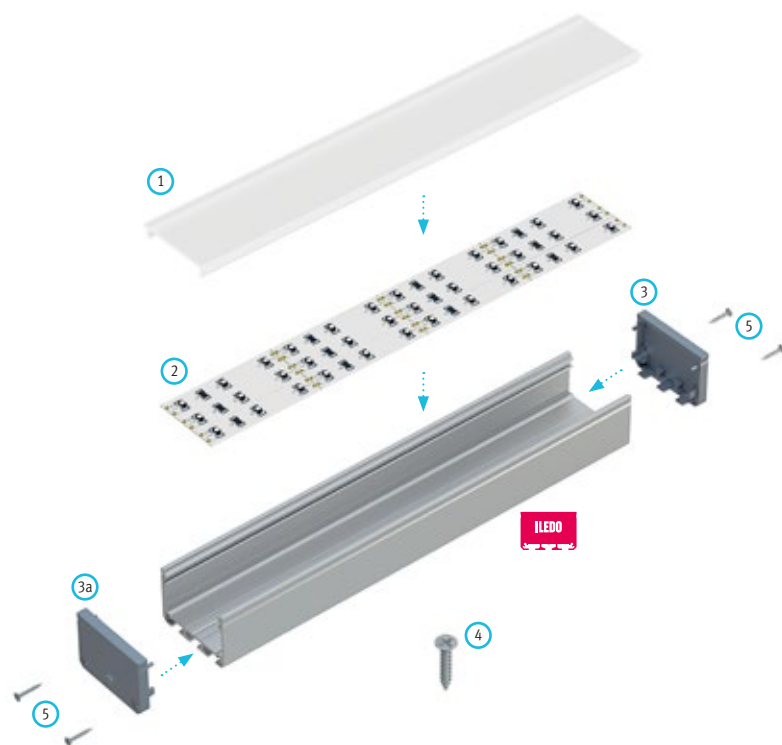


**PL**  
Możliwość ukry-  
cia zasilacza  
w profilu ILEDO  
przy wykorzy-  
staniu profilu  
montażowego  
MODI.

**GB**  
Possibility to  
hide the power  
supply inside  
of ILEDO profile  
using MODI  
mounting profile.

**RU**  
Возможность  
укрытия блока  
питания в про-  
филе ILEDO с ис-  
пользовани-  
ем монтажного  
профиля MODI.

# 7.



PL

Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu ILEDO oraz (1) klosza WIDE, (2) trzech taśm LED, (3) zaślepki bez otworu, (3a) zaślepki z otworem, (4) wkrętu montażowego, (5) wkrętów mocujących zaślepki.

GB

Assembly scheme for elements of the lighting system using profile ILEDO and (1) WIDE cover, (2) three LED strips, (3) end cap without hole, (3a) end cap with hole, (4) mounting screw, (5) end caps mounting screws.

RU

Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля ILEDO и (1) рассеивателя WIDE, (2) трех лент LED, (3) заглушки без отверстия, (3a) заглушки с отверстием, (4) самореза, (5) саморезов фиксирующих заглушки.



# INSO

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

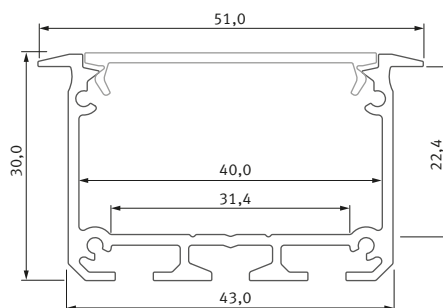
Profil wpuszczany – do oświetlenia pomieszczeń biurowych, sklepowych, domowych – oświetlenie architektoniczne – sufitowe, ścienne.

GB

Groove mounted profile – for lighting in offices, stores and homes – architectural lighting – ceiling- and wall-mounted.

RU

Встраиваемый профиль – для освещения офисных, магазинных и жилых помещений – архитектурное освещение – потолочное, настенное.



**LUMINES**<sup>®</sup>  
LIGHTING

## INSO

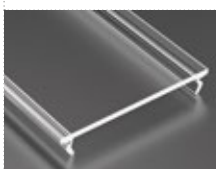
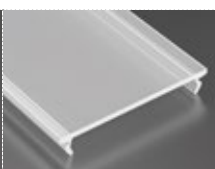
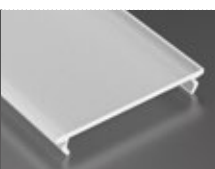
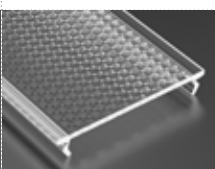
## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

|                                                                                             |                                                                                   |                                                                                    |            |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------|
| <b>Kolory profilu</b><br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | <b>BIAŁY (lakierowany)</b><br>white (lacquered) / белый (лакированный)            | <b>SREBRNY (anodowany)</b><br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)       |            |
|                                                                                             |  |  |            |
|                                                                                             | 1,0 m (m)                                                                         | 10-0121-10                                                                         | 10-0124-10 |
|                                                                                             | 2,02 m (m)                                                                        | 10-0121-20                                                                         | 10-0124-20 |
|                                                                                             | 3,0 m (m)                                                                         | 10-0121-30                                                                         | 10-0124-30 |
| <b>Szerokość taśmy LED (mm)</b><br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | 3 × 10                                                                            |                                                                                    |            |

## Klosze (PVC/PMMA/PC) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

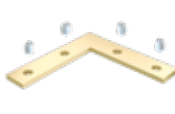
|                                                                                    |                                                                                    |                                                                                    |                                                                                    |                                                                                      |                                                                                      |
|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>TRANSPARENTNY</b><br>transparent / прозрачный                                   | <b>MROŻONY</b><br>frozen / изморозь                                                | <b>MLECZNY</b><br>milky / молочный                                                 | <b>FROSTED MLECZNY</b><br>milky frosted / матовый молочный                         | <b>TRANSPARENTNY</b><br>transparent / прозрачный                                     | <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный                                                |
| WIDE                                                                               |                                                                                    |                                                                                    |                                                                                    | PRISMATIC PC                                                                         | RASTER WIDE                                                                          |
|  |  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2033-10<br>1 m/PC 11-3033-10                                           | 1 m/PMMA 11-2032-10<br>1 m/PC 11-3032-10                                           | 1 m/PMMA 11-2031-10<br>1 m/PC 11-3031-10                                           | 1 m/PMMA 11-2036-10                                                                | 1 m/PC 11-3034-10                                                                    | 1 m/ 14-7068-00                                                                      |

## Zaślepki (aluminium, tworzywo sztuczne, tworzywo sztuczne lakierowane\*) /

End caps (aluminum, plastic, plastic lacquered\*) / Заглушки (алюминий, пластик, пластик лакированный\*)

|                                                                                     |                                                                                      |
|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>BEZ OTWORU</b><br>without a hole / без отверстия                                 |                                                                                      |
| <b>BIAŁY</b><br>white / белый                                                       | <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный                                                |
|  |  |
| 12-0121-11                                                                          | 12-0125-11                                                                           |
|  |  |
| 12-0121-01                                                                          | 12-0124-01<br>*ABS lacq. 12-0125-01                                                  |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

|                                                                                     |                                                                                     |                                                                                                      |                                                                                     |                                                                                       |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>ŁĄCZNIK PROSTY</b><br>straight connector /<br>прямой соединитель                 | <b>ŁĄCZNIK KĄTOWY 90°</b><br>angular connector 90° /<br>угловой соединитель 90°     | <b>ŁĄCZNIK POPRZECZNY KĄTOWY</b><br>angular transverse connector /<br>угловой соединитель поперечный | <b>ŁĄCZNIK KĄTOWY 120°</b><br>angular connector 120° /<br>угловой соединитель 120°  | <b>PROFIL MONTAŻOWY MODI</b><br>mounting profile MODI /<br>монтажный профиль MODI     | <b>SPRĘŻYNY MONTAŻOWE</b><br>mounting springs /<br>монтажная пружина                  |
|  |  |                   |  |  |  |
| 14-3032-02                                                                          | 14-3030-01                                                                          | 14-3038-01                                                                                           | 14-3036-01                                                                          | 1 m/ 10-0134-10                                                                       | 14-5001-00                                                                            |

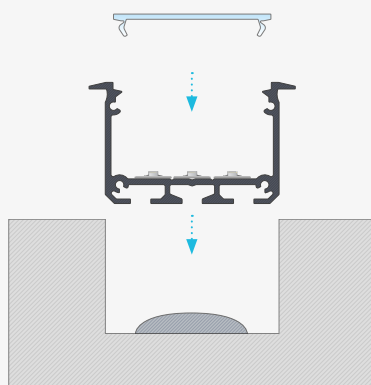








1.

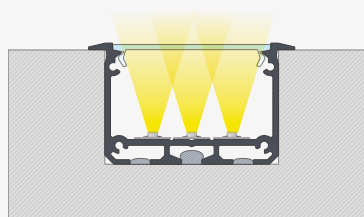


**PL**  
Instrukcja montażu profilu INSO wpuszczanego z kloszem WIDE w wyfrezowanym otworze z dodatkiem kleju montażowego.

**GB**  
Instruction of assembly of recessed INSO profile with WIDE cover in a milled groove with mounting glue.

**RU**  
Инструкция монтажа встраиваемого профиля INSO с рассеивателем WIDE в фрезерованном отверстии с добавлением монтажного клея.

2.

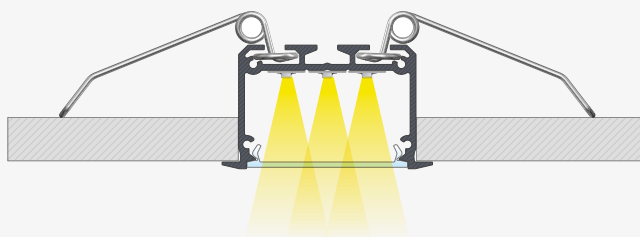


**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu INSO wpuszczanego z kloszem WIDE w wyfrezowanym otworze z dodatkiem kleju montażowego.

**GB**  
End result of assembly of recessed INSO profile with WIDE cover in a milled groove with mounting glue.

**RU**  
Конечный результат монтажа встраиваемого профиля INSO с рассеивателем WIDE в фрезерованном отверстии с добавлением монтажного клея.

3.

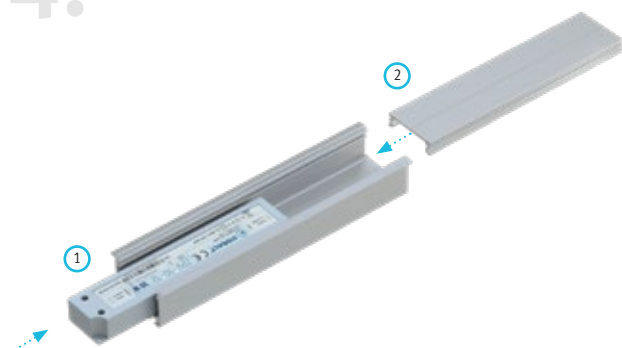


**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu INSO z kloszem WIDE wpuszczonego pomiędzy płytami przy pomocy sprężyn montażowych.

**GB**  
End result of the assembly of INSO profile with WIDE cover, between two plasterboards using mounting springs.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля INSO с рассеивателем WIDE встроенного между плитами с помощью монтажных пружин.

4.

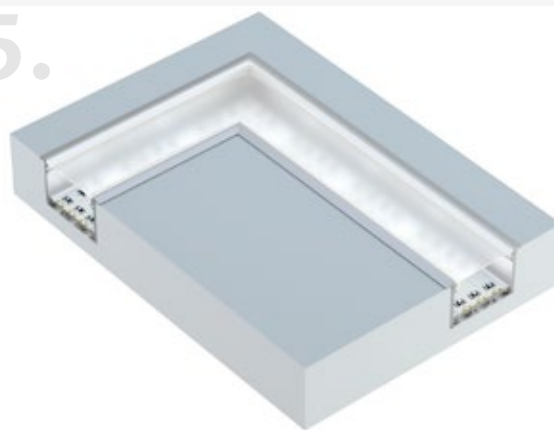


**PL**  
Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego przy wykorzystaniu profilu INSO wpuszczanego oraz (1) zasilacza LED, (2) profilu montażowego MODI.

**GB**  
Assembly scheme for elements of the lighting system using INSO recessed profile and (1) LED power supply, (2) MODI mounting profile.

**RU**  
Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием встраиваемого профиля INSO и (1) блока питания LED, (2) монтажного профиля MODI.

5.

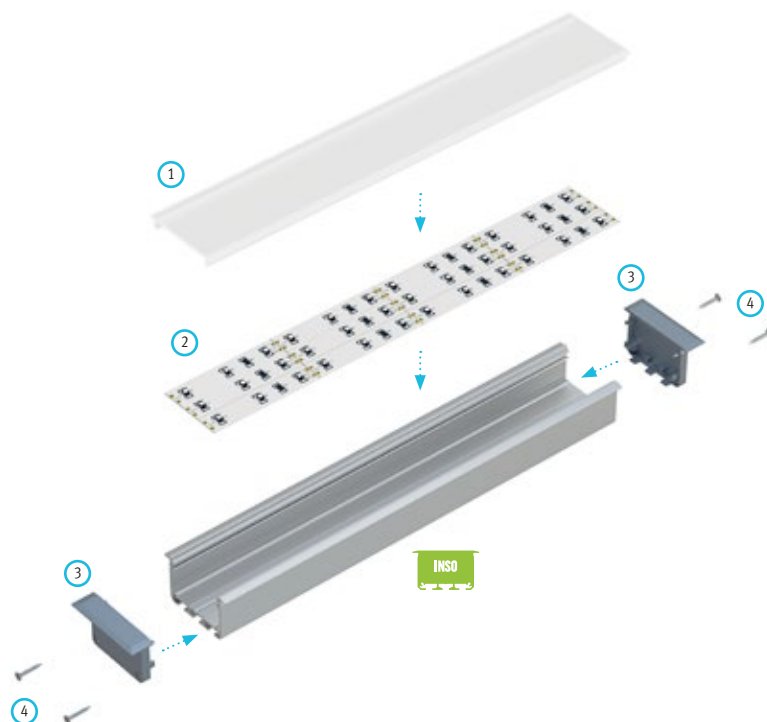


**PL**  
Łączenie profili INSO we wnętrzu wyfrezowanego otworu pod kątem 90°.

**GB**  
Connecting profiles INSO inside milled groove at 90 degrees angle.

**RU**  
Соединение профилей INSO в фрезерованных отверстиях под углом 90 градусов.

# 6.



PL

Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu INSO wpuszczanego oraz (1) klosza WIDE, (2) trzech taśm LED, (3) zaślepek końcowych, (4) wkrętów mocujących zaślepki.

GB

Assembly scheme for elements of the lighting system using recessed profile INSO and (1) WIDE cover, (2) three LED strips, (3) end caps, (4) end caps mounting screws.

RU

Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием встраиваемого профиля INSO и (1) рассеивателя WIDE, (2) трех лент LED, (3) торцевых заглушек, (4) саморезов фиксирующих заглушки.





# CLARO

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

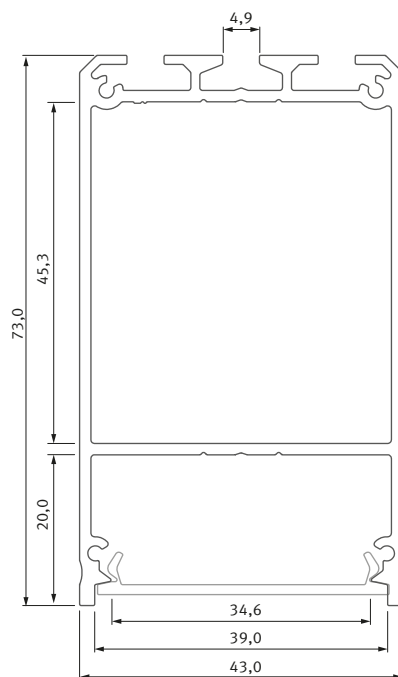
Profil nawierzchniowy – do podświetlenia pomieszczeń domowych i przestrzeni biurowych. Do zastosowania w postaci lampy wiszącej, z ukrytym zasilaczem.

GB

Surface-mounted profile – for household and office room illumination – to be used as a pendant lamp with a hidden power supply.

RU

Поверхностный – для освещения домашних помещений и офисного пространства. Для использования в качестве подвесного светильника со скрытым блоком питания.



**LUMINES**<sup>®</sup>  
LIGHTING

# CLARO

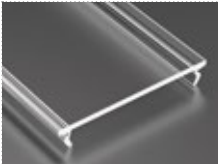
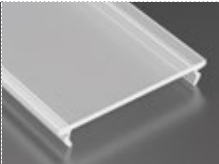
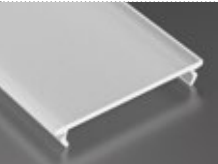
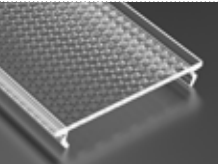
## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

|                                                                                             |                                                                                   |                                                                                    |            |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------|
| <b>Kolory profili</b><br>Prolife colors /<br>Цвета профиля                                  | <b>BIAŁY (lakierowany)</b><br>white (lacquered) / белый (лакированный)            | <b>SREBRNY (anodowany)</b><br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)       |            |
|                                                                                             |  |  |            |
|                                                                                             | 1,0 m (m)                                                                         | 10-0601-10                                                                         | 10-0604-10 |
|                                                                                             | 2,02 m (m)                                                                        | 10-0601-20                                                                         | 10-0604-20 |
|                                                                                             | 3,0 m (m)                                                                         | 10-0601-30                                                                         | 10-0604-30 |
| <b>Szerokość taśmy LED (mm)</b><br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | <b>3 × 12</b>                                                                     |                                                                                    |            |

## Klosze (PVC/PMMA/PC) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

|                                                                                    |                                                                                    |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                      |
|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>TRANSPARENTNY</b><br>transparent / прозрачный                                   | <b>MROŻONY</b><br>frozen / изморозь                                                | <b>MLECZNY</b><br>milky / молочный                                                 | <b>FROSTED MLECZNY</b><br>milky frosted / матовый<br>молочный                       | <b>TRANSPARENTNY</b><br>transparent / прозрачный                                     | <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный                                                |
| WIDE                                                                               |                                                                                    |                                                                                    |                                                                                     | PRISMATIC PC                                                                         | RASTER WIDE                                                                          |
|  |  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2033-10<br>1 m/PC 11-3033-10                                           | 1 m/PMMA 11-2032-10<br>1 m/PC 11-3032-10                                           | 1 m/PMMA 11-2031-10<br>1 m/PC 11-3031-10                                           | 1 m/PMMA 11-2036-10                                                                 | 1 m/PC 11-3034-10                                                                    | 1 m/ 14-7068-00                                                                      |

## Zaślepki (aluminium) / End caps (aluminum) / Заглушки (алюминий)

|                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Z OTWOREM</b><br>with a hole / с отверстием                                      |                                                                                     | <b>BEZ OTWORU</b><br>without a hole / без отверстия                                 |                                                                                     |
| <b>BIAŁY</b><br>white / белый                                                       | <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный                                               | <b>BIAŁY</b><br>white / белый                                                       | <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный                                               |
| CLARO                                                                               |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
|  |  |  |  |
| ALU 12-1141-10                                                                      | ALU 12-1145-10                                                                      | ALU 12-1141-11                                                                      | ALU 12-1145-11                                                                      |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

|                                                                                     |                                                                                     |                                                                                                         |                                                                                     |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>ŁĄCZNIK PROSTY</b><br>straight connector /<br>прямой соединитель                 | <b>ŁĄCZNIK KĄTOWY 90°</b><br>angular connector 90° /<br>угловой соединитель 90°     | <b>ŁĄCZNIK POPRZECZNY KĄTOWY</b><br>angular transverse connector /<br>угловой соединитель<br>поперечный | <b>ŁĄCZNIK KĄTOWY 120°</b><br>angular connector 120° /<br>угловой соединитель 120°  | <b>ZAWIESIA</b><br>pendants / подвесы                                                 |
|  |  |                      |  |  |
| 14-3032-02                                                                          | 14-3030-01                                                                          | 14-3038-01                                                                                              | 14-3036-01                                                                          | *S 14-2011-02<br>*B 14-2076-00<br>*W 14-2075-00                                       |

\* S SREBRNY silver / серебряный; \* B CZARNY black / черный; \* W BIAŁY white / белый

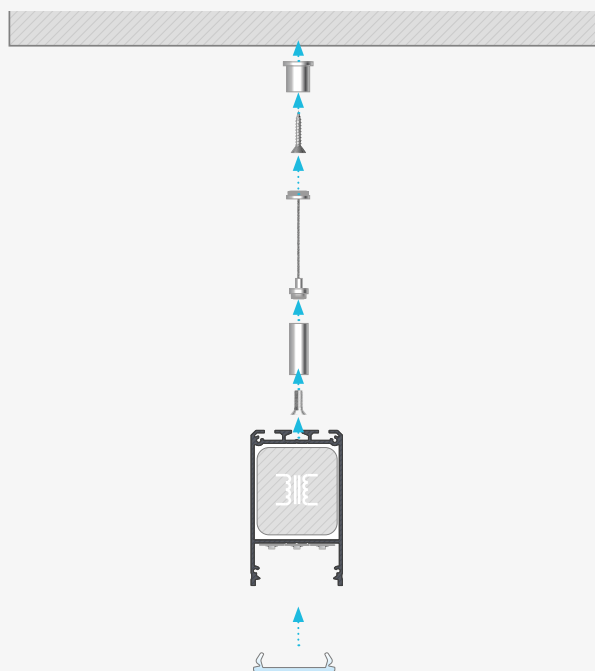
CLARO  
LUMINES







1.



**PL**  
Instrukcja montażu profilu CLARO z ukrytym zasilaczem przy wykorzystaniu zawiesi przy zastosowaniu klosza WIDE.

**GB**  
Installation instruction for profile CLARO with a hidden power supply using pendants and a WIDE cover.

**RU**  
Инструкция по монтажу профиля CLARO со скрытым блоком питания с использованием подвесов с применением рассеивателя WIDE.

2.

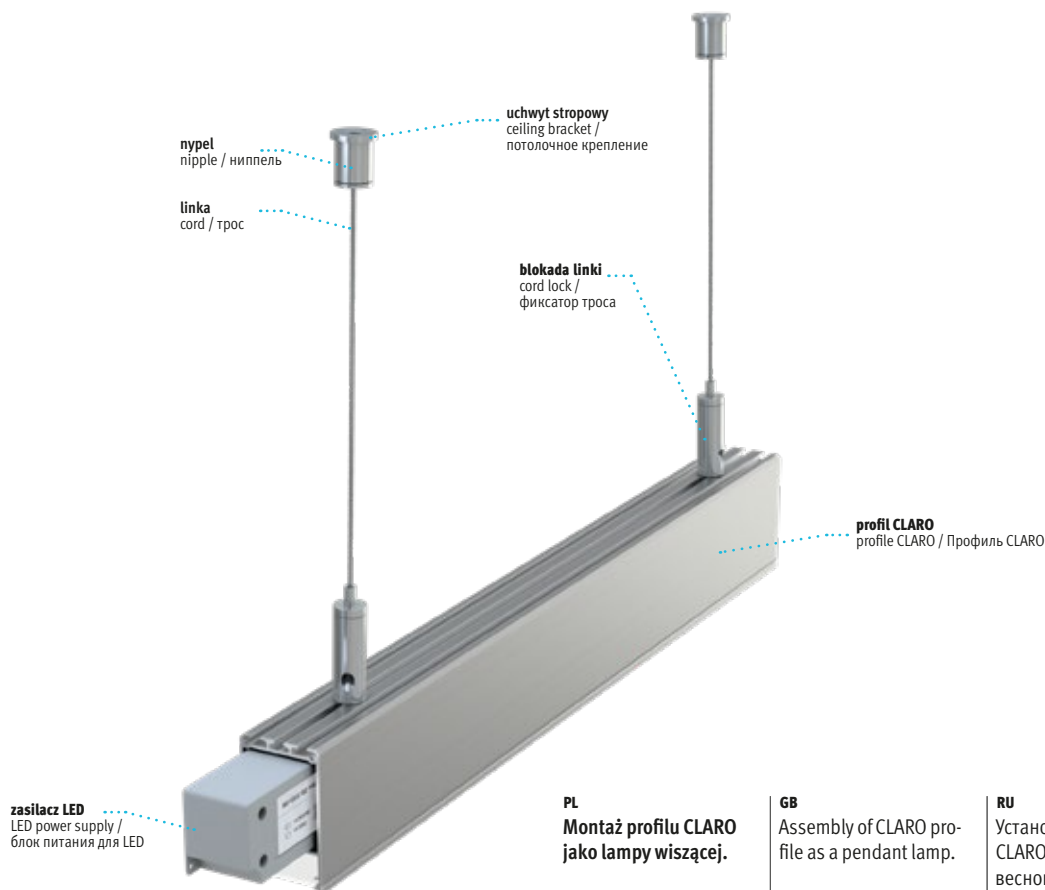


**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu CLARO z ukrytym zasilaczem przy wykorzystaniu zawiesi przy zastosowaniu klosza WIDE.

**GB**  
End result of assembly of profile CLARO with a hidden power supply using pendants and a WIDE cover.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля CLARO со скрытым блоком питания с использованием подвесов с применением рассеивателя WIDE.

3.

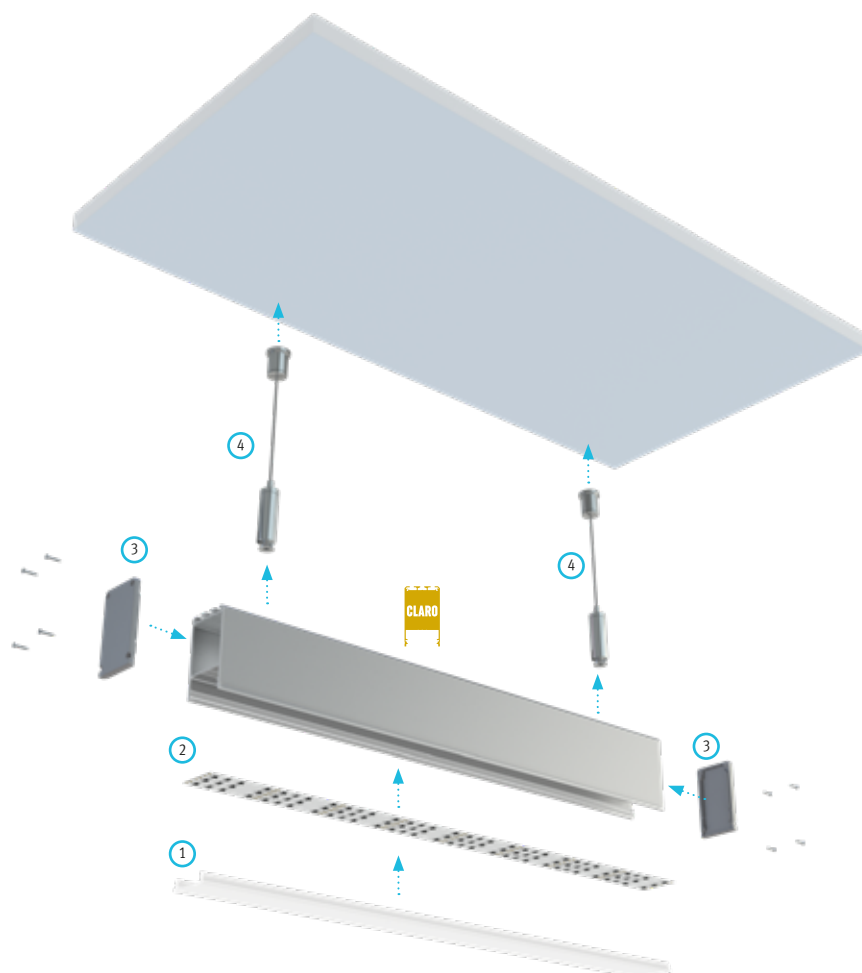


**PL**  
Montaż profilu CLARO jako lampy wiszącej.

**GB**  
Assembly of CLARO profile as a pendant lamp.

**RU**  
Установка профиля CLARO в качестве подвесного светильника.

4.



**PL**  
Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu CLARO oraz [1] kłosa WIDE, [2] taśm LED [3] zaślepki końcowej, [4] systemu zawiesi.

**GB**  
Assembly scheme for elements of the lighting system using profile CLARO and [1] WIDE cover, [2] LED strips, [3] end cap and [4] pendants.

**RU**  
Схема сборки элементов системы освещения с использованием профиля CLARO и [1] рассеивателя WIDE, [2] LED лент [3] торцевой заглушки, [4] системы подвесов.



# DULIO

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

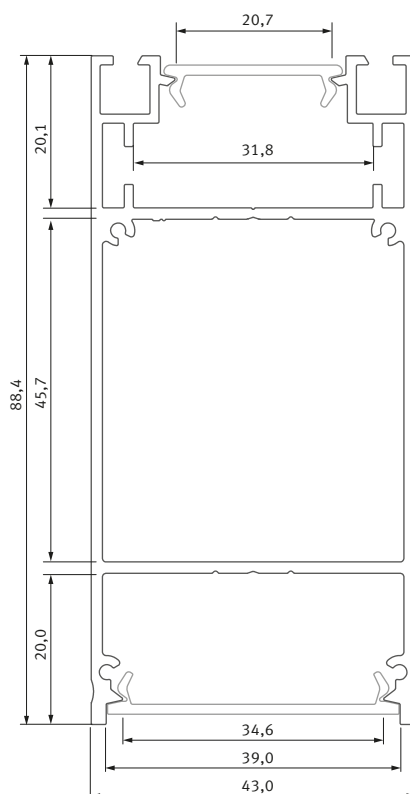
Profil nawierzchniowy – do podświetlenia pomieszczeń domowych i przestrzeni biurowych. Do zastosowania w postaci lampy wiszącej, z ukrytym zasilaczem.

GB

Surface-mounted profile – for household and office room illumination – to be used as a pendant lamp with a hidden power supply.

RU

Оверхностный профиль – для освещения домашних помещений и офисного пространства. Для использования в качестве подвесного светильника со скрытым блоком питания.



**LUMINES**<sup>®</sup>  
LIGHTING

# DULIO

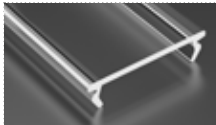
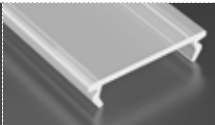
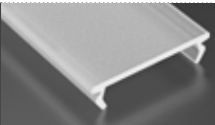
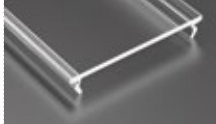
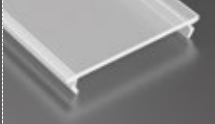
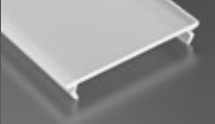
## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| Kolory profili<br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | BIAŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) / белый (лакированный)                   | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)              |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                      |  |  |
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0611-10                                                                        | 10-0614-10                                                                         |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0611-20                                                                        | 10-0614-20                                                                         |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0611-30                                                                        | 10-0614-30                                                                         |
| Szerokość taśmy LED (mm)<br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | 5 x 12                                                                            |                                                                                    |

## Klosze (PVC/PMMA/PC) / Covers / Рассеиватели

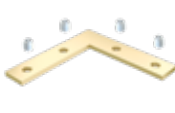
Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| TRANSPARENTNY<br>transparent / прозрачный                                           | MROŻONY<br>frozen / изморозь                                                        | MLECZNY<br>milky / молочный                                                         | FROSTED MLECZNY<br>milky frosted / матовый<br>молочный                              | CZARNY PMMA<br>black PMMA / черный PMMA                                               | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| DOUBLE                                                                              |                                                                                     |                                                                                     | RASTER DOUBLE                                                                       |                                                                                       |                                                                                      |
|   |   |   |   |   |  |
| 1 m/PMMA 11-2073-10                                                                 | 1 m/PMMA 11-2072-10                                                                 | 1 m/PMMA 11-2071-10                                                                 | 1 m/PMMA 11-2076-10                                                                 | 1 m/PMMA 11-2077-10                                                                   | 1m/ 14-0000-48                                                                       |
| TRANSPARENTNY<br>transparent / прозрачный                                           | MROŻONY<br>frozen / изморозь                                                        | MLECZNY<br>milky / молочный                                                         | FROSTED MLECZNY<br>milky frosted / матовый<br>молочный                              | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                        |                                                                                      |
| WIDE                                                                                |                                                                                     |                                                                                     | RASTER WIDE                                                                         |                                                                                       |                                                                                      |
|  |  |  |  |  |                                                                                      |
| 1 m/PMMA 11-2033-10<br>1 m/PC 11-3033-10                                            | 1 m/PMMA 11-2032-10<br>1 m/PC 11-3032-10                                            | 1 m/PMMA 11-2031-10<br>1 m/PC 11-3031-10                                            | 1 m/PMMA 11-2036-10                                                                 | 1m/ 14-7068-00                                                                        |                                                                                      |

## Zaślepki (aluminium) / End caps (aluminum) / Заглушки (алюминий)

| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием                                             |                                                                                     | BEZ OTWORU<br>without a hole / без отверстия                                         |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| BIAŁY<br>white / белый                                                              | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      | BIAŁY<br>white / белый                                                               | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                        |
| DULIO                                                                               |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |
|  |  |  |  |
| ALU 12-1151-10                                                                      | ALU 12-1155-10                                                                      | ALU 12-1151-11                                                                       | ALU 12-1155-11                                                                        |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

| ŁĄCZNIK PROSTY<br>straight connector /<br>прямой соединитель                        | ŁĄCZNIK KĄTOWY 90°<br>angular connector 90° /<br>угловой соединитель 90°            | ŁĄCZNIK POPRZECZNY KĄTOWY<br>angular transverse connector /<br>угловой соединитель<br>поперечный | ŁĄCZNIK KĄTOWY 120°<br>angular connector 120° /<br>угловой соединитель 120°         | ZAWIESIA TYPU Y<br>Y-type pendants / подвесы типа Y                                   |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
|  |  |               |  |  |
| 14-3032-02                                                                          | 14-3030-01                                                                          | 14-3038-01                                                                                       | 14-3036-01                                                                          | *S 14-2062-00<br>*B 14-2078-00<br>*W 14-2077-00                                       |

\* S SREBRNY silver / серебряный; \* B CZARNY black / черный; \* W BIAŁY white / белый



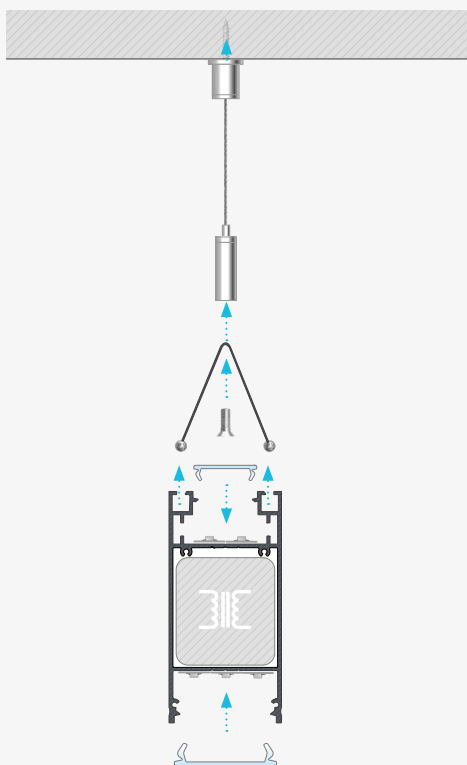


**DULIO**  
LUMINES<sup>®</sup>





1.

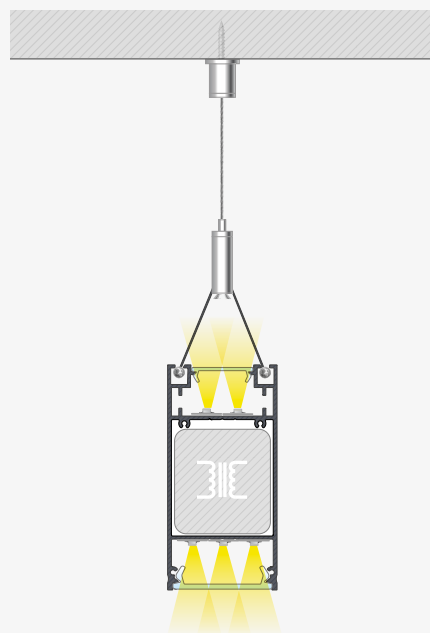


**PL**  
Instrukcja montażu profilu DULIO z ukrytym zasilaczem przy wykorzystaniu zawiesi Typu Y wraz z kloszem WIDE oraz kloszem DOUBLE.

**GB**  
Installation instruction for profile DULIO with a hidden power supply using Y-type pendants, a WIDE cover and a DOUBLE cover.

**RU**  
Инструкция по монтажу профиля DULIO со скрытым блоком питания с использованием подвесов типа Y с применением рассеивателя WIDE и рассеивателя DOUBLE.

2.

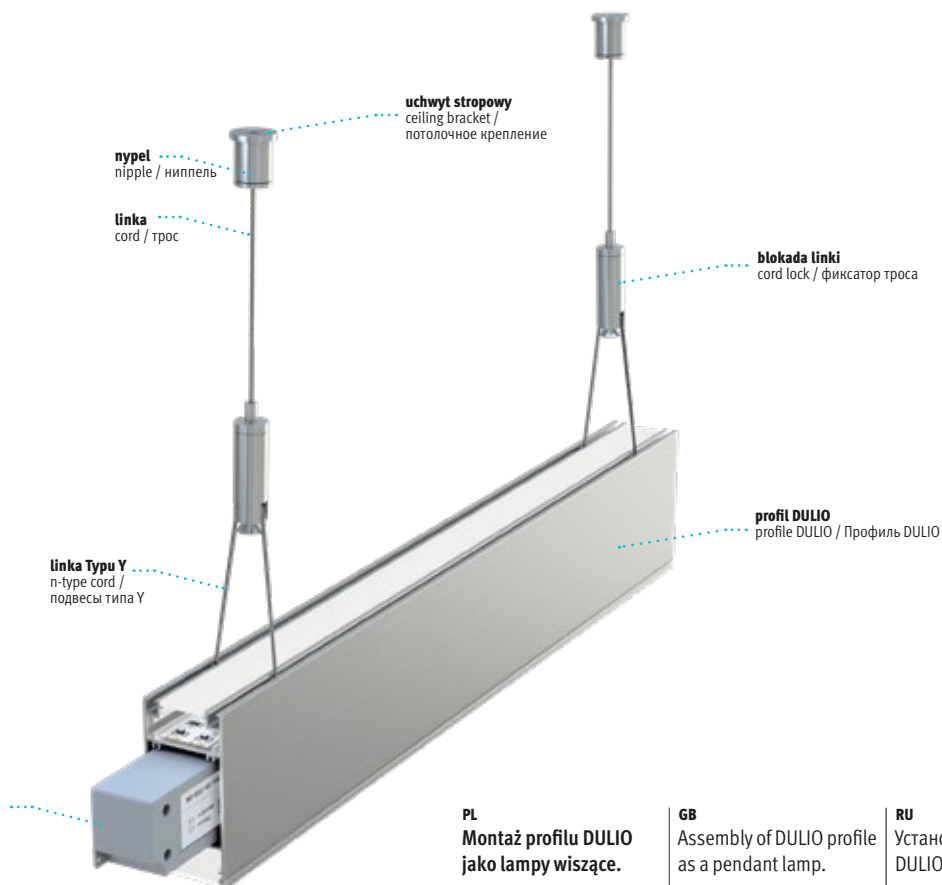


**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu DULIO z ukrytym zasilaczem przy wykorzystaniu zawiesi Typu Y wraz z kloszem WIDE oraz kloszem DOUBLE.

**GB**  
End result of assembly of profile DULIO with a hidden power supply using Y-type pendants, a WIDE cover and a DOUBLE cover.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля DULIO со скрытым блоком питания с использованием подвесов с применением рассеивателя WIDE и рассеивателя DOUBLE.

3.

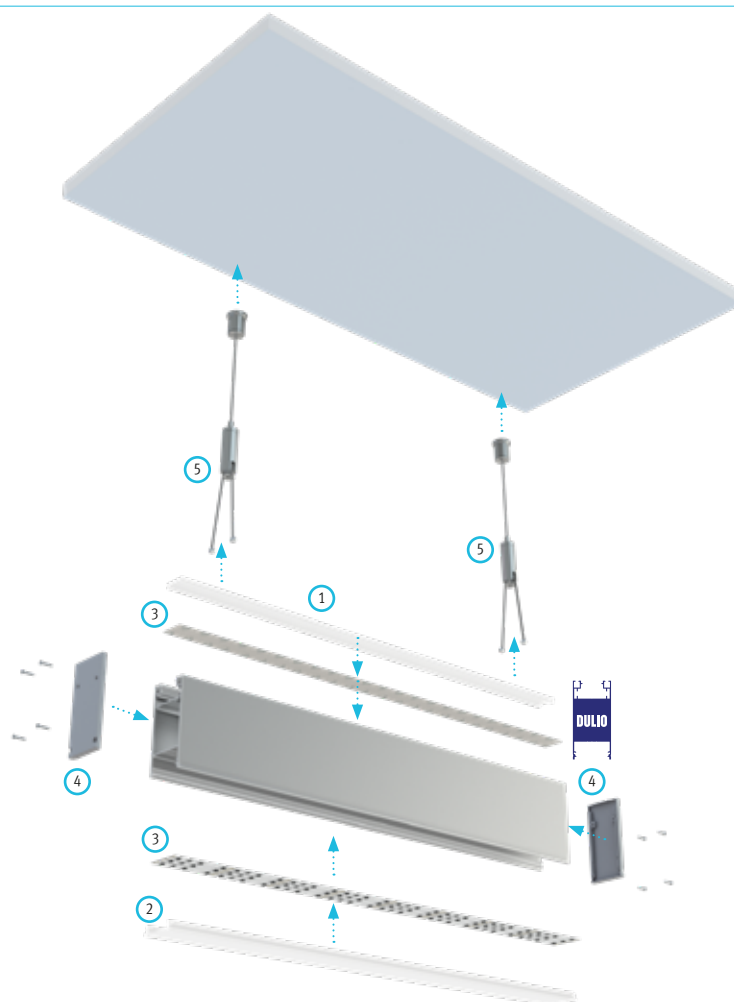


**PL**  
Montaż profilu DULIO jako lampy wiszące.

**GB**  
Assembly of DULIO profile as a pendant lamp.

**RU**  
Установка профиля DULIO в качестве подвесного светильника.

4.



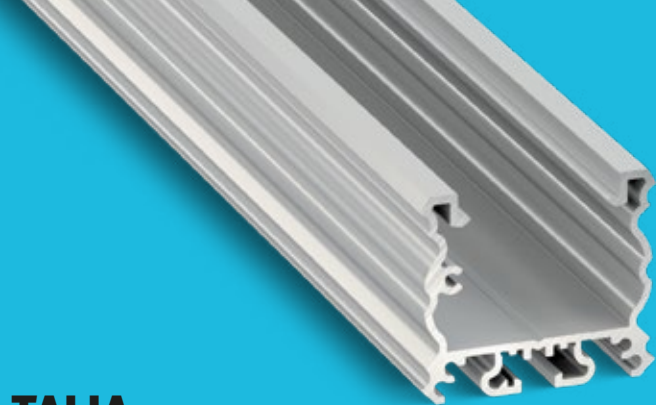
**PL**  
Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu DULIO oraz [1] klosza WIDE, [2] klosza DOUBLE [3] taśm LED, [4] zaślepki końcowej, [5] systemu zawiesi typu Y.

**GB**  
Assembly scheme for elements of the lighting system using profile DULIO and [1] WIDE cover, [2] DOUBLE cover, [3] LED strips, [4] end cap and [5] Y-type pendants.

**RU**  
Схема сборки элементов системы освещения с использованием профиля DULIO и [1] рассеивателя WIDE, [2] рассеивателя DOUBLE, [3] LED лент [4] торцевой заглушки, [5] системы подвесов типа Y.







## TALIA

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

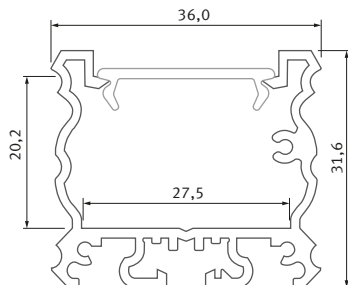
Profil nawierzchniowy architektoniczny – do stosowania w budownictwie. Do budowy systemów oświetleniowych z wykorzystaniem dwóch taśm LED.

GB

Surface architectural profile – to be used in construction sector. For the purpose of building the lighting systems using two LED strips.

RU

Архитектурный накладной профиль. Для использования в строительстве. Для конструкций систем освещения с использованием двух светодиодных лент.

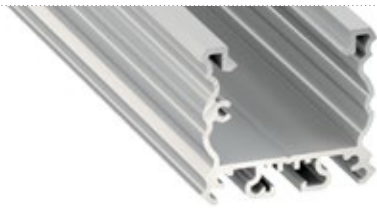


**LUMINES**<sup>®</sup>  
LIGHTING

# TALIA

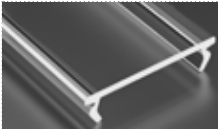
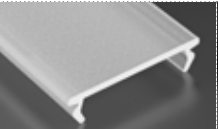
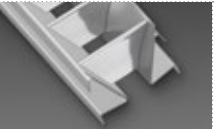
## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

|                                                                                             |                                                                                   |                                                                                    |            |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------|
| <b>Kolory profili</b><br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | <b>BIAŁY (lakierowany)</b><br>white (lacquered) / белый (лакированный)            | <b>SREBRNY (anodowany)</b><br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)       |            |
|                                                                                             |  |  |            |
|                                                                                             | 1,0 m (m)                                                                         | 10-0381-10                                                                         | 10-0384-10 |
|                                                                                             | 2,02 m (m)                                                                        | 10-0381-20                                                                         | 10-0384-20 |
|                                                                                             | 3,0 m (m)                                                                         | 10-0381-30                                                                         | 10-0384-30 |
| <b>Szerokość taśmy LED (mm)</b><br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | <b>2 × 12 mm</b>                                                                  |                                                                                    |            |

## Klosze (PMMA) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

|                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                     |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>TRANSPARENTNY</b><br>transparent / прозрачный                                  | <b>MROŻONY</b><br>frozen / изморозь                                               | <b>MLECZNY</b><br>milky / молочный                                                | <b>FROSTED MLECZNY</b><br>milky frosted / матовый молочный                         | <b>CZARNY PMMA</b><br>black PMMA / черный PMMA                                      | <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный                                               |
| DOUBLE                                                                            |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                     | RASTER DOUBLE                                                                       |
|  |  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2073-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2072-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2071-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2076-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2077-10                                                                 | 1m/ 14-0000-48                                                                      |

## Zaślepki (aluminium) / End caps (aluminum) / Заглушки (алюминий)

|                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Z OTWOREM</b><br>with a hole / с отверстием                                      |                                                                                     | <b>BEZ OTWORU</b><br>without a hole / без отверстия                                 |                                                                                     |
| <b>BIAŁY</b><br>white / белый                                                       | <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный                                               | <b>BIAŁY</b><br>white / белый                                                       | <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный                                               |
| TALIA                                                                               |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
|  |  |  |  |
| ALU 12-0671-10                                                                      | ALU 12-0805-10                                                                      | ALU 12-0671-11                                                                      | ALU 12-0805-11                                                                      |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

|                                                                                               |                                                                                                      |                                                                                               |                                                                                               |                                                                                       |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>PROFIL MONTAŻOWY TALIA M1</b><br>mounting profile TALIA M1 /<br>монтажный профиль TALIA M1 | <b>PROFIL MONTAŻOWY TALIA M2</b><br>mounting profile TALIA M2 /<br>монтажный профиль TALIA M2        | <b>PROFIL MONTAŻOWY TALIA M3</b><br>mounting profile TALIA M3 /<br>монтажный профиль TALIA M3 | <b>PROFIL MONTAŻOWY TALIA M4</b><br>mounting profile TALIA M4 /<br>монтажный профиль TALIA M4 | <b>ŁĄCZNIK PROSTY</b><br>straight connector /<br>прямой соединитель                   |
|            |                   |            |           |  |
| 10-0344-10                                                                                    | 10-0354-10                                                                                           | 10-0364-10                                                                                    | 10-0374-10                                                                                    | 14-3032-02                                                                            |
| <b>ŁĄCZNIK KĄTOWY 90°</b><br>angular connector 90° /<br>угловой соединитель 90°               | <b>ŁĄCZNIK POPRZECZNY KĄTOWY</b><br>angular transverse connector /<br>угловой соединитель поперечный | <b>ŁĄCZNIK KĄTOWY 120°</b><br>angular connector 120° /<br>угловой соединитель 120°            | <b>ŁAWNICA</b><br>cable gland / сальник                                                       |                                                                                       |
|            |                   |            |          |                                                                                       |
| 14-3030-01                                                                                    | 14-3038-01                                                                                           | 14-3036-01                                                                                    | *B 14-5046-00<br>*W 14-5046-01                                                                |                                                                                       |

\* B CZARNY black / черный; \* W BIAŁY white / белый

TALIA  
LUMINES









# TALIA M1

## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

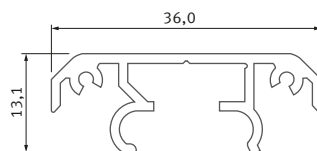
Podstawowy profil montażowy dla profilu TALIA, do montażu nawierzchniowego.  
Do stosowania przy długich systemach świetlnych z taśmami LED.

GB

Basic assembly profile for TALIA profile, for the purpose of surface mounting. To be using in long lighting systems with LED strips.

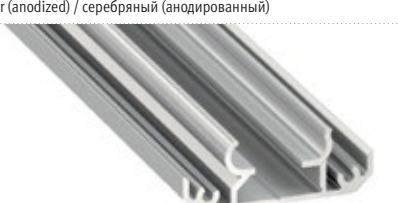
RU

Базовый монтажный профиль для профиля TALIA, для накладного монтажа. Для использования с длинными системами освещения с лентами LED.



## Profil montażowy podstawowy / Mounting profile / Монтажный профиль основной

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| Kolory profili<br>Profile colors /<br>Цвета профиля | BIAŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) / белый (лакированный)                   | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)              |
|-----------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                     |  |  |
| 1,0 m (m)                                           | 10-0341-10                                                                        | 10-0344-10                                                                         |
| 2,02 m (m)                                          | 10-0341-20                                                                        | 10-0344-20                                                                         |
| 3,0 m (m)                                           | 10-0341-30                                                                        | 10-0344-30                                                                         |

## Zaślepki (aluminium) / End caps (aluminum) / Заглушки (алюминий)

| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием                                             |                                                                                     | BEZ OTWORU<br>without a hole / без отверстия                                         |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| BIAŁY<br>white / белый                                                              | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      | BIAŁY<br>white / белый                                                               | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                        |
| <b>TALIA M1</b>                                                                     |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |
|  |  |  |  |
| ALU 12-0681-10                                                                      | ALU 12-0685-10                                                                      | ALU 12-0681-11                                                                       | ALU 12-0685-11                                                                        |
| <b>TALIA M1 + TALIA</b>                                                             |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |
|  |  |  |  |
| ALU 12-0691-10                                                                      | ALU 12-0695-10                                                                      | ALU 12-0691-11                                                                       | ALU 12-0695-11                                                                        |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

| ŁĄCZNIK MIĘDZYPROFILOWY TALIA<br>inter-profile TALIA connector /<br>межпрофильный соединитель TALIA | ŁĄCZNIK MONTAŻOWY TALIA M1<br>mounting connector TALIA M1 / монтажный<br>соединитель TALIA M1 | ŁĄCZNIKI TALIA<br>connector TALIA M1 / соединители TALIA M1 |                         |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|-------------------------|
|                  |            | LEWY<br>left / левая                                        | PRAWY<br>right / правая |
| 14-3041-03                                                                                          | 14-3041-02                                                                                    | 14-3041-00                                                  | 14-3041-01              |



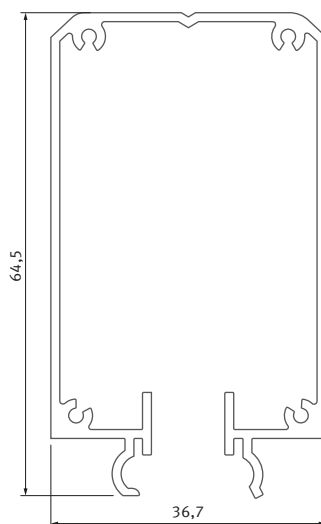
# TALIA M2

## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

**PL**  
Profil montażowy zasilaczowy – do estetycznego montażu zasilacza w powierzchniowych systemach oświetleniowych z użyciem profilu TALIA.

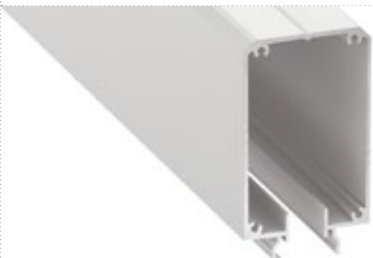
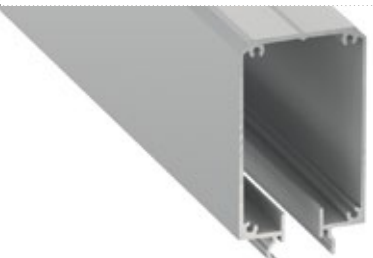
**GB**  
Power supply assembly profile – for the aesthetic assembly of the power supply in the surface lighting systems using TALIA profile.

**RU**  
Монтажный профиль источника питания. Для эстетического монтажа источника питания в накладных системах освещения с использованием профиля TALIA.



## Profil montażowy zasilaczowy / Mounting profile (for power supply) / Профиль монтажный для блока питания

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| Kolory profili<br>Profile colors /<br>Цвета профиля | BIAŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) / белый (лакированный)                     | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)                |
|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                     |  |  |
| 1,0 m (m)                                           | 10-0351-10                                                                          | 10-0354-10                                                                           |
| 2,02 m (m)                                          | 10-0351-20                                                                          | 10-0354-20                                                                           |
| 3,0 m (m)                                           | 10-0351-30                                                                          | 10-0354-30                                                                           |

## Zaślepki (aluminium) / End caps (aluminum) / Заглушки (алюминий)

| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием                                             |                                                                                     | BEZ OTWORU<br>without a hole / без отверстия                                        |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| BIAŁY<br>white / белый                                                              | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      | BIAŁY<br>white / белый                                                              | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                        |
| TALIA M2                                                                            |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                       |
|  |  |  |  |
| ALU 12-0701-10                                                                      | ALU 12-0705-10                                                                      | ALU 12-0701-11                                                                      | ALU 12-0705-11                                                                        |
| TALIA M2 + TALIA                                                                    |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                       |
|  |  |  |  |
| ALU 12-0711-10                                                                      | ALU 12-0715-10                                                                      | ALU 12-0711-11                                                                      | ALU 12-0715-11                                                                        |

# TALIA M3

## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

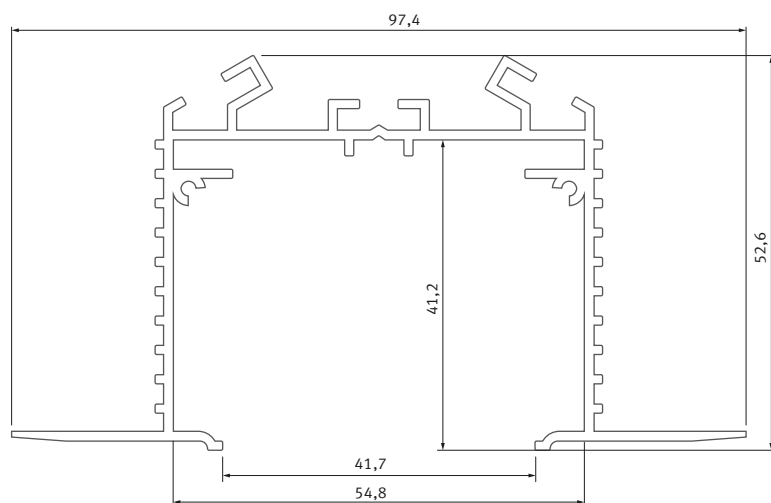
Profil konstrukcyjny dla profilu TALIA, do bezpośredniego montażu w płytach gipsowo kartonowych. Stosowany wraz z łącznikiem międzyprowalnym, umożliwia skierowanie źródła światła w kilku kierunkach.

GB

Constructional profile for TALIA – for the direct assembly in drywalls. Used with the interprofile connector; it gives the possibility to focus the light source into the several directions.

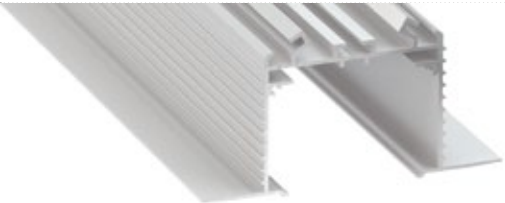
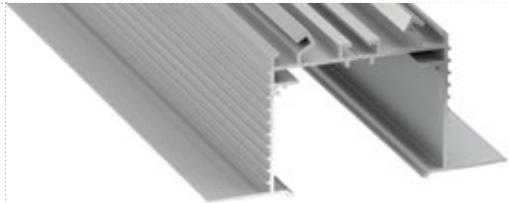
RU

Конструкционный профиль для профиля TALIA для непосредственного монтажа в гипсокартонных плитах. Применяемый вместе с межпрофильным соединением, позволяет направлять источник света в нескольких направлениях.



## Profil montażowy sufitowy / Mounting profile / Монтажный профиль потолочный

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| Kolory profilu<br>Profile colors /<br>Цвета профиля | BIAŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) / белый (лакированный)                     | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)                |
|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                     |  |  |
| 1,0 m (m)                                           | 10-0361-10                                                                          | 10-0364-10                                                                           |
| 2,02 m (m)                                          | 10-0361-20                                                                          | 10-0364-20                                                                           |
| 3,0 m (m)                                           | 10-0361-30                                                                          | 10-0364-30                                                                           |

## Zaśleпки (aluminium) / End caps (aluminum) / Заглушки (алюминий)

| PEŁNE<br>full finish / полные                                                       |                                | PROSTE<br>basic finish / базовые                                                      |                                |
|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------|
| BIAŁY<br>white / белый                                                              | SREBRNY<br>silver / серебряный | BIAŁY<br>white / белый                                                                | SREBRNY<br>silver / серебряный |
| TALIA M3                                                                            |                                |                                                                                       |                                |
|  |                                |   |                                |
| ALU 12-0721-11                                                                      |                                | ALU 12-0731-11                                                                        |                                |
|  |                                |  |                                |
| ALU 12-0745-11                                                                      |                                | ALU 12-0755-11                                                                        |                                |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

|                                                                                     |                                                                                     |                                                                                               |                                                                                     |                                                                                                    |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| ŁĄCZNIK PROSTY<br>straight connector /<br>прямой соединитель                        | ŁĄCZNIK KĄTOWY 90°<br>angular connector 90° /<br>угловой соединитель 90°            | ŁĄCZNIK POPRZECZNY KĄTOWY<br>angular transverse connector /<br>угловой соединитель поперечный | ŁĄCZNIK KĄTOWY 120°<br>angular connector 120° /<br>угловой соединитель 120°         | ŁĄCZNIK MIĘDZYPROWALNY TALIA<br>inter-profile TALIA connector /<br>межпрофильный соединитель TALIA | SPRĘŻYNY MONTAŻOWE<br>mounting springs /<br>монтажная пружина                         |
|  |  |            |  |               |  |
| 14-3032-02                                                                          | 14-3030-01                                                                          | 14-3038-01                                                                                    | 14-3036-01                                                                          | 14-3041-03                                                                                         | 14-5001-00                                                                            |

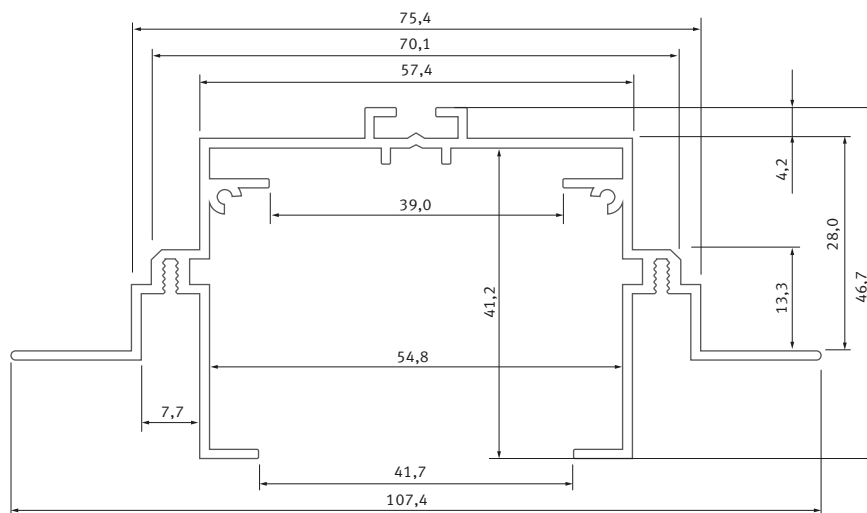
# TALIA M4

## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

**PL**  
Profil montażowy sufitowy dla profilu TALIA – do stosowania w systemach wpuszczanych.

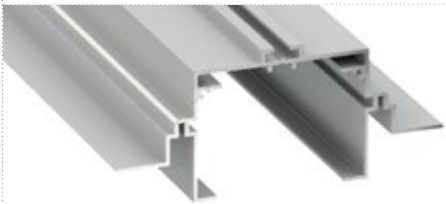
**GB**  
Assembly ceiling profile for TALIA profile – to be used in groove mounted systems.

**RU**  
Монтажный потолочный профиль для профиля TALIA. Для применения во встраиваемых системах.



## Profil montażowy sufitowy / Mounting profile / Монтажный профиль потолочный

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| Kolory profili<br>Profile colors /<br>Цвета профиля | BIAŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) / белый (лакированный)                     | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)                |
|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                     |  |  |
| 1,0 m (m)                                           | 10-0371-10                                                                          | 10-0374-10                                                                           |
| 2,02 m (m)                                          | 10-0371-20                                                                          | 10-0374-20                                                                           |
| 3,0 m (m)                                           | 10-0371-30                                                                          | 10-0374-30                                                                           |

## Zaśleпки (aluminium) / End caps (aluminum) / Заглушки (алюминий)

| PEŁNE<br>full finish / полные                                                       |                                                                                     | PROSTE<br>basic finish / базовые                                                     |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| BIAŁY<br>white / белый                                                              | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      | BIAŁY<br>white / белый                                                               | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                        |
| TALIA M4                                                                            |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |
|  |  |  |  |
| ALU 12-0761-11                                                                      | ALU 12-0785-11                                                                      | ALU 12-0771-11                                                                       | ALU 12-0795-11                                                                        |

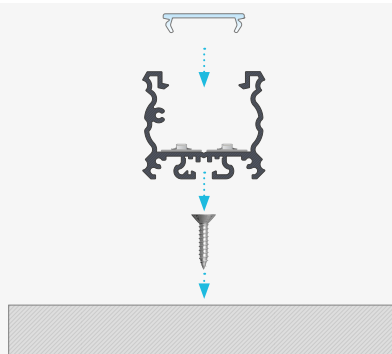
## Dodatki / Accessories / Аксессуары

| PROFIL POMOCNICZY ROSET<br>assembly profile ROSET /<br>вспомогательный профиль ROSET | ŁĄCZNIK MIĘDZYPROFILOWY TALIA<br>inter-profile TALIA connector /<br>межпрофильный соединитель TALIA |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|
|   |                  |
| 1 m/ 10-0314-10                                                                      | 14-3041-03                                                                                          |





1.

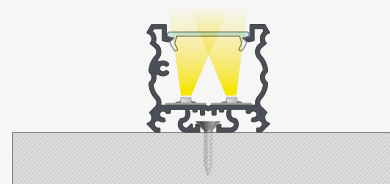


**PL**  
Instrukcja montażu profilu TALIA z kloszem DOUBLE przy pomocy wkrętu montażowego.

**GB**  
Installation instruction for profile TALIA with a DOUBLE cover using mounting screw.

**RU**  
Инструкция монтажа профиля TALIA с рассеивателем DOUBLE с помощью самореза.

2.

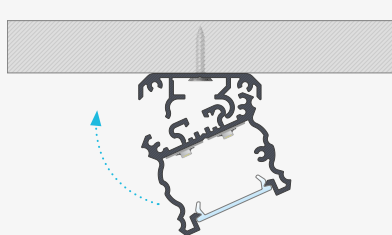


**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu TALIA z kloszem DOUBLE przy pomocy wkrętu montażowego.

**GB**  
End result of assembly of profile TALIA with a DOUBLE cover using mounting screw.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля TALIA с рассеивателем DOUBLE с помощью самореза.

3.

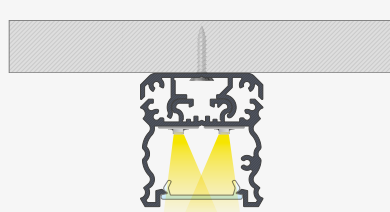


**PL**  
Zasada montażu profilu TALIA z kloszem DOUBLE z wykorzystaniem wkrętu montażowego oraz profilu montażowego TALIA M1.

**GB**  
Installation of TALIA profile with DOUBLE cover using the mounting screw and TALIA M1 mounting profile.

**RU**  
Принцип монтажа профиля TALIA с рассеивателем DOUBLE с использованием самореза и монтажного профиля TALIA M1.

4.

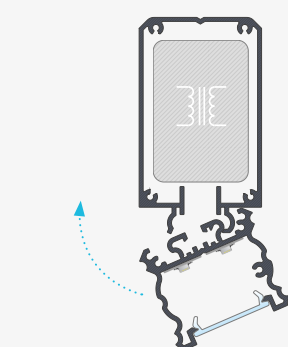


**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu TALIA z kloszem DOUBLE z wykorzystaniem wkrętu montażowego oraz profilu montażowego TALIA M1.

**GB**  
End result of assembly of TALIA profile with DOUBLE cover using the mounting screw and TALIA M1 mounting profile.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля TALIA с рассеивателем DOUBLE с использованием самореза и монтажного профиля TALIA M1.

5.

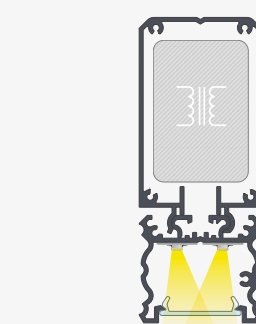


**PL**  
Zasada montażu profilu TALIA z kloszem DOUBLE z wykorzystaniem profilu montażowego TALIA M2 z przeznaczeniem na zasilacz.

**GB**  
Installation of TALIA profile with DOUBLE cover and hidden power supply inside of the mounting profile TALIA M2.

**RU**  
Принцип монтажа профиля TALIA с рассеивателем DOUBLE с использованием монтажного профиля TALIA M2 с предназначением для блока питания.

6.

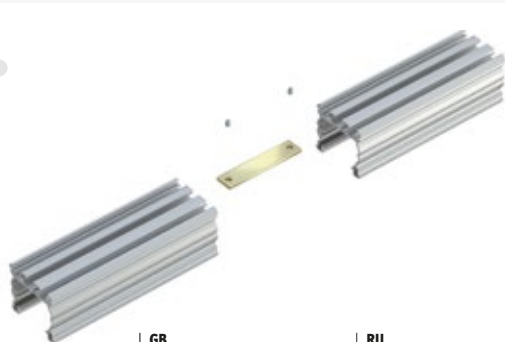


**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu TALIA z kloszem DOUBLE z wykorzystaniem profilu montażowego TALIA M2 z przeznaczeniem na zasilacz.

**GB**  
End result of assembly of TALIA profile with DOUBLE cover and hidden power supply inside of the mounting profile TALIA M2.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля TALIA с рассеивателем DOUBLE с использованием монтажного профиля TALIA M2 с предназначением для блока питания.

7.

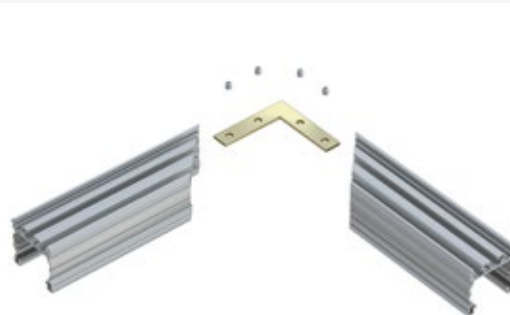


**PL**  
Łączenie profili TALIA za pomocą łącznika prostego.

**GB**  
Connecting profiles TALIA using straight connector.

**RU**  
Соединение профилей TALIA с помощью прямого соединителя.

8.

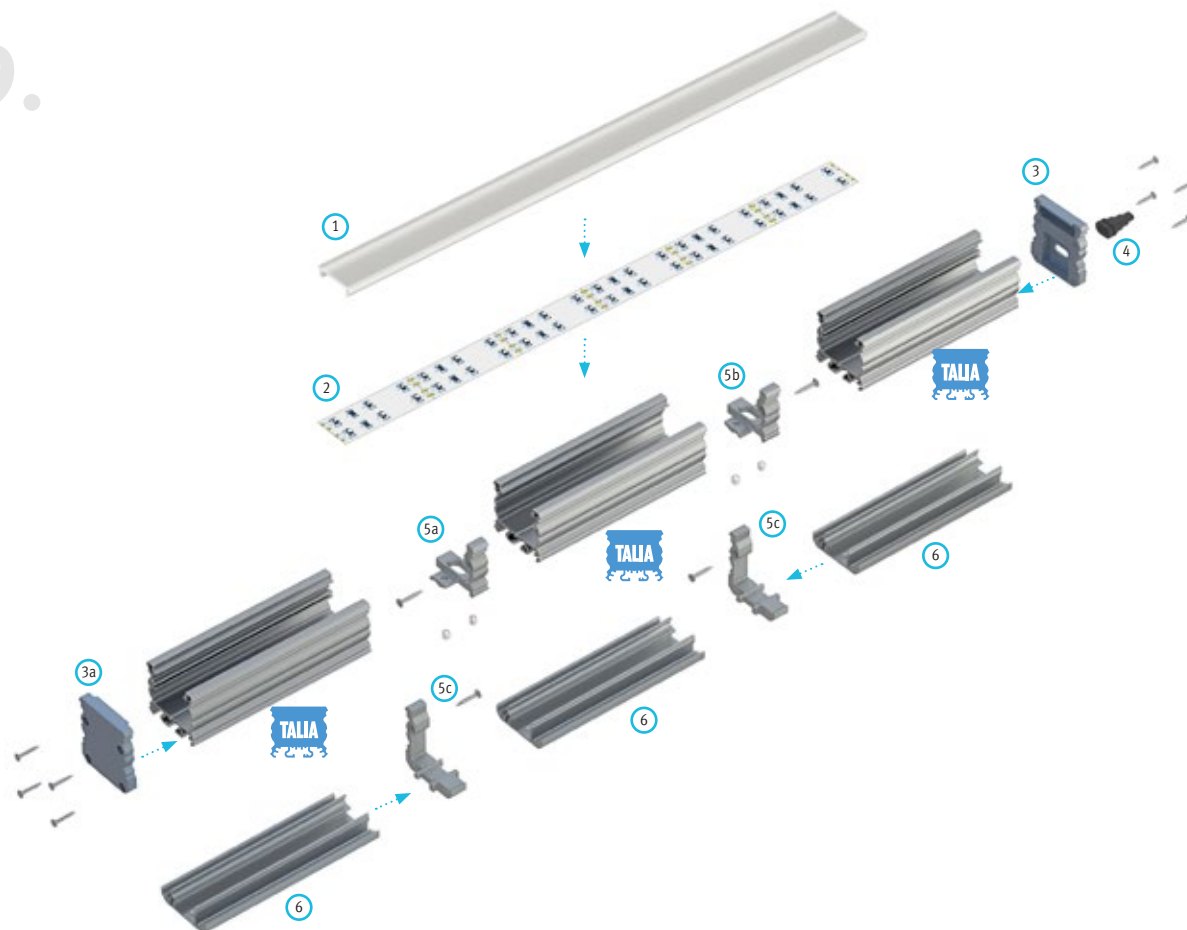


**PL**  
Łączenie profili TALIA za pomocą łącznika kątownego.

**GB**  
Connecting profiles TALIA using angular connector.

**RU**  
Соединение профилей TALIA с помощью углового соединителя.

9.



PL

Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu TALIA, (1) kłosa DOUBLE, (2) taśm LED, (3) zaślepki TALIA + M1 z otworem, (3a), zaślepki TALIA + M1 bez otworu, (4) dławnicy, (5a) łącznika TALIA prawego, (5b) łącznika TALIA lewego, (5c) łącznika TALIA M1, (6) profilu montażowego TALIA M1.

GB

Assembly scheme for elements of the lighting system using profile TALIA, (1) DOUBLE cover, (2) LED strips, (3) end cap TALIA + M1 with hole, (3a), end cap TALIA + M1 without hole, (4) cable gland, (5a) right TALIA connector, (5b) left TALIA connector, (5c) connector TALIA M1, (6) TALIA M1 mounting profile.

RU

Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля TALIA, (1) рассеивателя DOUBLE, (2) лент LED, (3) заглушки TALIA + M1 с отверстием, (3a), заглушки TALIA + M1 без отверстия, (4) кабельного зажима, (5a) правого соединителя TALIA, (5b) левого соединителя TALIA, (5c) соединителя TALIA M1, (6) монтажного профиля TALIA M1.

10.



PL

Zasada montażu systemu profilu TALIA z wykorzystaniem łączników profilowych oraz profilu montażowego TALIA M1.

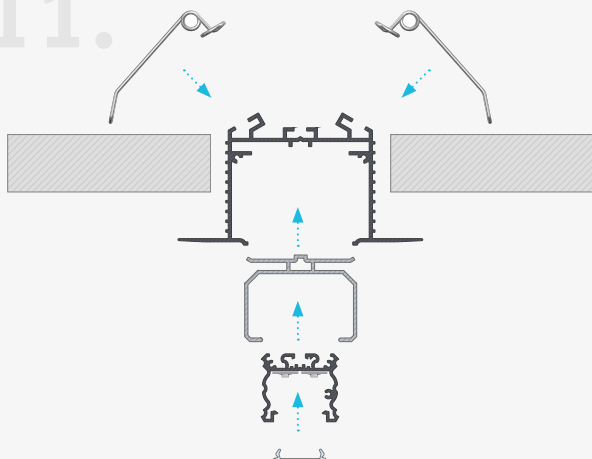
GB

Assembly of TALIA profile system using profile connectors and mounting profile TALIA M1.

RU

Принцип монтажа профиля TALIA с использованием профильных соединителей и монтажного профиля TALIA M1.

11.

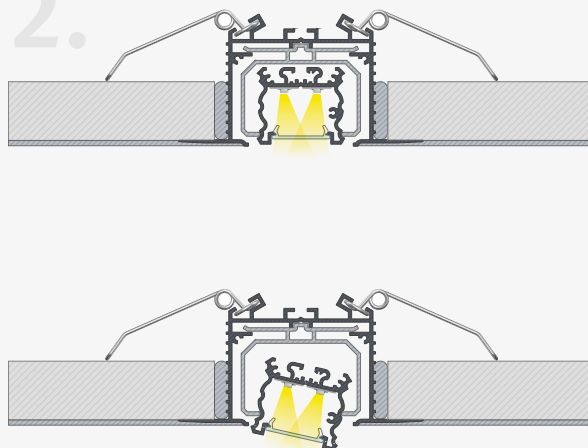


**PL**  
Instrukcja montażu profilu TALIA z wykorzystaniem profilu montażowego TALIA M3 w suficie przy użyciu sprężyn montażowych.

**GB**  
Instruction of assembly of profile TALIA using mounting profile TALIA M3 in the ceiling using mounting springs.

**RU**  
Инструкция монтажа профиля TALIA с использованием монтажного профиля TALIA M3 в потолке с монтажными пружинами.

12.

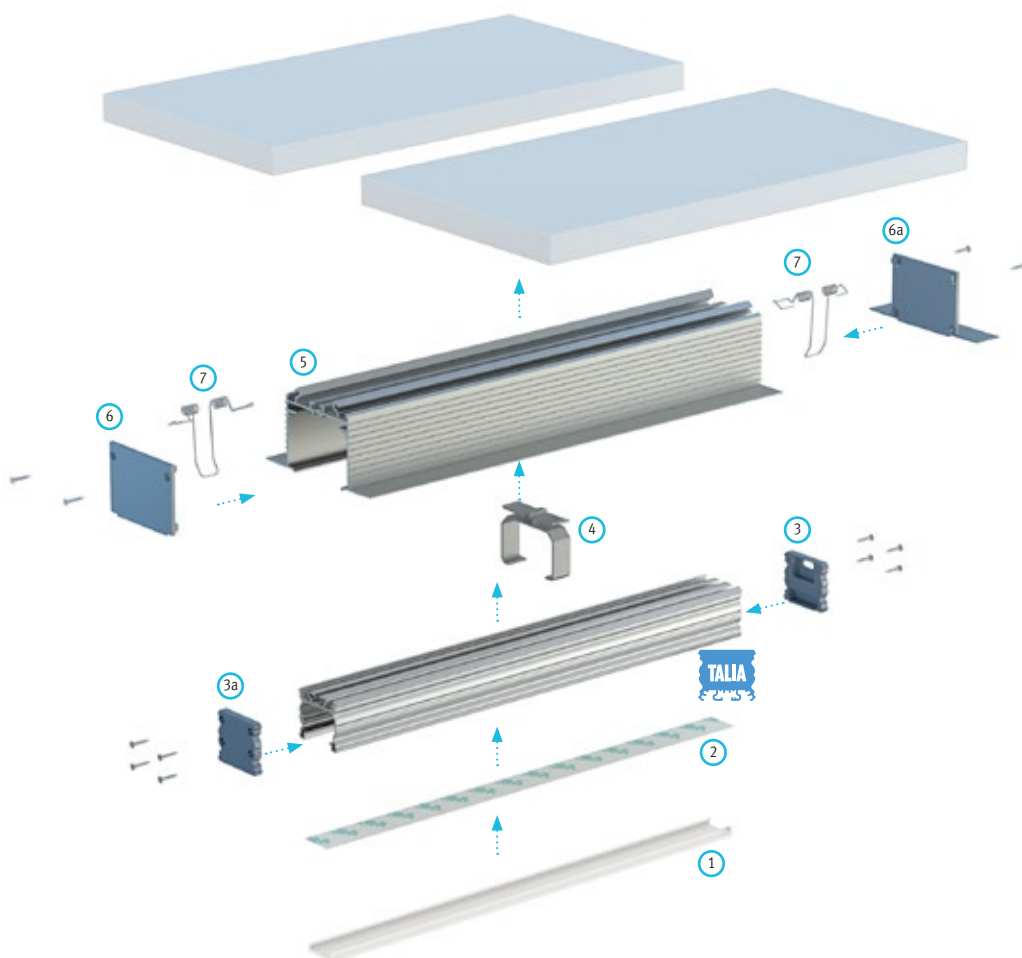


**PL**  
Efekt zastosowania łącznika międzyprofilowego TALIA do zmiany kąta położenia profilu TALIA w zastosowaniu z profilem montażowym TALIA M3 z zagipsowanym fragmentem profilu.

**GB**  
End result of using inter-profile TALIA connector for the purpose of changing the angle of TALIA profile when using with mounting profile TALIA M3 with partially plastered profile.

**RU**  
Эффект применения межпрофильного соединителя TALIA для изменения угла положения профиля TALIA в применении с монтажным профилем TALIA M3 с загипсованным фрагментом профиля.

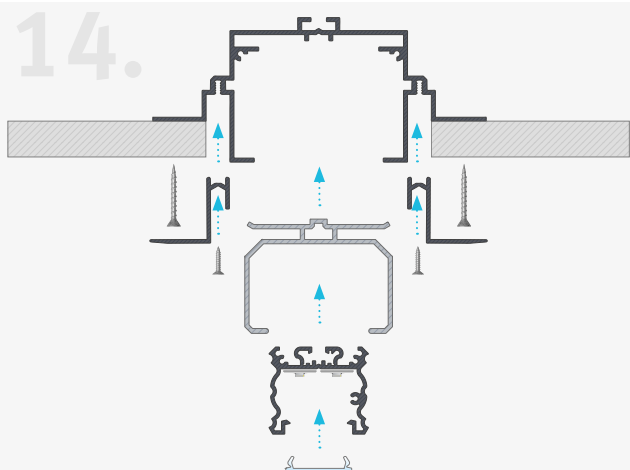
13.



**PL**  
Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego w suficie z wykorzystaniem profilu TALIA, (1) klosza DOUBLE, (2) taśm LED, (3) zaślepki TALIA z otworem, (3a) zaślepki TALIA bez otworu, (4) łącznika międzyprofilowego TALIA, (5) profilu montażowego TALIA M3, (6) zaślepki TALIA M3 z wykończeniem prostym, (6a) zaślepki TALIA M3 z wykończeniem pełnym, (7) sprężyn montażowych.

**GB**  
Assemble scheme for elements of the lighting system in ceiling using profile TALIA, (1) DOUBLE cover, (2) LED strips, (3) end cap TALIA with hole, (3a) end cap TALIA without hole, (4) inter-profile connector TALIA, (5) mounting profile TALIA M3, (6) end cap TALIA M3 with basic finish, (6a) end cap TALIA M3 with full finish, (7) mounting springs.

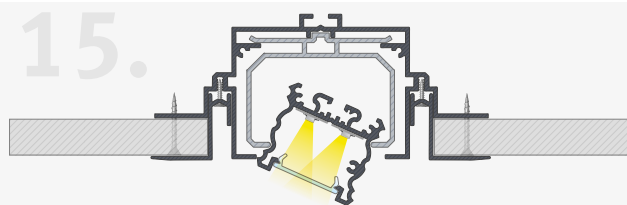
**RU**  
Схема монтажа элементов осветительной системы в потолке с использованием профиля TALIA, (1) рассеивателя DOUBLE, (2) лент LED, (3) заглушки TALIA с отверстием, (3a) заглушки TALIA без отверстия, (4) межпрофильного соединителя TALIA, (5) монтажного профиля TALIA M3, (6) заглушки TALIA M3 с прямым окончанием, (6a) заглушки TALIA M3 с цельным окончанием, (7) монтажных пружин.



**PL**  
Instrukcja montażu profilu TALIA z wykorzystaniem profilu montażowego TALIA M4 w suficie przy użyciu profilu pomocniczego ROSET, łącznika międzyprofilowego TALIA oraz wkrętów montażowych.

**GB**  
Instruction of assembly of profile TALIA using mounting profile TALIA M4 in the plasterboard ceiling using assembly profile ROSET, inter-profile connector TALIA and mounting screws.

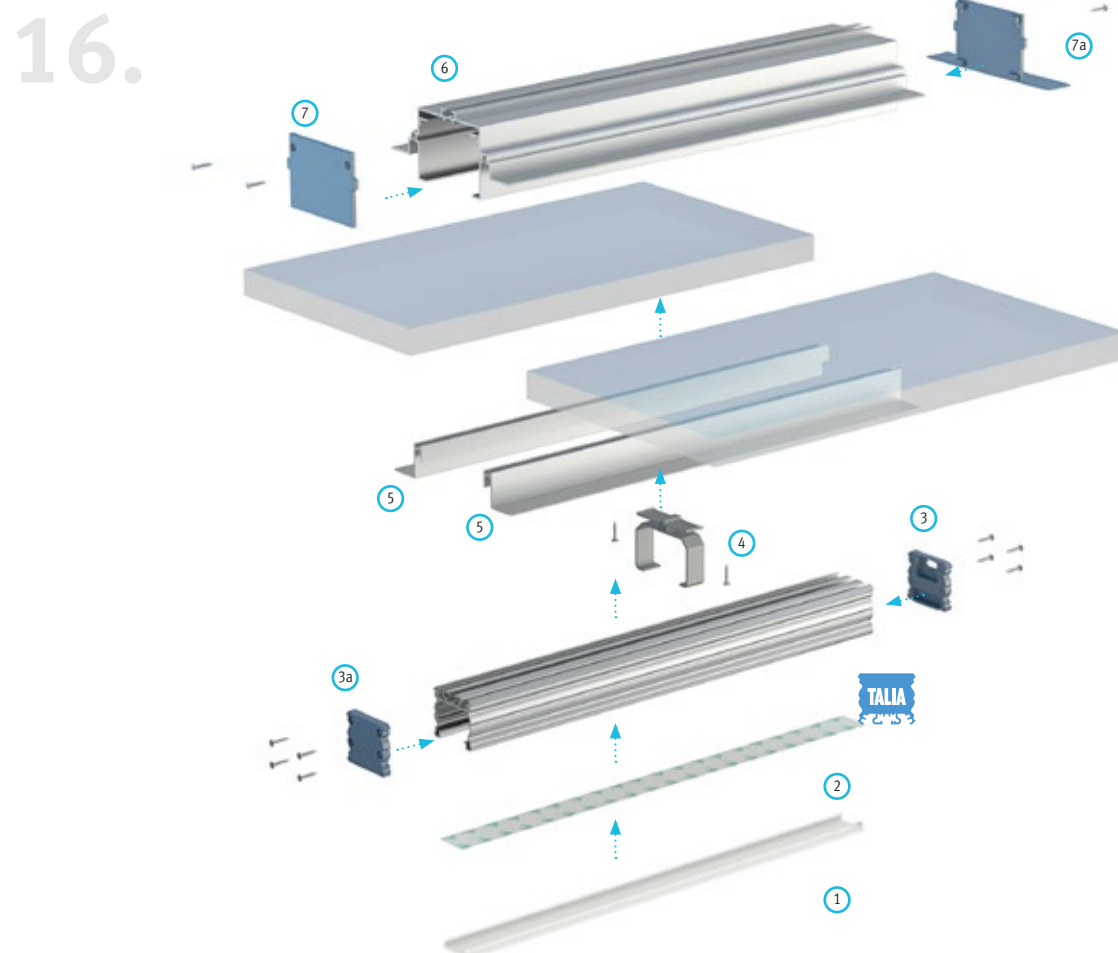
**RU**  
Инструкция монтажа профиля TALIA с использованием монтажного профиля TALIA M4 в потолке с использованием вспомогательного профиля ROSET, межпрофильного соединителя TALIA и монтажных саморезов.



**PL**  
Efekt zastosowania łącznika międzyprofilowego TALIA do zmiany kąta położenia profilu TALIA w zastosowaniu z profilem montażowym TALIA M4.

**GB**  
End result of using inter-profile TALIA connector for the purpose of changing the angle of TALIA profile when using with mounting profile TALIA M4.

**RU**  
Эффект применения межпрофильного соединителя TALIA для изменения угла положения профиля TALIA в применении с монтажным профилем TALIA M4.



**PL**  
Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego w suficie z wykorzystaniem profilu TALIA, (1) klosza DOUBLE, (2) taśm LED, (3) zaślepki TALIA z otworem, (3a) zaślepki TALIA bez otworu, (4) łącznika międzyprofilowego TALIA, (5) profilu pomocniczego ROSET, (6) profilu montażowego TALIA M4, (7) zaślepki TALIA M4 z wykończeniem prostym, (7a) zaślepki TALIA M4 z wykończeniem pełnym.

**GB**  
Assemble scheme for elements of the lighting system in ceiling using profile TALIA, (1) DOUBLE cover, (2) LED strips, (3) end cap TALIA with hole, (3a) end cap TALIA without hole, (4) inter-profile connector TALIA, (5) assembly profile ROSET, (6) mounting profile TALIA M4, (7) end cap TALIA M4 with basic finish, (7a) end cap TALIA M4 with full finish.

**RU**  
Схема монтажа элементов осветительной системы в потолке с использованием профиля TALIA, (1) рассеивателя DOUBLE, (2) лент LED, (3) заглушки TALIA с отверстием, (3a) заглушки TALIA без отверстия, (4) межпрофильного соединителя TALIA, (5) вспомогательного профиля ROSET, (6) монтажного профиля TALIA M4, (7) заглушки TALIA M4 с прямым окончанием, (7a) заглушки TALIA M4 с цельным окончанием.





## inTALIA

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

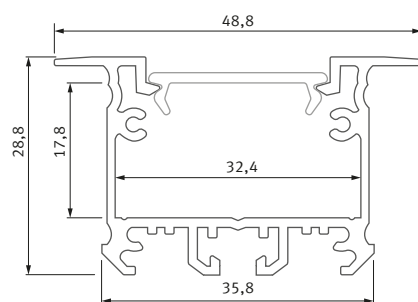
Profil wpuszczany architektoniczny – do zastosowań biurowych i w pomieszczeniach użyteczności publicznej.

GB

Recessed architectural profile – to be used in office spaces and public utility premises.

RU

Архитектурный встраиваемый профиль. Для использования в офисах и помещениях общественного пользования.



**LUMINES**<sup>®</sup>  
LIGHTING

## inTALIA

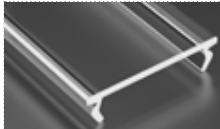
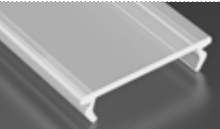
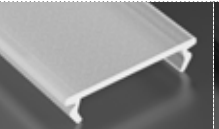
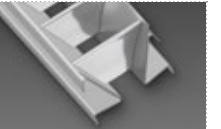
## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

|                                                                                             |                                                                                   |                                                                                    |            |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------|
| <b>Kolory profilu</b><br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | <b>BIAŁY (lakierowany)</b><br>white (lacquered) / белый (лакированный)            | <b>SREBRNY (anodowany)</b><br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)       |            |
|                                                                                             |  |  |            |
|                                                                                             | 1,0 m (m)                                                                         | 10-0231-10                                                                         | 10-0234-10 |
|                                                                                             | 2,02 m (m)                                                                        | 10-0231-20                                                                         | 10-0234-20 |
|                                                                                             | 3,0 m (m)                                                                         | 10-0231-30                                                                         | 10-0234-30 |
| <b>Szerokość taśmy LED (mm)</b><br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | 2 × 12                                                                            |                                                                                    |            |

## Klosze (PMMA) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

|                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                     |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>TRANSPARENTNY</b><br>transparent / прозрачный                                  | <b>MROŻONY</b><br>frozen / изморозь                                               | <b>MLECZNY</b><br>milky / молочный                                                | <b>FROSTED MLECZNY</b><br>milky frosted / матовый молочный                         | <b>CZARNY PMMA</b><br>black PMMA / черный PMMA                                      | <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный                                               |
| DOUBLE                                                                            |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                    | RASTER DOUBLE                                                                       |                                                                                     |
|  |  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2073-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2072-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2071-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2076-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2077-10                                                                 | 1m/ 14-0000-48                                                                      |

## Zaślepki (aluminium) / End caps (aluminum) / Заглушки (алюминий)

|                                                                                     |                                                                                     |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Z OTWOREM</b><br>with a hole / с отверстием                                      |                                                                                     |
| <b>BIAŁY</b><br>white / белый                                                       | <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный                                               |
| inTALIA                                                                             |                                                                                     |
|  |  |
| ALU 12-0421-10                                                                      | ALU 12-0425-10                                                                      |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

|                                                                                                            |                                                                                     |                                                                                                      |                                                                                      |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>ŁĄCZNIK PROSTY</b><br>straight connector /<br>прямой соединитель                                        | <b>ŁĄCZNIK KĄTOWY 90°</b><br>angular connector 90° /<br>угловой соединитель 90°     | <b>ŁĄCZNIK POPRZECZNY KĄTOWY</b><br>angular transverse connector /<br>угловой соединитель поперечный | <b>ŁĄCZNIK KĄTOWY 120°</b><br>angular connector 120° /<br>угловой соединитель 120°   |
|                         |  |                   |  |
| 14-3032-02                                                                                                 | 14-3030-01                                                                          | 14-3038-01                                                                                           | 14-3036-01                                                                           |
| <b>ŁĄCZNIK MIĘDZYPROFIŁOWY TALIA</b><br>inter-profile TALIA connector /<br>межпрофильный соединитель TALIA | <b>SPRĘŻYNY MONTAŻOWE</b><br>mounting springs /<br>монтажная пружина                | <b>ŁAWNICA</b><br>cable gland / сальник                                                              |                                                                                      |
|                         |  |                   |                                                                                      |
| 14-3041-03                                                                                                 | 14-5001-00                                                                          | *B 14-5046-00<br>*W 14-5046-01                                                                       |                                                                                      |

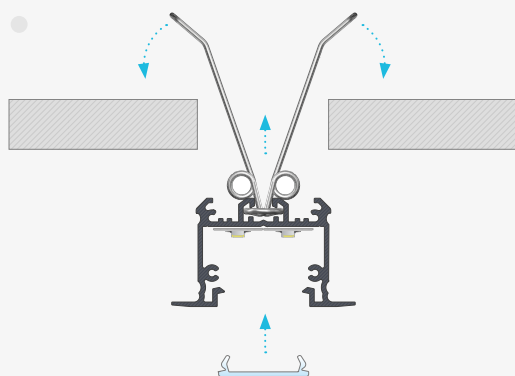
\* B CZARNY black / черный; \* W BIAŁY white / белый







1.

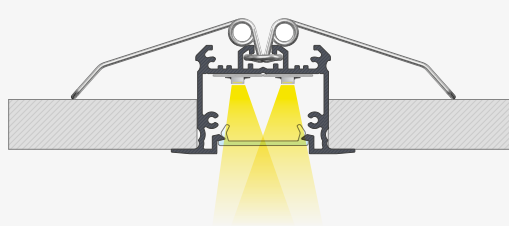


**PL**  
Instrukcja montażu profilu inTALIA z kloszem DOUBLE przy pomocy sprężyn montażowych.

**GB**  
Installation instruction for profile inTALIA with a DOUBLE cover using mounting springs.

**RU**  
Инструкция монтажа профиля inTALIA с рассеивателем DOUBLE с помощью монтажных пружин.

2.

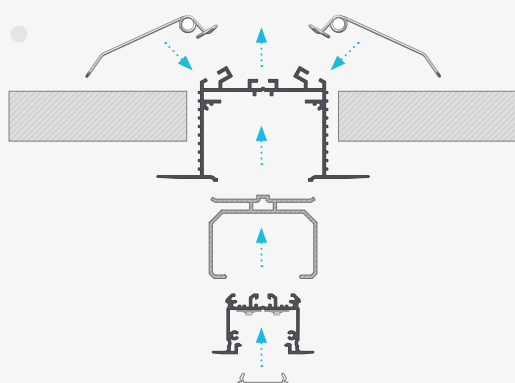


**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu inTALIA z kloszem DOUBLE przy pomocy sprężyn montażowych.

**GB**  
End result of the assembly of profile inTALIA with a DOUBLE cover using mounting springs.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля inTALIA с рассеивателем DOUBLE с помощью монтажных пружин.

3.

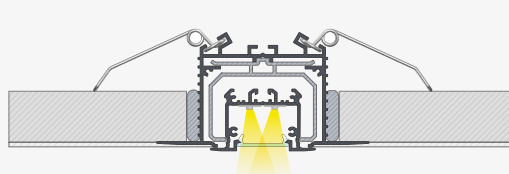


**PL**  
Instrukcja montażu profilu inTALIA z kloszem DOUBLE przy użyciu łącznika międzyprofilowego TALIA, profilu montażowego TALIA M3 oraz sprężyn montażowych.

**GB**  
Instruction of assembly of profile inTALIA with DOUBLE cover using inter-profile TALIA connector, mounting profile TALIA M3 and mounting springs.

**RU**  
Инструкция монтажа профиля inTALIA с рассеивателем DOUBLE с использованием межпрофильного соединителя TALIA, монтажного профиля TALIA M3 и монтажных пружин.

4.

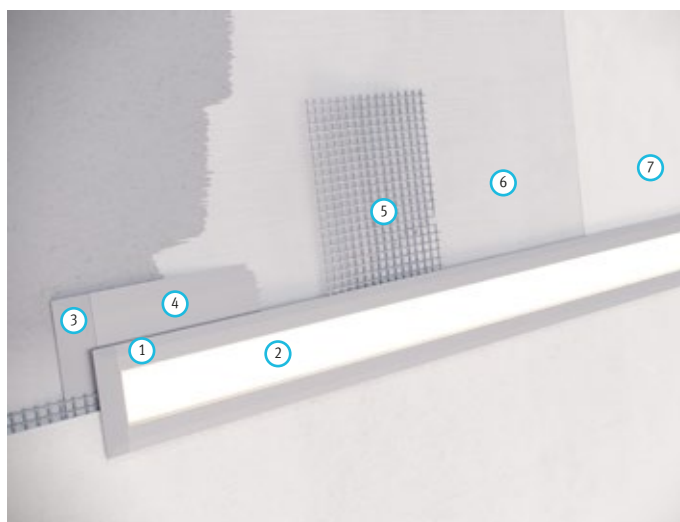


**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu inTALIA z kloszem DOUBLE przy użyciu łącznika międzyprofilowego TALIA, profilu montażowego TALIA M3 oraz sprężyn montażowych.

**GB**  
End result of assembly of profile inTALIA with DOUBLE cover using inter-profile TALIA connector, mounting profile TALIA M3 and mounting springs.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля inTALIA с рассеивателем DOUBLE с использованием межпрофильного соединителя TALIA, монтажного профиля TALIA M3 и монтажных пружин.

5.

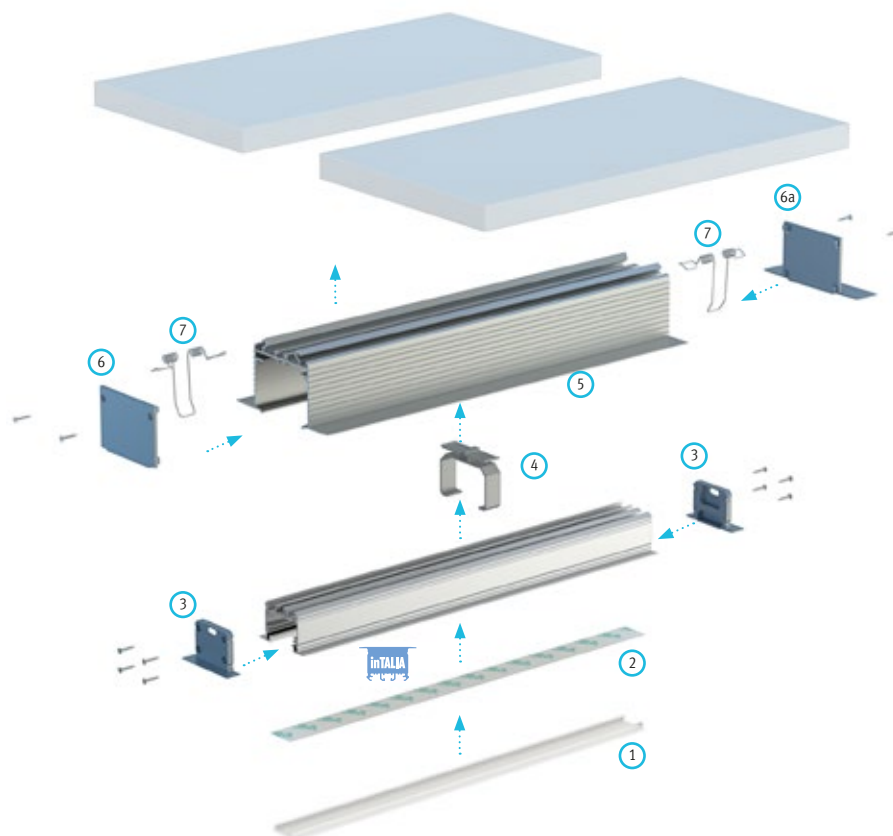


**PL**  
Oświetlenie sufitowe wykonane z profilu inTALIA.  
1. Profil inTALIA.  
2. Klosz DOUBLE.  
3. Zaślepka pełna.  
4. TALIA M3.  
5. Siatka.  
6. Gips.  
7. Farba.

**GB**  
Ceiling lighting made of inTALIA profile.  
1. Profile inTALIA.  
2. DOUBLE cover.  
3. Full finish end cap.  
4. TALIA M3.  
5. Net.  
6. Gypsum.  
7. Paint.

**RU**  
Потолочное освещение выполнено с помощью профиля inTALIA.  
1. Профиль inTALIA.  
2. Рассеиватель DOUBLE.  
3. Полные заглушки.  
4. TALIA M3.  
5. Сетка.  
6. Гипс.  
7. Краска.

6.



PL

Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego w suficie z wykorzystaniem profilu inTALIA, (1) klosza DOUBLE, (2) taśm LED, (3) zaślepek z otworami (4) łącznika międzyprofilowego TALIA, (5) profilu montażowego TALIA M3, (6) zaśleпки TALIA M3 z wykończeniem prostym, (6a) zaśleпки TALIA M3 z wykończeniem pełnym, (7) sprężyn montażowych.

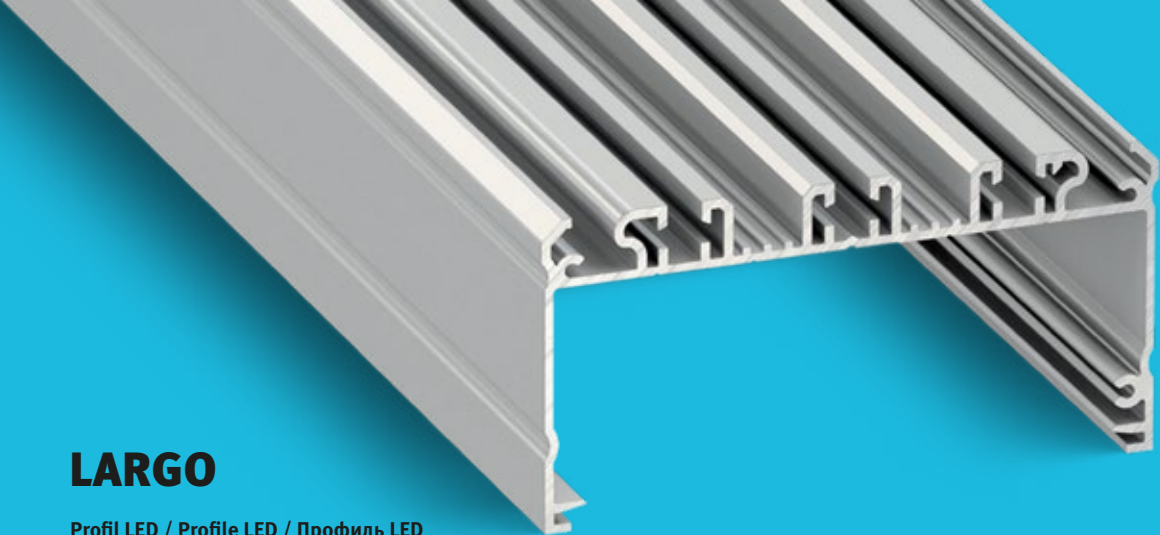
GB

Assemble scheme for elements of the lighting system in ceiling using profile inTALIA, (1) DOUBLE cover, (2) LED strips, (3) end caps with holes, (4) inter-profile connector TALIA, (5) mounting profile TALIA M3, (6) end cap TALIA M3 with basic finish, (6a) end cap TALIA M3 with full finish, (7) mounting springs.

RU

Схема монтажа элементов осветительной системы в потолке с использованием профиля inTALIA, (1) рассеивателя DOUBLE, (2) лент LED, (3) заглушек с отверстиями (4) межпрофильного соединителя TALIA, (5) монтажного профиля TALIA M3, (6) заглушки TALIA M3 с прямым окончанием, (6a) заглушки TALIA M3 с цельным окончанием, (7) монтажных пружин.





## LARGO

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

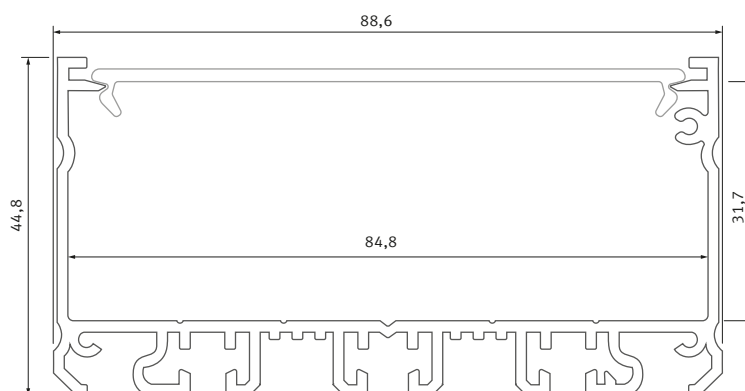
Profil nawierzchniowy – do montażu złożonych systemów oświetlenia z możliwością wykorzystania do 6 odcinków taśm LED. Do stosowania w budynkach komercyjnych i obiektach użyteczności publicznej.

GB

Surface profile. For the assembly of complex line lighting systems with the possibility to use up to 6 of LED strips. To be used in commercial facilities and public utility premises.

RU

Накладной профиль. Для сборки комплексных осветительных систем с возможностью использования до 6 секций светодиодных лент. Для применения в коммерческих зданиях и помещениях общественного пользования.

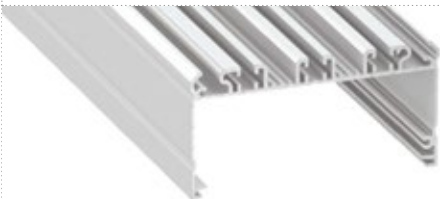
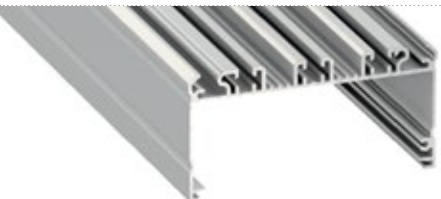


**LUMINES**<sup>®</sup>  
LIGHTING

## LARGO

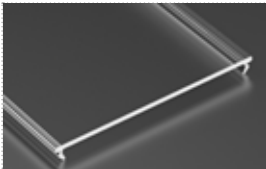
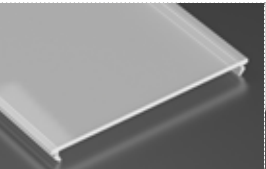
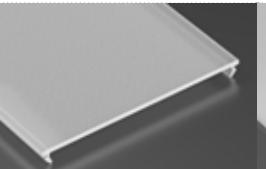
## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

|                                                                                             |                                                                                   |                                                                                    |            |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------|
| Kolory profilu<br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                         | <b>BIAŁY (lakierowany)</b><br>white (lacquered) / белый (лакированный)            | <b>SREBRNY (anodowany)</b><br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)       |            |
|                                                                                             |  |  |            |
|                                                                                             | 1,0 m (m)                                                                         | 10-0281-10                                                                         | 10-0284-10 |
|                                                                                             | 2,02 m (m)                                                                        | 10-0281-20                                                                         | 10-0284-20 |
|                                                                                             | 3,0 m (m)                                                                         | 10-0281-30                                                                         | 10-0284-30 |
| <b>Szerokość taśmy LED (mm)</b><br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | 6 × 12                                                                            |                                                                                    |            |

## Klosze (PMMA) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

|                                                                                    |                                                                                    |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                      |
|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>TRANSPARENTNY</b><br>transparent / прозрачный                                   | <b>MROŻONY</b><br>frozen / изморозь                                                | <b>MLECZNY</b><br>milky / молочный                                                 | <b>FROSTED MLECZNY</b><br>milky frosted / матовый молочный                          | <b>MLECZNY</b><br>milky / молочный                                                   |
| SUPERWIDE                                                                          |                                                                                    |                                                                                    | SUPERWIDE PLEXI                                                                     |                                                                                      |
|  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2093-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2092-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2091-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2096-10                                                                 | 1 m/PLEXI 11-3091-10                                                                 |

## Zaślepki (aluminium) / End caps (aluminum) / Заглушки (алюминий)

|                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Z OTWOREM</b><br>with a hole / с отверстием                                      |                                                                                     | <b>BEZ OTWORU</b><br>without a hole / без отверстия                                 |                                                                                     |
| <b>BIAŁY</b><br>white / белый                                                       | <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный                                               | <b>BIAŁY</b><br>white / белый                                                       | <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный                                               |
| LARGO                                                                               |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
|  |  |  |  |
| ALU 12-0431-10                                                                      | ALU 12-0515-10                                                                      | ALU 12-0431-11                                                                      | ALU 12-0515-11                                                                      |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

|                                                                                               |                                                                                                      |                                                                                               |                                                                                               |                                                                                       |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>PROFIL MONTAŻOWY LARGO M1</b><br>mounting profile LARGO M1 / монтажный<br>профиль LARGO M1 | <b>PROFIL MONTAŻOWY LARGO M2</b><br>mounting profile LARGO M2 / монтажный<br>профиль LARGO M2        | <b>PROFIL MONTAŻOWY LARGO M3</b><br>mounting profile LARGO M3 / монтажный<br>профиль LARGO M3 | <b>PROFIL MONTAŻOWY LARGO M4</b><br>mounting profile LARGO M4 / монтажный<br>профиль LARGO M4 | <b>ŁĄCZNIK PROSTY</b><br>straight connector /<br>прямой соединитель                   |
|            |                   |            |           |  |
| 1 m/ 10-0244-10                                                                               | 1 m/ 10-0254-10                                                                                      | 1 m/ 10-0264-10                                                                               | 1 m/ 10-0274-10                                                                               | 14-3032-02                                                                            |
| <b>ŁĄCZNIK KĄTOWY 90°</b><br>angular connector 90° /<br>угловой соединитель 90°               | <b>ŁĄCZNIK POPRZECZNY KĄTOWY</b><br>angular transverse connector /<br>угловой соединитель поперечный | <b>ŁĄCZNIK KĄTOWY 120°</b><br>angular connector 120° /<br>угловой соединитель 120°            | <b>ŁAWNICA</b><br>cable gland / сальник                                                       | <b>ZAWIESIA</b><br>pendants / подвесы                                                 |
|            |                   |            |          |  |
| 14-3030-01                                                                                    | 14-3038-01                                                                                           | 14-3036-01                                                                                    | *B 14-5046-00<br>*W 14-5046-01                                                                | *S 14-2011-02<br>*B 14-2076-00<br>*W 14-2075-00                                       |

\* S SREBRNY silver / серебряный; \* B CZARNY black / черный; \* W BIAŁY white / белый



LARGO  
LUMINES

1 ODBIÓ  
BAGGA





R BAGAŽU  
GE RECLAIM



# LARGO M1

## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

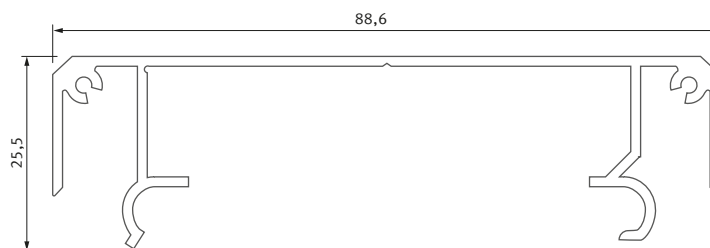
Profil montażowy do profilu LARGO – do podstawowego montażu długich systemów oświetlenia. Do stosowania z wcześniej uzbrojonymi w taśmy LED, długimi odcinkami profili.

GB

Assembly profile for LARGO profile – for the basic assembly of long lighting systems. To be used with long profile section equipped with LED strips.

RU

Монтажный профиль для профиля LARGO, для основного монтажа длинных систем освещения. Для использования с предварительно смонтированными лентами LED, длинными секциями профилей.



## Profil montażowy podstawowy / Mounting profile / Монтажный профиль основной

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| Kolory profili<br>Profile colors /<br>Цвета профиля | BIAŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) / белый (лакированный)                    | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)                |
|-----------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                     |  |  |
| 1,0 m (m)                                           | 10-0241-10                                                                         | 10-0244-10                                                                           |
| 2,02 m (m)                                          | 10-0241-20                                                                         | 10-0244-20                                                                           |
| 3,0 m (m)                                           | 10-0241-30                                                                         | 10-0244-30                                                                           |

## Zaślepki (aluminium) / End caps (aluminum) / Заглушки (алюминий)

| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием                                             |                                                                                     | BEZ OTWORU<br>without a hole / без отверстия                                        |                                                                                     |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| BIAŁY<br>white / белый                                                              | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      | BIAŁY<br>white / белый                                                              | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      |
| <b>LARGO M1</b>                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
|  |  |  |  |
| ALU 12-0441-10                                                                      | ALU 12-0445-10                                                                      | ALU 12-0441-11                                                                      | ALU 12-0445-11                                                                      |
| <b>LARGO M1 + LARGO</b>                                                             |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
|  |  |  |  |
| ALU 12-0451-10                                                                      | ALU 12-0455-10                                                                      | ALU 12-0451-11                                                                      | ALU 12-0455-11                                                                      |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

| ŁĄCZNIK MIĘDZYPROFILOWY LARGO<br>inter-profile LARGO connector /<br>межпрофильный соединитель LARGO | ŁĄCZNIK MONTAŻOWY LARGO M1<br>mounting connector LARGO M1 /<br>монтажный соединитель LARGO M1 | ŁĄCZNIKI LARGO<br>LARGO connector /<br>соединители LARGO                             |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
|                  |            | <b>LEWY</b><br>left / левая                                                          |
| 14-3040-03                                                                                          | 14-3040-02                                                                                    | <b>PRAWY</b><br>right / правая                                                       |
|                                                                                                     |                                                                                               |  |
|                                                                                                     |                                                                                               | 14-3040-00                                                                           |
|                                                                                                     |                                                                                               | 14-3040-01                                                                           |



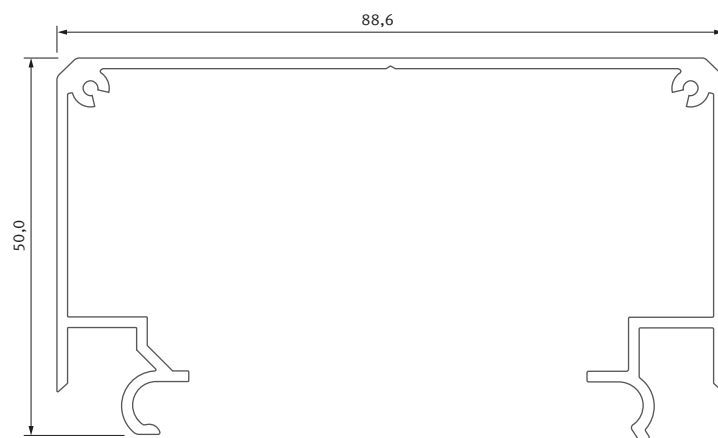
# LARGO M2

## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

**PL**  
Profil montażowy zasilaczowy dla profilu LARGO – do estetycznego ukrycia zasilacza przy montażu nawierzchniowym.

**GB**  
Assembly power supply profile for LARGO profile. For the aesthetic hiding of the power supply in surface assembly.

**RU**  
Монтажный профиль источника питания для профиля LARGO. Для эстетического скрытия источника питания во время накладного монтажа.



## Profil montażowy zasilaczowy / Mounting profile (for power supply) / Профиль монтажный для блока питания

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| Kolory profilu<br>Profile colors /<br>Цвета профиля | BIAŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) / белый (лакированный)                     | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)                |
|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                     |  |  |
| 1,0 m (m)                                           | 10-0251-10                                                                          | 10-0254-10                                                                           |
| 2,02 m (m)                                          | 10-0251-20                                                                          | 10-0254-20                                                                           |
| 3,0 m (m)                                           | 10-0251-30                                                                          | 10-0254-30                                                                           |

## Zaślepki (aluminium) / End caps (aluminum) / Заглушки (алюминий)

| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием                                             |                                                                                     | BEZ OTWORU<br>without a hole / без отверстия                                        |                                                                                     |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| BIAŁY<br>white / белый                                                              | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      | BIAŁY<br>white / белый                                                              | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      |
| LARGO M2                                                                            |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
|  |  |  |  |
| ALU 12-0461-10                                                                      | ALU 12-0465-10                                                                      | ALU 12-0461-11                                                                      | ALU 12-0465-11                                                                      |
| LARGO M2 + LARGO                                                                    |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
|  |  |  |  |
| ALU 12-1021-10                                                                      | ALU 12-1025-10                                                                      | ALU 12-1021-11                                                                      | ALU 12-1025-11                                                                      |



# LARGO M3

## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

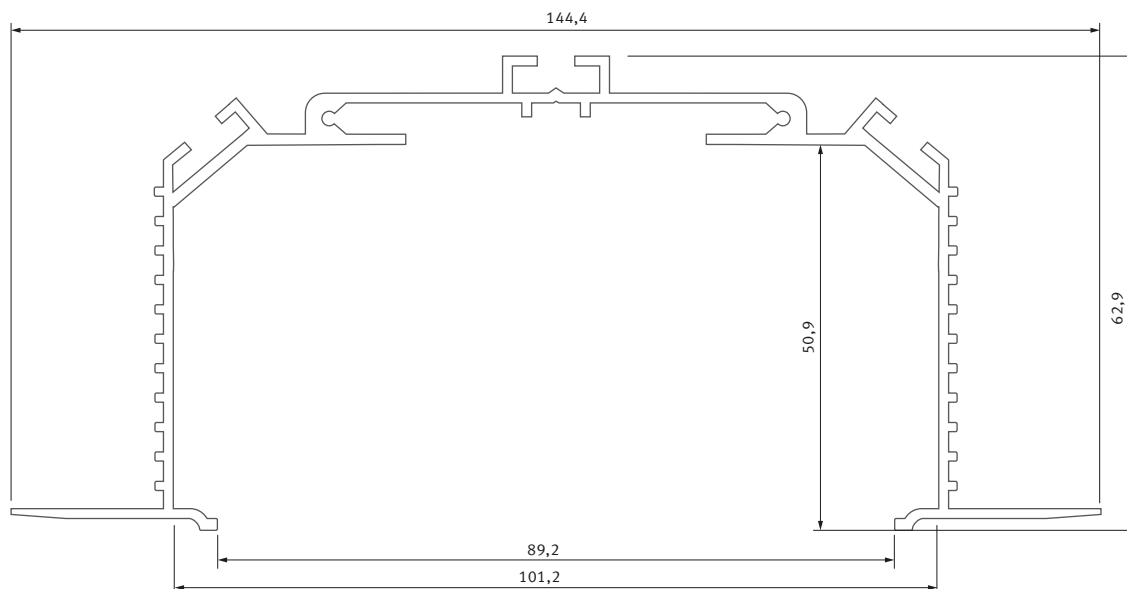
Profil konstrukcyjny sufitowy do profilu LARGO – do bezpośredniego montażu wpuszczonego w systemach gipsowo-kartonowych.

GB

Constructional ceiling profile for LARGO profile – for the direct assembly groove mounted in drywall systems.

RU

Конструкционный потолочный профиль для профиля LARGO. Для непосредственного встраиваемого монтажа в гипсокартонных системах.



## Profil montażowy sufitowy / Mounting profile / Монтажный профиль потолочный

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| Kolory profili<br>Profile colors /<br>Цвета профиля | BIAŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) / белый (лакированный)                     |  | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)                |  |
|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--|--------------------------------------------------------------------------------------|--|
|                                                     |  |  |  |  |
| 1,0 m (m)                                           | 10-0261-10                                                                          |  | 10-0264-10                                                                           |  |
| 2,02 m (m)                                          | 10-0261-20                                                                          |  | 10-0264-20                                                                           |  |
| 3,0 m (m)                                           | 10-0261-30                                                                          |  | 10-0264-30                                                                           |  |

## Zaślepki (aluminium) / End caps (aluminum) / Заглушки (алюминий)

| PEŁNE<br>full finish / полные                                                       |                                | PROSTE<br>basic finish / базовые                                                      |                                |
|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------|
| BIAŁY<br>white / белый                                                              | SREBRNY<br>silver / серебряный | BIAŁY<br>white / белый                                                                | SREBRNY<br>silver / серебряный |
| LARGO M3                                                                            |                                |                                                                                       |                                |
|  |                                |   |                                |
| ALU 12-0471-11                                                                      |                                | ALU 12-0481-11                                                                        |                                |
|  |                                |  |                                |
| ALU 12-0475-11                                                                      |                                | ALU 12-0485-11                                                                        |                                |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

|                                                                                     |                                                                                     |                                                                                               |                                                                                     |                                                                                                     |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| ŁĄCZNIK PROSTY<br>straight connector /<br>прямой соединитель                        | ŁĄCZNIK KĄTOWY 90°<br>angular connector 90° /<br>угловой соединитель 90°            | ŁĄCZNIK POPRZECZNY KĄTOWY<br>angular transverse connector /<br>Угловой соединитель поперечный | ŁĄCZNIK KĄTOWY 120°<br>angular connector 120° /<br>угловой соединитель 120°         | ŁĄCZNIK MIĘDZYPROFILOWY LARGO<br>inter-profile LARGO connector /<br>межпрофильный соединитель LARGO | SPRĘŻYNY MONTAŻOWE<br>mounting springs /<br>монтажная пружина                         |
|  |  |            |  |                |  |
| 14-3032-02                                                                          | 14-3030-01                                                                          | 14-3038-01                                                                                    | 14-3036-01                                                                          | 14-3040-03                                                                                          | 14-5001-00                                                                            |

# LARGO M4

## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

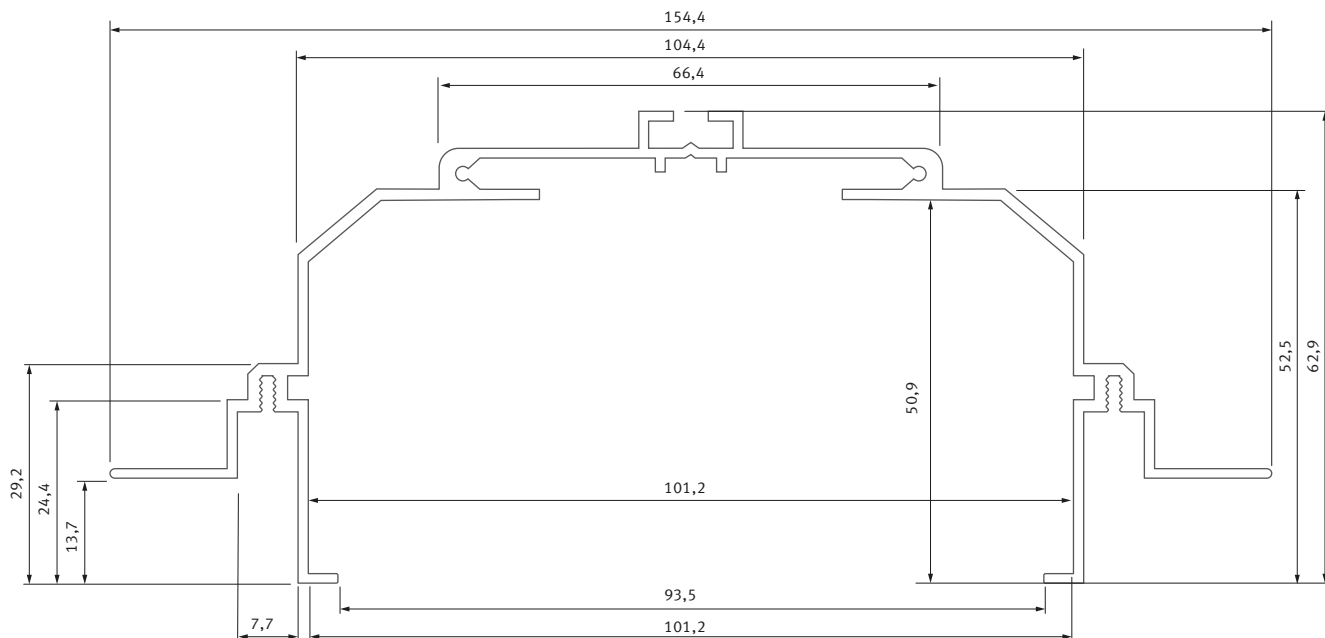
Profil montażowy sufitowy do profilu LARGO – do montażu wpuszczanego. Do stosowania w budynkach użyteczności publicznej i pomieszczeniach komercyjnych.

GB

Assembly ceiling profile for LARGO profile – for the groove mounted assembly. To be used in commercial spaces and public utility premises.

RU

Монтажный потолочный профиль для профиля LARGO. Для встраиваемого монтажа. Для применения в зданиях общественного пользования и коммерческих помещениях.



## Profil montażowy sufitowy / Mounting profile / Монтажный профиль потолочный

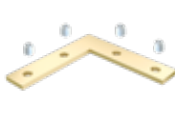
Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| Kolory profilu<br>Profile colors /<br>Цвета профиля | BIAŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) / белый (лакированный)                     | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)                |
|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                     |  |  |
| 1,0 m (m)                                           | 10-0271-10                                                                          | 10-0274-10                                                                           |
| 2,02 m (m)                                          | 10-0271-20                                                                          | 10-0274-20                                                                           |
| 3,0 m (m)                                           | 10-0271-30                                                                          | 10-0274-30                                                                           |

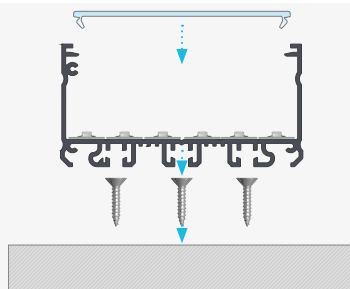
## Zaślepki (aluminium) / End caps (aluminum) / Заглушки (алюминий)

| PEŁNE<br>full finish / полные                                                       |                                                                                     | PROSTE<br>basic finish / базовые                                                     |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| BIAŁY<br>white / белый                                                              | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      | BIAŁY<br>white / белый                                                               | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                        |
| LARGO M4                                                                            |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |
|  |  |  |  |
| ALU 12-0491-11                                                                      | ALU 12-0495-11                                                                      | ALU 12-0501-11                                                                       | ALU 12-0505-11                                                                        |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

|                                                                                     |                                                                                     |                                                                                                     |                                                                                     |                                                                                         |                                                                                                           |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| ŁĄCZNIK PROSTY<br>straight connector /<br>прямой соединитель                        | ŁĄCZNIK KĄTOWY 90°<br>angular connector 90° /<br>угловой соединитель 90°            | ŁĄCZNIK POPRZECZNY<br>KĄTOWY<br>angular transverse connector /<br>угловой соединитель<br>поперечный | ŁĄCZNIK KĄTOWY 120°<br>angular connector 120° /<br>угловой соединитель 120°         | PROFIL POMOCNICZY ROSET<br>assembly profile ROSET /<br>вспомогательный профиль<br>ROSET | ŁĄCZNIK MIĘDZYPROFILOWY<br>LAGRO<br>inter-profile LARGO<br>connector / межпрофильный<br>соединитель LARGO | SPRĘŻYNY MONTAŻOWE<br>mounting springs /<br>монтажная пружина                         |
|  |  |                  |  |     |                      |  |
| 14-3032-02                                                                          | 14-3030-01                                                                          | 14-3038-01                                                                                          | 14-3036-01                                                                          | 1 m / 10-0314-10                                                                        | 14-3040-03                                                                                                | 14-5001-00                                                                            |

1.

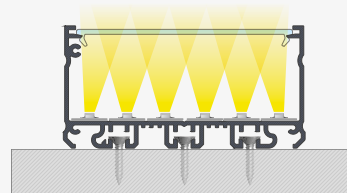


**PL**  
Instrukcja montażu profilu LARGO z kloszem SUPER WIDE przy pomocy wkrętów montażowych.

**GB**  
Installation instructions for profile LARGO with a SUPER WIDE cover using mounting screws.

**RU**  
Инструкция монтажа профиля LARGO с рассеивателем SUPER WIDE с помощью монтажных саморезов.

2.

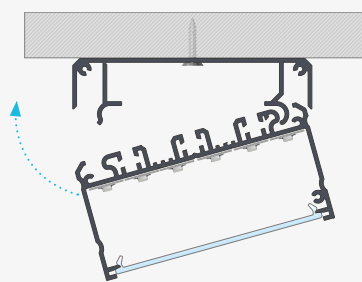


**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu LARGO z kloszem SUPER WIDE przy pomocy wkrętów montażowych.

**GB**  
End result of an assembly of profile LARGO with a SUPER WIDE cover using mounting screws.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля LARGO с рассеивателем SUPER WIDE с помощью монтажных саморезов.

3.

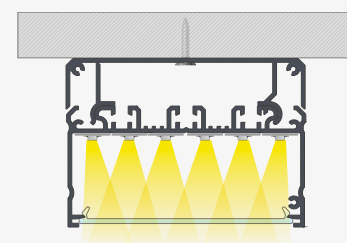


**PL**  
Zasada montażu systemu profilu LARGO z kloszem SUPER WIDE z wykorzystaniem profilu montażowego LARGO M1.

**GB**  
Assembly of profile LARGO system with SUPER WIDE cover using mounting profile LARGO M1.

**RU**  
Принцип монтажа профиля LARGO с рассеивателем SUPER WIDE с использованием монтажного профиля LARGO M1.

4.

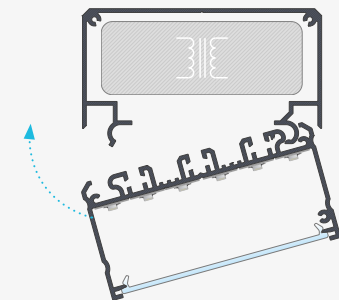


**PL**  
Efekt końcowy montażu systemu profilu LARGO z kloszem SUPER WIDE z wykorzystaniem profilu montażowego LARGO M1.

**GB**  
End result of assembly of profile LARGO system with SUPER WIDE cover using mounting profile LARGO M1.

**RU**  
Конечный результат монтажа системы профиля LARGO с рассеивателем SUPER WIDE с использованием монтажного профиля LARGO M1.

5.

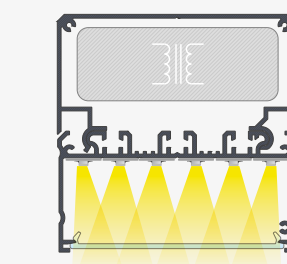


**PL**  
Zasada montażu profilu LARGO z kloszem SUPER WIDE, z wykorzystaniem profilu montażowego LARGO M2, z przeznaczeniem na zasilacz.

**GB**  
Assembly of LARGO profile with SUPER WIDE cover using mounting profile LARGO M2 for hiding the power supply inside.

**RU**  
Принцип монтажа профиля LARGO с рассеивателем SUPER WIDE, с использованием монтажного профиля LARGO M2, с предназначением для блока питания.

6.



**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu LARGO z kloszem SUPER WIDE, z wykorzystaniem profilu montażowego LARGO M2, z przeznaczeniem na zasilacz.

**GB**  
End result of assembly of LARGO profile with SUPER WIDE cover using mounting profile LARGO M2 for hiding the power supply inside.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля LARGO с рассеивателем SUPER WIDE, с использованием монтажного профиля LARGO M2, с предназначением для блока питания.

7.

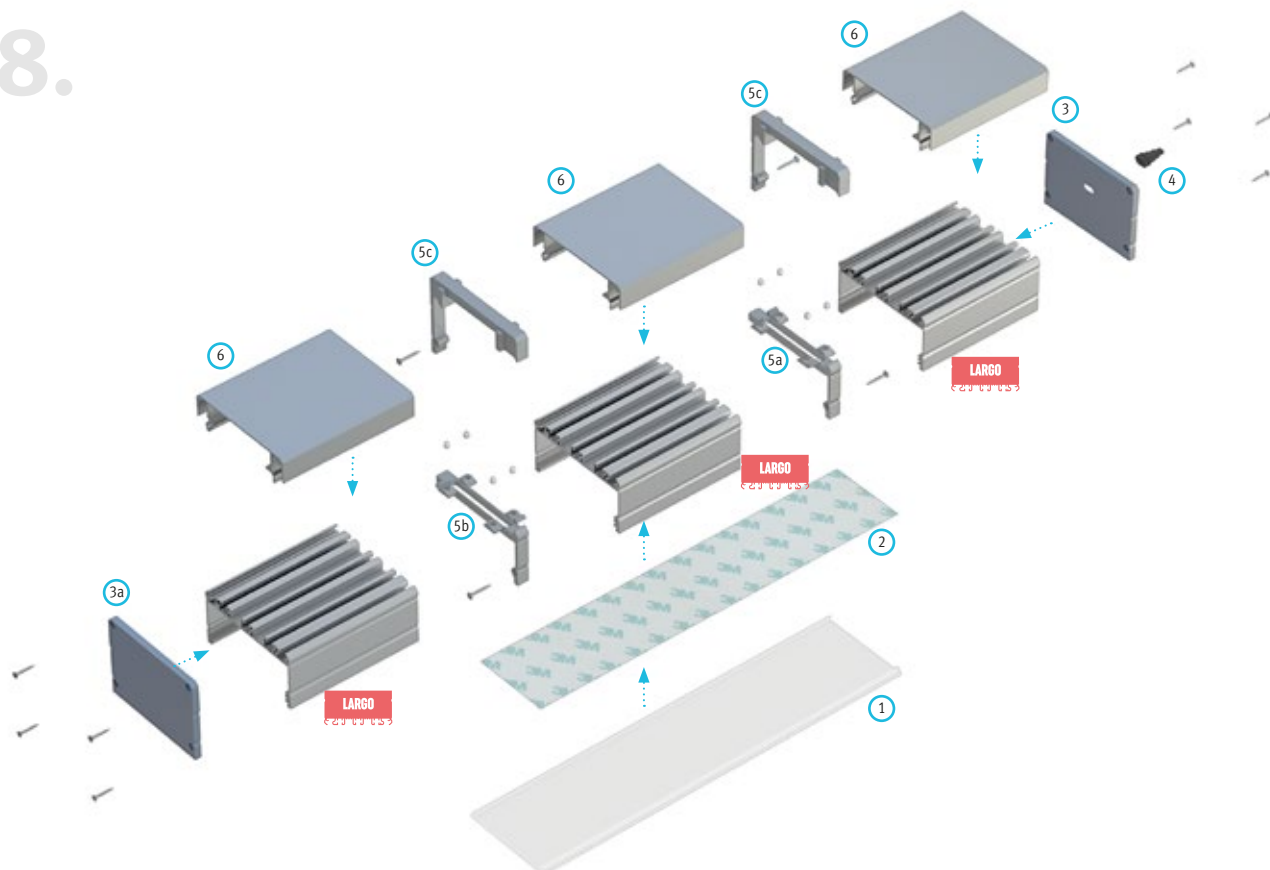


**PL**  
Zasada montażu systemu profilu LARGO z wykorzystaniem łączników profilowych oraz profilu montażowego LARGO M1.

**GB**  
Assembly of LARGO profile system using profile connectors and mounting profile LARGO M1.

**RU**  
Принцип монтажа профиля LARGO с использованием профильных соединителей и монтажного профиля LARGO M1.

# 8.



**PL**

Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu LARGO, (1) klosza SUPER WIDE, (2) taśm LED, (3) zaśleпка LARGO + M1 z otworem, (3a) zaśleпка LARGO + M1 bez otworu, (4) dławnicy, (5a) łącznika LARGO prawego, (5b) łącznika LARGO lewego, (5c) łącznika LARGO M1, (6) profilu montażowego LARGO M1.

**GB**

Assembly scheme for elements of the lighting system using profile LARGO, (1) SUPER WIDE cover, (2) LED strips, (3) end cap LARGO + M1 with hole, (3a) end cap LARGO + M1 without hole, (4) cable gland, (5a) right LARGO connector, (5b) left LARGO connector, (5c) connector LARGO M1, (6) LARGO M1 mounting profile.

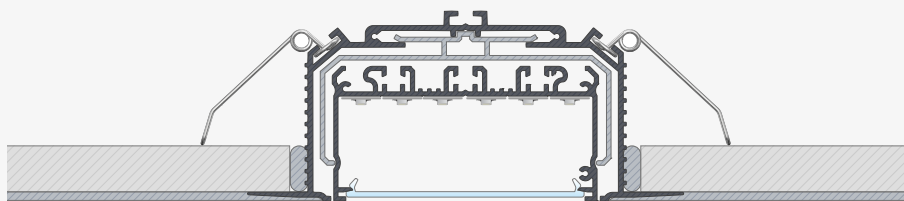
**RU**

Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля LARGO, (1) рассеивателя SUPER WIDE, (2) ленты LED, (3) заглушки LARGO + M1 с отверстием, (3a) заглушки LARGO + M1 без отверстия, (4) кабельного зажима, (5a) правого соединителя LARGO, (5b) левого соединителя LARGO, (5c) соединителя LARGO M1, (6) монтажного профиля LARGO M1.





9.



PL

Efekt końcowy montażu systemu profilu LARGO z kłosem SUPER WIDE oraz profilem montażowym LARGO M3 wraz ze sprężynami montażowymi.

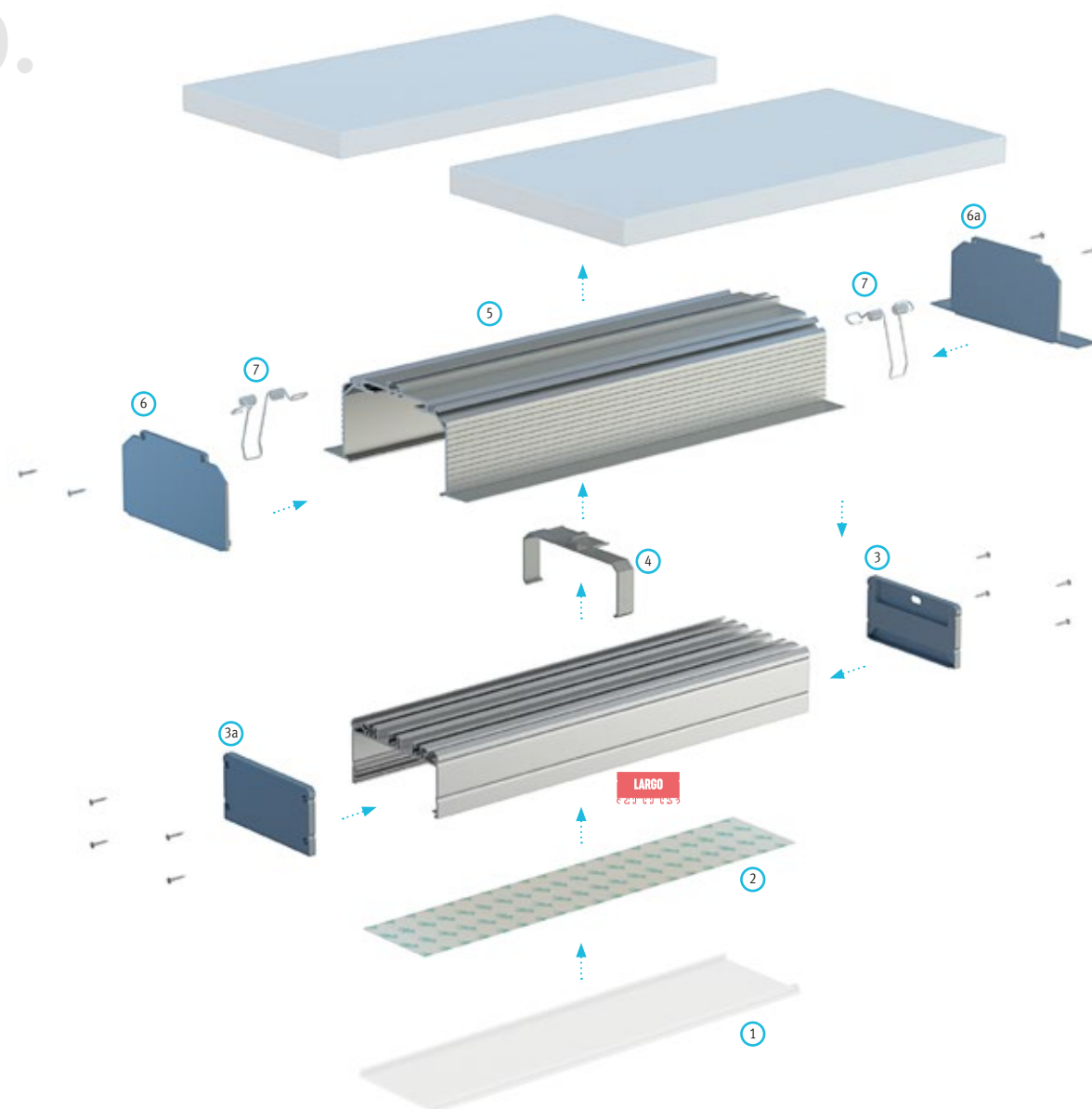
GB

End result of assembly of profile LARGO with SUPER WIDE cover and mounting profile LARGO M3 with mounting springs.

RU

Конечный результат монтажа системы профиля LARGO с рассеивателем SUPER WIDE и монтажным профилем LARGO M3 вместе с монтажными пружинами.

10.



PL

Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego w suficie z wykorzystaniem profilu LARGO (1) kłosa SUPER WIDE, (2) taśm LED, (3) zaślepki LARGO z otworem, (3a) zaślepki LARGO bez otworu, (4) łącznika międzyprofilowego LARGO, (5) profilu montażowego LARGO M3, (6) zaślepki LARGO M3 z wykończeniem prostym, (6a) zaślepki LARGO M3 z wykończeniem pełnym, (7) sprężyn montażowych.

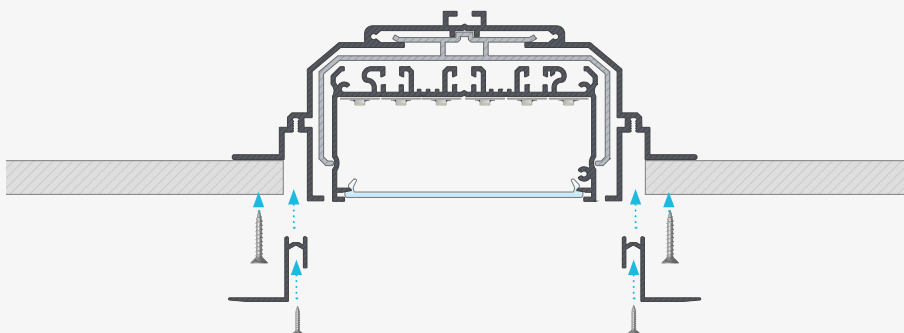
GB

Assemble scheme for elements of the lighting system in ceiling using profile LARGO, (1) SUPER WIDE cover, (2) LED strips, (3) end cap LARGO with hole, (3a) end cap LARGO without hole, (4) inter-profile connector LARGO, (5) mounting profile LARGO M3, (6) end cap LARGO M3 with basic finish, (6a) end cap LARGO M3 with full finish, (7) mounting springs.

RU

Схема монтажа элементов осветительной системы в потолке с использованием профиля LARGO (1) рассеивателя SUPER WIDE, (2) лент LED, (3) заглушки LARGO с отверстием, (3a) заглушки LARGO без отверстия, (4) межпрофильного соединителя LARGO, (5) монтажного профиля LARGO M3, (6) заглушки LARGO M3 с прямым окончанием, (6a) заглушки LARGO M3 с цельным окончанием, (7) монтажных пружин.

11.



PL

Zasada montażu systemu profilu LARGO z kloszem SUPER WIDE z wykorzystaniem profilu montażowego LARGO M4, łącznika międzyprofilowego LARGO oraz profilu pomocniczego ROSET.

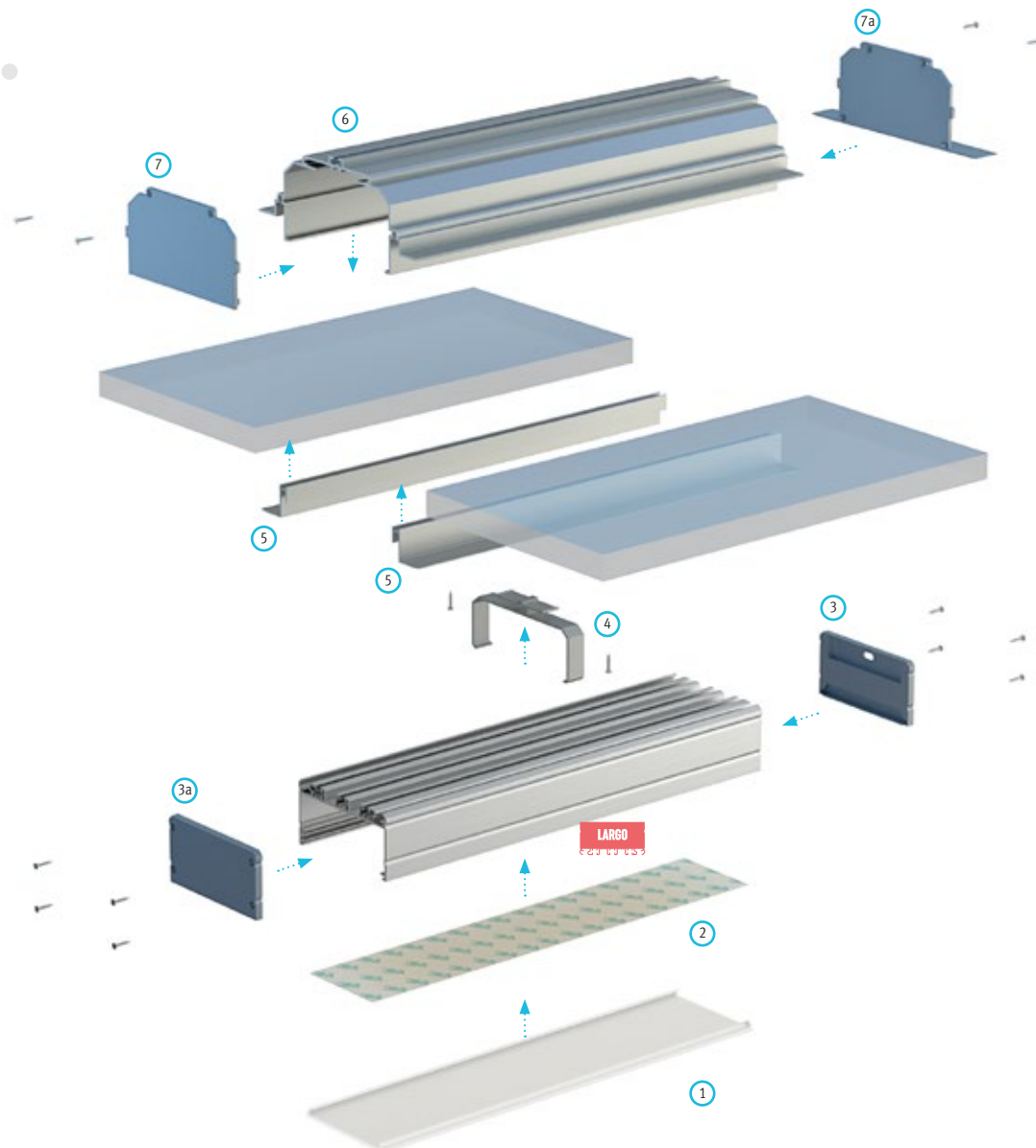
GB

Assembly of LARGO profile with SUPER WIDE cover using mounting profile LARGO M4, inter-profile connector LARGO and assembly profile ROSET.

RU

Принцип монтажа профиля LARGO с рассеивателем SUPER WIDE с использованием монтажного профиля LARGO M4, межпрофильного соединителя LARGO и вспомогательного профиля ROSET.

12.



PL

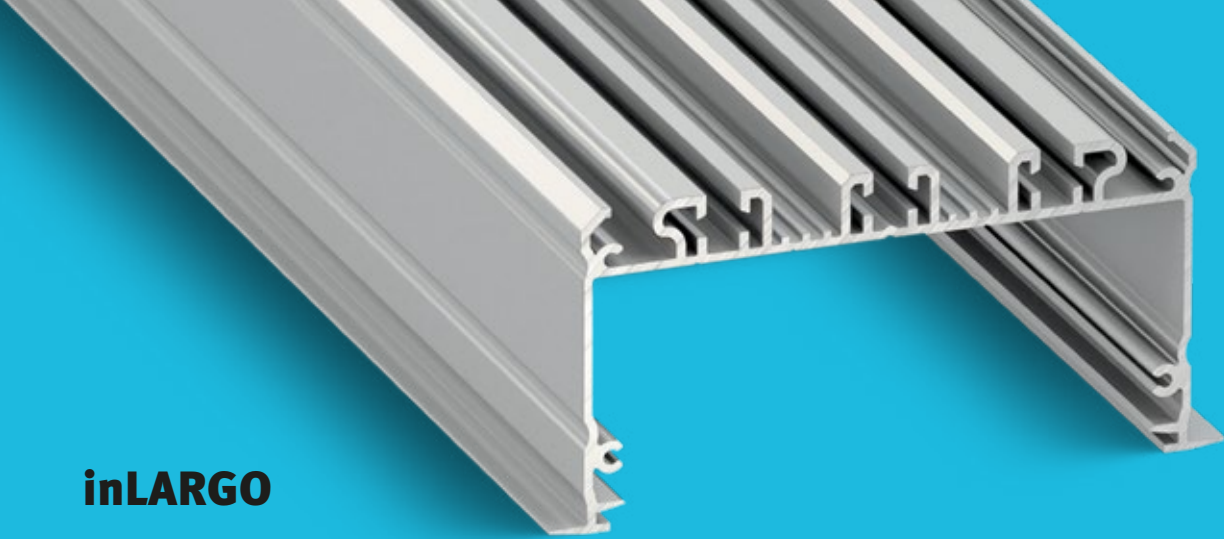
Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego w suficie z wykorzystaniem profilu LARGO, (1) klosza SUPER WIDE, (2) taśm LED, (3) zaślepki LARGO z otworem, (3a) zaślepki LARGO bez otworu, (4) łącznika międzyprofilowego LARGO, (5) profilu pomocniczego ROSET, (6) profilu montażowego LARGO M4, (7) zaślepki LARGO M4 z wykończeniem prostym, (7a) zaślepki LARGO M4 z wykończeniem pełnym.

GB

Assemble scheme for elements of the lighting system in ceiling using profile LARGO, (1) SUPER WIDE cover, (2) LED strips, (3) end cap LARGO with hole, (3a) end cap LARGO without hole, (4) inter-profile connector LARGO, (5) assembly profile ROSET, (6) mounting profile LARGO M4, (7) end cap LARGO M4 with basic finish, (7a) end cap LARGO M4 with full finish.

RU

Схема монтажа элементов осветительной системы в потолке с использованием профиля LARGO, (1) рассеивателя SUPER WIDE, (2) лент LED, (3) заглушки LARGO с отверстием, (3a) заглушки LARGO без отверстия, (4) межпрофильного соединителя LARGO, (5) вспомогательного профиля ROSET, (6) монтажного профиля LARGO M4, (7) заглушки LARGO M4 с прямым окончанием, (7a) заглушки LARGO M4 с цельным окончанием.



## inLARGO

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

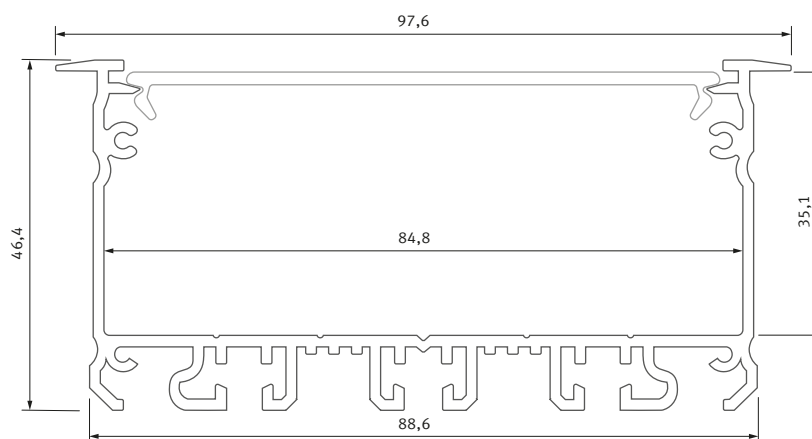
Profil wpuszczany do budowy sześć-taśmowych systemów oświetleniowych – do stosowania w przestrzeniach użyteczności publicznej i budynkach komercyjnych.

GB

Recessed profile for the construction of six LED strips lighting systems. To be used in commercial facilities and public utility premises.

RU

Встраиваемый профиль для изготовления шести ленточных осветительных систем. Для применения в помещениях общественного пользования и коммерческих зданиях.

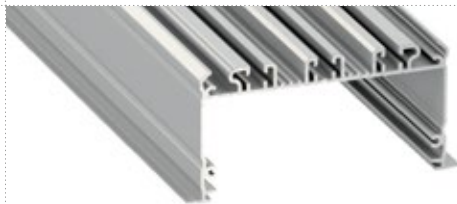


**LUMINES®**  
LIGHTING

# inLARGO

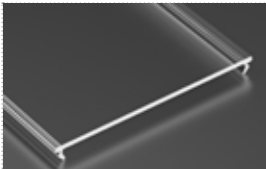
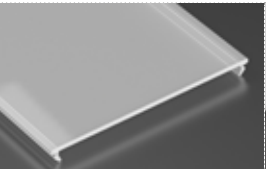
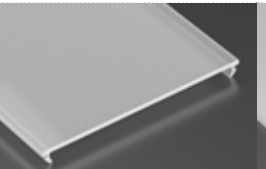
## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): **1000, 2020, 3000**

|                                                                                             |                                                                                   |                                                                                    |            |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------|
| <b>Kolory profili</b><br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | <b>BIAŁY (lakierowany)</b><br>white (lacquered) / белый (лакированный)            | <b>SREBRNY (anodowany)</b><br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)       |            |
|                                                                                             |  |  |            |
|                                                                                             | 1,0 m (m)                                                                         | 10-0211-10                                                                         | 10-0214-10 |
|                                                                                             | 2,02 m (m)                                                                        | 10-0211-20                                                                         | 10-0214-20 |
|                                                                                             | 3,0 m (m)                                                                         | 10-0211-30                                                                         | 10-0214-30 |
| <b>Szerokość taśmy LED (mm)</b><br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | <b>6 × 12</b>                                                                     |                                                                                    |            |

## Klosze (PMMA) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): **1000, 2020, 3000**

|                                                                                    |                                                                                    |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                      |
|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>TRANSPARENTNY</b><br>transparent / прозрачный                                   | <b>MROŻONY</b><br>frozen / изморозь                                                | <b>MLECZNY</b><br>milky / молочный                                                 | <b>FROSTED MLECZNY</b><br>milky frosted / матовый молочный                          | <b>MLECZNY</b><br>milky / молочный                                                   |
| SUPERWIDE                                                                          |                                                                                    |                                                                                    | SUPERWIDE PLEXI                                                                     |                                                                                      |
|  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2093-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2092-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2091-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2096-10                                                                 | 1 m/PLEXI 11-3091-10                                                                 |

## Zaślepki (aluminium) / End caps (aluminum) / Заглушки (алюминий)

|                                                                                     |                                                                                      |
|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Z OTWOREM</b><br>with a hole / с отверстием                                      |                                                                                      |
| <b>BIAŁY</b><br>white / белый                                                       | <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный                                                |
| inLARGO                                                                             |                                                                                      |
|  |  |
| ALU 12-0401-10                                                                      | ALU 12-0405-10                                                                       |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

|                                                                                                      |                                                                                               |                                                                                                            |                                                                                      |                                                                                       |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>PROFIL MONTAŻOWY LARGO M3</b><br>mounting profile LARGO M3 /<br>монтажный профиль LARGO M3        | <b>PROFIL MONTAŻOWY LARGO M4</b><br>mounting profile LARGO M4 /<br>монтажный профиль LARGO M4 | <b>ŁĄCZNIK MIĘDZYPROFILOWY LARGO</b><br>inter-profile LARGO connector /<br>межпрофильный соединитель LARGO | <b>SPRĘŻYNY MONTAŻOWE</b><br>mounting springs /<br>монтажная пружина                 | <b>ŁĄCZNIK PROSTY</b><br>straight connector /<br>прямой соединитель                   |
|                   |            |                         |  |  |
| 1 m / 10-0264-10                                                                                     | 1 m / 10-0274-10                                                                              | 14-3040-03                                                                                                 | 14-5001-00                                                                           | 14-3032-02                                                                            |
| <b>ŁĄCZNIK POPRZECZNY KĄTOWY</b><br>angular transverse connector /<br>угловой соединитель поперечный | <b>ŁĄCZNIK KĄTOWY 90°</b><br>angular connector 90° /<br>угловой соединитель 90°               | <b>ŁĄCZNIK KĄTOWY 120°</b><br>angular connector 120° /<br>угловой соединитель 120°                         | <b>DŁAWNICA</b><br>cable gland / сальник                                             |                                                                                       |
|                   |            |                         |  |                                                                                       |
| 14-3038-01                                                                                           | 14-3030-01                                                                                    | 14-3036-01                                                                                                 | *B 14-5046-00<br>*W 14-5046-01                                                       |                                                                                       |

\* B CZARNY black / черный; \* W BIAŁY white / белый



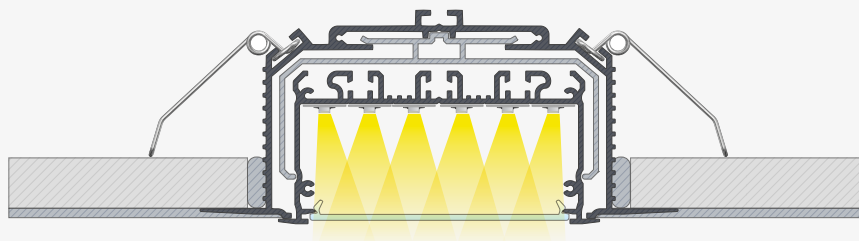




inLARGO  
LUMINES



1.



PL

Efekt końcowy montażu systemu profilu inLARGO z kloszem SUPER WIDE, łącznikiem międzyprofilowym LARGO, profilem montażowym LARGO M3 wraz ze sprężynami montażowymi z zagipsowanym fragmentem profilu.

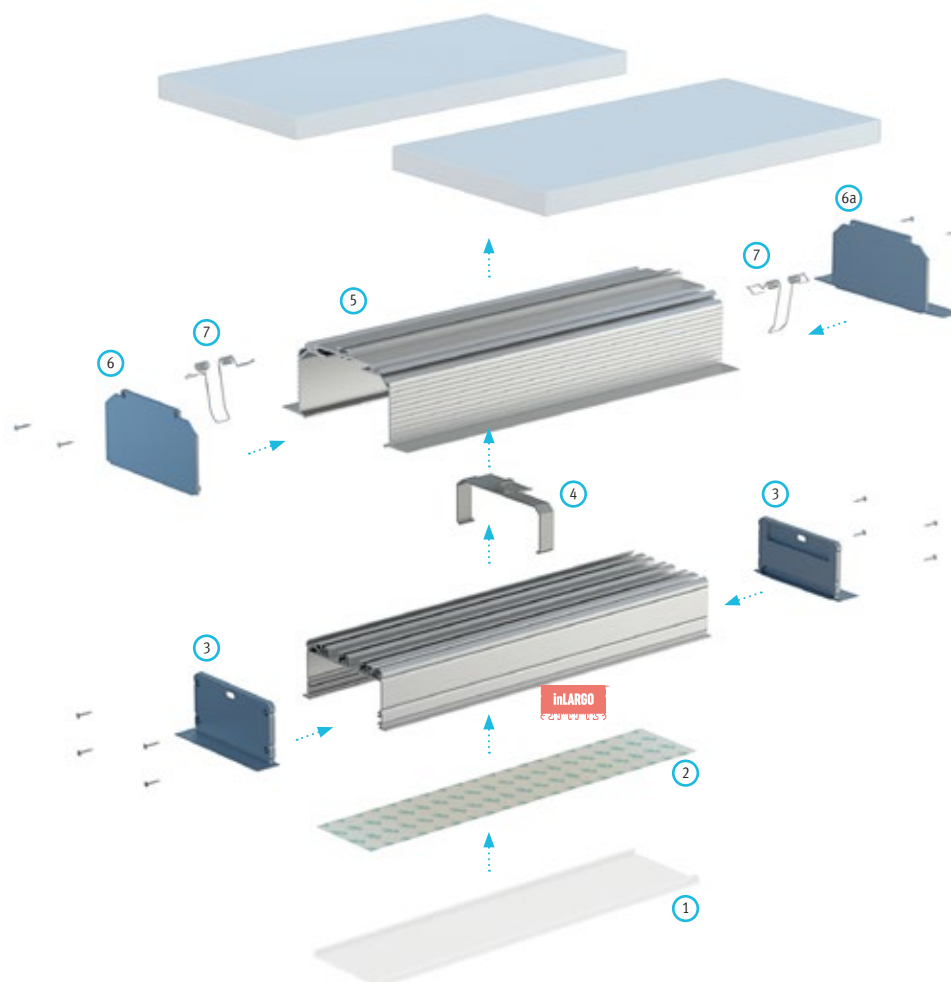
GB

End result of assembly of profile inLARGO with SUPER WIDE cover, inter-profile connector LARGO, mounting profile LARGO M3 with mounting springs with partially plastered profile.

RU

Конечный результат монтажа системы профиля inLARGO с рассеивателем SUPER WIDE, межпрофильным соединителем LARGO, монтажным профилем LARGO M3 вместе с монтажными пружинами с загипсованным фрагментом профиля.

2.



PL

Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego w suficie z wykorzystaniem profilu inLARGO (1) klosza SUPER WIDE, (2) taśm LED, (3) zaślepek inLARGO z otworem, (4) łącznika międzyprofilowego LARGO, (5) profilu montażowego LARGO M3, (6) zaśleпки LARGO M3 z wykończeniem prostym, (6a) zaśleпки LARGO M3 z wykończeniem pełnym, (7) sprężyn montażowych.

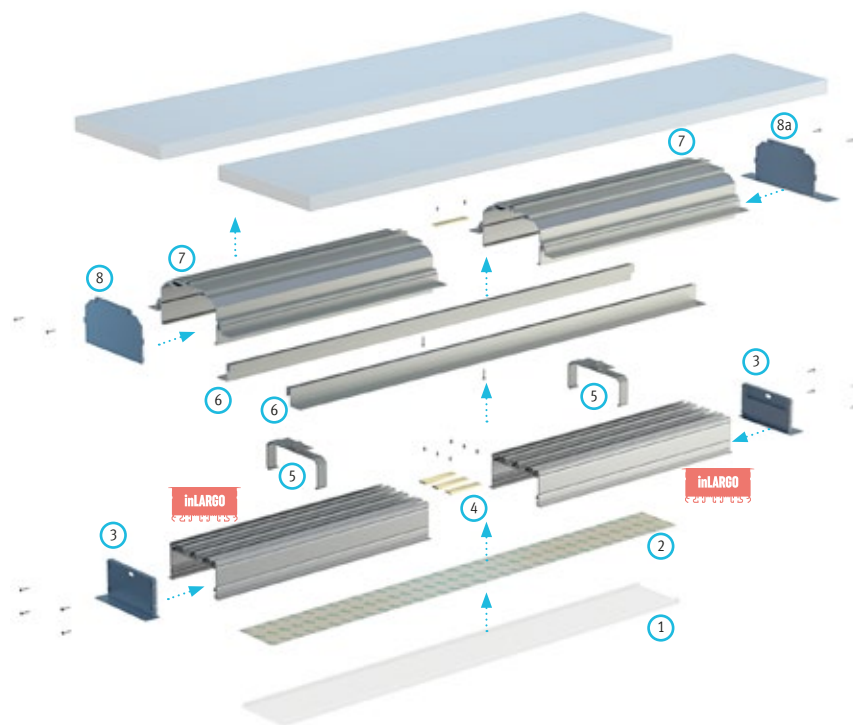
GB

Assemble scheme for elements of the lighting system in ceiling using profile inLARGO (1), SUPER WIDE cover, (2) LED strips, (3) end caps inLARGO with holes, (4) inter-profile connector LARGO, (5) mounting profile LARGO M3, (6) end cap LARGO M3 with basic finish, (6a) end cap LARGO M3 with full finish, (7) mounting springs.

RU

Схема монтажа элементов осветительной системы в потолке с использованием профиля inLARGO (1) рассеивателя SUPER WIDE, (2) лент LED, (3) заглушек inLARGO с отверстием, (4) межпрофильного соединителя LARGO, (5) монтажного профиля LARGO M3, (6) заглушки LARGO M3 с прямым окончанием, (6a) заглушки LARGO M3 с цельным окончанием, (7) монтажных пружин.

# 3.



## PL

Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego w suficie z wykorzystaniem profilu inLARGO (1) klosza SUPER WIDE, (2) taśm LED, (3) zaślepek inLARGO z otworem, (4) łączników prostych, (5) łączników międzyprofilowych LARGO, (6) profili pomocniczych ROSET, (7) profili montażowych LARGO M4, (8) zaślepki LARGO M4 z wykończeniem prostym, (8a) zaślepki LARGO M4 z wykończeniem pełnym.

## GB

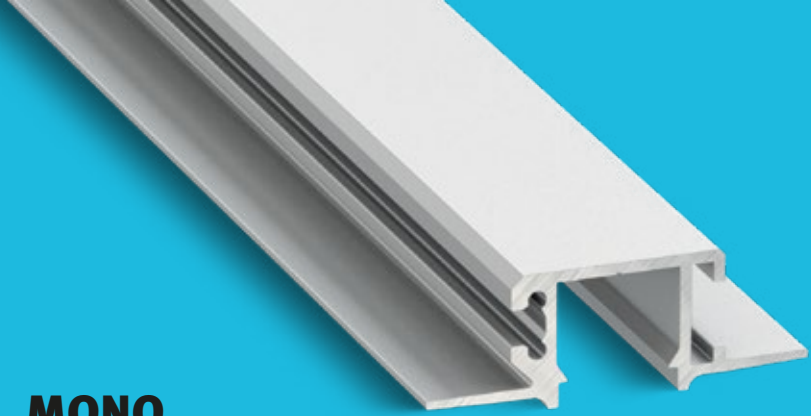
Assemble scheme for elements of the lighting system in ceiling using profile inLARGO, (1) SUPER WIDE cover, (2) LED strips, (3) end caps inLARGO with holes, (4) straight connectors, (5) inter-profile LARGO connectors, (6) assembly profiles ROSET, (7) mounting profiles LARGO M4, (8) end cap LARGO M4 with basic finish, (8a) end cap LARGO M4 with full finish.

## RU

Схема монтажа элементов осветительной системы в потолке с использованием профиля inLARGO (1) рассеивателя SUPER WIDE, (2) лент LED, (3) заглушек inLARGO с отверстием, (4) прямых соединителей, (5) межпрофильных соединителей LARGO, (6) вспомогательных профилей ROSET, (7) монтажных профилей LARGO M4, (8) заглушки LARGO M4 с прямым окончанием, (8a) заглушки LARGO M4 с цельным окончанием.







## MONO

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

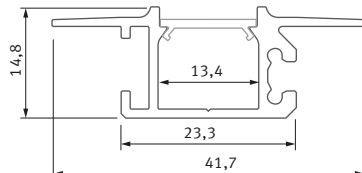
Niski profil wpuszczany, montowany bezpośrednio na ścianie pomiędzy dwie płyty G-K, z miejscem na jedną taśmę LED. Do stosowania w nowoczesnej architekturze mieszkalnej w budynkach użyteczności publicznej.

GB

Low plaster-in recessed profile, mounted between two plasterboards, with space for one row of a LED strip. For use in modern residential architecture in public utility buildings.

RU

Низкий встраиваемый профиль, который монтируется на стене между двумя гипсокартонными плитами, с местом для одной светодиодной ленты. Для использования в современной жилой архитектуре и в общественных зданиях.

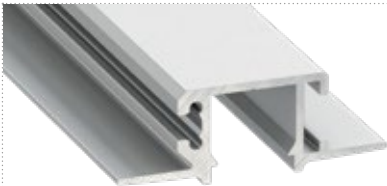


**LUMINES**  
LIGHTING

# MONO

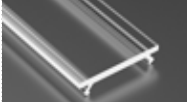
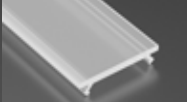
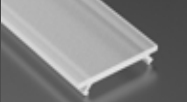
## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| Kolory profili<br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | BIAŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) / белый (лакированный)                   | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)              |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                      |  |  |
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0681-10                                                                        | 10-0684-10                                                                         |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0681-20                                                                        | 10-0684-20                                                                         |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0681-30                                                                        | 10-0684-30                                                                         |
| Szerokość taśmy LED (mm)<br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | do 12<br>up to 12 / до 12                                                         |                                                                                    |

## Klosze (PVC/PMMA/PC) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| TRANSPARENTNY<br>transparent / прозрачный                                         | MROŻONY<br>frozen / изморозь                                                      | MLECZNY<br>milky / молочный                                                       | FROSTED MLECZNY<br>milky frosted /<br>матовый молочный                            | CZARNY PMMA<br>black PMMA /<br>черный PMMA                                         | LENS 15<br>lens 15 / lens 15                                                        | LENS 30<br>lens 30 / lens 30                                                        |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| BASIC                                                                             |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                     |
|  |  |  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2013-10<br>1 m/PC 11-2013-10                                          | 1 m/PMMA 11-2012-10<br>1 m/PC 11-2012-10                                          | 1 m/PMMA 11-2011-10<br>1 m/PC 11-2011-10                                          | 1 m/PMMA 11-2016-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2017-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2060-10                                                                 | 1 m/PMMA 11-2080-10                                                                 |

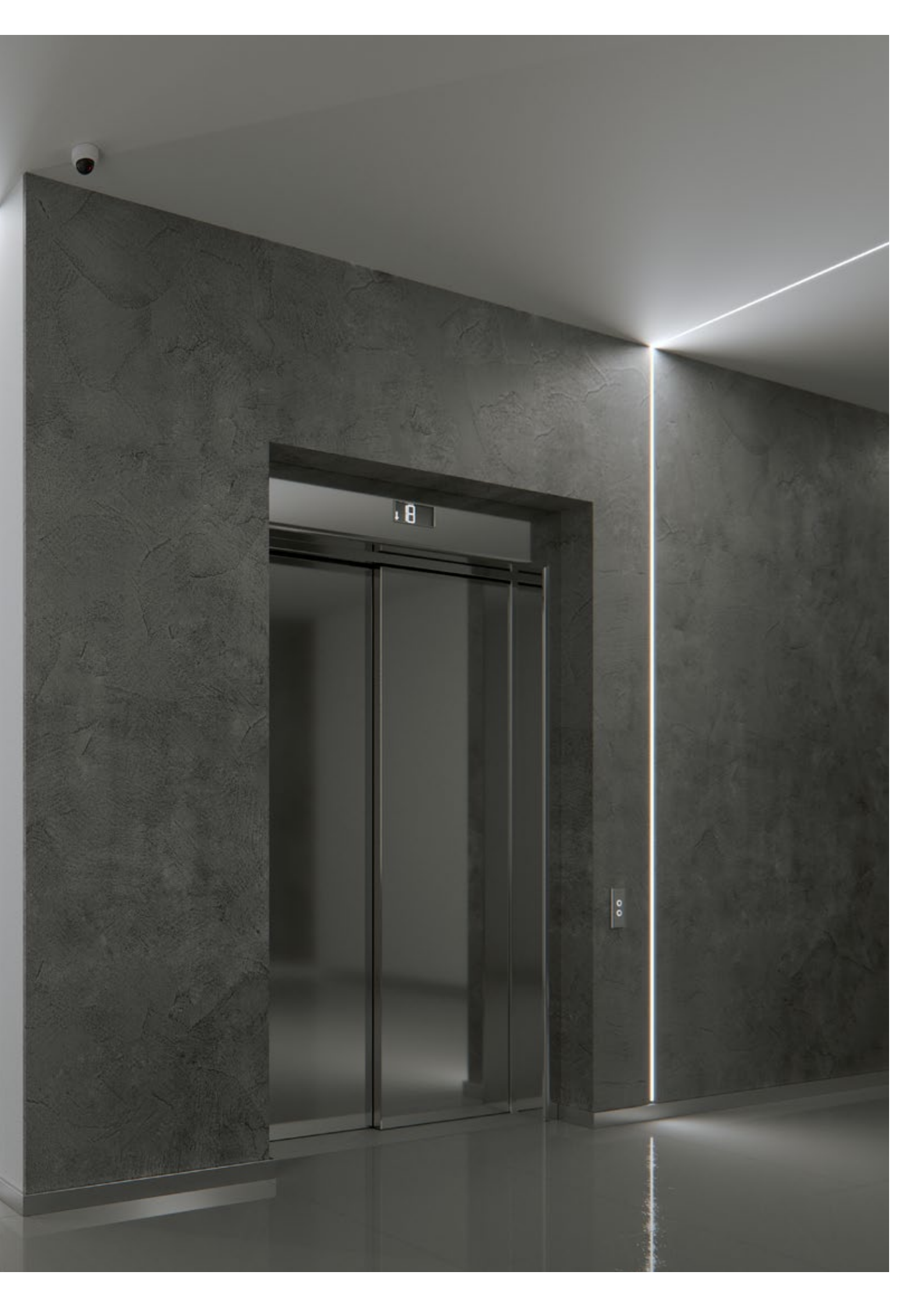
## Zaślepki (aluminium) / End caps (aluminum) / Заглушки (алюминий)

| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием                                             |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| BIAŁY<br>white / белый                                                              | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      |                                                                                      |                                                                                       |
| LEWA<br>left / левая                                                                | PRAWA<br>right / правая                                                             | LEWA<br>left / левая                                                                 | PRAWA<br>right / правая                                                               |
|  |  |  |  |
| ALU 12-1231-10                                                                      | ALU 12-1241-10                                                                      | ALU 12-1235-10                                                                       | ALU 12-1245-10                                                                        |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

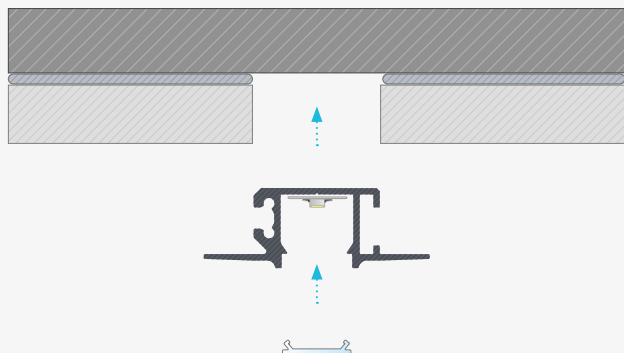
| ŁĄCZNIK PROSTY<br>straight connector /<br>прямой соединитель                        | ŁĄCZNIK POPRZECZNY KĄTOWY<br>angular transverse connector /<br>угловой соединитель поперечный | ŁĄCZNIK KĄTOWY 90°<br>angular connector 90° /<br>угловой соединитель 90°            | ŁĄCZNIK KĄTOWY 120°<br>angular connector 120° /<br>угловой соединитель 120°          |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
|  |            |  |  |
| 14-3032-02                                                                          | 14-3038-01                                                                                    | 14-3030-01                                                                          | 14-3036-01                                                                           |







1.

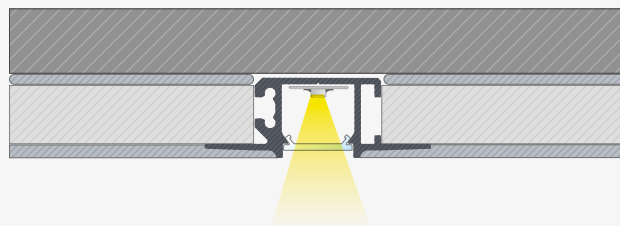


**PL**  
Instrukcja montażu profilu MONO z kloszem BASIC wpuszczonego pomiędzy płytami.

**GB**  
Installation manual for MONO profile with BASIC cover, groove mounted between the two plasterboards.

**RU**  
Инструкция монтажа профиля MONO с рассеивателем BASIC встроенного между плитами.

2.

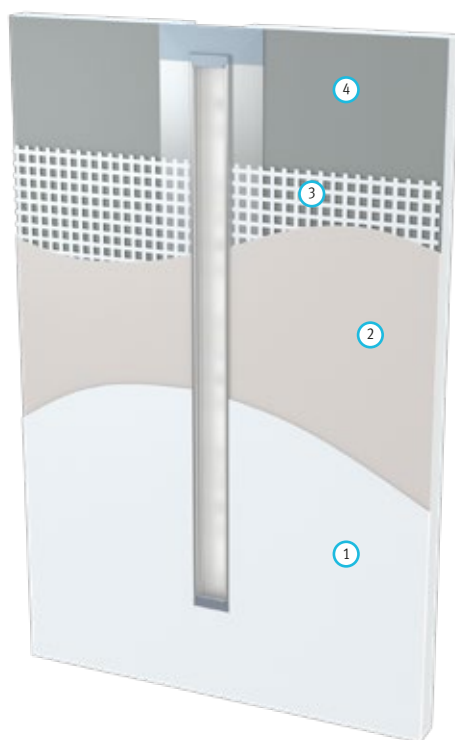


**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu MONO z kloszem BASIC wpuszczonego pomiędzy płytami, a następnie zagipsowanego.

**GB**  
End result of assembly of MONO profile with BASIC cover, groove mounted between two plasterboards with plastered finish.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля MONO с рассеивателем BASIC встроенного между плитами, а затем заштукатуренного.

3.

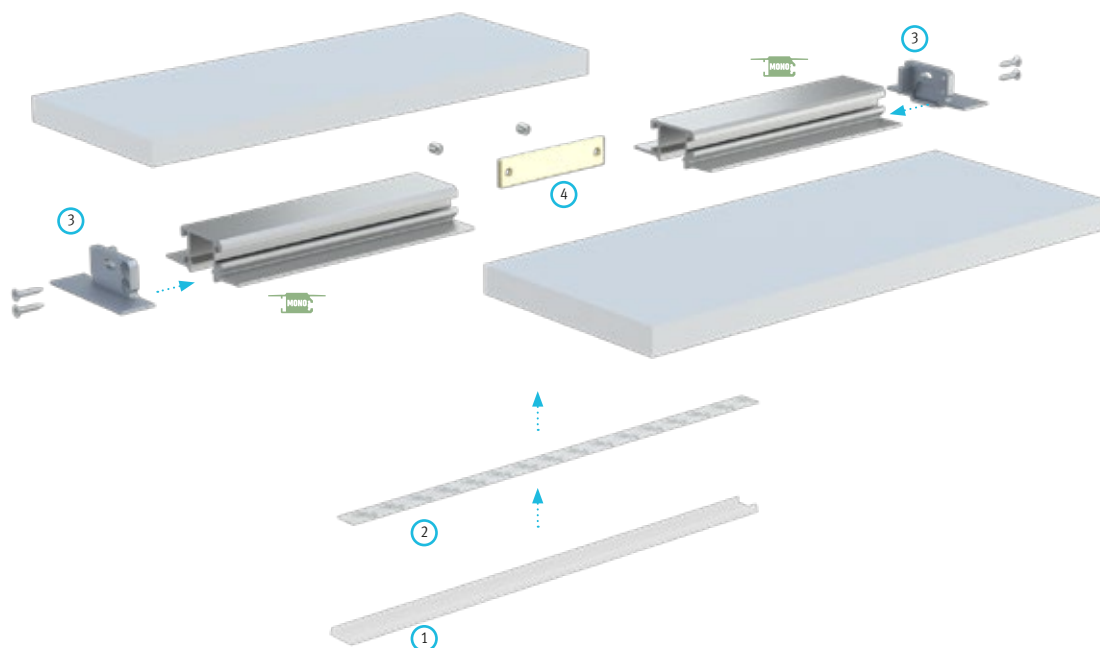


**PL**  
Etapy montażu z wykorzystaniem profilu MONO w zabudowie.  
1. Farba.  
2. Gips.  
3. Siatka.  
4. Płyta karton-gips.

**GB**  
Stages of the assembly using recessed MONO profile.  
1. Paint.  
2. Gypsum.  
3. Net.  
4. Plasterboard.

**RU**  
Этапы монтажа с использованием профиля MONO в непосредственной застройке.  
1. Краска.  
2. Гипс.  
3. Сетка.  
4. Гипсокартонная плита.

4.



PL

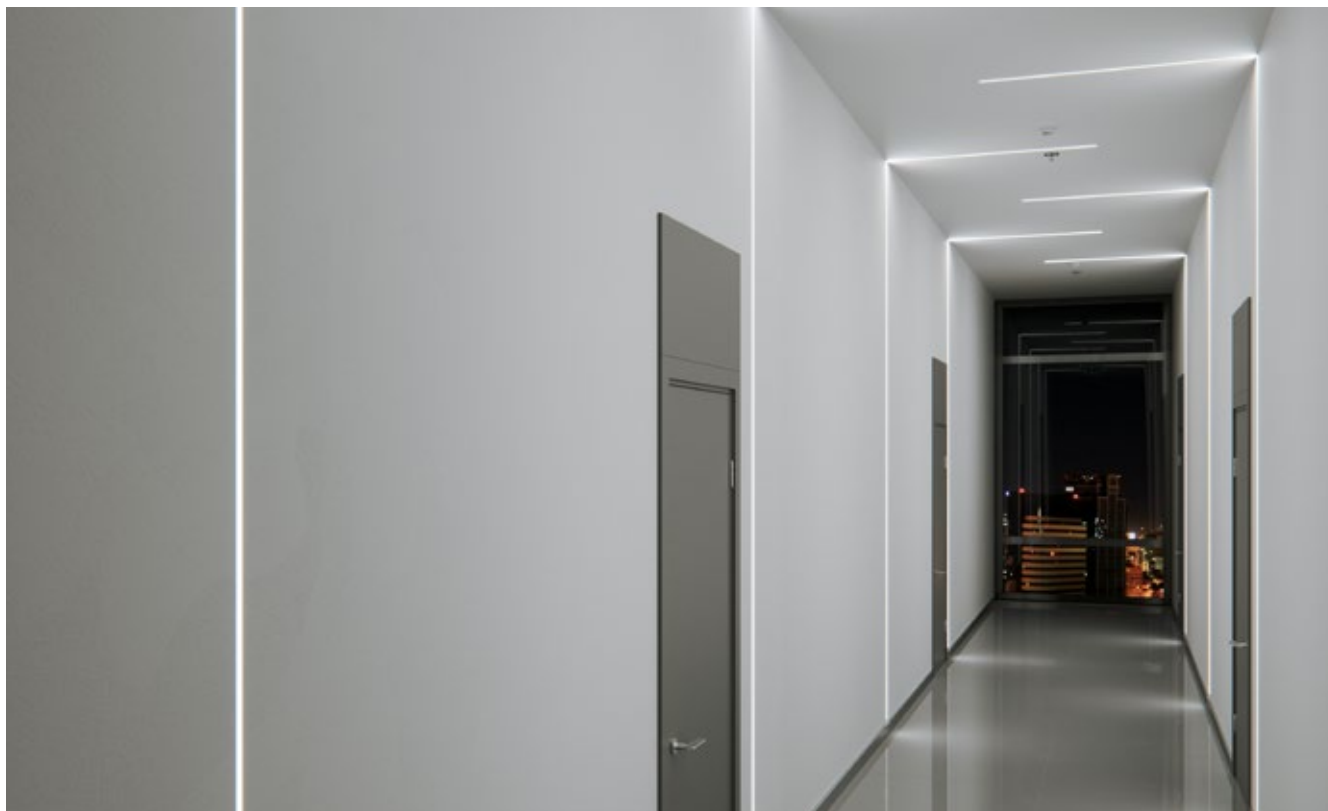
Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego w zabudowie z wykorzystaniem profilu MONO (1) klosza BASIC, (2) taśm LED, (3) zaślepek MONO z otworem, (4) łącznika prostego.

GB

Assembly schematic for the elements of the lighting system using recessed profile MONO (1) BASIC cover, (2) LED strips, (3) MONO end caps with hole, (4) straight connector.

RU

Схема монтажа элементов осветительной системы в непосредственной застройке с использованием профиля MONO (1) рассеивателя BASIC, (2) лент LED, (3) заглушек MONO с отверстием, (4) прямого соединителя.



## ZATI

### Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

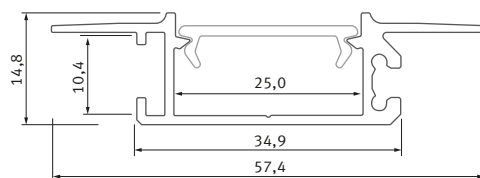
Niski profil wpuszczany, montowany bezpośrednio na ścianie pomiędzy dwie płyty G-K, z miejscem na dwie taśmy LED. Do stosowania w nowoczesnej architekturze mieszkalnej w budynkach użyteczności publicznej.

GB

Low recessed profile, mounted between two plasterboards, with space for two rows of LED strips. For use in modern residential architecture in public utility buildings.

RU

Низкий встраиваемый профиль, который устанавливается на стене между двумя гипсокартонными плитами, с местом для двух светодиодных лент. Для использования в современной жилой архитектуре и в общественных зданиях.



**LUMINES®**  
LIGHTING

## ZATI

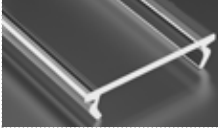
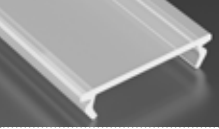
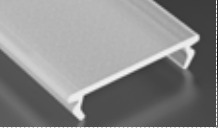
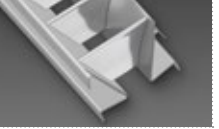
## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

|                                                                                             |                                                                                   |                                                                                    |            |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------|
| <b>Kolory profili</b><br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | <b>BIAŁY (lakierowany)</b><br>white (lacquered) / белый (лакированный)            | <b>SREBRNY (anodowany)</b><br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)       |            |
|                                                                                             |  |  |            |
|                                                                                             | 1,0 m (m)                                                                         | 10-0591-10                                                                         | 10-0594-10 |
|                                                                                             | 2,02 m (m)                                                                        | 10-0591-20                                                                         | 10-0594-20 |
|                                                                                             | 3,0 m (m)                                                                         | 10-0591-30                                                                         | 10-0594-30 |
| <b>Szerokość taśmy LED (mm)</b><br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | <b>2 × 12</b>                                                                     |                                                                                    |            |

## Klosze (PMMA) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

|                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                     |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>TRANSPARENTNY</b><br>transparent / прозрачный                                  | <b>MROŻONY</b><br>frozen / изморозь                                               | <b>MLECZNY</b><br>milky / молочный                                                | <b>FROSTED MLECZNY</b><br>milky frosted / матовый молочный                         | <b>CZARNY PMMA</b><br>black PMMA / черный PMMA                                      | <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный                                               |
| DOUBLE                                                                            |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                     | RASTER DOUBLE                                                                       |
|  |  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2073-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2072-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2071-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2076-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2077-10                                                                 | 1m/ 14-0000-48                                                                      |

## Zaślepki (aluminium) / End caps (aluminum) / Заглушки (алюминий)

|                                                                                     |                                                                                     |  |                                       |                                                                                      |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--|---------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Z OTWOREM</b><br>with a hole / с отверстием                                      |                                                                                     |  |                                       |                                                                                      |                                                                                       |
| <b>BIAŁY</b><br>white / белый                                                       |                                                                                     |  | <b>SREBRNY</b><br>silver / серебряный |                                                                                      |                                                                                       |
| <b>LEWA</b><br>left / левая                                                         | <b>PRAWA</b><br>right / правая                                                      |  |                                       | <b>LEWA</b><br>left / левая                                                          | <b>PRAWA</b><br>right / правая                                                        |
|  |  |  |                                       |  |  |
| ALU 12-0901-10                                                                      | ALU 12-0911-10                                                                      |  |                                       | ALU 12-0905-10                                                                       | ALU 12-0915-10                                                                        |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

|                                                                                     |                                                                                                      |                                                                                     |                                                                                      |
|-------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>ŁĄCZNIK PROSTY</b><br>straight connector /<br>прямой соединитель                 | <b>ŁĄCZNIK POPRZECZNY KĄTOWY</b><br>angular transverse connector /<br>угловой соединитель поперечный | <b>ŁĄCZNIK KĄTOWY 90°</b><br>angular connector 90° /<br>угловой соединитель 90°     | <b>ŁĄCZNIK KĄTOWY 120°</b><br>angular connector 120° /<br>угловой соединитель 120°   |
|  |                   |  |  |
| 14-3032-02                                                                          | 14-3038-01                                                                                           | 14-3030-01                                                                          | 14-3036-01                                                                           |



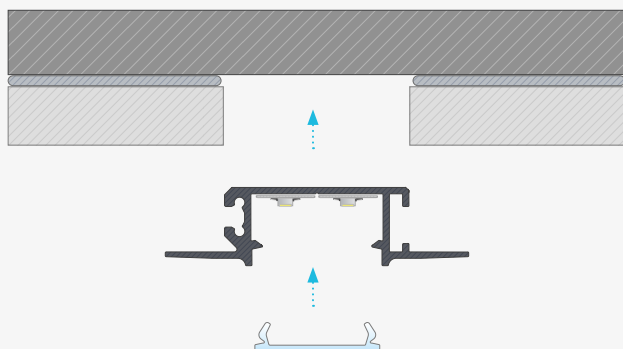
**LUMINES**<sup>®</sup>  
LIGHTING

**ZATI**  
LUMINES





1.

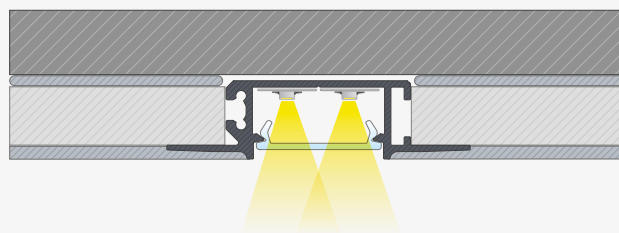


**PL**  
Instrukcja montażu  
profilu ZATI z kloszem  
DOUBLE wpuszczonego  
pomiędzy płytami.

**GB**  
Installation manual for  
ZATI profile with DOUBLE  
cover, groove mounted  
between the two plaster-  
boards.

**RU**  
Инструкция монтажа  
профиля ZATI с рассеи-  
вателем DOUBLE встро-  
енного между плитами.

2.

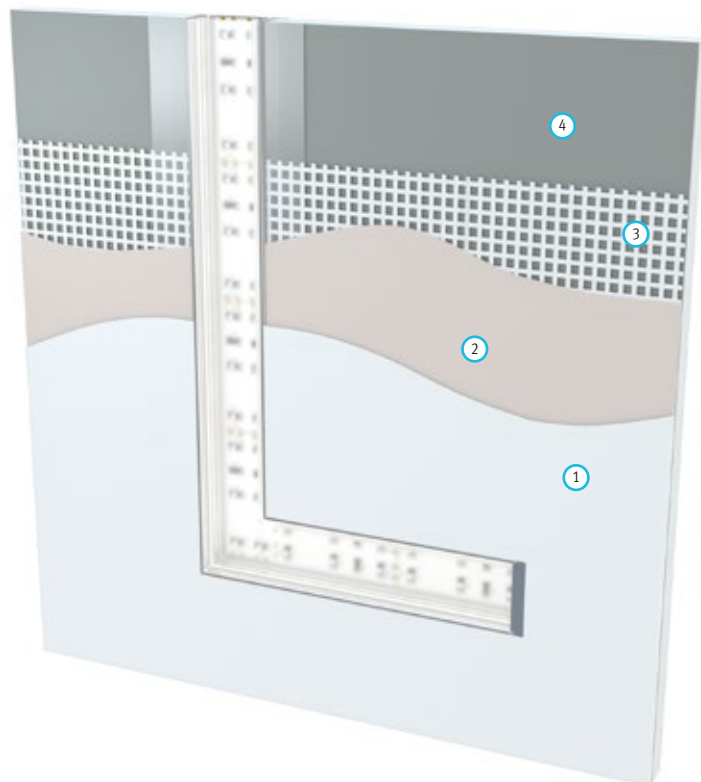


**PL**  
Efekt końcowy montażu  
profilu ZATI z kloszem  
DOUBLE wpuszczonego  
pomiędzy płytami, a na-  
stępnie zagipsowanego.

**GB**  
End result of assembly of  
ZATI profile with DOUBLE  
cover, groove mounted  
between two plaster-  
boards with plastered  
finish.

**RU**  
Конечный резуль-  
тат монтажа профиля  
ZATI с рассеивателем  
DOUBLE встроенного  
между плитами, а затем  
загипсованного.

3.



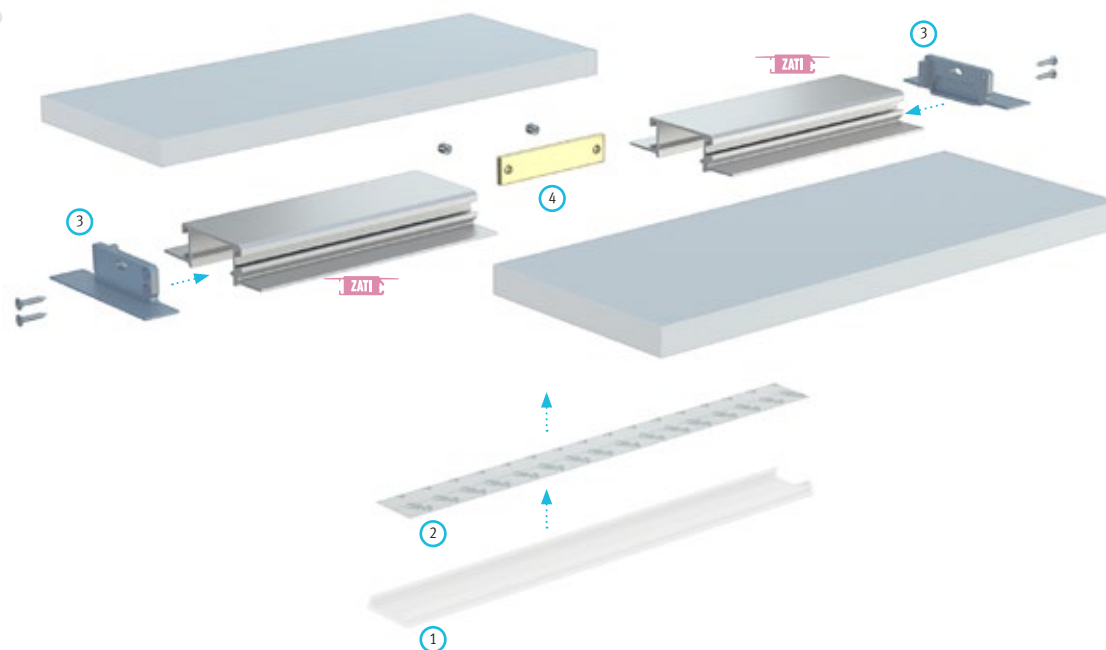
**PL**  
Etapy montażu z wyko-  
rzystaniem profilu ZATI  
w zabudowie bezpo-  
średniej.  
1. Farba.  
2. Gips.  
3. Siatka.  
4. Pyta karton-gips.

**GB**  
Stages of the assem-  
bly using recessed ZATI  
profile.  
1. Paint.  
2. Gypsum.  
3. Net.  
4. Plasterboard.

**RU**  
Этапы монтажа с ис-  
пользованием профи-  
ля ZATI в непосредствен-  
ной застройке.  
1. Краска.  
2. Гипс.  
3. Сетка.  
4. Гипсокартонная  
плита.



4.



PL

Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego w zabudowie bezpośredniej z wykorzystaniem profilu ZATI (1) klosza DOUBLE, (2) taśm LED, (3) zaślepek ZATI z otworem, (4) łącznika prostego.

GB

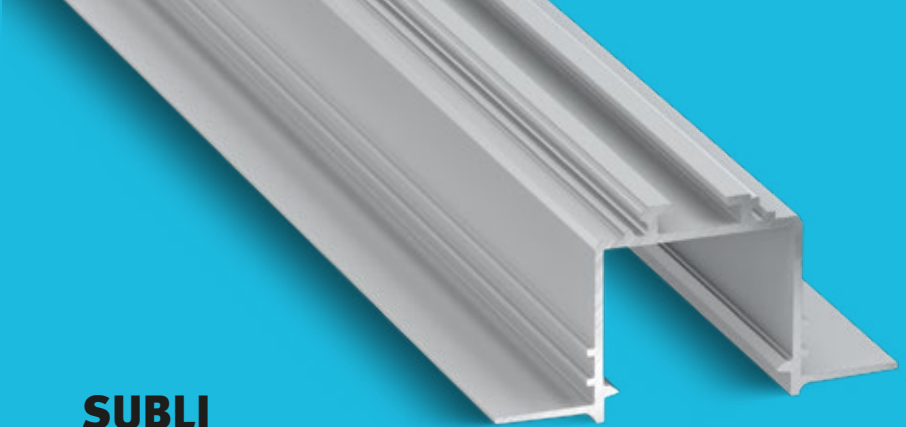
Assembly schematic for the elements of the lighting system using recessed profile ZATI (1) DOUBLE cover, (2) LED strips, (3) ZATI end caps with hole, (4) straight connector.

RU

Схема монтажа элементов осветительной системы в непосредственной застройке с использованием профиля ZATI (1) рассеивателя DOUBLE, (2) лент LED, (3) заглушек ZATI с отверстием, (4) прямого соединителя.







## SUBLI

Profil / Profile / Профиль

PL

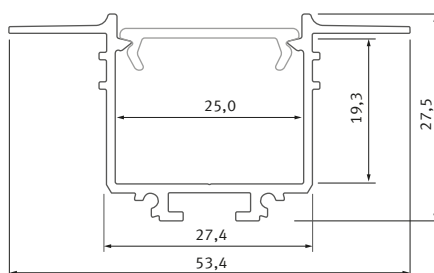
Wysoki profil wpuszczany – do stosowania w zabudowie architektonicznej, budynkach przemysłowych i komercyjnych.

GB

High recessed profile – to be used in the architectural solutions, industrial and commercial facilities.

RU

Высокий встраиваемый профиль для непосредственной застройки. Для использования в архитектурной застройке, промышленных и коммерческих зданиях.



**LUMINES®**  
LIGHTING

## SUBLI

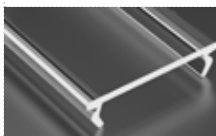
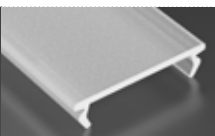
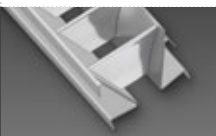
### Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| Kolory profilu<br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | BIAŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) / белый (лакированный)                   | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)              |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                      |  |  |
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0551-10                                                                        | 10-0554-10                                                                         |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0551-20                                                                        | 10-0554-20                                                                         |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0551-30                                                                        | 10-0554-30                                                                         |
| Szerokość taśmy LED (mm)<br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | 2 x 12                                                                            |                                                                                    |

### Klosze (PMMA) / Covers / Рассеиватели

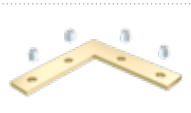
Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| TRANSPARENTNY<br>transparent / прозрачный                                          | MROŻONY<br>frozen / изморозь                                                       | MLECZNY<br>milky / молочный                                                        | FROSTED MLECZNY<br>milky frosted / матовый<br>молочный                             | CZARNY PMMA<br>black PMMA / черный PMMA                                              | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                       |
|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| DOUBLE                                                                             |                                                                                    |                                                                                    |                                                                                    | RASTER DOUBLE                                                                        |                                                                                      |
|  |  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2073-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2072-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2071-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2076-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2077-10                                                                  | 1m/ 14-0000-48                                                                       |

### Zaślepki (aluminium) / End caps (aluminum) / Заглушки (алюминий)

| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием                                             |                                                                                      |
|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| BIAŁY<br>white / белый                                                              | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                       |
|  |  |
| ALU 12-0661-10                                                                      | ALU 12-0665-10                                                                       |

### Dodatki / Accessories / Аксессуары

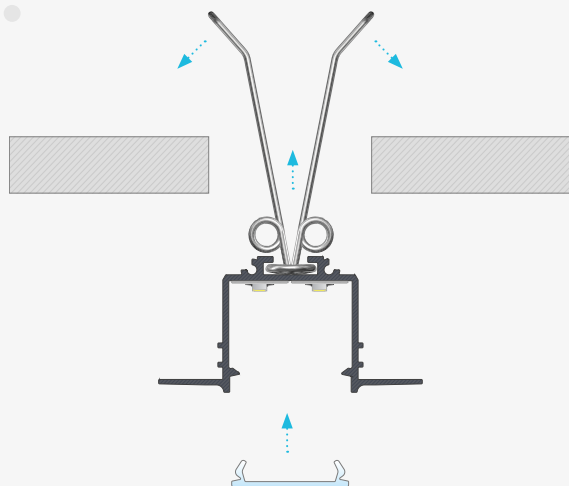
| ŁĄCZNIK PROSTY<br>straight connector /<br>прямой соединитель                        | ŁĄCZNIK POPRZECZNY KĄTOWY<br>angular transverse connector /<br>угловой соединитель поперечный | ŁĄCZNIK KĄTOWY 90°<br>angular connector 90° /<br>угловой соединитель 90°            | ŁĄCZNIK KĄTOWY 120°<br>angular connector 120° /<br>угловой соединитель 120°          | SPRĘŻYNY MONTAŻOWE<br>mounting springs /<br>монтажная пружина                         |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
|  |            |  |  |  |
| 14-3032-02                                                                          | 14-3038-01                                                                                    | 14-3030-01                                                                          | 14-3036-01                                                                           | 14-5001-00                                                                            |







1.

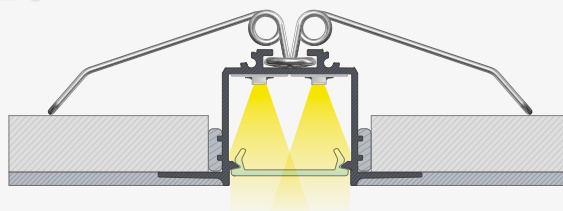


**PL**  
Instrukcja montażu  
profilu SUBLI z kloszem  
DOUBLE za pomocą  
sprężyn montażowych.

**GB**  
Installation manual  
for SUBLI profile with  
DOUBLE cover, using  
mounting springs.

**RU**  
Инструкция монтажа  
профиля SUBLI с рас-  
сеивателем DOUBLE  
с помощью монтажных  
пружин.

2.

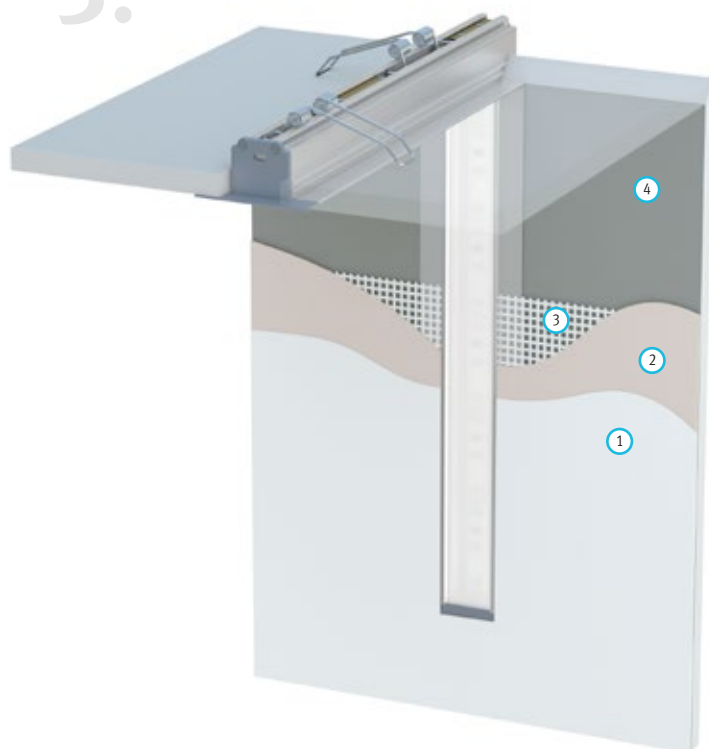


**PL**  
Efekt końcowy montażu  
profilu SUBLI z kloszem  
DOUBLE za pomocą  
sprężyn montażowych.  
Widok po zagipsowa-  
niu.

**GB**  
End result of assembly  
of SUBLI profile with  
DOUBLE cover, using  
mounting springs. View  
after plastering.

**RU**  
Конечный результат  
монтажа профиля  
SUBLI с рассеивателем  
DOUBLE с помощью  
монтажных пружин.  
Вид после шпаклевки.

3.

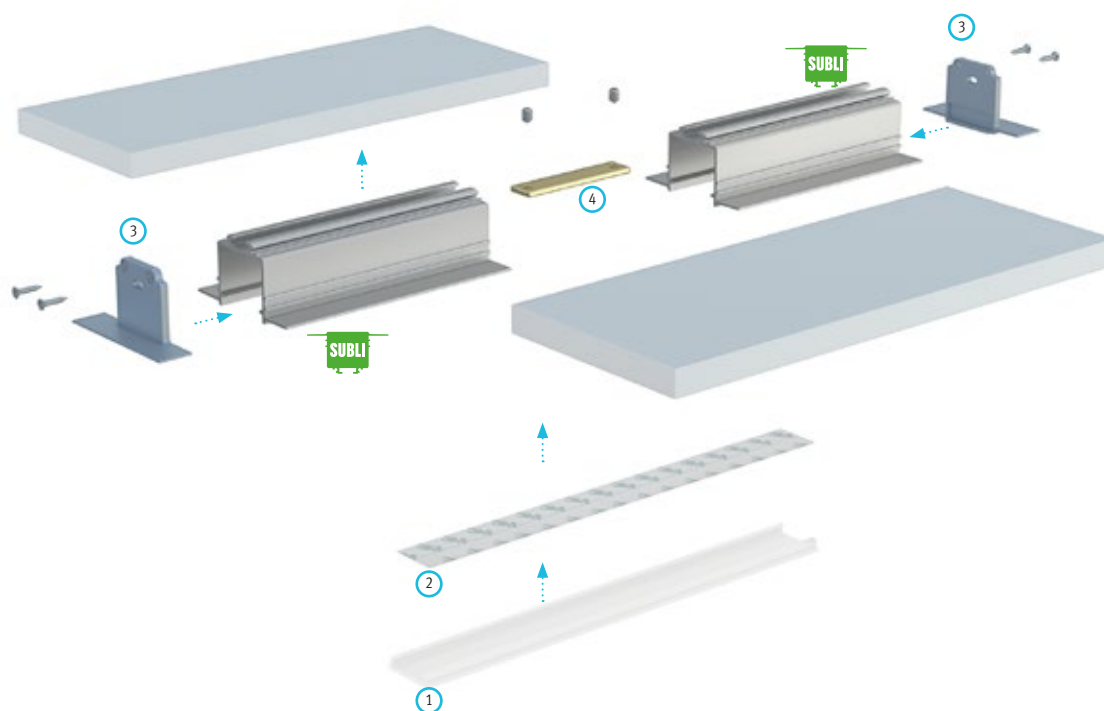


**PL**  
Etapy montażu z wyko-  
rzystaniem profilu SUBLI  
w zabudowie bezpo-  
średniej.  
1. Farba.  
2. Gips.  
3. Siatka.  
4. Pyta karton-gips.

**GB**  
Stages of the assembly  
using recessed SUBLI  
profile.  
1. Paint.  
2. Gypsum.  
3. Net.  
4. Plasterboard.

**RU**  
Этапы монтажа с ис-  
пользованием профиля  
SUBLI в непосредствен-  
ной застройке.  
1. Краска.  
2. Гипс.  
3. Сетка.  
4. Гипсокартонная  
плита.

4.



**PL**  
Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego w zabudowie bezpośredniej z wykorzystaniem profilu SUBLI (1) kłosa DOUBLE, (2) taśm LED, (3) zaślepek SUBLI z otworem, oraz (4) łącznika prostego.

**GB**  
Assembly schematic for the elements of the lighting system using recessed profile SUBLI (1) DOUBLE cover, (2) LED strips, (3) SUBLI end caps with hole, (4) straight connector.

**RU**  
Схема монтажа элементов осветительной системы в непосредственной застройке с использованием профиля SUBLI (1) рассеивателя DOUBLE, (2) лент LED, (3) заглушек SUBLI с отверстием, и (4) прямого соединителя.



# SORGA

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

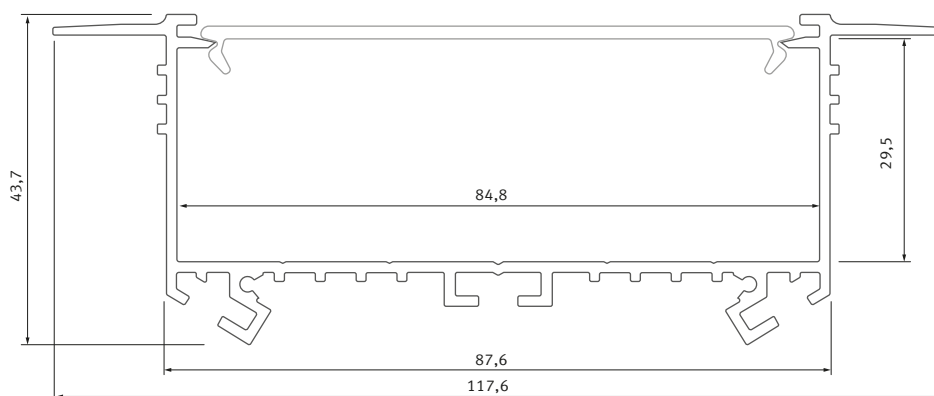
Szeroki profil wpuszczany – do stosowania w pomieszczeniach użyteczności publicznej i budynkach przemysłowych.

GB

Wide recessed profile – to be used in public utility premises and industrial facilities.

RU

Широкий встраиваемый профиль для непосредственной застройки. Для применения в помещениях общественного пользования и промышленных зданиях.

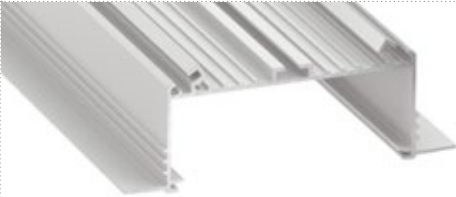
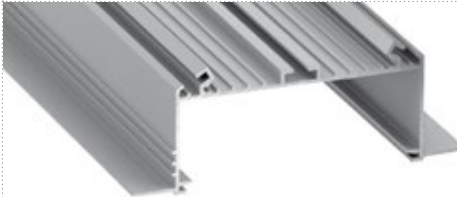


**LUMINES**<sup>®</sup>  
LIGHTING

## SORGA

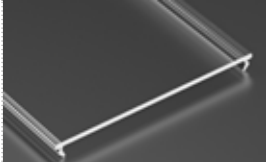
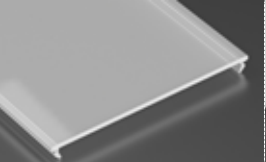
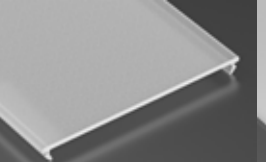
## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| Kolory profilu<br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | BIAŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) / белый (лакированный)                   | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)              |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                      |  |  |
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0531-10                                                                        | 10-0534-10                                                                         |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0531-20                                                                        | 10-0534-20                                                                         |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0531-30                                                                        | 10-0534-30                                                                         |
| Szerokość taśmy LED (mm)<br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | 6 × 12                                                                            |                                                                                    |

## Klosze (PMMA) / Covers / Рассеиватели

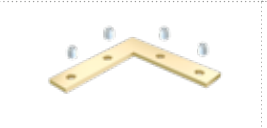
Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| TRANSPARENTNY<br>transparent / прозрачный                                          | MROŻONY<br>frozen / изморозь                                                       | MLECZNY<br>milky / молочный                                                        | FROSTED MLECZNY<br>milky frosted / матовый молочный                                 | MLECZNY<br>milky / молочный                                                          |
|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| SUPERWIDE                                                                          |                                                                                    |                                                                                    |                                                                                     | SUPERWIDE PLEXI                                                                      |
|  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2093-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2092-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2091-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2096-10                                                                 | 1 m/PLEXI 11-3091-10                                                                 |

## Zaślepki (aluminium) / End caps (aluminium) / Заглушки (алюминий)

| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием                                             |                                                                                      |
|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| BIAŁY<br>white / белый                                                              | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                       |
|  |  |
| ALU 12-0651-10                                                                      | ALU 12-0655-10                                                                       |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

| ŁĄCZNIK PROSTY<br>straight connector /<br>прямой соединитель                        | ŁĄCZNIK POPRZECZNY KĄTOWY<br>angular transverse connector /<br>угловой соединитель поперечный | ŁĄCZNIK KĄTOWY 90°<br>angular connector 90° /<br>угловой соединитель 90°            | ŁĄCZNIK KĄTOWY 120°<br>angular connector 120° /<br>угловой соединитель 120°          | SPRĘŻYNY MONTAŻOWE<br>mounting springs /<br>монтажная пружина                         |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
|  |            |  |  |  |
| 14-3032-02                                                                          | 14-3038-01                                                                                    | 14-3030-01                                                                          | 14-3036-01                                                                           | 14-5001-00                                                                            |



**SORGA**

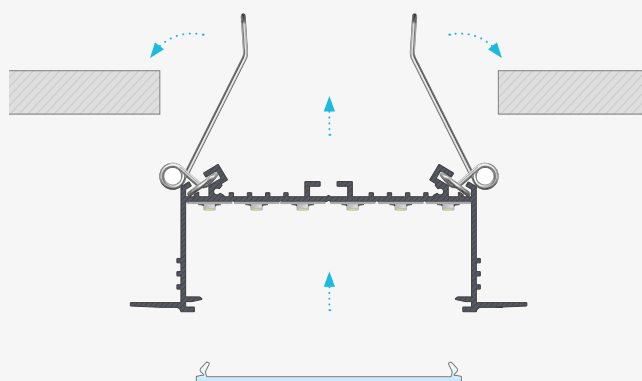
LUMINES







1.

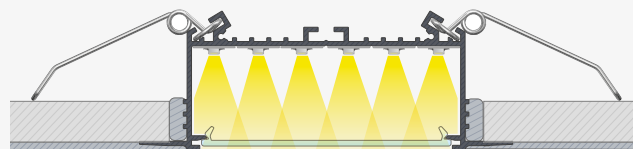


**PL**  
Instrukcja montażu profilu SORGA z kloszem SUPER WIDE za pomocą sprężyn montażowych.

**GB**  
Installation manual for SORGA profile with SUPER WIDE cover, using mounting springs.

**RU**  
Инструкция монтажа профиля SORGA с рассеивателем SUPER WIDE с помощью монтажных пружин.

2.



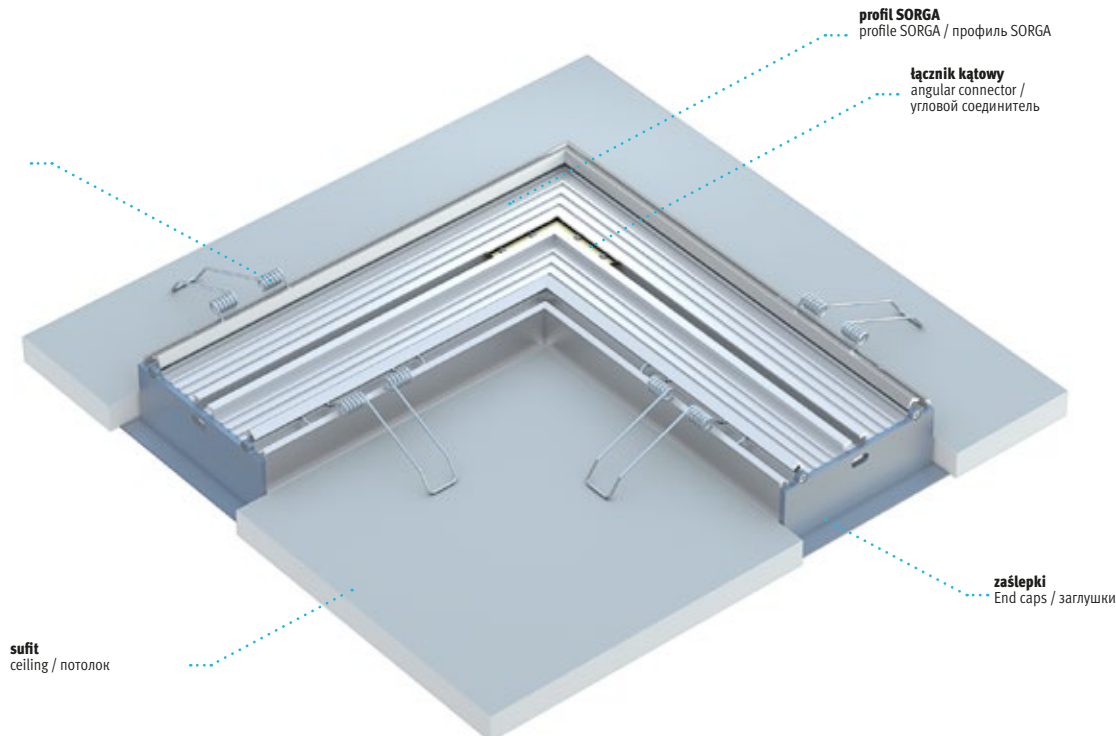
**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu SORGA z kloszem SUPER WIDE za pomocą sprężyn montażowych. Widok po zagipsowaniu.

**GB**  
End result of the assembly of SORGA profile with SUPER WIDE cover using mounting springs. View after plastering.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля SORGA с рассеивателем SUPER WIDE с помощью монтажных пружин. Вид после шпаклевки.

3.

**sprężyny**  
springs /  
монтажная пружина



**sufit**  
ceiling / потолок

**profil SORGA**  
profile SORGA / профиль SORGA

**łącznik kątowy**  
angular connector /  
угловой соединитель

**zaślepki**  
End caps / заглушки

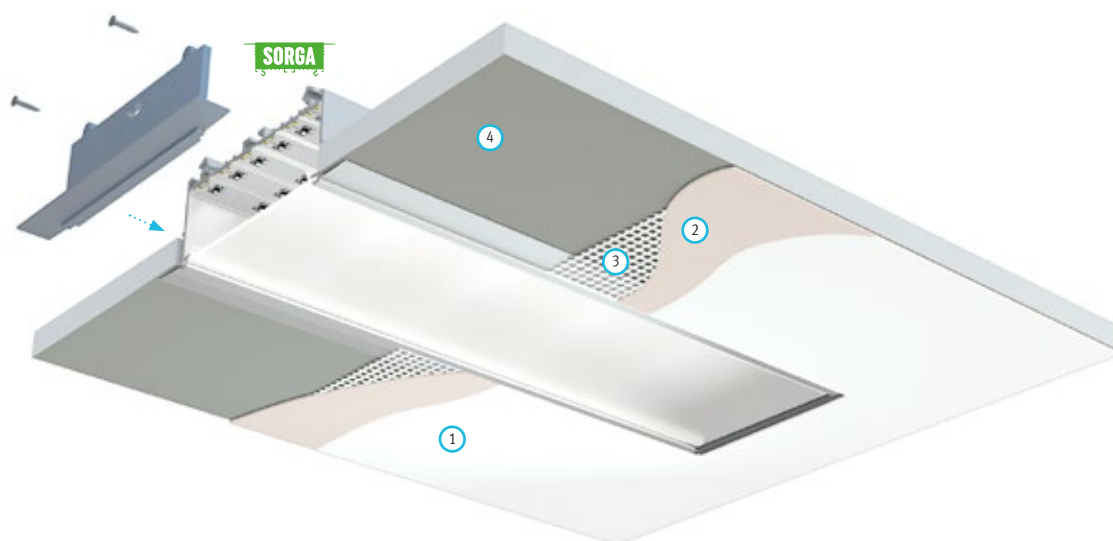
**PL**  
Efekt końcowy montażu systemu profilu SORGA z kloszem SUPER WIDE przy pomocy sprężyn montażowych oraz łącznika kąтового w rzucie izometrycznym od góry.

**GB**  
End result of the assembly of SORGA profile with SUPER WIDE cover using mounting springs and angular connector in isometric view from the top.

**RU**  
Конечный результат монтажа системы профиля SORGA с рассеивателем SUPER WIDE с помощью монтажных пружин и углового соединителя в изометрическом виде сверху.



4.



**PL**

Etapy montażu z wykorzystaniem profilu SORGA w zabudowie bezpośredniej.

1. Farba.
2. Gips.
3. Siatka.
4. Pyta karton-gips.

**GB**

Stages of the assembly using recessed SORGA profile.

1. Paint.
2. Gypsum.
3. Net.
4. Plasterboard.

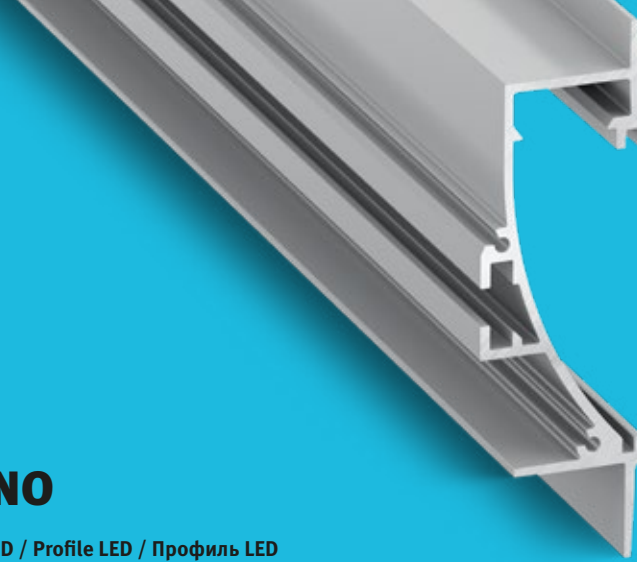
**RU**

Этапы монтажа с использованием профиля SORGA в непосредственной застройке.

1. Краска.
2. Гипс.
3. Сетка.
4. Гипсокартонная плита.







## TIANO

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

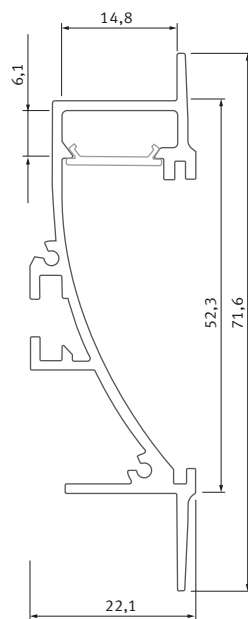
Profil wpuszczany przypodłogowy / przy-schodowy – do oświetlenia pomieszczeń mieszkalnych i budynków komercyjnych.

GB

Indoor walkway lighting recessed profile for lighting residential compartments and commercial facilities.

RU

Встраиваемый напольный / лестничный профиль – для освещения жилых помещений и коммерческих зданий.



**LUMINES**  
LIGHTING

# TIANO

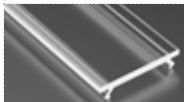
## Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| Kolory profili<br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | BIAŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) / белый (лакированный)                   | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)               |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                      |  |  |
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0561-10                                                                        | 10-0564-10                                                                          |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0561-20                                                                        | 10-0564-20                                                                          |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0561-30                                                                        | 10-0564-30                                                                          |
| Szerokość taśmy LED (mm)<br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | do 12<br>up to 12 / до 12                                                         |                                                                                     |

## Klosze (PVC/PMMA/PC) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| TRANSPARENTNY<br>transparent / прозрачный                                         | MROŻONY<br>frozen / изморозь                                                      | MLECZNY<br>milky / молочный                                                       | FROSTED MLECZNY<br>milky frosted / матовый<br>молочный                            | CZARNY PMMA<br>black PMMA / черный PMMA                                             | MLECZNY<br>milky / молочный                                                         |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| BASIC                                                                             |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   | TIANO PLEXI                                                                         |                                                                                     |
|  |  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2013-10<br>1 m/PC 11-3013-10                                          | 1 m/PMMA 11-2012-10<br>1 m/PC 11-3012-10                                          | 1 m/PMMA 11-2011-10<br>1 m/PC 11-3011-10                                          | 1 m/PMMA 11-2016-10                                                               | 1 m/PMMA 11-2017-10                                                                 | 1 m/PLEXI 11-3111-10                                                                |

## Zaśleпки (aluminium) / End caps (aluminum) / Заглушки (алюминий)

| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием                                             |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     | BEZ OTWORU<br>without a hole / без отверстия                                        |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| BIAŁY<br>white / белый                                                              | PRAWA<br>right / правая                                                             | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      | PRAWA<br>right / правая                                                             | BIAŁY<br>white / белый                                                              | PRAWA<br>right / правая                                                              | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                        | PRAWA<br>right / правая                                                               |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
| ALU 12-0831-10                                                                      | ALU 12-0841-11                                                                      | ALU 12-0835-10                                                                      | ALU 12-0845-10                                                                      | ALU 12-0831-11                                                                      | ALU 12-0841-10                                                                       | ALU 12-0835-11                                                                        | ALU 12-0845-11                                                                        |
| DO ZABUDOWY<br>for gipsium finish / для застройки                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
| LEWA<br>left / левая                                                                | PRAWA<br>right / правая                                                             | LEWA<br>left / левая                                                                | PRAWA<br>right / правая                                                             |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
|  |  |  |  |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
| ALU 12-0811-10                                                                      | ALU 12-0821-10                                                                      | ALU 12-0815-10                                                                      | ALU 12-0825-10                                                                      |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |

## Dodatki / Accessories / Аксессуары

| ŁĄCZNIK PROSTY<br>straight connector /<br>прямой соединитель                        | ŁĄCZNIK POPRZECZNY KĄTOWY<br>angular transverse connector /<br>угловой соединитель поперечный | ŁĄCZNIK KĄTOWY 90°<br>angular connector 90° /<br>угловой соединитель 90°            | ŁĄCZNIK KĄTOWY 120°<br>angular connector 120° /<br>угловой соединитель 120°          | SPRĘŻYNY MONTAŻOWE<br>mounting springs /<br>монтажная пружина                         |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
|  |            |  |  |  |
| 14-3032-02                                                                          | 14-3038-01                                                                                    | 14-3030-01                                                                          | 14-3036-01                                                                           | 14-5001-00                                                                            |

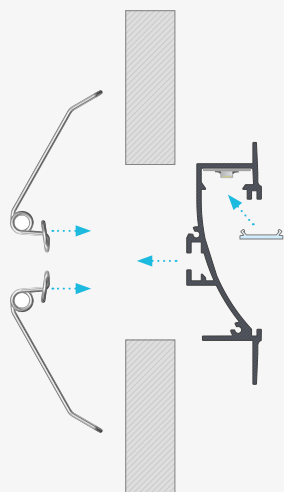




TIANO  
LUMINES



1.

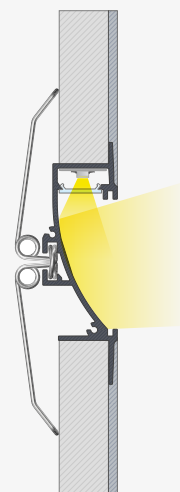


**PL**  
Instrukcja montażu profilu przypodłogowego TIANO z kloszem BASIC za pomocą sprężyn montażowych.

**GB**  
Installation manual for recessed TIANO profile with BASIC cover, using mounting springs.

**RU**  
Инструкция монтажа напольного профиля TIANO с рассеивателем BASIC с помощью монтажных пружин.

2.

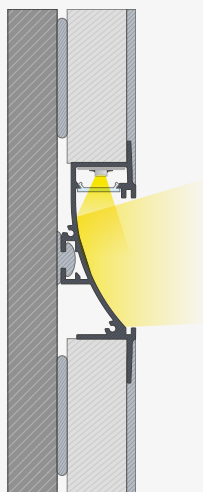


**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu przypodłogowego TIANO z kloszem BASIC za pomocą sprężyn montażowych. Widok po zagipsowaniu.

**GB**  
The result of installation of TIANO profile with BASIC cover using mounting springs. View after plastering.

**RU**  
Конечный результат монтажа напольного профиля TIANO с рассеивателем BASIC с помощью монтажных пружин. Вид после шпаклевки.

3.

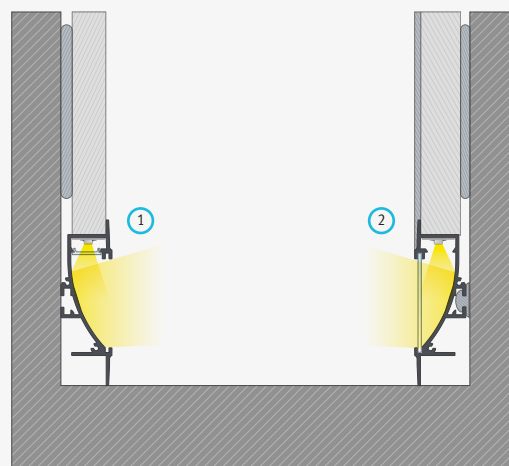


**PL**  
Efekt końcowy montażu w płycie gipsowej profilu przypodłogowego TIANO z kloszem BASIC z wykorzystaniem kleju montażowego.

**GB**  
End result of the assembly of the TIANO profile with BASIC cover between two plasterboards with mounting glue.

**RU**  
Конечный результат монтажа в гипсокартонной плите напольного профиля TIANO с рассеивателем BASIC с использованием монтажного клея.

4.

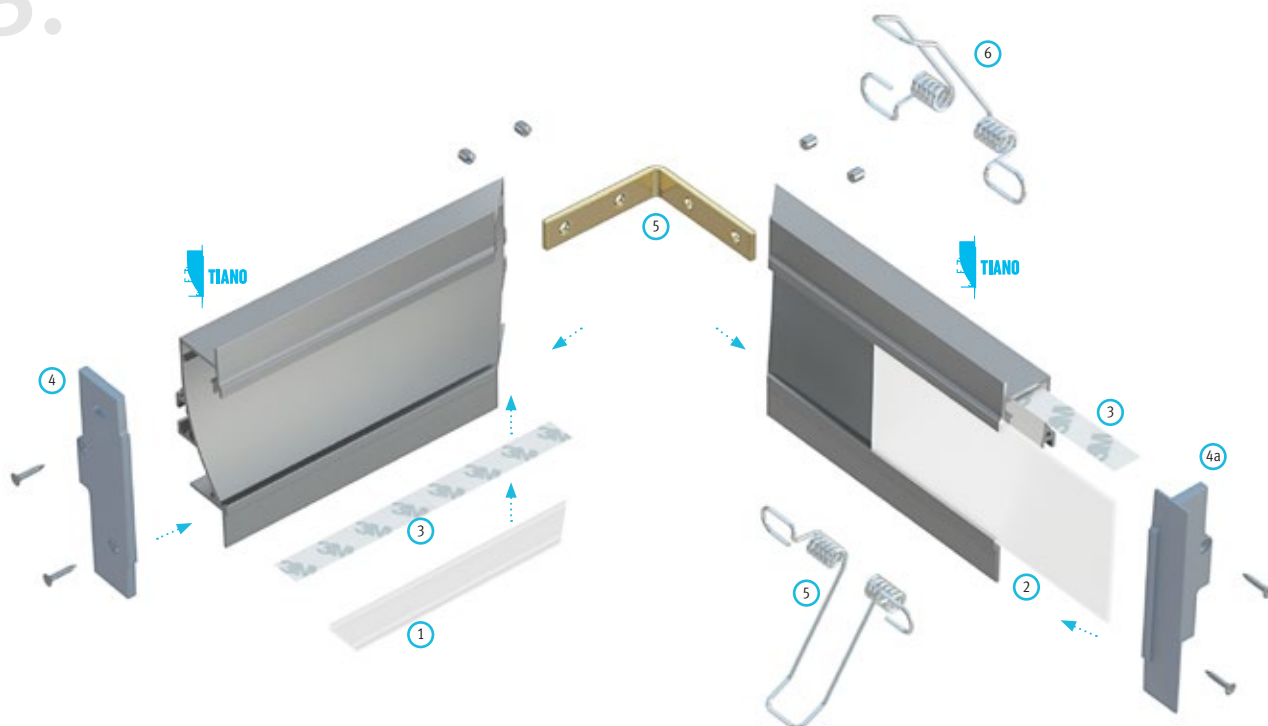


**PL**  
Montaż profilu TIANO (1) z kloszem BASIC, wpuszczonego pomiędzy płytę gipsową a podłogę, (2) z osłoną PLEXI z wykorzystaniem kleju montażowego oraz zagipsowanym fragmentem profilu.

**GB**  
Assembly of the TIANO profile (1) with BASIC cover, recessed between a plasterboard and the floor, (2) with PLEXI cover using mounting glue and with partially plastered finish.

**RU**  
Монтаж профиля TIANO (1) с рассеивателем BASIC, утопленного между гипсокартоном и полом, (2) с экраном PLEXI, использованием монтажного клея и загипсованным фрагментом профиля.

# 5.



## PL

Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu TIANO (1) klosza BASIC, (2) osłony PLEXI TIANO, (3) taśmy LED, (4) zaślepki TIANO z wykończeniem prostym, (4a) zaślepki TIANO z wykończeniem pełnym, (5) łącznika kąтового poprzecznego, (6) sprężyn montażowych.

## GB

Assembly scheme for the elements of the lighting system using TIANO profile (1) BASIC cover, (2) PLEXI TIANO cover, (3) LED strip, (4) TIANO end cap with basic finish, (4a) TIANO end cap with full finish, (5) angular transverse connector, (6) mounting springs.

## RU

Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля TIANO (1) рассеивателя BASIC, (2) экрана PLEXI TIANO, (3) ленты LED, (4) заглушки TIANO с прямым окончанием, (4a) заглушки TIANO с цельным окончанием (5) углового поперечного соединителя, (6) монтажных пружин.





## FLARO

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

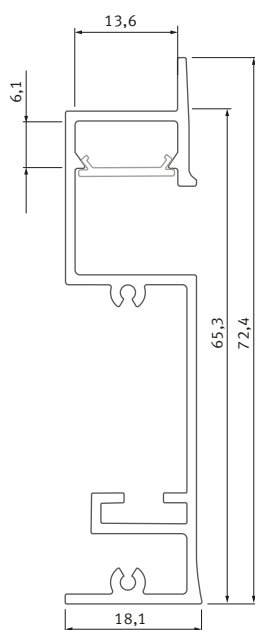
Profil wpuszczany przypodłogowy / listwa przypodłogowa – do oświetlenia pomieszczeń mieszkalnych i budynków komercyjnych.

GB

Indoor skirting profile – for lighting residential compartments and commercial facilities.

RU

Встраиваемый напольный / плинтусный профиль – для освещения жилых помещений и коммерческих зданий.



**LUMINES**<sup>®</sup>  
LIGHTING

## FLARO

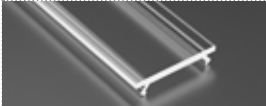
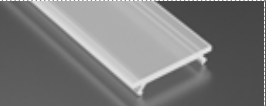
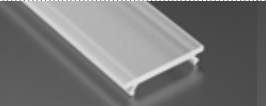
### Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| Kolory profili<br>Profile colors /<br>Цвета профиля                                  | BIAŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) / белый (лакированный)                   | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)              |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                      |  |  |
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0441-10                                                                        | 10-0444-10                                                                         |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0441-20                                                                        | 10-0444-20                                                                         |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0441-30                                                                        | 10-0444-30                                                                         |
| Szerokość taśmy LED (mm)<br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | do 12<br>up to 12 / до 12                                                         |                                                                                    |

### Klosze (PVC/PMMA/PC) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| TRANSPARENTNY<br>transparent / розничный                                          | MROŻONY<br>frozen / изморозь                                                      | MLECZNY<br>milky / молочный                                                       | FROSTED MLECZNY<br>milky frosted /<br>матовый молочный                             | CZARNY PMMA<br>black PMMA /<br>черный PMMA                                          |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| BASIC                                                                             |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                     |
|  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2013-10<br>1 m/PC 11-3013-10                                          | 1 m/PMMA 11-2012-10<br>1 m/PC 11-3012-10                                          | 1 m/PMMA 11-2011-10<br>1 m/PC 11-3011-10                                          | 1 m/PMMA 11-2016-10                                                                | 1 m/PMMA 11-2017-10                                                                 |

### Zaślepki (aluminium) / End caps (aluminum) / Заглушки (алюминий)

| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием                                             |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     | BEZ OTWORU<br>without a hole / без отверстия                                        |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| BIAŁY<br>white / белый                                                              |                                                                                     | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      |                                                                                     | BIAŁY<br>white / белый                                                              |                                                                                      | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                        |                                                                                       |
| LEWA<br>left / левая                                                                | PRAWA<br>right / правая                                                             | LEWA<br>left / левая                                                                | PRAWA<br>right / правая                                                             | LEWA<br>left / левая                                                                | PRAWA<br>right / правая                                                              | LEWA<br>left / левая                                                                  | PRAWA<br>right / правая                                                               |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
| ALU 12-0231-10                                                                      | ALU 12-0241-10                                                                      | ALU 12-0255-10                                                                      | ALU 12-0245-10                                                                      | ALU 12-0231-11                                                                      | ALU 12-0241-11                                                                       | ALU 12-0255-11                                                                        | ALU 12-0245-11                                                                        |
| DO ZABUDOWY<br>for gipsium finish / для застройки                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
| LEWA<br>left / левая                                                                | PRAWA<br>right / правая                                                             | LEWA<br>left / левая                                                                | PRAWA<br>right / правая                                                             |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
|  |  |  |  |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
| ALU 12-0211-10                                                                      | ALU 12-0221-10                                                                      | ALU 12-0215-10                                                                      | ALU 12-0235-10                                                                      |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |

### Dodatki / Accessories / Аксессуары

| ŁĄCZNIK PROSTY<br>straight connector /<br>прямой соединитель                        | ŁĄCZNIK POPRZECZNY KĄTOWY<br>angular transverse connector /<br>угловой соединитель поперечный | ŁĄCZNIK KĄTOWY 90°<br>angular connector 90° /<br>угловой соединитель 90°            | ŁĄCZNIK KĄTOWY 120°<br>angular connector 120° /<br>угловой соединитель 120°          | SPRĘŻYNY MONTAŻOWE<br>mounting springs /<br>монтажная пружина                         |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
|  |            |  |  |  |
| 14-3032-02                                                                          | 14-3038-01                                                                                    | 14-3030-01                                                                          | 14-3036-01                                                                           | 14-5001-00                                                                            |

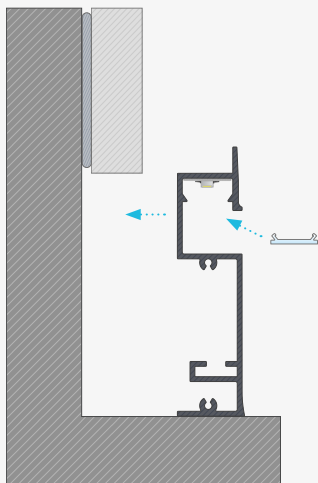






FLARO  
LUMINES

1.

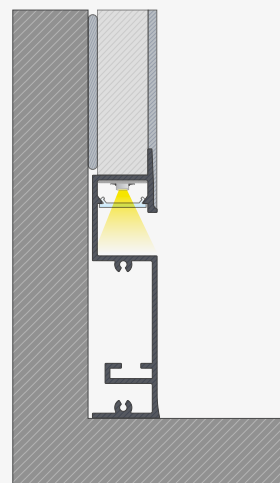


**PL**  
Instrukcja montażu profilu przypodłogowego FLARO z kloszem BASIC.

**GB**  
Installation manual for skirting FLARO profile with BASIC cover.

**RU**  
Инструкция монтажа напольного профиля FLARO с рассеивателем BASIC.

2.

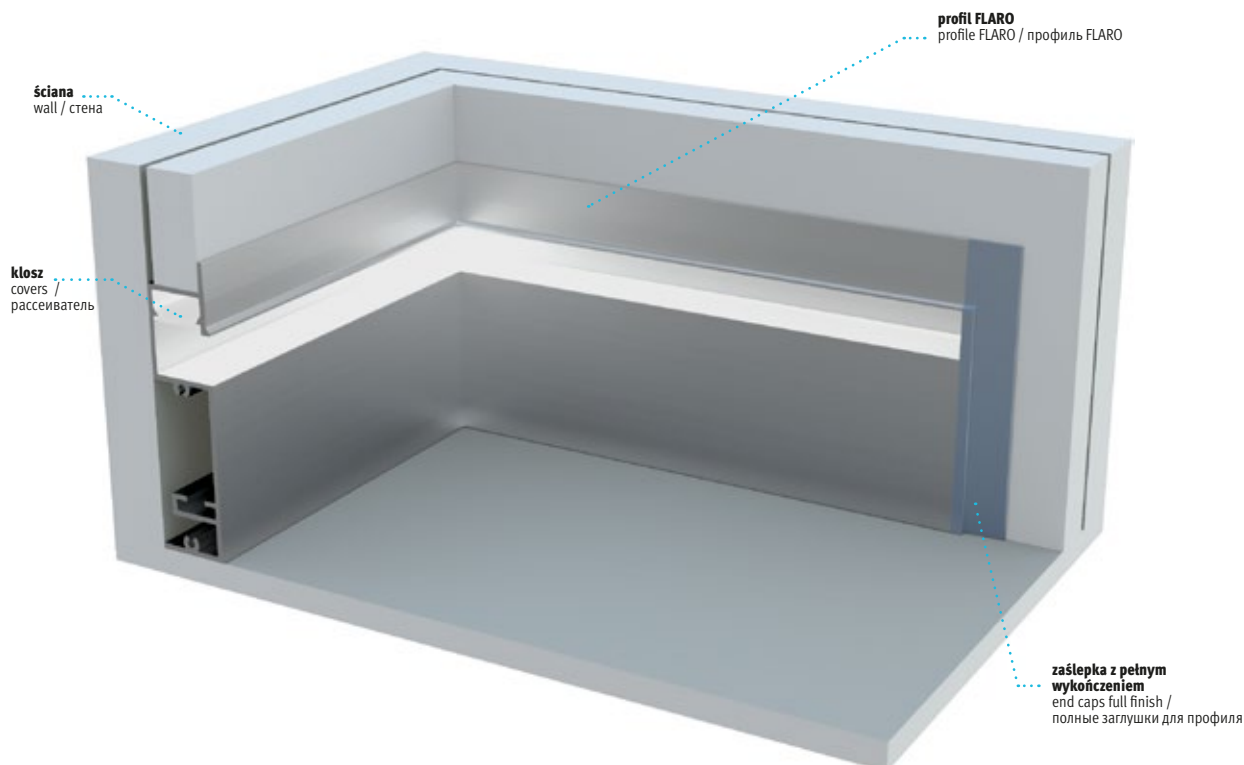


**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu przypodłogowego FLARO z kloszem BASIC z zagipsowanym fragmentem profilu.

**GB**  
End result of the assembly of FLARO skirting profile with BASIC cover and plastered finish.

**RU**  
Конечный результат монтажа напольного профиля FLARO с рассеивателем BASIC с загипсованным фрагментом профиля.

3.

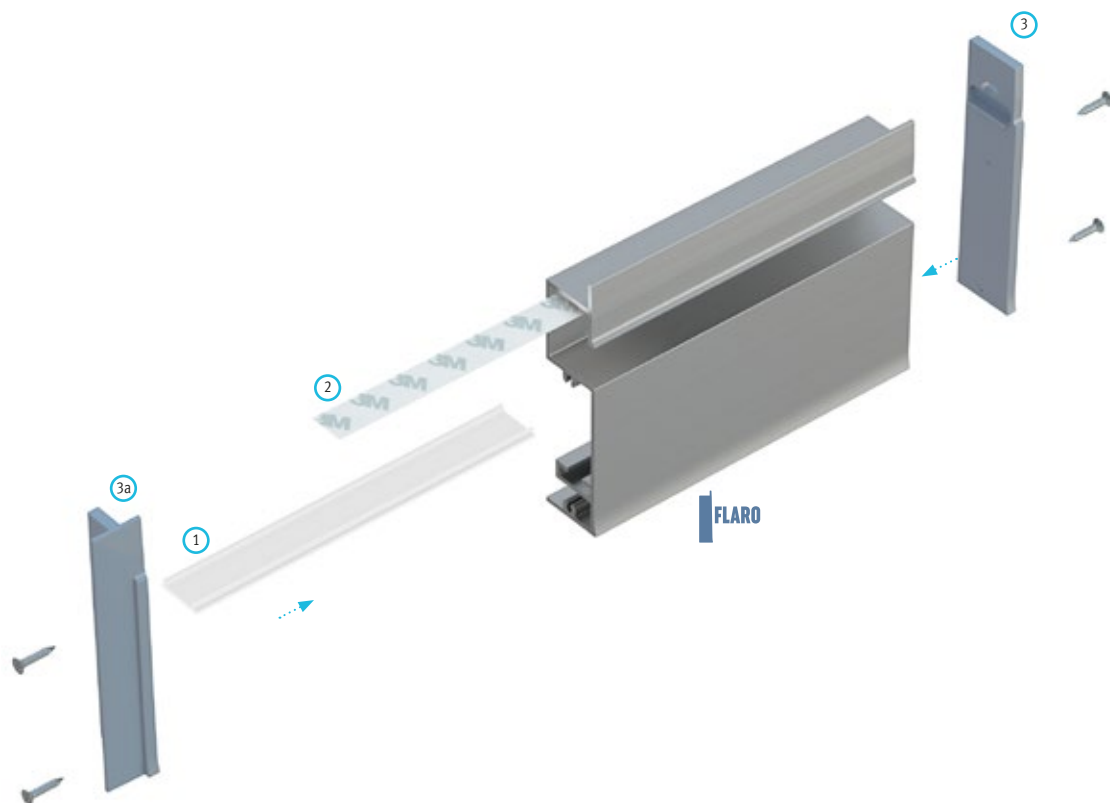


**PL**  
Przykład montażu przypodłogowego profilu FLARO pod kątem w miejscu łączeń ścian.

**GB**  
Example of the assembly of skirting FLARO profile at 90 degrees angle.

**RU**  
Пример монтажа напольного профиля FLARO под углом в месте стыков стен.

4.



PL

Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu FLARO (1) klosza BASIC, (2) taśmy LED, (3) zaślepki FLARO z wykończeniem prostym, (3a) zaślepki FLARO z wykończeniem pełnym.

GB

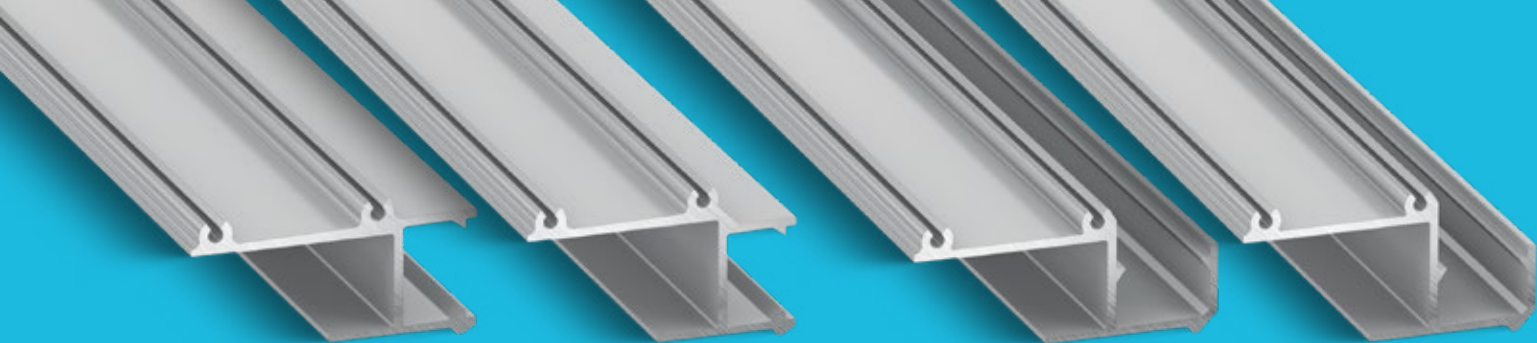
Assembly scheme for elements of the lighting system using FLARO profile (1) BASIC cover, (2) a LED strip (3), an end cap with hole with basic finish, (3a), an end cap with full finish.

RU

Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля FLARO (1) рассеивателя BASIC, (2) ленты LED, (3) заглушки FLARO с прямым окончанием, (3a) заглушки FLARO с цельным окончанием.







## APA / IPA

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

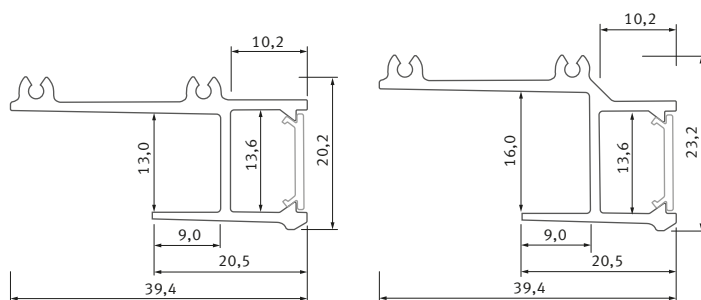
Profile ścienne / sufitowe – do oświetlenia wnek podsufitowych i aranżacji dekoracyjnych.

GB

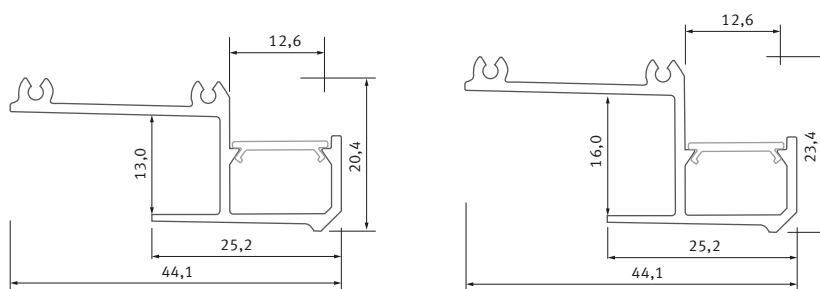
Surface profiles – for the decorative and wall lighting or for the cove LED lighting.

RU

Настенные/потолочные профили, для освещения подпотолочных ниш и декоративных аранжировок.



**APA12 / APA16**



**IPA12 / IPA16**

**LUMINES®**  
LIGHTING

## APA / IPA

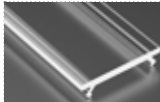
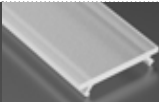
### Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): **1000, 2020, 3000**

|                                                                                      | <b>BIAŁY (lakierowany)</b><br>white (lacquered) / белый (лакированный)              | <b>SREBRNY (anodowany)</b><br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)         |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>APA 12</b>                                                                        |    |    |
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0401-10                                                                          | 10-0404-10                                                                           |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0401-20                                                                          | 10-0404-20                                                                           |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0401-30                                                                          | 10-0404-30                                                                           |
| <b>APA 16</b>                                                                        |    |    |
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0411-10                                                                          | 10-0414-10                                                                           |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0411-20                                                                          | 10-0414-20                                                                           |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0411-30                                                                          | 10-0414-30                                                                           |
| <b>IPA 12</b>                                                                        |    |    |
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0481-10                                                                          | 10-0484-10                                                                           |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0481-20                                                                          | 10-0484-20                                                                           |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0481-30                                                                          | 10-0484-30                                                                           |
| <b>IPA 16</b>                                                                        |  |  |
| 1,0 m (m)                                                                            | 10-0491-10                                                                          | 10-0494-10                                                                           |
| 2,02 m (m)                                                                           | 10-0491-20                                                                          | 10-0494-20                                                                           |
| 3,0 m (m)                                                                            | 10-0491-30                                                                          | 10-0494-30                                                                           |
| Szerokość taśmy LED (mm)<br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | do 12<br>up to 12 / до 12                                                           |                                                                                      |

### Klosze (PVC/PMMA/PC) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): **1000, 2020, 3000**

| <b>TRANSPARENTNY</b><br>transparent / прозрачный                                    | <b>MROŻONY</b><br>frozen / изморозь                                                 | <b>MLECZNY</b><br>milky / молочный                                                  | <b>FROSTED MLECZNY</b><br>milky frosted /<br>матовый молочный                       | <b>CZARNY PMMA</b><br>black PMMA /<br>черный PMMA                                    | <b>LENS 15</b><br>lens 15 / lens 15                                                   | <b>LENS 30</b><br>lens 30 / lens 30                                                   |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>BASIC</b>                                                                        |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
|  |  |  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2013-10<br>1 m/PC 11-3013-10                                            | 1 m/PMMA 11-2012-10<br>1 m/PC 11-3012-10                                            | 1 m/PMMA 11-2011-10<br>1 m/PC 11-3011-10                                            | 1 m/PMMA 11-2016-10                                                                 | 1 m/PMMA 11-2017-10                                                                  | 1 m/PMMA 11-2060-10                                                                   | 1 m/PMMA 11-2080-10                                                                   |





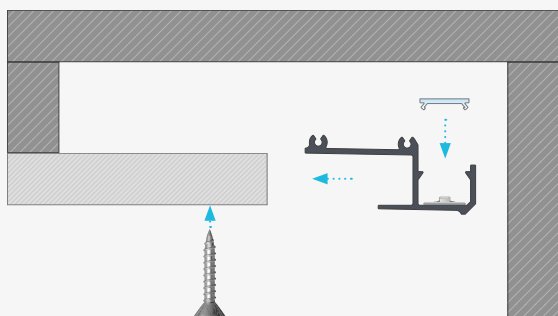


IPA 12  
LUMINES





1.

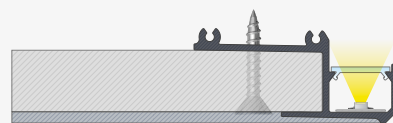


**PL**  
Instrukcja montażu  
profilu przeznaczonego  
do montażu sufitowego  
IPA12/16 z kloszem  
BASIC.

**GB**  
Instruction for the assem-  
bly of profile dedicated  
for the ceiling lighting  
installation of IPA 12/16  
with BASIC cover.

**RU**  
Инструкция монтажа  
профиля предназначен-  
ного для потолочного  
монтажа IPA12/16 с рас-  
сеивателем BASIC.

2.

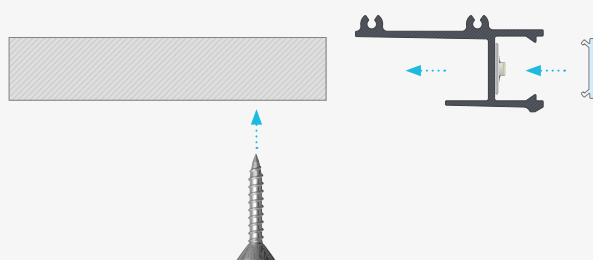


**PL**  
Efekt końcowy montażu  
profilu przeznaczonego  
do montażu sufitowego  
IPA12/16 z kloszem  
BASIC z zagipsowanym  
fragmentem profilu.

**GB**  
End result of the assem-  
bly of profile dedicated  
for the ceiling lighting  
installation of IPA 12/16  
with BASIC cover.

**RU**  
Конечный результат  
монтажа профиля  
предназначенного для  
потолочного монтажа  
IPA12/16 с рассеивате-  
лем BASIC с загибно-  
ванным фрагментом  
профиля.

3.



**PL**  
Instrukcja montażu  
profilu przeznaczonego  
do montażu ściennego  
APA12/16 z kloszem  
BASIC.

**GB**  
Instruction for the assem-  
bly of profile dedicated  
for the ceiling lighting  
installation of APA 12/16  
with BASIC cover.

**RU**  
Инструкция монтажа  
профиля предназна-  
ченного для настенно-  
го монтажа APA12/16  
с рассеивателем BASIC.

4.



**PL**  
Efekt końcowy montażu  
profilu przeznaczonego  
do montażu ściennego  
APA12/16 z kloszem  
BASIC z zagipsowanym  
fragmentem profilu.

**GB**  
End result of the assem-  
bly of profile dedicated  
for the ceiling lighting  
installation of APA 12/16  
with BASIC cover.

**RU**  
Конечный результат  
монтажа профиля  
предназначенного для  
настенного монтажа  
APA12/16 с рассеивате-  
лем BASIC с загибно-  
ванным фрагментом  
профиля.

5.



**PL**  
Przykład montażu pro-  
filu ściennego APA12  
w płycie gipsowej o gru-  
bości 12,5 mm pod ką-  
tem prostym.

**GB**  
Example of the assembly  
of ceiling profile APA12 in  
the plasterboard with the  
thickness of 12.5 mm at  
the 90 degrees angle.

**RU**  
Пример монтажа на-  
стенного профиля  
APA12 в гипсокартон-  
ной плите толщиной  
12,5 мм под прямым  
углом.

6.

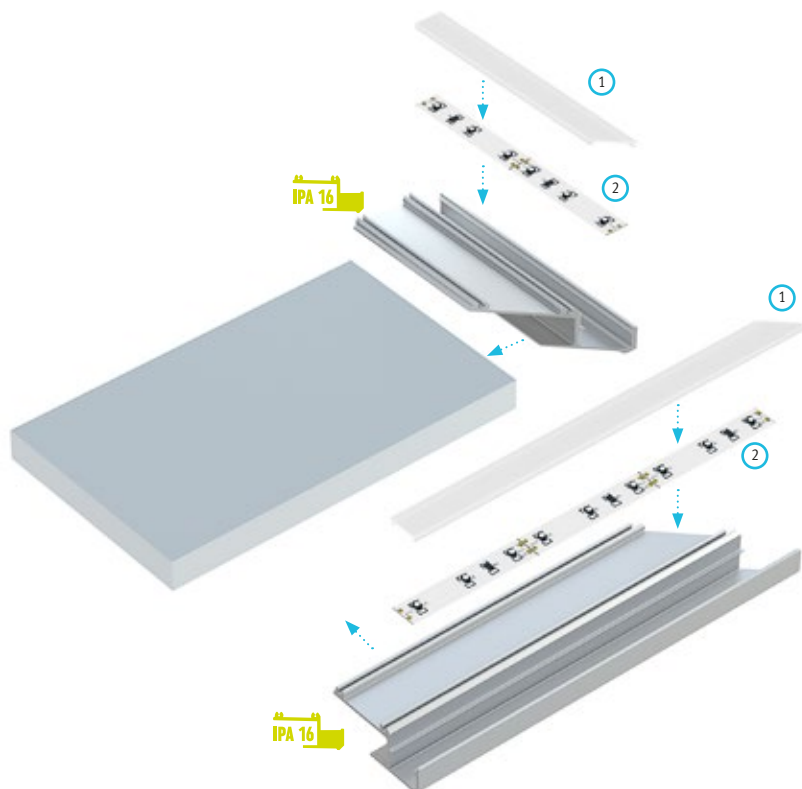


**PL**  
Przykład montażu pro-  
filu sufitowego IPA16  
w płycie gipsowej o gru-  
bości 15,8 mm pod ką-  
tem prostym.

**GB**  
Example of the assembly  
of ceiling profile IPA16 in  
the plasterboard with the  
thickness of 15.8 mm at  
the 90 degrees angle.

**RU**  
Пример монтажа про-  
филя потолочного IPA16  
в гипсокартонной плите  
толщиной 15,8 мм под  
прямым углом.

# 7.



**PL**

Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu IPA16 (1) klosza BASIC, (2) taśmy LED.

**GB**

Assembly scheme for elements of the lighting system using profile IPA16 (1) BASIC cover, (2) LED strip.

**RU**

Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля IPA16 (1) рассеивателя BASIC, (2) ленты LED.



## CONVA / LOGI

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

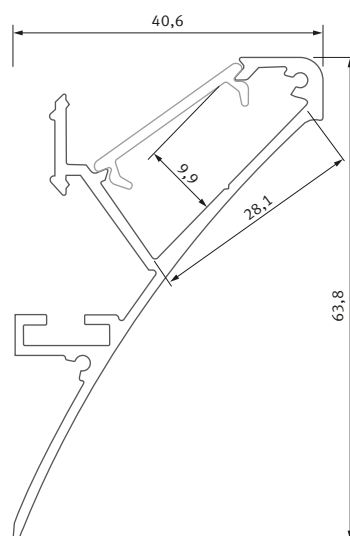
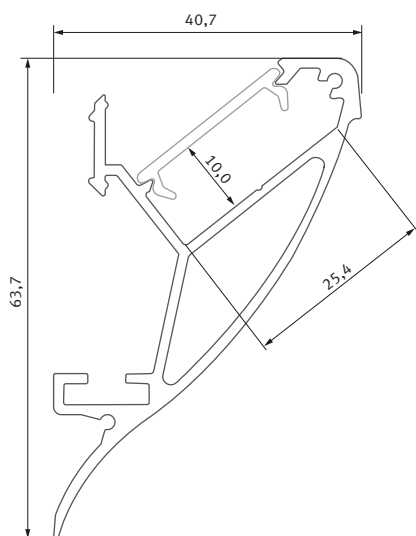
Profile powierzchniowe – do stosowania dekoracyjnego, ściennego oraz przysufitowego.

GB

Surface profiles – for the decorative and wall lighting or for the cove LED lighting.

RU

Накладные профили для декоративного, настенного и потолочного использования, для непосредственной застройки.



## CONVA / LOGI

**LUMINES**<sup>®</sup>  
LIGHTING

## CONVA / LOGI

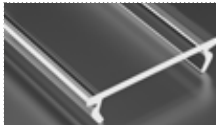
### Profil LED / Profile LED / Профиль LED

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

|                                                                                             | BIAŁY (lakierowany)<br>white (lacquered) / белый (лакированный)                   | SREBRNY (anodowany)<br>silver (anodized) / серебряный (анодированный)              |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>CONVA</b>                                                                                |  |  |
| 1,0 m (m)                                                                                   | 10-0421-10                                                                        | 10-0424-10                                                                         |
| 2,02 m (m)                                                                                  | 10-0421-20                                                                        | 10-0424-20                                                                         |
| 3,0 m (m)                                                                                   | 10-0421-30                                                                        | 10-0424-30                                                                         |
| <b>LOGI</b>                                                                                 |  |  |
| 1,0 m (m)                                                                                   | 10-0501-10                                                                        | 10-0504-10                                                                         |
| 2,02 m (m)                                                                                  | 10-0501-20                                                                        | 10-0504-20                                                                         |
| 3,0 m (m)                                                                                   | 10-0501-30                                                                        | 10-0504-30                                                                         |
| <b>Szerokość taśmy LED (mm)</b><br>LED strip width (mm) /<br>Ширина светодиодной ленты (мм) | 2 x 12                                                                            |                                                                                    |

### Klosze (PMMA) / Covers / Рассеиватели

Wymiary [mm] / Dimensions (mm) / Размеры (мм): 1000, 2020, 3000

| TRANSPARENTNY<br>transparent / прозрачный                                           | MROŻONY<br>frozen / изморозь                                                        | MLECZNY<br>milky / молочный                                                         | FROSTED MLECZNY<br>milky frosted / матовый<br>молочный                              | CZARNY PMMA<br>black PMMA / черный PMMA                                               | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                        |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>DOUBLE</b>                                                                       |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     | <b>RASTER DOUBLE</b>                                                                  |                                                                                       |
|  |  |  |  |  |  |
| 1 m/PMMA 11-2073-10                                                                 | 1 m/PMMA 11-2072-10                                                                 | 1 m/PMMA 11-2071-10                                                                 | 1 m/PMMA 11-2076-10                                                                 | 1 m/PMMA 11-2077-10                                                                   | 1 m/ 14-0000-48                                                                       |

### Zaślepki (aluminium) / End caps (aluminum) / Заглушки (алюминий)

| Z OTWOREM<br>with a hole / с отверстием                                             |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     | BEZ OTWORU<br>without a hole / без отверстия                                        |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| BIAŁY<br>white / белый                                                              | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      | BIAŁY<br>white / белый                                                              | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                      | BIAŁY<br>white / белый                                                              | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                       | BIAŁY<br>white / белый                                                                | SREBRNY<br>silver / серебряный                                                        |
| <b>CONVA</b>                                                                        |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
| <b>LEWA</b><br>left / левая                                                         | <b>PRAWA</b><br>right / правая                                                      | <b>LEWA</b><br>left / левая                                                         | <b>PRAWA</b><br>right / правая                                                      | <b>LEWA</b><br>left / левая                                                         | <b>PRAWA</b><br>right / правая                                                       | <b>LEWA</b><br>left / левая                                                           | <b>PRAWA</b><br>right / правая                                                        |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
| ALU 12-0151-10                                                                      | ALU 12-0161-10                                                                      | ALU 12-0155-10                                                                      | ALU 12-0165-10                                                                      | ALU 12-0151-11                                                                      | ALU 12-0161-11                                                                       | ALU 12-0155-11                                                                        | ALU 12-0165-11                                                                        |
| <b>LOGI</b>                                                                         |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |
| <b>LEWA</b><br>left / левая                                                         | <b>PRAWA</b><br>right / правая                                                      | <b>LEWA</b><br>left / левая                                                         | <b>PRAWA</b><br>right / правая                                                      | <b>LEWA</b><br>left / левая                                                         | <b>PRAWA</b><br>right / правая                                                       | <b>LEWA</b><br>left / левая                                                           | <b>PRAWA</b><br>right / правая                                                        |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
| ALU 12-0521-10                                                                      | ALU 12-0531-10                                                                      | ALU 12-0525-10                                                                      | ALU 12-0535-10                                                                      | ALU 12-0521-11                                                                      | ALU 12-0531-11                                                                       | ALU 12-0525-11                                                                        | ALU 12-0535-11                                                                        |

### Dodatki / Accessories / Аксессуары

| ŁĄCZNIK PROSTY<br>straight connector /<br>прямой соединитель                        | ŁĄCZNIK POPRZECZNY KĄTOWY<br>angular transverse connector /<br>угловой соединитель поперечный | ŁĄCZNIK KĄTOWY 90°<br>angular connector 90° /<br>угловой соединитель 90°            | ŁĄCZNIK KĄTOWY 120°<br>angular connector 120° /<br>угловой соединитель 120°          | PROFIL MONTAŻOWY SPARO<br>mounting profile SPARO /<br>монтажный профиль SPARO         |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
|  |            |  |  |  |
| 14-3032-02                                                                          | 14-3038-01                                                                                    | 14-3030-01                                                                          | 14-3036-01                                                                           | 1 m/ 10-0544-10                                                                       |



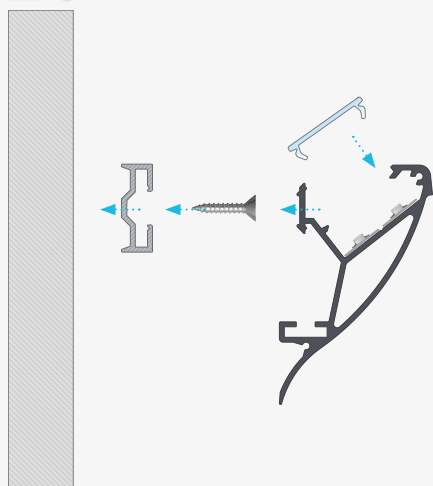
LOGI  
LUMINES

CONVA  
LUMINES





1.



PL

Zasada montażu systemu profilu CONVA z kloszem DOUBLE z wykorzystaniem profilu montażowego SPARO.

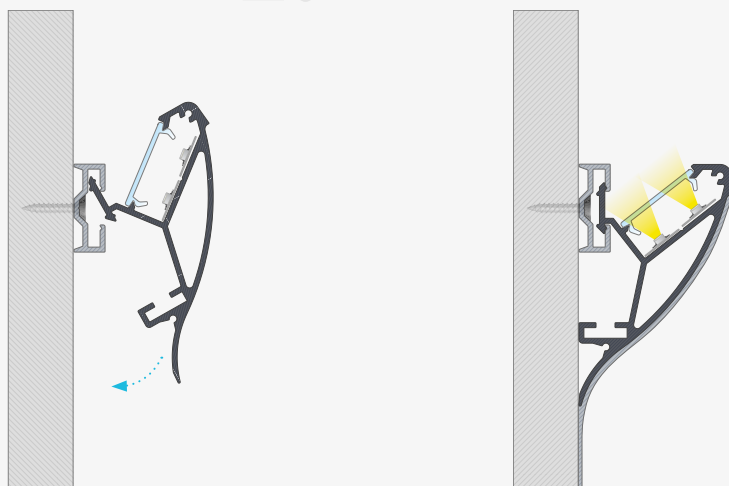
GB

Assembly of CONVA profile system with DOUBLE cover using SPARO mounting profile.

RU

Принцип монтажа профиля CONVA с рассеивателем DOUBLE с использованием монтажного профиля SPARO.

2.



PL

Efekt końcowy montażu systemu profilu CONVA z kloszem DOUBLE z wykorzystaniem profilu montażowego SPARO z zagipsowanym fragmentem profilu.

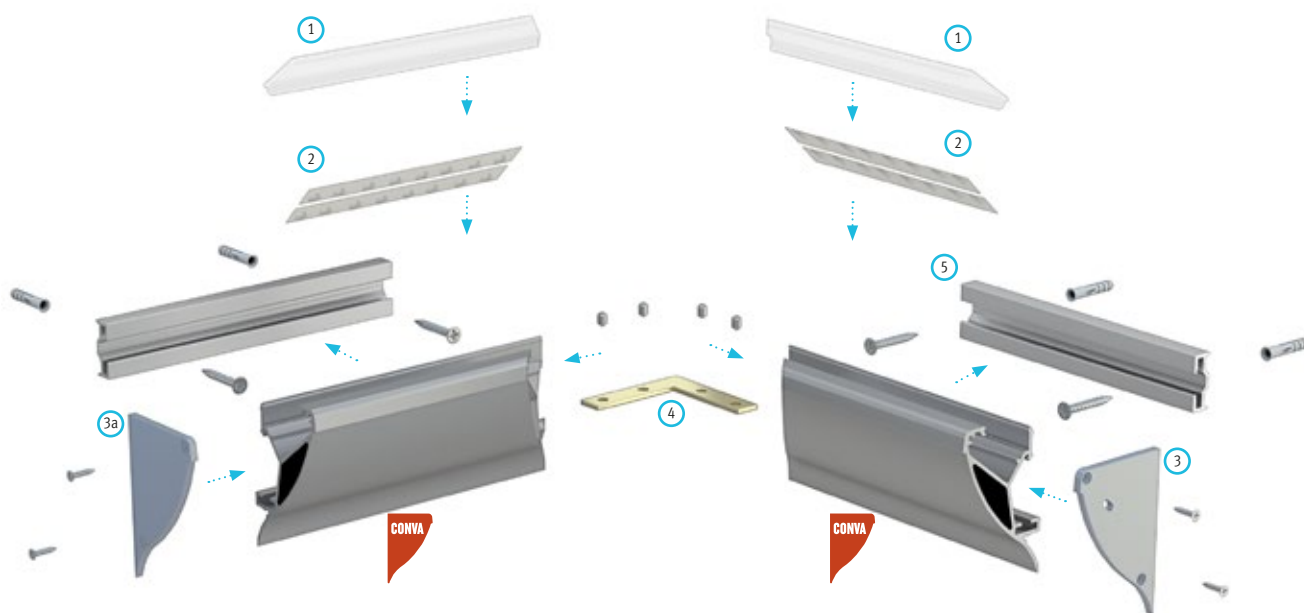
GB

End result of the assembly of CONVA profile with DOUBLE cover using the SPARO mounting profile with the plastered finish.

RU

Конечный результат монтажа системы профиля CONVA с рассеивателем DOUBLE с использованием монтажного профиля SPARO с загипсованным фрагментом профиля.

3.



PL

Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu CONVA, (1) klosza DOUBLE, (2) taśmy LED, (3) zaślepki CONVA z otworem, (3a) zaślepki CONVA bez otworu, (4) łącznika kątownego, (5) profilu montażowego SPARO.

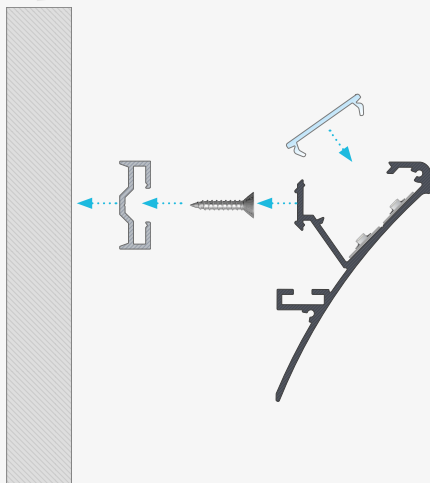
GB

Assembly scheme for elements of the lighting system using profile CONVA, (1) DOUBLE cover, (2) a LED strip, (3) an end cap CONVA with hole, (3a) an end cap CONVA without hole, (4) an angular connector, (5) SPARO mounting profile.

RU

Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля CONVA, (1) рассеивателя DOUBLE, (2) ленты LED, (3) заглушки CONVA с отверстием, (3a) заглушки CONVA без отверстия, (4) углового соединителя, (5) монтажного профиля SPARO.

4.

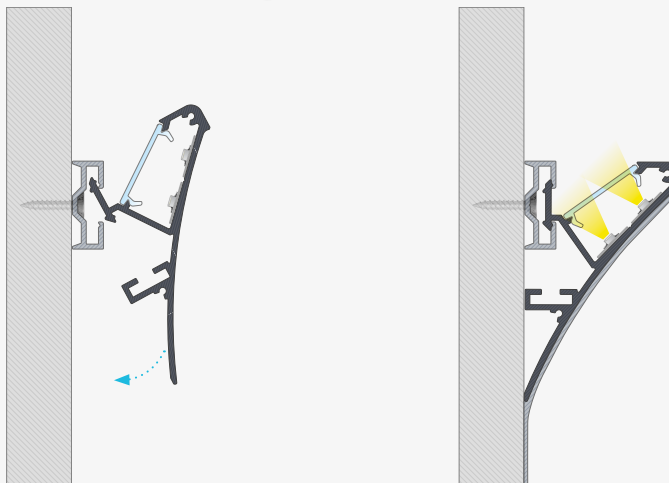


**PL**  
Zasada montażu systemu profilu LOGI z kloszem DOUBLE z wykorzystaniem profilu montażowego SPARO.

**GB**  
Assembly of LOGI profile with DOUBLE cover using SPARO mounting profile.

**RU**  
Принцип монтажа профиля LOGI с рассеивателем DOUBLE с использованием монтажного профиля SPARO.

5.

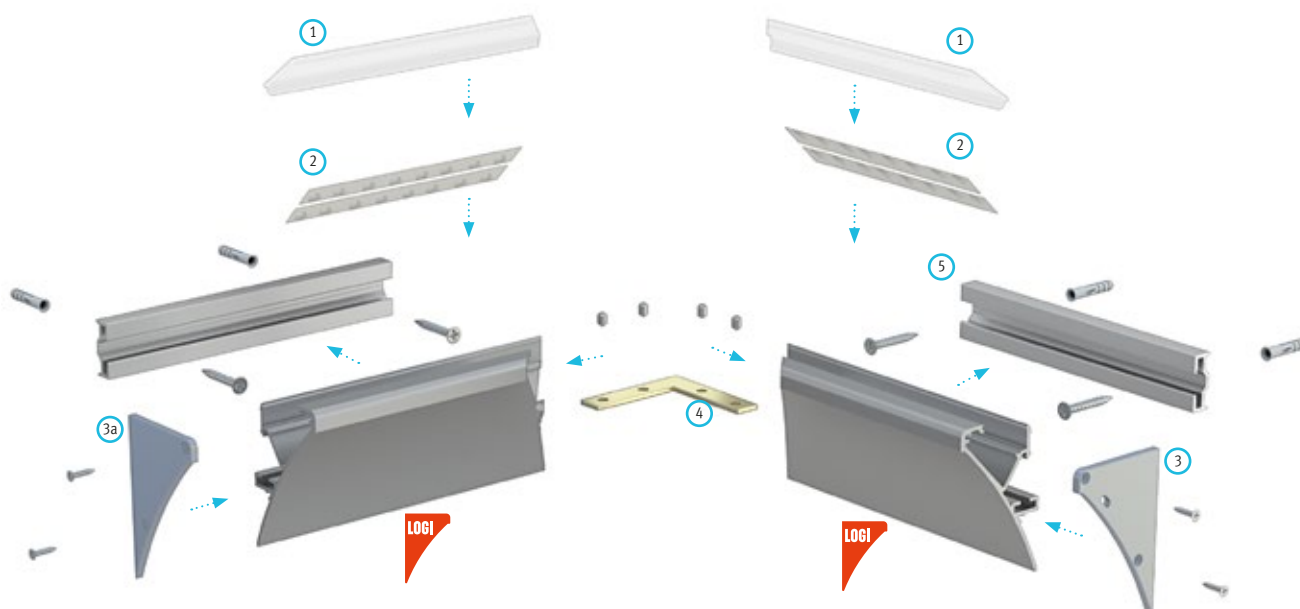


**PL**  
Efekt końcowy montażu systemu profilu LOGI z kloszem DOUBLE z wykorzystaniem profilu montażowego SPARO z zagipsowanym fragmentem profilu.

**GB**  
End result of the assembly of LOGI profile with DOUBLE cover using the SPARO mounting profile with the plastered finish.

**RU**  
Конечный результат монтажа системы профиля LOGI с рассеивателем DOUBLE с использованием монтажного профиля SPARO с загипсованным фрагментом профиля.

6.



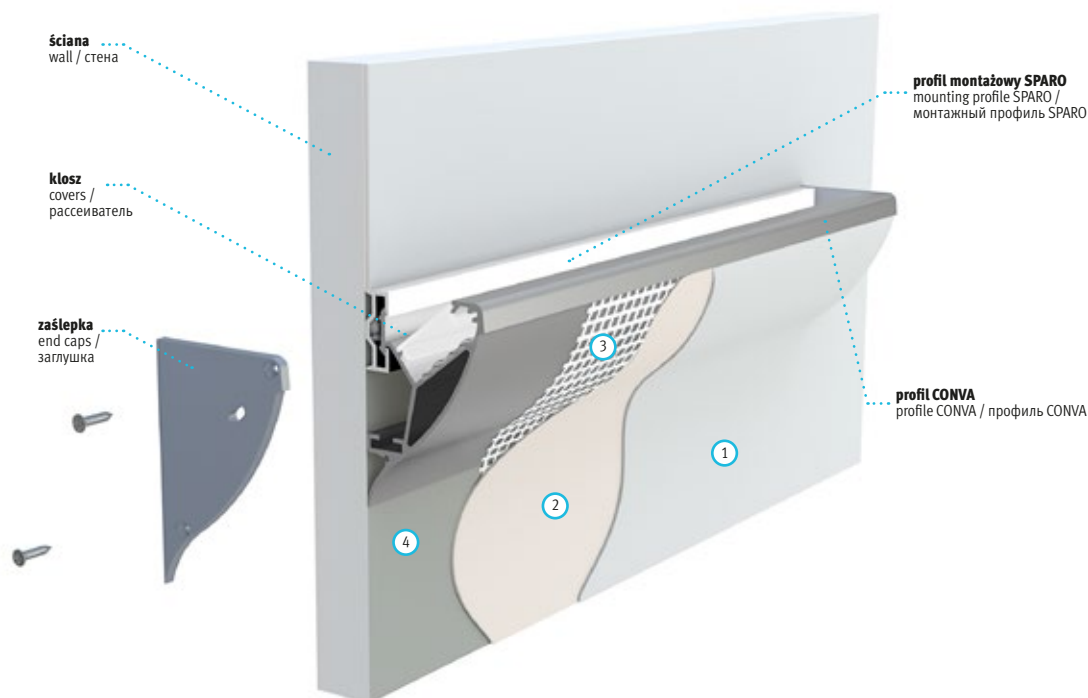
**PL**  
Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu LOGI, (1) klosza DOUBLE, (2) taśmy LED, (3) zaślepki LOGI z otworem, (3a) zaślepki LOGI bez otworu, (4) łącznika kąтового (5) profilu montażowego SPARO.

**GB**  
Assembly scheme for elements of the lighting system using profile LOGI, (1) DOUBLE cover, (2) a LED strip, (3) an end cap LOGI with hole, (3a) an end cap LOGI without hole, (4) an angular connector, (5) SPARO mounting profile.

**RU**  
Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля LOGI, (1) рассеивателя DOUBLE, (2) ленты LED, (3) заглушки LOGI с отверстием, (3a) заглушки LOGI без отверстия, (4) углового соединителя (5) монтажного профиля SPARO.



## 7.

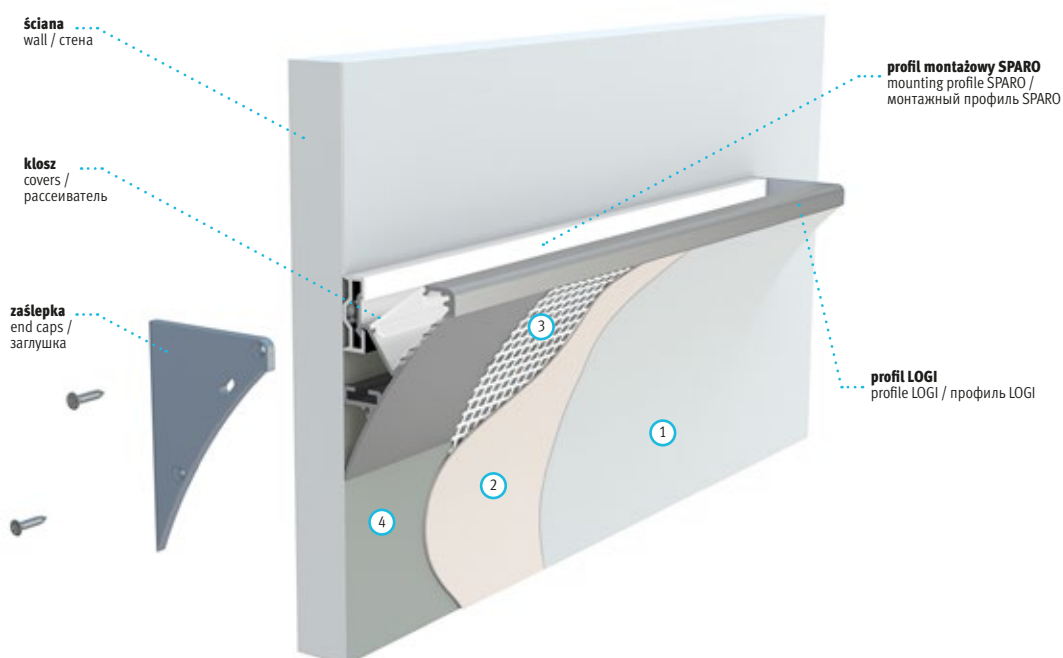


**PL**  
Etapy montażu z wykorzystaniem profilu CONVA.  
1. Farba.  
2. Gips.  
3. Siatka.  
4. Pyta karton-gips.

**GB**  
Stages of the assembly using recessed CONVA profile.  
1. Paint.  
2. Gypsum.  
3. Net.  
4. Plasterboard.

**RU**  
Этапы монтажа с использованием профиля CONVA.  
1. Краска.  
2. Гипс.  
3. Сетка.  
4. Гипсокартонная плита.

## 8.

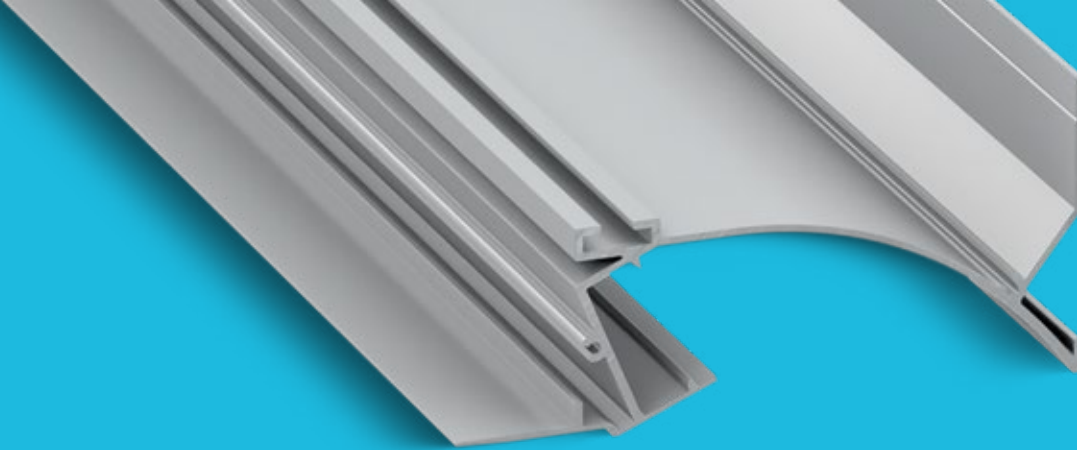


**PL**  
Etapy montażu z wykorzystaniem profilu LOGI.  
1. Farba.  
2. Gips.  
3. Siatka.  
4. Pyta karton-gips.

**GB**  
Stages of the assembly using recessed LOGI profile.  
1. Paint.  
2. Gypsum.  
3. Net.  
4. Plasterboard.

**RU**  
Этапы монтажа с использованием профиля LOGI.  
1. Краска.  
2. Гипс.  
3. Сетка.  
4. Гипсокартонная плита.





## TOPO

**Profil LED / Profile LED / Профиль LED**

**PL**

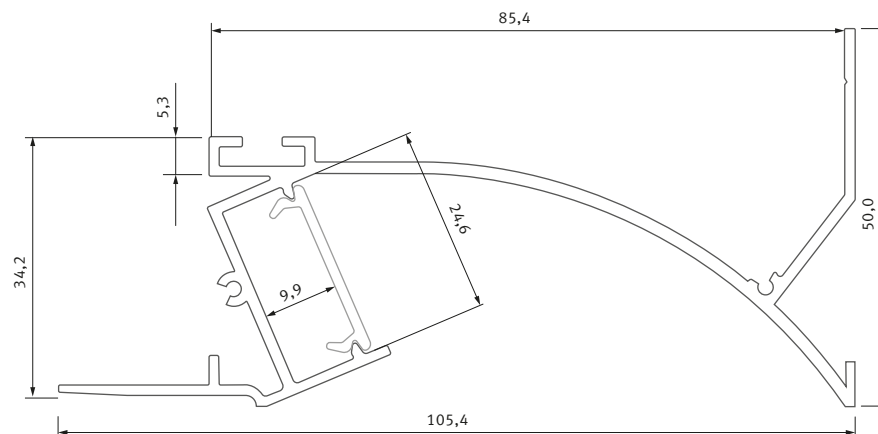
Profil międzypłytkowy, konstrukcyjny – do stosowania w sufitach podwieszanych w budownictwie mieszkaniowym.

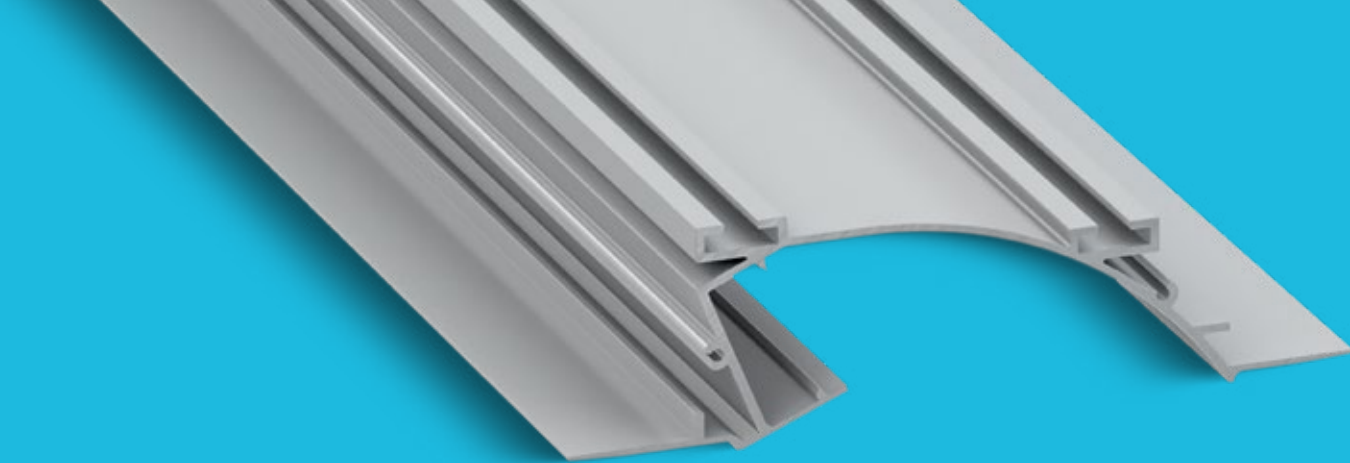
**GB**

Recessed drywall system profiles – to be used in suspended ceilings in residential construction.

**RU**

Межплиточные конструкционные профили - для использования в подвесных потолках в жилом строительстве.





## PERO

**Profil LED / Profile LED / Профиль LED**

**PL**

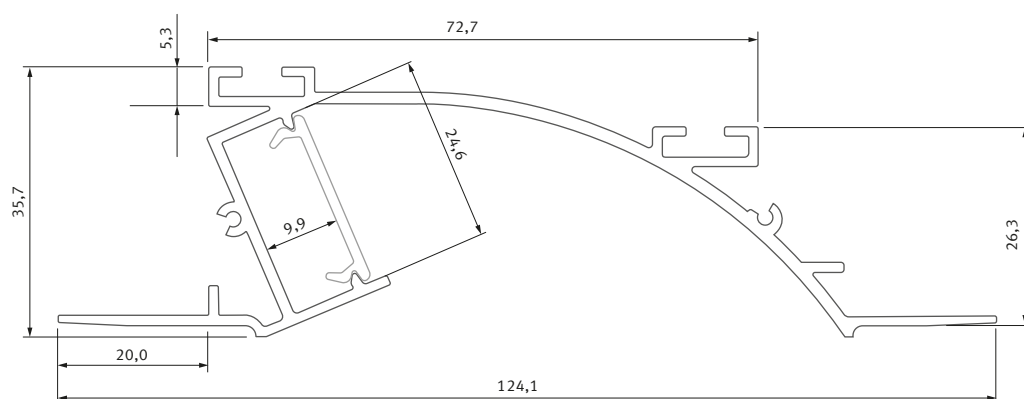
Profile międzypłytowe, konstrukcyjne – do stosowania w sufitach podwieszanych w budownictwie mieszkaniowym.

**GB**

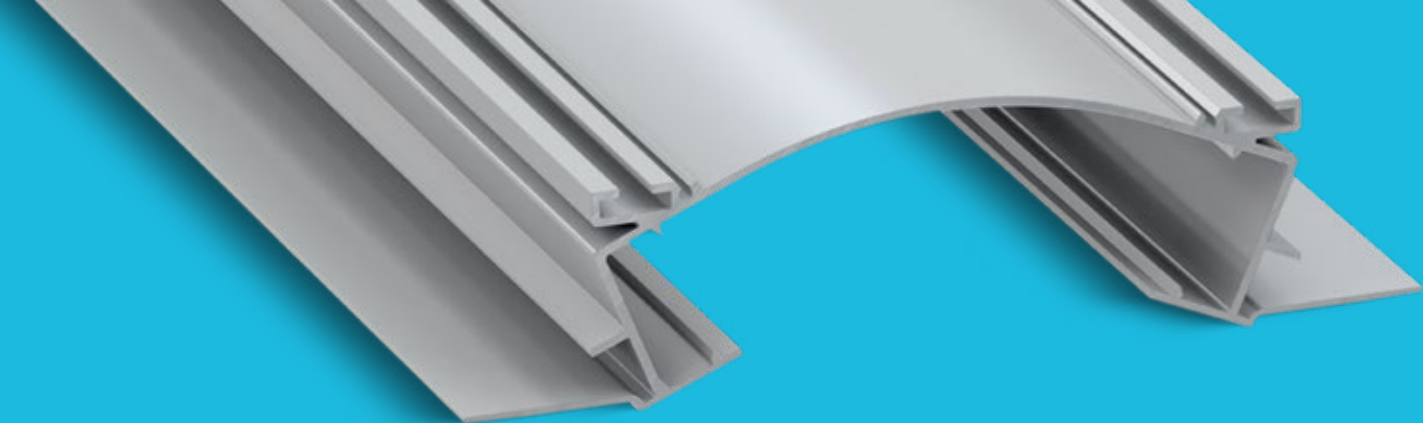
Recessed drywall system profiles – to be used in suspended ceilings in residential construction.

**RU**

Межплитовые конструкционные профили - для использования в подвесных потолках в жилом строительстве.







## VEDA

Profil LED / Profile LED / Профиль LED

PL

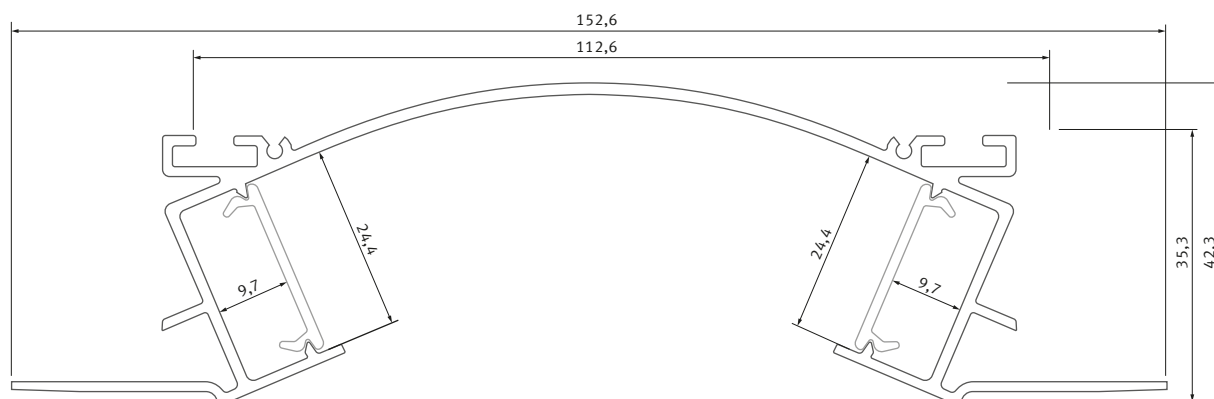
Profil między płytowe, konstrukcyjne – do stosowania w sufitach podwieszanych w budownictwie mieszkaniowym.

GB

Recessed drywall system profiles – to be used in suspended ceilings in residential construction.

RU

Межплитовые конструкционные профили - для использования в подвесных потолках в жилом строительстве.







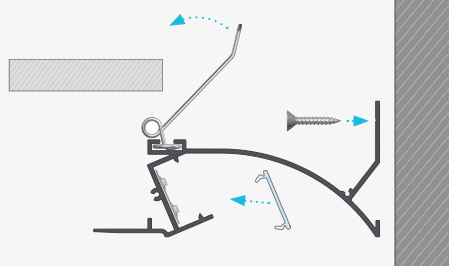


PERO  
LUMINES





1.

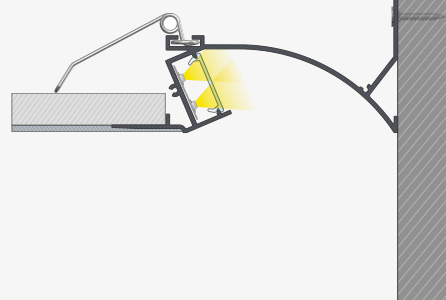


**PL**  
Instrukcja montażu profilu TOPO z kloszem DOUBLE z wykorzystaniem sprężyny montażowej w systemie sufitów podwieszanych.

**GB**  
Instruction of assembly of profile TOPO with DOUBLE cover using mounting spring in suspended ceiling system.

**RU**  
Инструкция монтажа профиля TOPO с рассеивателем DOUBLE с использованием монтажной пружины в системе подвесных потолков.

2.

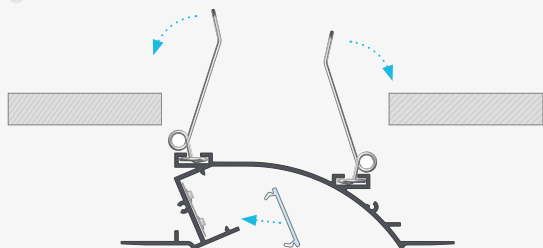


**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu TOPO z kloszem DOUBLE z wykorzystaniem sprężyny montażowej w systemie sufitów podwieszanych z zagipsowanym fragmentem profilu.

**GB**  
End result of profile TOPO assembly with DOUBLE cover using mounting spring in suspended ceiling system with partially plastered profile.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля TOPO с рассеивателем DOUBLE с использованием монтажной пружины в системе подвесных потолков с заштукатуренным фрагментом профиля.

3.

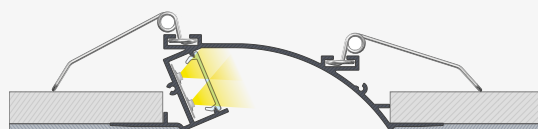


**PL**  
Instrukcja montażu profilu PERO z kloszem DOUBLE z wykorzystaniem sprężyn montażowych w systemie sufitów podwieszanych.

**GB**  
Instruction of assembly of profile PERO with DOUBLE cover using mounting springs in suspended ceiling system.

**RU**  
Инструкция монтажа профиля PERO с рассеивателем DOUBLE с использованием монтажных пружин в системе подвесных потолков.

4.

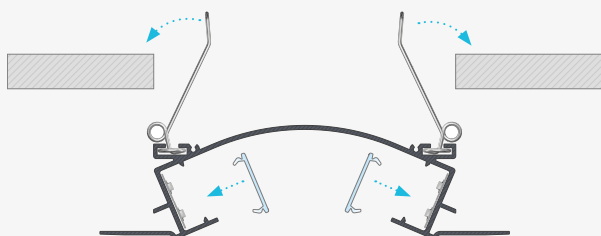


**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu PERO z kloszem DOUBLE z wykorzystaniem sprężyn montażowych w systemie sufitów podwieszanych z zagipsowanym fragmentem profilu.

**GB**  
End result of profile PERO assembly with DOUBLE cover using mounting springs in suspended ceiling system with partially plastered profile.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля PERO с рассеивателем DOUBLE с использованием монтажных пружин в системе подвесных потолков с заштукатуренным фрагментом профиля.

5.



**PL**  
Instrukcja montażu profilu VEDA z kloszami DOUBLE z wykorzystaniem sprężyn montażowych w systemie sufitów podwieszanych.

**GB**  
Instruction of assembly of profile VEDA with DOUBLE cover using mounting springs in suspended ceiling system.

**RU**  
Инструкция монтажа профиля VEDA с рассеивателями DOUBLE с использованием монтажных пружин в системе подвесных потолков.

6.

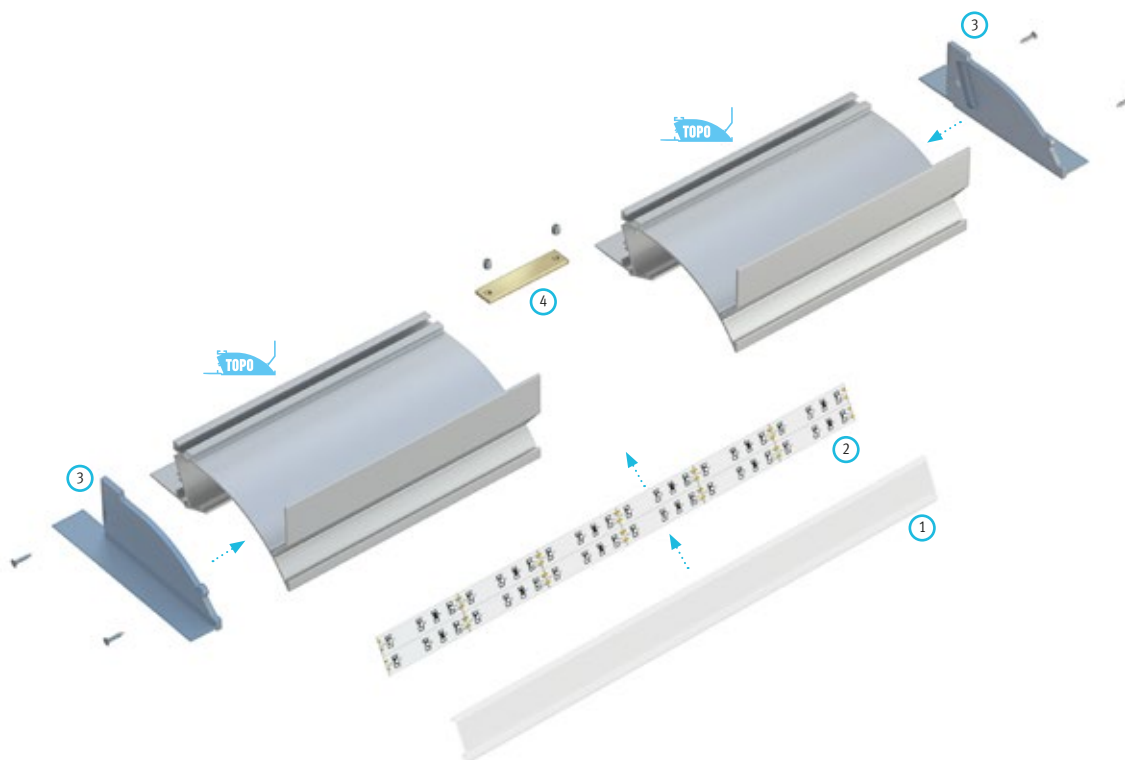


**PL**  
Efekt końcowy montażu profilu VEDA z kloszami DOUBLE z wykorzystaniem sprężyn montażowych w systemie sufitów podwieszanych z zagipsowanym fragmentem profilu.

**GB**  
End result of assembly of profile VEDA with DOUBLE covers using mounting springs in suspended ceiling system with partially plastered profile.

**RU**  
Конечный результат монтажа профиля VEDA с рассеивателями DOUBLE с использованием монтажных пружин в системе подвесных потолков с заштукатуренным фрагментом профиля.

# 7.



**PL**

Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu TOPO, (1) klosza DOUBLE, (2) taśm LED, (3) zaślepek TOPO z otworem, (4) łącznika prostego.

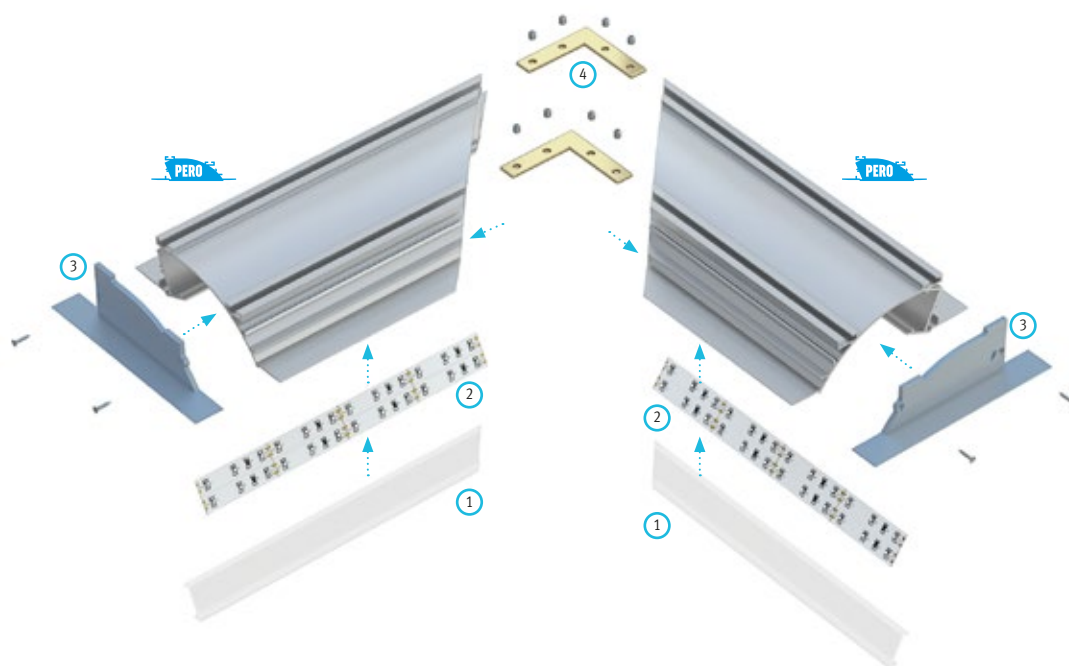
**GB**

Assemble scheme of the elements of lighting system using profile TOPO, (1) DOUBLE cover, (2) LED strips, (3) end caps TOPO with hole, (4) straight connector.

**RU**

Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля TOPO. (1) рассеивателя DOUBLE, (2) ленты LED, (3) заглушек TOPO с отверстием, (4) прямого соединителя.

# 8.



**PL**

Schemat złożenia elementów systemu oświetleniowego z wykorzystaniem profilu PERO, (1) klosza DOUBLE, (2) taśm LED, (3) zaślepek PERO z otworem, (4) łączników kątowych.

**GB**

Assembly schematic for the elements of the lighting system using profile PERO and (1) DOUBLE cover, (2) LED strips, (3) PERO end caps with hole, (4) angular connectors.

**RU**

Схема монтажа элементов осветительной системы с использованием профиля PERO, (1) рассеивателя DOUBLE, (2) ленты LED, (3) заглушек PERO с отверстием, (4) угловых соединителей.

# KLOSZE

Covers / Рассеиватели

PL  
Wymiary [mm]:  
1000, 2020, 3000

GB  
Dimensions (mm):  
1000, 2020, 3000

RU  
Размеры (мм):  
1000, 2020, 3000

|                                                                      | TRANSPARENTNY PVC/PC<br>transparent PVC/PC /<br>прозрачный PVC/PC                   | MROŻONY PVC/PC<br>frozen PVC/PC /<br>изморозь PVC/PC                                | MLECZNY PVC<br>milky PVC/PC /<br>молочный PVC/PC                                    | TRANSPARENTNY PMMA<br>transparent PMMA /<br>прозрачный PMMA                         | MROŻONY PMMA<br>frozen PMMA /<br>изморозь PMMA                                      | MLECZNY PMMA<br>milky PMMA /<br>молочный PMMA                                        | FROSTED MLECZNY PMMA<br>milky frosted PMMA /<br>матовый молочный PMMA                 | Prismatic PC                                                                          | Czarny PMMA<br>black PMMA /<br>черный PMMA                                            | SREBRNY<br>silver /<br>серебряный                                                     |
|----------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| BASIC                                                                |  |  |  |  |  |  |  |                                                                                       |  |                                                                                       |
| HIGH*<br>tylko PC i PMMA /<br>only PC and PMMA /<br>только PC и PMMA |  |  |  |  |  |  |  |                                                                                       |  |                                                                                       |
| WIDE                                                                 |  |  |  |  |  |  |  |  |                                                                                       |                                                                                       |
| SLIM                                                                 |  |  |  |  |  |  |  |                                                                                       |  |                                                                                       |
| DOUBLE                                                               |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |  |  |  |  |                                                                                       |  |  |
| TERRA                                                                |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |
| SLIM LENS 15                                                         |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |  |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |
| BASIC LENS 15                                                        |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |  |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |
| BASIC LENS 30                                                        |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |  |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |
| SUPERWIDE                                                            |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |  |  |  |  |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |
| PLEXI TIANO<br>PLEXI<br>SUPERWIDE                                    |                                                                                     |                                                                                     |  |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |
| RASTER WIDE                                                          |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |  |

# PRZEPUSZCZALNOŚĆ / TRANSPARENCY / ПРОНИЦАЕМОСТЬ\*

| RODZAJE KŁOSZY<br>type of covers /<br>типы экранов                                                 | TEMPERATURA PRACY<br>MATERIAŁU<br>operating temperature<br>of material /<br>рабочая температура<br>материала | BASIC                                     | HIGH   | WIDE                    | SLIM     | DOUBLE                                                                                                                                         | TERRA         | SLIM LENS 15 | BASIC LENS 15                        | BASIC LENS 30          | SUPERWIDE                     | PLEXI TIANO<br>PLEXI SUPERWIDE       |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|--------|-------------------------|----------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------|--------------|--------------------------------------|------------------------|-------------------------------|--------------------------------------|
| DO PROFILI<br>MEBLOWYCH<br>fits furniture profiles /<br>профили мебельные                          |                                                                                                              | A / B / C / D / G /<br>H / W / Y / Z      | A / D  |                         | X / MICO |                                                                                                                                                |               | X / MICO     | A / B / C / D / G /<br>H / W / Y / Z | W                      |                               |                                      |
| DO PROFILI<br>ARCHITEKTONICZ-<br>NYCH<br>fits architectural<br>profiles / профили<br>архитектурные |                                                                                                              | COSMO / RETO /<br>TIANO / FLARO /<br>MONO |        | SOLIS / INSO /<br>ILEDO |          | SILEDA /<br>INSILEDA<br>DILEDA /<br>INDILEDA<br>UNICO / DOPIO<br>TALIA / INTALIA<br>/ ZATI<br>SUBLI / LOGI /<br>CONVA<br>TOPO / PERO<br>/ VEDA | TERRA / SCALA |              | COSMO / RETO /<br>MONO               | COSMO / RETO /<br>MONO | LARGO /<br>INLARGO /<br>SORGA | TIANO<br>LARGO /<br>INLARGO<br>SORGA |
| TRANSPARENTNY<br>PVC<br>transparent PVC /<br>прозрачный PVC                                        |                                                                                                              | 88%                                       |        | 85%                     | 84%      |                                                                                                                                                |               |              |                                      |                        |                               |                                      |
| MROŻONY PVC<br>frozen PVC /<br>изморозь PVC                                                        | -20°C   +65°C                                                                                                | 66%                                       |        | 55%                     | 63%      |                                                                                                                                                |               |              |                                      |                        |                               |                                      |
| MLECZNY PVC<br>milky PVC /<br>молочный PVC                                                         |                                                                                                              | 44%                                       |        | 28%                     | 38%      |                                                                                                                                                |               |              |                                      |                        |                               | 40%                                  |
| TRANSPARENTNY<br>PMMA<br>transparent PMMA /<br>прозрачный PMMA                                     |                                                                                                              | 95%                                       | 95%    | 94%                     | 95%      | 93%                                                                                                                                            |               | 96%          | SOON                                 | 92%                    | 93%                           |                                      |
| MROŻONY PMMA<br>frozen PMMA /<br>изморозь PMMA                                                     | -20°C   +70°C                                                                                                | 78%                                       | 78%    | 73%                     | 79%      | 79%                                                                                                                                            |               |              |                                      |                        | 72%                           |                                      |
| MLECZNY PMMA<br>milky PMMA /<br>молочный PMMA                                                      |                                                                                                              | 51%                                       | 52%    | 42%                     | 39%      | 50%                                                                                                                                            |               |              |                                      |                        | 66%                           |                                      |
| FROSTED MLECZNY<br>PMMA<br>milky frosted PMMA /<br>матовый молочный<br>PMMA                        |                                                                                                              | 83%                                       | 83%    | 74%                     | 83%      | 82%                                                                                                                                            |               |              |                                      |                        | 76%                           |                                      |
| TRANSPARENTNY PC<br>transparent PC /<br>прозрачный PC                                              |                                                                                                              | 92%                                       |        | 91%                     |          |                                                                                                                                                |               |              |                                      |                        |                               |                                      |
| MROŻONY PC<br>frozen PC /<br>изморозь PC                                                           | -50°C   +100°C                                                                                               | 67%                                       |        | 63%                     |          |                                                                                                                                                |               |              |                                      |                        |                               |                                      |
| MLECZNY PC<br>milky PC /<br>молочный PC                                                            |                                                                                                              | 36%                                       |        |                         |          |                                                                                                                                                | 56%           |              |                                      |                        |                               |                                      |
| PRISMATIC PC                                                                                       |                                                                                                              |                                           |        | 87%                     |          |                                                                                                                                                |               |              |                                      |                        |                               |                                      |
| CZARNY PMMA<br>black PMMA /<br>черный PMMA                                                         | -20°C   +70°C                                                                                                | 23,90%                                    | 19,83% |                         | 22,50%   | 22,67%                                                                                                                                         |               |              |                                      |                        |                               |                                      |



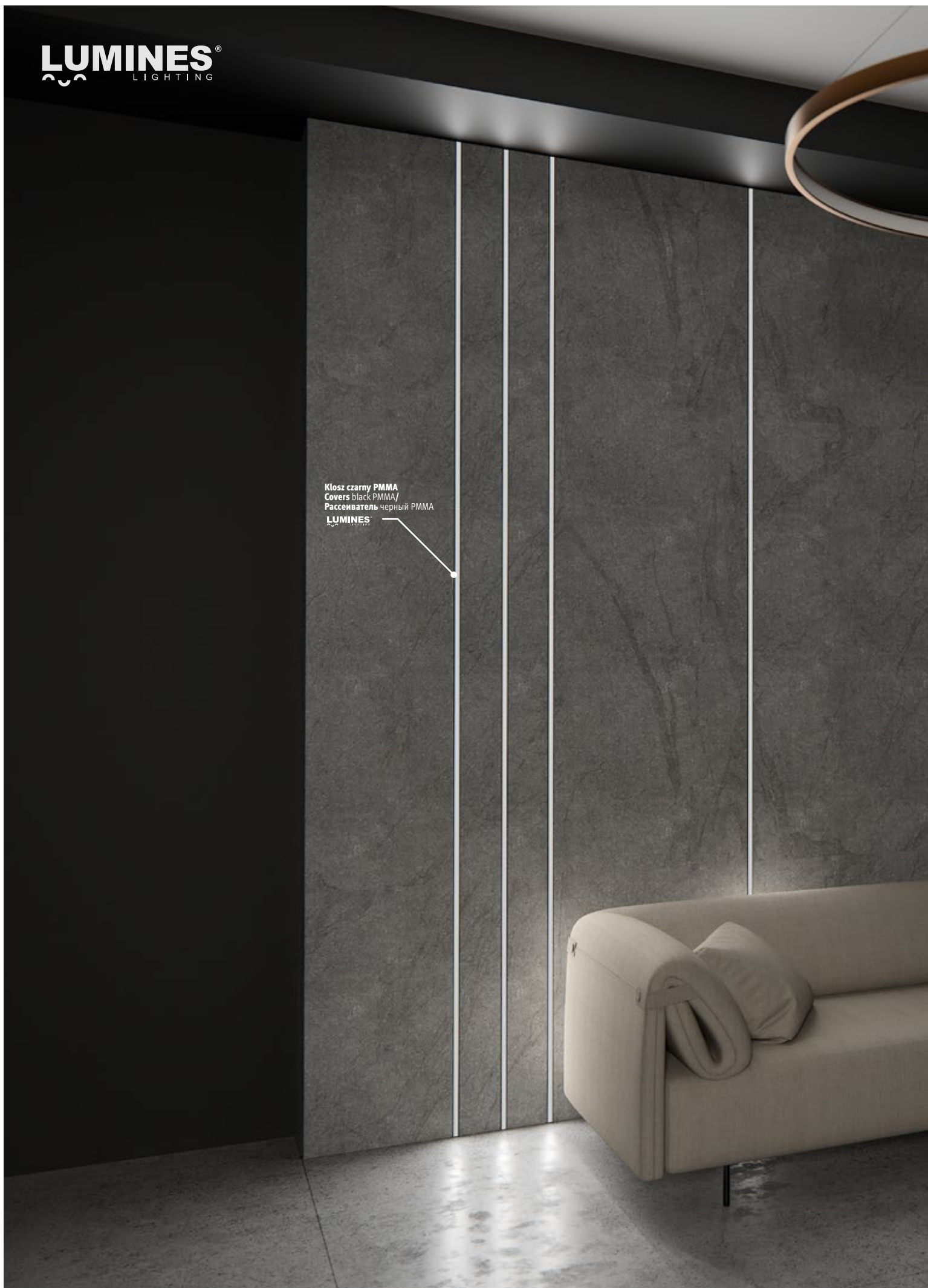
Klosz czarny PMMA  
Covers black PMMA/  
Рассеиватель черный PMMA  
**LUMINES**<sup>®</sup>







Klosz czarny PMMA  
Covers black PMMA/  
Рассеиватель черный PMMA  
**LUMINES**<sup>®</sup>









## Tabela maksymalnych mocy źródeł światła dopuszczonych do stosowania w profilach LUMINES, przy zachowaniu warunków brzegowych: temperatury 55° C / 131° F oraz 65° C / 149° F na powierzchni profilu

Table of maximum power of light sources approved for use in LUMINES profiles, while keeping the boundary conditions: 55° C / 131° F and 65° C / 149° F temperatures on the profile surface / Таблица максимальной мощности источников света, разрешенных для использования в профилях LUMINES, при сохранении граничных условий Температура поверхности профиля 55° C / 131° F и 65° C / 149° F

| TEMPERATURA POWIERZCHNI<br>surface temperature /<br>температура поверхности                                           |                                                                                                    |                |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|
|                                                                                                                       | 55° C / 131° F                                                                                     | 65° C / 149° F |
| PROFIL<br>profile / профиль                                                                                           | Maksymalna moc rozpraszana [W]<br>maximum power dissipated /<br>максимальная рассеиваемая мощность |                |
| A                                                                                                                     | 17                                                                                                 | 22,2           |
| B                                                                                                                     | 17,2                                                                                               | 22,5           |
| C                                                                                                                     | 16,7                                                                                               | 23,5           |
| D                                                                                                                     | 12                                                                                                 | 16             |
| G                                                                                                                     | 24,4                                                                                               | 32,5           |
| X                                                                                                                     | 14                                                                                                 | 18             |
| W                                                                                                                     |                                                                                                    |                |
| Y                                                                                                                     | 24                                                                                                 | 31,5           |
| Z                                                                                                                     | 15,8                                                                                               | 21             |
| Terra                                                                                                                 | 17,3                                                                                               | 23,5           |
| Solis                                                                                                                 | 24,6                                                                                               | 33,9           |
| Iledo                                                                                                                 | 55,5                                                                                               | 70,5           |
| Inso                                                                                                                  | 61,5                                                                                               | 84             |
| CLARO                                                                                                                 | 55,3                                                                                               | 69,9           |
| DULIO                                                                                                                 | 53,3 / 69,9                                                                                        | 29,2 / 38,6    |
| Dileda                                                                                                                | 29,4                                                                                               | 39,2           |
| Dopio                                                                                                                 | 44,8                                                                                               | 67,2           |
| Sileda                                                                                                                | 26,6                                                                                               | 36,4           |
| inDileda                                                                                                              | 30,8                                                                                               | 40,6           |
| inSileda                                                                                                              | 28                                                                                                 | 37,8           |
| Unico                                                                                                                 | 42                                                                                                 | 56             |
| Cosmo                                                                                                                 | 21                                                                                                 | 28             |
| Mico                                                                                                                  | 15,4                                                                                               | 19,6           |
| Largo                                                                                                                 | 96,6                                                                                               | 126            |
| inLargo                                                                                                               | 100,8                                                                                              | 130,2          |
| Talia                                                                                                                 | 46,2                                                                                               | 63             |
| InTalia                                                                                                               | 44,8                                                                                               | 60,2           |
| Scala                                                                                                                 | 51,8                                                                                               | 63             |
| Subli                                                                                                                 | 35                                                                                                 | 46,2           |
| MONO                                                                                                                  |                                                                                                    |                |
| Zati                                                                                                                  | 35                                                                                                 | 47,6           |
| APA12                                                                                                                 | 32,2                                                                                               | 43,4           |
| APA16                                                                                                                 | 32,2                                                                                               | 43,4           |
| IPA12                                                                                                                 | 31,5                                                                                               | 42             |
| IPA16                                                                                                                 | 31,5                                                                                               | 42             |
| H                                                                                                                     | 23                                                                                                 | 31             |
| Flaro                                                                                                                 | 42                                                                                                 | 52,5           |
| Logi                                                                                                                  | 49                                                                                                 | 63             |
| I10                                                                                                                   | 21                                                                                                 | 26,6           |
| I6                                                                                                                    | 21                                                                                                 | 26,6           |
| Reto                                                                                                                  | 23,8                                                                                               | 33,6           |
| Tiano                                                                                                                 | 42                                                                                                 | 52,5           |
| Conva                                                                                                                 | 50,4                                                                                               | 64,4           |
| Topo                                                                                                                  | 81,2                                                                                               | 102,2          |
| Pero                                                                                                                  | 81,2                                                                                               | 102,2          |
| Sorga                                                                                                                 | 67,2                                                                                               | 105            |
| Veda                                                                                                                  | 145,6                                                                                              | 173,6          |
| TEMPERATURA OTOCZENIA 25° C / 77° F<br>ambient temperature 25° C / 77° F / температура окружающей среды 25° C / 77° F |                                                                                                    |                |





[www.lumines.pl](http://www.lumines.pl)

